

THE STUDENT'S
CANTONESE-ENGLISH
DICTIONARY

BY

BERNARD F. MEYER
AND
THEODORE F. WEMPE

OF MARYKNOLL

THIRD EDITION, 1947

FIELD AFAR PRESS
NEW YORK

FIRST EDITION 1935

**St. Louis Industrial School Printing Press,
Hong Kong**

**Registered in accordance with the provisions
of Ordinance No. 2 of 1888 at the office
of the Registrar-General,
Hong Kong, 1935**

SECOND EDITION

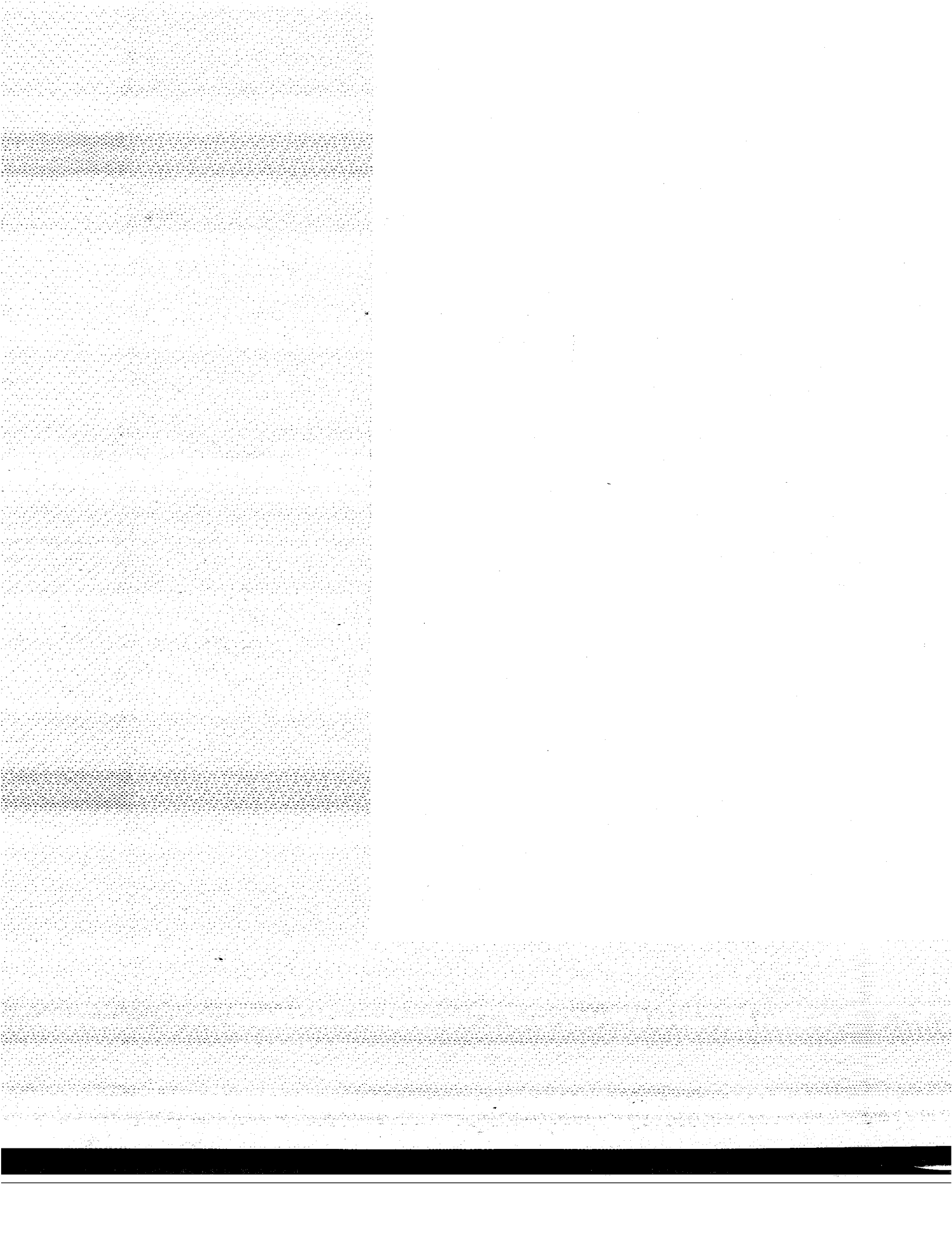
**Published with authorization by the
United States Government Printing Office:
1945-0-623737**

THIRD EDITION

**Copyright, 1947, by the
Catholic Foreign Mission Society of America
Maryknoll, New York**

**THE MURRAY PRINTING COMPANY
CAMBRIDGE, MASSACHUSETTS**

Reprinted with the permission of the
Catholic Foreign Mission Society of America, Inc.,
Maryknoll, New York.



1619
櫛 Kind of fruit.
 75,16

| 橘 — kwat. The loquat;
 medlar.

1620
鱸 The perch.
 195,16

| 魚 — uē. The perch.

白 | paāk —. White perch.

斑 | paan —. The spotted
 wrasse.

1621
轆 Windlass; pulley.
 159,16

轆 | luk —. Windlass;
 pulley.

1622
嘍 Magniloquent.
 30,11

| 嘈 — ts'ò. Noisy talking.

1623
盧 S.
 108,11

| 布 — pò. Rouble.

臚 Spread out.

醪 Lees. Wine.

鑪 Stove; brazier.
 Censer.

鷗 Cormorant.

壙 Wine shop; clod;
 the grave; u.f. 廬

簾 Small rushes; basket.

艫 Stem of boat; cargo
 boat.

lō

1624
老 Aged; venerable.
 3,125

| 豆 — taù. Father.

| 母 — mō. Mother.

| 公 — kung. My husband.

| 婆 — p'òh. My wife.

5 | 實 — shât. Simple.;
 honest.

| 虎 — foó. Tiger. A
 fierce man.

| 鼠 — shué. Rat. mouse

| 大 — taai. Aged. "Sir".

| 師 — sz. Teacher.

10 | 友 — yaü. An old
 friend.

| 成 — shing. Respect-
 able; steady.

| 手 — shaú. An old
 hand; experienced.

！人家 — yán ká. "Sir".
"My parents".
"Your parents".

！少 — shiù. The old
and young.

！色 shik. A deep
colour.

！人院 yán uên.
Home for the aged.

1625
！櫓 A scull; oar; sweep.
75.15

！搖 ió —. To scull.

！睇 ！尾 t'ai — mei. Look
out for the scull.

1626
！擄 } To capture; seize;
64.13 } plunder.
！虜 }
141.7 }

！掠 — leúk. To plunder;
carry off.

！人勒贖 — yán lák shók
To carry off
people for ransom.

！俘 — foo —. Prisoners of
war.

1627
！魯 Stupid; dull; rude. S.
195.4

！鈍 tún. Stupid; dull.

！粗 | ts'ò —. Coarse,
vulgar.

！國 — kwók. Ancient
name for Shantung.

1628
！鹵 Salt. Rude; violent.
197

！莽 — mǎng. Impetuous
heedless.

！草 — ts'ò. Careless
(e.g. in writing).

！味 — mei. Pickled meats.

！潦 Flood; overwhelm.
(a.p. liú).

！滂 Torrent; flood.

1629
！路 A road; pathway. (Cl. t'ü).
S.
57.6

！一 yat —. All along.

！頭 | t'au —. Profession;
employment.

！水 | shui —. By water.

！費 — fai. Traveling
expenses.

！蕩失 | tǎng shat —. To
lose one's way.

！行錯 | háng ts'òh —. To
take the wrong way.

問 | mán --. To ask the way.

| 數 -- shò. Luck.

| 程 -- ch'ing. A journey.

10 公 | kung --. A public road.

帶 | tsai --. To lead the way.

修 | sau --. To mend the road.

順 | shún --. On the same road.

鐵 | t'it --. Railroad.

15 趕 | kón --. To hurry on one's way.

旱 | hǎn --. Journey by land.

來 | 貨 loi --* fòh. Imported goods.

銷 | siu --. The market for goods.

踏 | tsáp --. Business connections.

1630 露 Dew. To reveal. 173.13

| 出 -- ch'ut. To disclose.

| 水 -- shuí. Dew.

花 | 水 fa -- shuí. Eau de Cologne.

| 天 -- t'in. Under the open sky.

5 敗 | psai --. Ruined. Shown up.

十 暴 | pò --. Exposed to the air.

| 形 -- ying. To expose one's form.

| 齒 -- ch'i. Protruding teeth.

1631 賂 To present. A bribe. 154.6

行 | háng --. To bribe.

1632 鷺 Heron species. 196.13

白 | pák --. The egret.

朱 | chue --. The bittern.

1633 潑 To pour. 85.13

| 入去 -- yáp hui. To pour into.

1634
略
30,13

(Phonetic).

嫪 *Amorous ; a paramour ;
dote on. S.*

璐 *A beautiful jade.*

輅 *Chariot.*

loh

1635
囉
30,19

Childish prattle. F. Em-
phatic or affirmative.

| 唆 — soh. Teasing.

| 攀 — luen. Disappoint-
ed.

| 柚 — yau*. Buttocks.

係 | hai —. Yes!

做得 | tsò tak —. It
will do.

| 馱 *To dribble.*

lòh

1636
擺
64,19

To get; obtain.

| 魚 — ue. To fish (with
net, etc).

| 老婆 — lö p'òh. To
take a wife.

| 命 — mêng*. To bring
about one's death; to
vex to death.

| 彩 — ts'oi. To obtain
an apology or damages.

5 | 債 — chaai. To collect
debts.

| 債仔 — chaai tsai.
Child dying young
(before repaying his
parents).

1637
瘰
104,11

Scrofulous disease.

| 癰 — lèk. Scrofulous
swelling.

1638
裸
145,8

Bare; naked.

| 體 — t'ai. Naked.

| 蔴 *To get. Melons, etc.*

lòh

1639
燻
86,19

Smell of burning matter.
Smoky.

臭火 | ch'au fòh —.
Smoky smell of
taste.

lòh

1640
羅
122,14

A Fowler's net. Kind of
silk. S.

網	— mōng. A net.	茶	ch'a —. Covered basket for teapot.
斗	— tau. A strainer.	銀	ngán —. Basket for money.
經	— kaang (king). A compass.	鑼	1642 A brass gong. (Cl. mìn).
盤	— p'ōn. Geomancer's compass.		167, 19
5 瑪	— mā. Rome.	打	tá —. Beat the gong.
瑪尼	— mā nei. Rumania.	敲	haau —. Beat the gong.
張	cheung —. To raise money (by borrowing, etc.).	槌	— ch'ut. Stick to beat a gong.
十 列	— lit. To arrange in order.	鼓手	— koó shaú. Drum and gong players.
拜	— paai. To surround and kneel before.	1643 蘿	Turnip. Parasitic plant.
10 漢	— hò. Disciples of Buddha.		140, 19
十 經變差	— king pin ch'a. Variation of the compass.	蔔	— paák. Chinese radishes.
十 幃	— wai. Gauge curtains. Silk bed net.	紅 蔔	hōng — paák. Beets.
傘	— saán. Silk state umbrella (for processions).	紅 蔔仔	hōng — paák tsai. Small radishes.
1641 籬	Bamboo basket. (a.p. loh) (Cl. kòh).	葫 蔔	oó — paák. Parsnips.
118, 19 穀	kuk —. Basket for grain.	5 剪邊	tín pin —. The pink (Dianthus).
		生 蔔	shaang — paák. Chilblains.

1644
騾
187.11
羸
187.13

A mule. (Cl. chék)

馬 — mā. Mules and horses.

海 | hoī — A beaver.

夫 — foo. A muleteer.

1645
螺
142.11
羸
142.13

Spiral univalve shells; snail; conch. (a.p. l6h).

田 | t'in — Fresh water edible snails.

石 | shék — A non-edible snail.

响 | heung — Conch shell trumpet.

絲釘 — sz teng. Screws.

蓐 Earth basket.

儼 Clever; sharp.

擻 To confuse.

邏 Patrol; watch.

1646
來
9.6
來
119.2
耒
3.127

loī

To come; reach; obtain. Future.

後 | haó — Afterwards.

一 | yat — Firstly; for one reason.

往 — wōng. To go and return. Commercial or social intercourse.

路 — lô. Imported.

5 本 | p6on — Originally.

回 — ooi. Going and coming; round trip.

近 | kân — Recently.

年 — nin. Next year.

日 — yât. Tomorrow.

10 世 — shai. The next world.

源 — uen. Origin; source.

因 — yan. Cause; reason of.

| 由 — yaü. Origin; cause.

| 賓 — pan. Guests.

徠 *Encourage; induce.*

睺 *Squint; regard.*

萊 *Goosefoot; weeds. S.*

loi

耒 *R.127. A plough.*

誄 *Funeral oration; eulogy.*

駉 *A mare 7 feet high.*

賚 *Bestow; reward.*

1647

略

30,6

lòk
F. emphatic or affirmative.

嚟 | lai —. Yes, I am coming.

係 | hai —. Yes, it is so.

冇 | mǎo —. There is no more.

1648

駱

187,6

White horse with black mane.

| 駝 — t'òh. A camel.

| 駝絨 — t'òh yung*. Camel's hair cloth.

1649

烙

86,6

To sear; brand. To burn; roast.

| 鐵 — t'it. A branding iron.

打 | 印 tá — yàn. To brand; burn a mark.

| 灸法 — chik faät. Cautery.

1650

絡

120,6

To tie up.

籠 | lüng —. To ensnare; dupe.

聯 | lüen —. To join together.

藤 | t'äng —. Rattan carrying slings.

洛 *Honan. R. in Shensi; Honan.*

犖 *Brindled; eminent; hair soil.*

酪 *Cream.*

雒 *Afraid; tremble; S. u.f. 緒*

1651

落

140,9

lòk
Down. To go down; fall; put down. To begin.

| 定 — têng. To pay bargain money.

- | 筆 — pat. To begin to write.
 | 力 — lík. Energetic.
 | 船 — shuēn. To board ship.
 5 | 薄 — pōk. Poor; reduced.
 | 地 — tēi. To be born.
 | 成 — shīng. Completion of a building.
 | 後 — hau. To fall behind (work, studies, etc.).
 下 | há —. Place of residence.
 10 村 | ts'uen —. A village; hamlet.
 | 空 — hung. Come to nothing.
 水 | 石出 shuí — shék ch'ut. The truth will come out (lit. When the water falls the rocks are exposed).
 日 | yāt —. Sunset.
 1652 樂 To rejoice; delight in. Joy. (ngók).
 75,11
 安 | on —. Comfort; ease.
- 快 | faai —. Happy; happiness.
 歡 | foon —. Joy; pleasure.
 | 意 — i. Contented; satisfied.
 5 | 業 — íp. Content with one's lot.
 | 園 — uēn. Pleasure garden. Terrestrial paradise.
 | 觀 — koon. Optimistic.
 | 施 — shi. Bounteous; willing to give.
 作 | tsòk —. To amuse oneself.
 10 尋 | ts'am —. To seek pleasure.
 淫 | yām —. Carnal pleasure.
 | 極生悲 — kik shaang pei. Extreme joy brings sorrow.
 爲善最 | wai shīn tsui —. To do good is the brightest pleasure.
 燦 Bright; flashing. (sheùk)
 1653 long
 喉 To rinse. Spread thin.
 30,10

乾淨 -- kon tsêng. To rinse clean.

釉 -- yaù . Glaze (on pottery, enamel).

1654
晾
72.8
擲
64.10

lòng

To shore up; put on trestles. (lòng).

起 -- héi. To raise up by putting something beneath.

高的 -- ko ti. Raise it a little higher.

脚 -- keùk. To put the feet up on something.

1655
狼
94.7

lōng

Wolf. Cruel. S. (Cl. chèk).

心 -- sam. Cruel; unmerciful.

毒 -- tók. Savagely cruel.

戾 -- lui. Cruel and grasping.

狠 -- pòi. In want; suffering privation.

藉 -- tsik. In disorder.

1656
郎
163.7

A title of respect.

令 | ling --. Your son.

新 | san --. A bridegroom.

君 | kwan. Husband (used by woman to or of her husband).

釣魚 | tiù uē --. Kingfisher.

1657
廊
53.10

Courtyard; veranda.

明 | mēng --. Open veranda.

房 | fōng. Corridor; covered verandas.

前 | ts'in --. Front porch; portico.

1658
榔
75.10

Name of a tree.

檳 | pan --. The betel nut (areca).

1659
根
75.7

Palm tree.

光 | kwong --. The Caryota palm.

1660
浪
85.7

Fluctuating. Dissolute. (lōng).

1661
115.7
| 人 — yān. A vagabond.
| 蕩 — tōng. Dissipated;
profligate.

1661
115.7
| 稂 Grass; weeds. (a.p. leūng).

| 莠 — yāü. Tares.

| 瓊, 瑯 *Cornelian; coral.*
S.

| 闐 *Lofty (loor). Boundless.*

| 蜋, 螂 *Dung beetle;*
matix.

| 跟 *Jump. Hurriedly; roll.*

1662
85.7
lông
浪 Waves; billows. Un-
restrained. (lông).

| 風 | fung — Waves.

| 頭 — t'āü. Crest of a
wave.

| 子 — tsz. A spend-
thrift; prodigal.

| 費 — fai. To squander.

| 孟 | maäng — Rude;
impertinent.

| 索 — sòk. Careless.

1663
72.8
| 晾 To spread out to dry.
To air. (lông).

| 起 — hei. To hang up;
spread out.

| 乾 — kon. To dry in
the air.

| 衫 — shaam. To dry
or air clothes.

| 垠 Waste; wild. Tombs.

1664
74.7
lông
朗 Clear; bright.

| 清 | ts'ing — Transparent.

| 光 | kwong — Resplen-
dent.

| 月 | uêt — Moonlight.

1665
64.19
luen
彎 Crooked; warped.

| 曲 — k'uk. Crooked;
bent.

| 弓 — kung. Crooked;
bent.

| 屈 | wat — To bend.
Warped.

| 埋 — maai. To curl
up; coil.

| 毛 — mō (mo). Curly hair.
 | 欒 A tree; slim; city in Chih-li. S.

1666

luën

聯 To sew. A seam. United.
 128, 11

| 衣服 — i fák. To sew clothes.

| 骨 — kwat. To seam.

| 絡 — lók. Mutual aid; co-operation.

萬國 | 盟會 (maân kwók) — mǎng ooi.
 League of Nations.

5 | 合會 — hōp ooi. A union; association.

| 名 — mēng. Joint signatures.

| 盟 — mǎng. To form an alliance.

| 邦國 — pong kwók. Union of Federated States (e.g. Germany).

對 | tui —. Scrolls; inscriptions, (in pairs).

10 輓 | waän —. Funeral scrolls.

| 榜 — póng. A kind of lottery.

1667

鸞
 196, 19

A fabulous bird.

| 雞 — kai. Argus pheasant.

轡 Chariot; esp. Imperial.

圓 Round; spherical.

巒 Mountain peaks.

1668

luën

變
 38, 19

To be fond of. Beautiful.

| 童 — t'ung. A sodomite.

饌 A slice.

1669

亂

5, 12

乱

5, 6

luën

Confusion; anarchy; rebellion.

好 | hó —. Everything upset.

| 做 — tsô. To act without reason.

心 | sam —. Disturbed in mind.

| 倫 — lün. Incest. (lit. to confuse the relationship).

5 擾 | iü —. Tumult; disorders.

紛 | fan —. Confusion; chaos.

作 | tsòk —. To rebel; raise a disturbance.

| 黨 — tóng. Anarchists.

| 民 — mán. A mob; rebels.

10 攪 | kaáu —. To stir up trouble.

內 | noi —. Internal rebellion.

立 | laáp —. Disorderly; confused.

1670

戀 | To be fond of. Long after.
61,19

| 愛 — oi. To be in love with. The passion of love.

| 家 — ka. To be a stay-at-home.

相 | seung —. Mutually attached.

| 色 — shik. Lecherous.

1671

搨 | Stroke; scrape; grasp.
64,7

luèt

| 胡鬚 — oō so. To stroke the beard.

| 埋 — maai. To scrape together.

| 乾淨 — kon tsêng. To scrape clean.

1672

劣

Inferior; poor; feeble.

19,4

惡 | òk —. Very bad.

| 貨 — fòh. Inferior goods.

| 行 — hâng. Bad behavior.

| 馬 — mā. Vicious horse.

5 | 紳 — shan. Oppressive gentry.

太 | t'aaí —. Very stingy.

† | 蹟 — tsik. Bad reputation.

埒 | A dyke; similar.

酌 | Pour libation; sprinkle. (lai)

1673

雷

Thunder. S.

173,5

| 公 — kung. God of thunder.

| 劈 — p'ek. Struck by lightning.

行 | 行 — taang —. To thunder.

| 電 — tin. Thunder and lightning.

5 | 公轟 — kung kwang. A peal of thunder.

水 | 水 — shui —. Torpedo.

地 | 地 — tei —. A powder mine.

魚 | 艇 — ue — t'eng. Torpedo boat.

| 公魚 — kung ue. Tadpole.

10 | 公蛇 — kung she. A gecko.

1674 驢 A donkey; ass. (Cl. ch'ek). 187.16

| 子 — tsí. Donkey; ass.

| 鳴 — meng. Bray of donkey.

十 黔 | 之技 k'im — chi kei. Ignorant people.

1675 縲 To bind. 120.11

| 縲 — sit. Bonds.

廬 Hut; hovel. (a.p.lō).

閭 Village gate; village. (a.p. lui). S.

播 Rub; grind.

纍 Bind; string. S.

欄 A palm. A red wood.

檀 Sumach, etc.; a kingpost.

葎, 葎 Artemisia; southern wood.

蘼 Rubia cordifolia.

羸 Thin. Caught.

罍, 罍 A jar; vase.

藁 Earth basket.

lui

1676

裏

145.7

裡

145.7

} Inside; within. (lei).

| 頭 — t'au. The inside; within.

表 | piú —. Within and without.

家 | ka —. At home; home.

1677
屢
63.11
屢
44.11

Often; repeatedly.

次 — ts'ì. Frequently.

— —. Again and again; many times.

試 | 驗 — shì — im. Always efficacious.

1678
旅
70.6

Travelers; guests.

客 — haak. A traveler; passenger.

費 — fai. Traveling expenses.

行 — haang. Travel; trip.

店 — tim. An inn.

順 — shùn. Port Arthur.

1679
呂
30.4

Musical pipe. S.

宋 — sùng. Luzon; Manila.

宋煙 — sùng in. Manila cigars.

大 | 宋 taai — sùng. Spain.

1680
侶
9.7

Companion.

伴 | poon —. A comrade.

縷 A thread; detail.

壘 Rampart. Pile up. S.

彙 Classify. (wai)

磊 Heap of stones. Superior.

累 Tie. Repeatedly.

膂 The backbone.

褻 Torn; soiled.

備 Attack; destroy; puppet.

菌, 藥 A creeper.

蠹 Wood boring insect. Gourd. Cut off.

酌 Pour libation; sprinkle. (lai)

1681
類
181.10
類
181.10

lui

Class; race; category; sort; gems.

人 | yān —. Human beings.
 畜 | ch'uk —. Domestic animals. Brute!
 種 | chún —. Class; sort.
 物 | māt —. Things.
 5 異 | î —. Of a different kind or genus.
 善 | shîn —. Good people.
 | 推 — t'ui. To reason by analogy.
 出 | 拔萃 ch'ut — pāt súi. Superior to others.

1682
慮
61.11

To be concerned; anxious.
 思 | sz —. To think anxiously about.
 | 及 — k'ap. To have anticipated.
 考 | haaú —. To give thought to.

人無遠 | 必有近憂
 yān mō uēn — pit yaŭ kân yau.
 For him who has no concern for the future, grief is surely close at hand.

1683
累
120.5

Involvement; embarrass. To accumulate. (a.p. lui).

| 倒 — tó. To implicate; involve.
 受 | shaú —. Implicated.
 | 世 — shai. Tiresome.
 拖 | t'oh —. To involve one.
 5 連 | lin —. To involve one.
 自 | tsz —. To entangle oneself.
 | 事 — sz. To make a batch of.

1684
淚
85.8
泪
85.5

Tears. Drops.

流 | lau —. To shed tears.
 | 汪汪 — wong wong. Copious weeping.
 擣 | kiú —. To wipe away the tears.
 收 | shau —. To stop crying.
 5 含 | hōm —. Tears in one's eyes.

珠 | chue —. Drops of tears.

悲 | pei —. Bitter weeping.

燭 | chuk —. Candle drip.

1685
戾 | To offend. Perverse.
63,4

乖 | kwaai —. Perverse; insubordinate.

罪 | tsui —. An offense; crime.

十 暴 | pò —. Cruel; savage.

蕾 | Flower buds.

濾 | To strain; filter.

窶, 窶 | Rustic; poor.

誑 | Deceive.

鑿, 鑿 | A file; rasp. S.

唳 | Cry of heron; wild goose; etc.

搥 | Beat a drum. To rub.

整, 整 | Violent; outrageous.

1686
輓 | A pulley; wheel; windlass.
159,11 (u.f. fol.).

luk

線 | sin —. A spool of thread.

車 | ch'e —. A wheel.

轆 | loh. A windlass

1687
撼 | To move; roll; rattle; shake. (u.f. prec.).
64,11

坭 | nai. To roll ground smooth.

牛 | ngau*. Game of rolling coppers.

兩頭 | leung t'au —. To roll back and forth.

俾脚 | pei keuk —. To roll with the feet.

1688
碌 | A green stone. Trifling.
112,8

波 | poh —. Grape-fruit; shaddock.

柚 | yau*. Species of pomelo.

籠 | A basket.

麓 | Mountain foot.

1689
六 | The numeral six.
12,2

陸 | 170,8

大頭 | 火 taai t'au —
fóh. Cheap
revolver.

| 甲 — kaap. Pregnancy.

| 畜 — ch'uk. The six
Lií domestic animals (horse,
ox, goat, pig, dog,
fowl).

上 R.8 Running hand
of prec.

1690

綠
120,8

Green.

| 豆 — tau. A species
of small bean.

青 | ts'ing —. Grass green.

深 | sham —. Deep green.

墨 | mäk —. Dark green.

⁵ | 礬 — faän. Green vitrol.

戴 | 帽 taai — mô*.
A cuckold.

紅男 | 女 hông naäm —
nuí. Dressed
up people.

1691

陸
170,8

Dry land. S.

| 續 — tsúk. Continuous;
in succession.

| 軍 — kwan. Land army.

| 地 — tei. Dry land.

水 | shui —. By land
and water.

⁵ 大 | taai —. A continent;
mainland.

| 運 — wän. Transport
by land.

| 戰 — chin. Military
operations on land.

1692

錄
167,3

To record; copy. To select.

目 | mük —. An index.

抄 | ch'au —. To copy
off.

記 | kei —. To record
events.

言行 | in háng —.
Biography.

⁵ 附 | foó —. By-laws;
appendix.

取 | ts'ui —. To choose
for a degree. To
record.

| 用 — yung. To select
for appointment.

1693

鹿
R.198

Deer; stag.

北大 | pak taai —. Reindeer.

| 鳥 — nü. The cassowary.

| 茸 — yung. Hartshorn.

1694
燒
86.11

To scald.

| 親 — ts'ên. Injury by scalding.

用滾水 | yung kwán shuí —. To scald in boiling water.

1695
戮
62.11

To kill; slaughter; behead.

殺 | shaat —. To kill.

† 刑 | ying —. To execute; behead.

† 屠 | t'ò —. To butcher (animals).

† | 力 — lik. With united strength.

糸 To carve wood.

祿 Official pay.

僂 To scorn.

籙 Map; list; seal; tally.

藁 Lentil; reed; green.

蓼 Smartweed. Luxuriant.

lun

1696
囁
30.8

To gnaw. Hesitate.

| 骨頭 — kwat t'au. To know at a bone.

| 噎 — chun. Stammering.

lun

1697
倫
9.8

Constant; regular.

五 | nü —. The five relationships (sovereign and subject, father and son, husband and wife, friends).

| 常 — sheung. Moral obligations; fundamental moral principles.

逆 | yik —. Unnatural.

亂 | luên —. Incest.

5 | 次 — ts'ì. Orderly; coherent.

| 敦 — tun. London.

| 理學 — lei hòk. Ethics.

1698

鄰

163,12

隣

170,12

Near to. Neighboring.

| 近 — kân. Near to.

| 舍 — shè. Neighbor.

| 里 — lǐ. Neighboring villages.

昔孟母擇 | 處

sik mâng mǒ ch'ak — ch'ue.
Of old, Mencius' mother chose the neighborhood to settle in (to secure proper environment for her son).

1699

輪

159,8

A wheel. To revolve; in turn.

| 流 — lū. To revolve. In turn.

| 值 — chik. To take one's turn.

| 替 — t'ai. To change; alternate.

車 | ch'e —. A wheel.

⁵ 牙齒 | ngā ch'i —. Cogwheel.

| 船 — shuén. A steamship.

| 轉 — chuén. To revolve; turn around.

| 迴 — oei. Transmigration.

1700

拾

64,8

To select. By turns. (u.f. prec.).

| 住來 — chué loi. Come one after the other.

| 到你 — tò nei. It is your turn.

1701

淪

35,8

Eddy; whirl. Lost.

| 亡 — mōng. Lost; ruined.

| 落 — lək. Sink into poverty.

1702

鱗

195,12

Fish scales. Scaly creatures.

| 物 — mât. Scaly creature.

魚 | ue — Fish scales.

| 甲 — kaap. Scales in general.

1703

噏

30,10

To hurry.

嘖 | p'an —. Careless; hurriedly.

1704

崑崙
4, 8
崙
46, 9

The Koulkun mountains.

崑 | 山 kwan — shaan.
The Himalayas.

燐, 蕓 Will-o'-the-wisp.

綸 Silk threads. S.

遴 Select for appointment. S.

麟 Female unicorn.

嶙 Precipitous; irregular.

璘 Veined (as marble).

磷 Rub; grind.

嶼 Rumbling; a threshold.

1705

卵
26, 5

lün

Eggs; roc of fish.

| 生 — shaang. Oviparous.

| 子 — tsí. Testicles.
An egg.

雞 | kai — Chicken eggs.

| 巢 — ch'au. Ovary.

黑 | hak — Testicles. (V)

1706

lün

論 To discuss; reason; discourse.
149, 8 An-ism or-ology.

| 及 — k'áp. With reference to.

談 | t'aam — To converse.

辯 | pîn — To argue.

唔 | m̄ — Irrespective. No matter.

5 | 噀 — chün. Disorderly, confused.

| 說 — shuèt. Essay; treatise.

爭 | chaang — To dispute.

理 | lei — To thrash out; "have it out" with one.

討 | t'ó — To discuss a subject.

10 議 | í — To talk about.

罷 | pá — Let the matter drop.

1707

吝
30, 4

Sparing of; stingy; niggardly.

| 財 — ts'oi Covetous.

貪 | t'aam — Avaricious.

十 | 惜 — sik. Niggardly; to begrudge.

十幸勿 | 玉 háng mât — yák. I shall be delighted with your visit. (in letters only.

慳 | haan —. stingy; penurious.

紊 | Tangled; disorder. (mân).

藺 | A rush; stones roll down.

躪 | Rut; run over; trample.

1708

窟 }
116,16 }
窰 }
116,4 }
窰 }
116,4 }

lung

A hole; hollow. (Cl. kòh).

老鼠 | lǎ shué —. A rat hole.

鼻哥 | péi koh —. Nostrils.

毛管 | mǎo kóon —. Pores of skin.

入黃泥 | yâp wóng nai —. To be buried.

1709

lūng

龍 R.212

Dragon. Imperial power. S.

| 上水 — sheüng shuí. Water spout.

| 脉 — mǎk. Dragon's pulse; geomantic currents in the earth.

| 袍 — p'ò. Imperial robes.

| 飛 — fei. Ascending the throne.

5 | 眼 — ngáa. The lungan.

| 鬚菜 — so ts'oi. Asparagus.

| 涎香 — ín heung. Dragon's blood. Ambergris.

地 | tei —. Earthworms.

乘 | 之日 shíng — chí yât. One's wedding day.

10 | 鍾 — chung. Decrepit; tottering.

1710

籠 118,16

A cage. To snare. (Cl. kòh).

豬 | chue —*. Pig basket.

雀 | tseùk —. Bird cage.

馬 | 頭 mā — t'au. A halter.

| 絡 — lək. A snare. To inveigle.

入人牢 | yâp yân lô — To be taken in.

1711 聾 Hard of hearing. Deaf. 128.16

耳 | i — Deaf.

詐 | chà — Feign deafness; unwilling to listen.

撞 | chông — Hard of hearing.

1712 嚨 The throat. 30.16

喉 | hau — The gullet.

水 | 頭 shuí — t'au. Faucet.

1713 欄 } Bars. A pew; cage; 75.16 lattice; screen. 75.16 籬 }

走 | tsau — A sliding gate.

囚 | ts'au — Cage for prisoners.

站 | chaám — The torture of the cage (feet not touching floor).

1714 籠 To collect; grasp; drag. (a.p. lūng, lúng)

| 總 —* tsúng. All; the whole.

冇拉 | mó laai — Not connected with.

| 統 —* t'úng. Roughly speaking.

1715 朧 The rising moon. Obscure. 74.16

朦 | mung — Obscure; not clear to view.

1716 隆 Eminent; abundant. 170.9

十 | 恩 — yan. Great kindness.

朧 Rising sun obscured.

瓏 Dragon-shaped gem; tinkling.

癯 Infirm; costive.

磨, 磨 Grind; hull; a mill.

龍 Waterweed; overgrown.

1717 lǔng
 橫 }
 75,10 } A trunk; box.
 篋 }

皮 | p'ei —. A leather trunk.

木 | mǔk —. A wooden chest.

| 箱 — seung. Trunks.

1718 lǔng
 壟 }
 32,16 } A grave; mound.

| 斷 — tuén. To monopolize; "corner". A trust.

隴 A bank; dyke; row.

1719 lǔng
 弄 }
 55,4 } To toy with; mock. To work with.

| 壞 — waai. To put out of order; spoil.

戲 | hei —. To make sport of.

| 把戲 — pá hei. Magician; sleight of hand.

愚 | ue —. To treat with indignity.

5 | 權 — k'üen. To abuse power.

| 璋 — cheung. To bear a son.

| 瓦 — ngä. To bear a daughter.

哢 Bird's note; hum.

悻, 倖 Impose on; stupid.

1720 lut
 唳 }
 30,6 } A noise. To speak.

唸 | lam —. Grumbling.

| 番話 — faan wá*. To speak a foreign language.

1721 lüt
 律 }
 60,6 } Statutes; laws.

法 | faat —. The law; code.

一 | yat —. Uniformly; without distinction.

| 例 — lai. Laws; regulations.

| 師 — sz. A lawyer.

5 刑 | ying —. Criminal code.

紀 | kei —. Military code.

1722
栗 | Chestnut species.
75,6

水 | shuí —. Water chestnut.

風 | fung —. Common chestnut.

石 | shék —. Aleurites.

1723
慄 | To shudder; terrified.
61,10

十戰 | chin —. Quaking with fear.

綽 | To let down slowly.

聿 | R.129. A pencil.

溼 | Chilly. Cold.

率 | To lead. (a.p. sut).

適 | Transmit; follow-example. Bad.

霽 | Felicitous clouds.

1724
唔 | A negative. No. Not.
30,7

| 係 — hai. No.

| 曾 — ts'ang. Not yet.

| 製 — chai. I won't.

去 | 去 hui — hui. Will you go or not.

1725
孖 | ma
Twins; two of a kind.
39,3

| 仔 — tsai. A twin.

| 指 — chí. A double thumb.

| 生 — shaang. Twins.

| 埋 — maal. To join with.

| 夫 — foo. As you will; passable.

1726
媽 | Nurse; mother. (a.p. má, mā).
38,10

奶 | naai —. A wet nurse.

乾 | kon —. Dry nurse. Procress.

執 | chap —. A midwife.

亞 | à —. Nurse; amah.

⁵ 姑 | koo —. Paternal aunt.

姨 | i —. Maternal aunt.

|| 聲 — — shing.
Reviling.

1727

嘛

30, 11

(Phonetic).

1728

麻

R. 200

蘇

140, 11

mā
Hemp; linen. S.

| 線 — sin. Linen thread.

| 布 — pò. Grass cloth,
linen.

黃 | wōng —. Coarse
yellow hemp; jute.

| 黃 — wōng. Ephedra
(from which comes
ephedrine).

⁵ 胡 | 油 oō — yāu. Lin-
seed oil.

| 雀 — tseük. Sparrow.

山 | 雀 shaan — tseük.
Lark.

| 木 — mūk. Numb;
without feeling.

| 醉 — tsui. Drugged;
stupefied.

¹⁰ | 藥 — yeük. Local
anesthetic.

|| 哏 — —* tei*.
Middling; let it
pass.

打 | 雀 tá — tseük. To
play majong.

| 煩 — faán. Trouble;
inconvenience.

| 子圈 — tsí huen. Pock-
marks.

1729

癱

104, 8

Numbness. Paralysis.

| 瘋 — fung. Leprosy.

| 痺 — pei. Numbness.

| 木 — mūk. Dead to
all sensation.

脚 | keük —. The feet
asleep.

⁵ 出 | ch'ut —*. To have
the measles.

| 藥 — yeük. Local an-
esthetic.

1730

蘇

140, 11

Sesamum.

芝 | 油 chi — yāu. Se-
samum oil.

| 醬 — tseung. Sesamum
paste.

蟆 *A frog. (a.p.mo).*

1731

mǎ

馬 *The horse. (cl. p'at, chék). S.*

R.187

| 夫 — foo. A groom.

| 鞍 — on. A saddle.

| 踏 — taáp. Stirrups.

| 籠頭 — lóng t'au.
A halter.

5 | 勒 — lək. A bridle.

| 口鉗 — háu k'im.
Bridle bit.

| 韁 — keung. Reins;
bridle.

| 蹄 — t'ai. Horse's hoofs.
Water chestnut.

| 甲 — kaáp. Horseshoes.

10 | 房 — fōng. A stable.

| 力 — lik. Horse-power.

| 路 — ló. High road;
paved road. Bridle
path.

| 上 — sheúng. At once;
instantly.

| 戲 — hei. A circus.

15 | 車 — ch'e. A carriage.

| 隊 — tuí. Cavalry.

| 突 — taát. Motor.
(Phonetic).

| 桶 — t'úng. A close-
stool.

| 口鐵 — háu t'it. Tin.

20 | 河 — hōh —. Hippoptamus.

| 前 — ts'in. Nux vomica.
Strychnine.

| 克思 — hak sz. Marx.

| 尼拿 — nei la. Manila.

| 來 — lot. Malay.

| 來西亞 — loi sai à,
Malay.

25 | 勒格 — lək kaäk.
Malacca.

| 達加司加 — taát ka
sz ka. Ma-
dagascar.

1732

碼

112,10

Weights used in com-
merce. (u.f. fol.).

| 頭 -- t'āu. Wharf landing.

一 | yat --. A yard (measure).

司 | 秤 sz -- ch'ing. Official weight (16 taels to one catty).

司 | 尺 sz -- ch'èk. Official measure.

5 | 住 -- chuf. To tie or bind together (as bricks).

炮 | p'au --. Bullets.

1733
瑪 Agate; veined stones.
96,10

| 璠 -- nǎ. Agate; cornelian; sardius.

血色 | 璠 huèt shik -- nǎ. Hyacinth stone.

1734
嗎 F. interrogative (s.p. ma, má, mǎ).
30,10

要艇 | iù t'èng --. Do you want a boat?

去街 | hui kai --. Are you going out?

| 啡 -- (ma) fei. Morphine.

1735
螞 Leech. Locust. Ant.

142,10

| 蟻 -- ngai. Giant ant.

| 蟻 -- wōng. Leech; bloodsucker.

| 蜂 -- fung. Wasp; hornet.

1736
罵 To rail; scold; villify.

122,10

| 人 -- yān. To scold; curse.

大 | tsai --. A sound scolding.

笑 | siù --. To ridicule; mock.

1737
埋 With; beside. To conceal; bury.

32,7

| 岸 -- ngōn. To go ashore.

| 街 -- kai. To go ashore.

| 手 -- shau. To begin.

| 來 -- loi. To come close.

⁵ 企 | 啲 k'eī — ti. Stand
aside a little.

講 | kóng —. To tell all.

做 | tsô —. Finished.

| 席 — tsik. To take place
at the table.

收 | shau —. To store;
secrete.

¹⁰ | 葬 — tsòng. To bury;
inter.

| 沒 — moôt. Hidden;
in the background.

1738

買
154,5

maai

To buy; purchase. S.

| 入 — yâp. To buy;
import.

| 賣 — maai. Buy and
sell; to trade.

| 辦 — paân*. Com-
pradore.

| 受 — shaü. Buy real
estate.

⁵ | 水 — shuí. Buy water,
(at parent's death).

| 路錢 — lô ts'in. Buy
a passage money
(mock-money scattered along the
road at funerals). (p).

| 怕 — p'à. Give hush
money.

| 舟 — chau. Take a boat.

| 手 — shaü. Commercial
buyer.

¹⁰ | 主 — chué. The buyer;
purchaser.

賣 Various milky plants

maai

To sell. Betray.

1739
賣
154,8

| 出 — ch'ut. To sell;
export.

| 貨手 — foh shaü. A
salesman.

| 力 — lik. To hire out.

拍 | p'âk —. To sell at
auction.

⁵ 現 | in —. Cash sales.

販 | 人口 faàn — yân
haü. To sell
people.

| 豬仔 — chue tsai. Sell
coolies.

| 身 — shan. To be a
prostitute.

| 國 — kwòk. To betray
one's country.

10 | 報紙 — pò chí. To expose one in a newspaper.

| 面光 — mín kwong. To pretend; make believe.

非 | 品 fei — pán. "Not for sale".

邁 Go; pass.

1740

maak

擘 To open; break apart with hands. To fling. (a.p. mék).
64.13

| 大喇 — taai ti. Open it up wider.

| 開口 — hoi háu. To open the mouth.

| 開 — hoi. To pull apart or open.

| 口仔 — háu tsai. An actor.

5 | 爛 — laán. To tear; pull to pieces.

| 埋嚟 mék maai lai. Fling it over!

| 死 mék sz. Kill by throwing at.

1741

maan

擡 To push; pull; port the helm.
64.24

| 住 — chué. To grasp.

| 低 — tai. To push down.

| 埋 — maai. To pull.

| 開 — hoi. To push.

5 | 掣 — chai. Small operating lever.

| 觸 — t'aaí. To luff.

1742

maan

蠻 Uncivilized; truculent; boorish.
142.19

好 | hó — Unreasonable.

野 | yě — Savage; barbarous.

刁 | tiu — Perverse; unreasonable.

| 性 — sing- Disposition of a savage.

5 反 | faán — Ungovernable; unreasonable.

| 放 — fóng — No fear or respect.

打 | 講 tá — kóng. Argument without reason.

| 夷 — í. Barbarian tribes.

| 力 — lik. Brute force.

10 | 石 — shêk*. Rubble.

饅 *Bread; dumplings.*

鬘 *Head dress.*

1743 maân

晚 *Late. Evening.*
72.7

| 黑 — haak. Night.

| 餐 — ts'aan. Supper.
Lord's supper.

| 間 — kaan. During the
night.

年 | nin —. Late in the
year.

5 | 年福 — nin fuk. Hap-
piness in old age.

| 造 — tsô. Late crop.

| 婚 — fan. A late mar-
riage.

| 上 — sheung. In the
late evening.

1744 maân

萬 } *Ten thousand. Many;*
140.9 } *myriad. S.*

万 }
1.2 }

百 | paak —. A million.

| 物 — mâ. All things.

| 民 — mán. All men.

| 一 — yat. If by any
chance.

5 || 不可 — pat hók.
Not permitted on
any account.

甲 | kaap —. A safe;
strong box.

| 幸 — háng. Fortunately;
luckily.

| 代 — toi. For all ages.

| 歲 — sui. "Long live!"
(lit. 10,000 yrs.)

10 | 全 — ts'uen. Perfectly
sure of success.

| 國公法 — kwók kung
faai. Internat-
ional law.

| 不能 — pat nāng. Ab-
solutely impos-
sible.

1745

慢 *Slow; dilatory. Rude.*

61.11

| | —*. Slowly;
gradually; at leisure

行 — ^{háng} ^{háng}
Walk slowly
'Goodbye'

火 — ^{huǒ} A new fire.

扭燈 — ^{niǔ dēng}
Turn lamp down.

太 — ^{tài} Too slow.

懶 — ^{lǎn} Slowly.

怠 — ^{dài} Idle; remiss.

阻 — ^{zǔ} To retard.

車 — ^{chē} Slow train.
To slow down.

待 — ^{dài} To treat in
courtesy.

輕 — ^{qīng} Contemp-
tuous.

傲 — ^{ào} Arrogant;
disdainful.

1746
曼

Long; Pretty.

谷 — ^{gǔ} Bangkō.

1747
蔓

Creep; spread. S.

延 — ^{yán} To spread;
diffuse.

漫 — ^{mǎn} Continuing
aimlessly.

謾 — ^{mǎn} Describe exaggerate.

刁 — ^{diāo} Suspicious
niggardly.

侵 — ^{qīn} Negligent remiss
z. 1745.

漫 — ^{mǎn} Describe result.

漫 — ^{mǎn} The end.

幔 — ^{màn} A curtain; screen.

maāng

1748
繡

To draw; pull tight.

脚 — ^{jiǎo} Spruce
eggplant.

布帳 — ^{bù zhàng}
Stretch an awning.

緊 — ^{jǐn} Very
tight; hard up.

錘 — ^{chuí} Manganese.

1749
盲

maāng

Blind.

眼 — ^{yǎn} Blind;
dimness.

公 — ^{gōng} A blind
man.

抹 — ^{mǒ} Blind girl.

發 — ^{fā} To
have night blind-
ness.

5 | 從 -- ts'ang. To follow blindly.

| 心 -- sam. Blinded in heart.

| 公竹 -- kung chuk. A guide; teacher (lit. blind man's staff).

1750

maāng

猛 Savage; cruel; violent; fierce.

| 火 -- foh. Blazing fire.

| 風 -- fung. A fierce, fierce wind.

| 烈 -- lit. Ferocious; fiery.

| 獸 -- shau. Wild animals.

5 | 力 -- lik. With all one's strength.

威 | wai -- Awful; majestic.

灰 | 養 foai -- yeung. Potassium permanganate.

皮氣 | p'ei hei -- Bad tempered.

1751

蚱 Grasshopper.

142.8

蚱 | cha -- A grasshopper.

草 | ts'ó -- A grasshopper.

艫 A kind of boat. Junk.

naāng

Eldest son. First.

子 孟 39.5

| 子 -- tsí. Mencius.

| 買 -- mai. Bombay.

| 春 -- ch'un. First moon of spring.

| 浪 -- long. Rough; unrestrained.

1753

maāt

抹

To wipe; rub out.

| 檯 -- t'oi. Wipe the table.

| 乾淨 -- kon tséng. Wipe dry.

| 身 -- shan. A "basin bath".

1754

maāt

襪

Stockings; hose. (s.p. māt)

145.15

布 | pò -- Cloth stockings.

織 | chik —. Knitted stockings.
 | 帶 — taai. Paris garters.
 | 箍 — k'oo. Stocking garters.
 5 長筒 | ch'eüŋ t'üŋ —. Long stockings.
 短筒 | tuén t'üŋ —. Socks.

1755

貓 }
 153.9 }
 猫 }
 94.9 }

MAAU
 A cat. (a.p. maaü; miu).
 (Cl. ch'èk).

| 叫 — kiù. Purring.
 野 | yē —. The wild cat.
 | 狸 — lei. Striped fox.
 | 兒頭鷹 — i t'au ying. The owl.
 懶骨 | laän kwat —. "Lazy cat", (epithet).

1756
 茅 }
 140.5 }

maaü
 Thatched hut. Poor.

| 屋 — uk. Thatched hut.

| 草 — ts'ó. Thatch.
 | 舍 — shè. "My humble dwelling".
 頓開 | 塞 tün hoi — sak. "Please enlighten me". (lit. quickly remove the obstructing grasses).

十⁵ 名列前 | m'eng lit ts'in —. First in examinations.

| 山佬 — shaan ló. A magician.

1757

矛 | A lance. Contradictory. R.110.

自相 | 盾 ts' seung — t'ün. Self-contradictory. (Oneself using both spears and shield).

蝥, 蠹 Grain grub. Spanish fly.

1758

MAAÜ
 牡 | Male of quadrupeds. 93,3

| 丹 — taan. The peony.

| 鹿 — lük. Male deer.

1759
卯 Smooth. Cyclical character.
5-7 A.M.
26,3

| 時 — shi. 5-7 A.M.

昴 *Pleiades; 18th Constellation.*

1760
貌 Form; likeness. S.
153,7

面 | mìn —. Face; features.

形 | yíng —. Appearance; shape. (Animals).

外 | ngoi —. Outward appearance.

| 似 — ts'z. To resemble; to seem.

5 | 醜 — ch'au. Ugly; unattractive.

美 | mei —. Beautiful; good-looking.

容 | yung —. Appearance; form, (women).

| 合神離 — hôp shān lei. External acquiescence with internal dissent.

1761
呬 To pucker. (a.p. mat).
30,6

mai

| 埋口 — (mi) maai hau.
To pucker the mouth.

| 埋眼 — (mi) maai ngaan.
To close the eyes.

mai

1762
迷 To deceive; bewitch; be possessed by.
162,6

| 信 — sùn. Superstitions.

| 懵 — mung. Dizzy; stupid; bewildered.

昏 | fan —. Faint; unconscious.

| 惑 — waak. To delude infatuate.

5 | 入 | 途 yâp — t'ô. On the wrong road; erring.

| 亂 — luén. Perplexed; bewildered.

| 魂 — wān. Bewitched; fascinated.

色 | shik —. Mad after women.

鬼 | kwai —. Possessed.

10 | 蒙藥 — mung yeuk.
General anesthetics.

霾 Sandstorm; murky.

1763 mai
米 Rice. S. (Cl. nap).
 R.119

白 | paák —. Ordinary rice.

糯 | nōh —. Glutinous rice.

糴 | tēk —. To buy rice.

糶 | t'ü —. To sell rice.

⁵西 | sai —. Tapioca.

沙穀 | sha ku⁺ —. Sago.

蓮 | lin —. Lotus seeds.

黑 | hak —. Opium.

蝦 | ha —. Dried prawns.

¹⁰ | 突 — tāt. The meter (measure).

倒 | tó —. To spoil an affair; "spill the beans".

糞你嘅 | chué nei kè —. To slander you.

唔知 | 價 m chi — kà. Ignorant; inexperienced.

1764 mai
味 Don't. Do not.
 30,6

| 聲 — sheng.* Be quiet.

| 嚟自 — lai tsz. Don't come yet.

| 攪我 — kaú ngòh. Don't bother me.

| 噪 — ts'ò. Keep silence.

弭 Stop; put down. (a.p. mei)

昧 Blind with dust; nightmare.

1765 mai
謎 A riddle; conundrum. (a.p. mai) (Cl. kui).
 149,10

打 | tá —*. To ask riddles.

打燈 | tá tang —. To write riddles on lanterns.

啞 | á —. Talk by signs. Hidden meanings.

袂 Sleeve (of robe).

1766 mak
嚟 (Phonetic for "mark").
 30,15

| 頭 — t'au. A trademark. One's appearance.

掘 | kwât —. Cigarettes.

| 針 cham —. Native pointed cigarettes.

1767
墨 32.12

mâk
Ink. Black. S.

| 水 — shuí. Foreign ink.

| 汁 — chap. Native liquid ink.

| 水池 — shuí ch'í. Inkwell.

自來 | 水筆 ts2 loí — shuí pat. Fountain pen.

5 | 硯 — ín. Inkstone.

餉 | t'ím —. To take a brushful of ink.

| 魚 — ú. Cuttle fish.

| 西哥 — sai koh. Mexico.

近 | 者黑 kân — ché haak. He who is near ink gets black - a warning against bad companions.

10 黑 | | hak — —. Very black.

1768

麥 Bearded grain. Wheat. S. R.199

麵 | mîn —. Wheat.

大 | taai —. Barley.

小 | siú —. Rye.

雀 | tsèk —. Oats.

5 | 片 — p'ín. Rolled oats.

| 粉 — fán. Oatmeal.

三角 | saam kòk —. Buckwheat.

| 糠 — hong. Bran.

| 芽糖 — ngá t'óng. Malt candy.

1769

脈 130.6

脉 130.5

脉 143.4

Blood; kindred. The circulation. The pulse. (a.p. mâk).

睇 | t'ai —. To take the pulse.

| 門 — moón. Place where pulse is felt.

動 | tûng —. Arteries.

靜 | tsing —. Veins.

5 點 | tím —. To hit a vital spot, (in jiu-jitsu, etc.).

山 | shaan —. Mountain range.

同血 | t'ung huét —. Of the same blood.

1770

默 | Dark; retired; secret. S. 203.4

| 示 — shí. Inspiration.

| 啓 — k'ái. Revelation.

| 想 — seúng. To meditate; contemplate.

| 念 — nim. To reflect on.

5 | 靜 — tsing. Reverent silence.

| 書 — shue. To write from memory or dictation. Black birth-mark spot.

1771

陌 | Street; road. 170.6

| 路人 — lô yán. A stranger; a rude fellow.

纏 | A cord; to bind.

貉 | A badger. (hók).

貉 | Wild tribes.

驚 | Spring on or over.

man

1772

文

A coin. (mán).

R.67

一 | 銀錢 | yat — ngán ts'ín. One dollar.

唔值一 | 錢 | m chít yat ts'ín. Not worth a cash.

1773

蚊

Mosquitoes. Gnats. (Cl. chék).

142.4

| 帳 — cheung. Mosquito net.

| 蠶 — saàn. Mosquito bite.

| 口 — hau. Mosquito bite.

| 烟香 — in heung. Mosquito incense.

5

| 蚊咁聲 — tz kòm sheng. Tiny voice.

+

| 睫 — tsít. Mosquito's eyelashes - very tiny.

1774

仗

Small.

9,4

細仔 sai — tsai. A child.

1775

岷

30,5

màn

Brink; verge; edge; close.

嚟得咁 | lai tak kòm — Came at last moment.

趕得好 | kón tak hó — Got it at the last moment. (e.g. boat, train, etc).

企得 | k'ei tak — To stand too close to the edge.

唔好割咁 | m hó kòt kòm — Don't trim it so close.

1776

文
R.67

mān

Literature. Literary. Elegant. Civil. S.

法 | faät. Grammar; rules of composition.

理 | lei. Literary style.

話 | wà*. Literary or polished speech.

章 — cheung. A composition; essay.

⁵ 唐 | t'ong — Chinese.

古 | koó — Classics.

時 | shī — Modern style.

字 | tsz. Written characters. Style.

墨 | mák. Literary style.

¹⁰ 明 | méng. Civilized; enlightened.

化 | fa. Culture; civilization.

人 | yán. Men of letters.

件 | kín. Documents; paper.

才 | ts'oi. Literary talents or genius.

¹⁵ 官 | koon. Civil official.

雅 | ngá. Elegant; well-bred.

憑 | p'ang. Diploma; certificate.

1777
128,8

聞

To hear. Smell. Learn. Fame. S.

聽 | t'eng —. To hear.

風 | fung —. Rumor.

新 | san —. News.

| 得 — tak. "I hear".

5 傳 | ch'uen —. It is reported or rumored.

講時 | kóng shí —. To converse.

多 | 多見 toh — toh kin. To have wide experience.

1778

民 | The people. Public. S.

83.1

平 | p'eng —. The common people.

| 國 — kwòk. A republic.

國 | 黨 kwòk — tóng. Republican party; Kuomintang.

人 | yān —. Mankind in general.

5 | 團 — t'uen. Militia; local volunteers.

| 心 — sam. Popular sentiment; mind of the people.

| 意 — i. The popular will.

良 | leung —. Law-abiding citizens.

| 氣 — bei. The tone of society; spirit of the people.

10 | 賊 — ts'ák. An enemy of society.

| 風 — fung. Popular customs.

| 政 — ching. Civil administration.

| 衆 — chung. The crowd; the mob.

殖 | 地 chák — t'ei. Colony.

1779

紋 | Texture; pattern; figures.

120.4

縐 | tsah —*. Wrinkled; crumpled.

水波 | shuí poh —. Ripples.

木 | mók —. The grain of wood.

柳條 | lau t'ia —. Striped.

5 | 路 — lô. Orderly.

橫 | 柴 waang — ch'aa. A mean tempered woman. (From a story of that name).

1780
玨 Fine stone. Alabaster.
96,5

| 石 — shêk. Alabaster.

氓, 氓 The people.
Vagrants.

緝 A string. (fan).

旻 Compassionate.

閩 Min river, Fukien.

鯨 Flying fish.

1781
扞 To rub; smooth off.
64,4

mān

| 灰 — fœi. To plaster.

| 磚口 — chuen haú.
To point bricks.

| 頭髮 — t'au faát. To
use pomade.

| 淚 — lui. To wipe
away tears.

† | 拭 — shik. To brush
off; to clean.

1782
憫 To sympathize with;
grieve.
61,12

憐 | lin — To pity;
compassionate.

其情可 | k'ei ts'ing hóh
— His story
is pitiable.

† | 恤 — sut. To have
pity on.

1783

吻

30,4

吻

130,4

Corners of the mouth;
lips.

接 | tsip — To kiss.

好口 | hó haú — Able
or clever in speech.

1784

鼃

R.205

A toad. To strive.

| 勉 — mín. To exert
oneself.

刎 To cut (throat).

敏, 敏 Clever.

泯 Confused; destroyed.

愍 Grief; distress.

搨, 搨 Smoothie; stroke.

啓, 啓 Robust. Anxious.

汶 R. names. Defile;
obscure.

膾 Join; u.f. 膈

閔 Grieve for. S.

1785

mān

問

To ask; inquire; examine into. To convict. S.

30,8

| 答 — taáp. Dialogue; catechism.

請 | ts'eng —. I beg to ask you.

借 | tsè —. May I ask. (e.g. when inquiring road, etc.)

學 | hók —. Knowledge; learning.

5 | 候 — haü. To inquire after.

| 病 — péng. To inquire after a sick person.

| 心 — sam. Frank self-examination.

| 題 — t'ai. A question; point.

查 | ch'á —. To investigate; examine.

10 審 | shám —. To try in court.

| 死罪 — sí tsoi. To condemn to death.

顧 | koò —. Adviser.

惟你是 | wai nei shí —. You alone are responsible.

好 | hò —. Inquisitive.

15 十不恥下 | pat ch'i há —. Not ashamed to consult subordinates.

1786

mang

嗚

Coarse (s.p. māng).

30,8

| 雞 — kai. Scars about the eyes.

1787

màng

擰

To pull; stretch; pluck.

64,13

啞

30,11

| 住 — chuef. To pull.

| 實 — shát. Pull tight.

| 用 — lat. To pull apart.

1788

māng

盟

To covenant. An alliance.

108,8

| 約 — yeük. A treaty; concordat.

國際聯 | kwók tsai luen
— League of Nations.

攻守聯 | kung shau luen
— Offensive and defensive alliance.

| 兄弟 — hing tai. Sworn brothers.

背 | pool — To break an agreement.

1789
萌
140,8

To bud; sprout.

| 芽 — nga. To bud; sprout.

| 發 — faät. To grow up; put forth.

1790
七
5,1

mat

What? Something; any. (s.p. mi).

| 野 — yě? What?

| 誰 — shui? Who?

做 | tuó —? Why?

料 | 名 kià — mēng*?
What is your name?

1791
物
93,4

mât

Things in general; articles.

| 件 — kin. Things; articles.

| 主 — chué. Owner.

生 | shaang — Living things.

萬 | maân — All things.

5 食 | shik — Eatables; viands.

動 | tung — Animal kingdom.

植 | chik — Vegetable kingdom.

貨 | foh — Goods.

| 業 — ip. Property.

10 | 業單 — ip taan. Inventory.

| 產 — ch'sán. Products.

| 質 — chat. Substance; elements.

| 理學 — lei hók. Physics.

| 料 — liú. Species.

15 | 體 — t'ai. Solids; bodies.

| 極必反 — kik pit faán. When the limit is reached there is bound to be a reaction.

1792

蜜
142,8

Honey. Nectar.

| 蜂 — fung. Honey bee.

| 糖 — t'ong. Honey.

石 | st'ek — Rock honey.

| 王 — w'ang. The queen bee.

5 | 籠 — lung. Beehive.

| 月 — uet. Honeymoon.

| 佗僧 — t'oh sang. Litharge.

1793

密
40,8

Thick; close; inner; hidden. S.

| 過頭 — kwòh t'au. Close together; crowded.

| 喇手 — ti shau. Work faster!

親 | ts'an — Intimate; on very good terms.

| 交 — kaan. Intimate friendship.

5 | 約 — yetk. Clandestine meeting. Secret agreement

| 談 — t'am. A private conversation.

| 碼 — mã. A secret code.

| 電 — tin. Secret telegram.

機 | kei — Official secrets. Moving power.

10 | 切關係 — ts'i kwaa hai. A close connection or relation.

人口稠 | yan hai ch'au —. Densely populated.

勿 Do not; not.

宓 Still; silent. (fuk).

洵 Profound; distant.

證 Whisper; quiet; still.

1794

蹲
157,11

MAU

To squat; rest.

| 墩 — tan. To be out of work.

| 低 — tai. To squat down.

| 好耐 — hó noi. To have the same job a long time.

唔啱 | m'kam —. Can't hold the job.

1795
謀
149,9

maū

To plot; plan.

| 生 — shaang. To seek a living. 1796

| 反 — faán. To plan rebellion. Treason. 75,5

| 害 — hoí. To deliberate injury.

參 | ts'am —. Military adviser.

5 | 略 — leúk. A stratagem; plot.

機 | kei —. Military strategy.

陰 | yam —. Machinations; secret plots. 1797

| 事在人成事在天
— s2 tsóí yán, shíng s2 tsóí t'in.
Man proposes but God disposes. 102,5

| 財害命 — ts'oi hoí méng. To do murder for gain.

牟 Encroach. S.

眸 Eye pupil.

侔 Alike; equal.

繆 Mislead; Bind.

盔 A helmet. Pan.

麩 Barley. See 牟.

maū

A certain one. Such and such.

| 人 — yán. So-and-so.

| 甲 — kaáp. A certain person.

| 日 — yât. Such-and-such a day.

| 處 — ch'ùe. Such-and-such a place.

人 R.28 Evil minded (u.f. prec.)

畝 Chinese acre. (- 240 sq. pô, 6.10 maū - 1 Eng. acre). 102,5

一 | 地 yat — téi. An acre.

牡 Male (of animals). Peony. (maü).

拇 姆 Thumb; great toe.

maü

1798
茂
140,5

Flourishing; luxuriant.

| 盛 — shíng. Luxuriant. To flourish.

| 林 — lām. A dense forest.

秀 | saù —. Fine foliage; luxuriant growth.

1799 謬 Exaggeration. Error. Misleading. S. 149.11

說 | fóng —. Given to exaggeration.

| 說 — shuèt. Nonsense; mere words.

大 | taai —. A serious mistake.

| 見 — kin. A mistaken notion.

買 To barter; trade. S.

懋 Exert; great.

蒼 Dim vision; bashful.

1800

me

咩 F. Interrogative expressing surprise. Bleating of sheep. 30.6

係 | hai —? Is that so?

你唔知 | nei m chi —? Did you not know?

羊 | yeung —. A lamb; sheep.

1801

𦵏

154.3

𦵏

39.7

To carry on the back.

| 仔 — tsai. To carry a child pickaback.

| 帶 — tai. A pack wrapper.

| 包袱 — paau fák. To carry a pack.

| 上身 — sheung shan. To take upon oneself.

1802

mě

歪

77.5

Awry; slanting not straight.

| 面 — min. Wry face; grimace.

| 頭 — t'au. Wry neck.

| 嘴 — tsui. Wry mouth.

撐 | 面 ning — min. Turn the head to one side.

5 企 | 喲 k'ei — ti. Stand to one side.

| 身 | 勢 — shan — shai. To stand or sit crookedly.

1803 mei
尾 To terminate. (mei)
44.4

收 | shau —. Final.

第 | tai —. The very last one. Bottom of class.

手指 | shau chí —. The little finger.

1804
唸 To sip.
30.6

| 啖酒 — taám tsáu. Take a mouthful of wine.

| 埋口 — maai hau. Keep silent.

|| 笑 — — siú. To smile.

落雨 | lók uē —. Fine rain; drizzle.

蝟 See 蟪 t'ōng.

1805 mei
微 Small; minute. Subtle; abstruse.
60,10

| 細 — sai. Very small; trifling.

| 薄 — pók. Trifling; mean.

| 生物 — shaang mât. Germs; bacteria.

| 絲雨 — sz uē. Drizzling rain.

5 | 賤 — tsin. Low; mean.

好 | 嘅 hó — kè. Very small (e.g. profits).

| 笑 — siú. To smile.

| 音器 — yam hei. Microphone.

| 風 — fung. Breeze.

† 10 | 恙 — yeung. Slight indisposition.

1806
眉 The eyebrows.
109.4

眼 | ngaán —. The eyebrows.

繃埋 | 頭 tsau maai — t'au. To frown.

畫 | 雀 wá — tsèk. White eyed thrush.

蛾 | ngòh —. Arched eyebrows.

5 蛾 | 月 ngòh — uét. The crescent moon.

| 清目秀 — ts'ing múk sau. Aristocratic (of a man).

| 來眼去 — loi ngaán hui. Lovers' glances.

燃 | 之急 in — chi kap.
Hard pressed;
in danger. (lit. in the
straits of singed eye-
brows).

1807

糜 Boiled to pieces. Scum.
119.11

| 粥 — chuk. Rice gruel.

粥 | chuk —. Scum on
gruel.

| 爛 — laan. Ruined;
destroyed.

十 | 費 — fai. Extravagant
expenditure.

帽 峨 | 山 in Szechuan.

楣 Lintel.

涓 Lake; margin.

縶 A halter; bound.

薇 Leguminous plant;
fern.

醪 A kind of liquor.

麋 The tailed deer;
river bank. S.

1808

美

123.3

美

123.4

mei

Beautiful; excellent. S.

| 國 — kwòk. U. S. A.

| 洲 — chau. America,

| 以 | 會 — i — ooi.
Methodist
Church.

| 麗 — lai. Beautiful;
comely.

5 | 人 — yan. A beau-
tiful woman.

| 女 — nü. A beautiful
girl.

| 味 — mei. Delicious.
A delicacy.

| 意 — i. Excellent idea.
Kind intention.

| 觀 — koon. Beautiful
(of things).

10 | 術家 — shüt ka. An
artist.

| 感 — kóm. Sense of
beautiful.

1809

尾

44.4

The tail. End. (cl. t'ia).

唔知頭 | m chü t'as —.
Knows nothing
about it.

擺 | paí —. To wag the
tail.

虎頭蛇 | fú t'as she
— To begin
a job with bragging but lose
courage at the end. (Lit head
of a tiger and tail of a snake).

| 後 — haù. Finally ; afterwards.

⁵ 銀 | ngân —. Bad coins.

數 | shò —. Balance left ; unpaid balance.

| 龍骨 — lûng kwat. The rump.

靡 *Not. Waste.*

疊 *Indefatigable. A gorge.*

1810

mei

未 ^{75,1} Not ; not yet. 1-3 P.M.

| 曾 — ts'ang. Not yet.

| 定 — téng. Undecided ; not yet determined.

| 必 — pit. Perhaps not ; not certain.

| 免 — mìn. Unavoidable ; inevitable.

⁵ | 便 — pîn. "Not yet on hand".

| 幾 — keí. Not long after ; before long.

| 雨綢繆 — uē ch'au mau. To

provide for the future ; have forethought.

1811

味 Taste ; flavor ; smell. (mi).

30,5

| 道 — tô. Taste of a thing.

合口 | hôp haú —. Tasty.

未入 | mei yâp —. Not well seasoned.

| 淡 — t'aâm. Insipid ; raw flavor.

⁵ | 濃 — nûng' Rich flavor.

五 | nǝ —. The five flavors, (acrid, sour, salt, bitter, sweet).

幾 | 饒 keí — sùng. Several kinds of dishes.

一 | yat —*. One dish or flavor. Persistently ; throughout.

氣 | hei —. Odor ; flavor.

¹⁰ 有趣 | mǝ ts'ui —. Dull ; uninteresting.

海 | hoí —*. Marine delicacies.

1812

媚

38,9

To flatter ; smirk.

嬌 | kiu —. Fascinating ; charming.

狐 | cō —. Seductive; alluring.

| 藥 — yèk. Aphrodisiacs.

1813

寐 | To close the eyes; sleep.
40,9

| 水 — shuí. To dive.

假 | ká —. To doze; nap.

| 埋眼 mī maai ngān. To close the eyes.

眯 | Blind with dust; nightmare.

魅 | Four-legged ogre.

1814

名 | mēng
Name. Fame; reputation.
30,3 (a.p. míng).

| 字 — ts2. Name of person, shop, etc.

乳 | uē —. Name when a child.

書 | shue —. Name taken in school.

聖 | shìng —. Baptismal name (C.)

5 | 片 — p'in. A visiting card.

出 | ch'ut —. To make a name; well known.

點 | tím —. To call the roll.

有 | 無實 yāü — mō shāt. In name only.

| 爲 — wai. Obtensibly.

10 | 譽 — ué. Reputation. Honorary.

花 | fa —. Nickname.

| 望 — mōng. Reputation.

功 | kung —. Fame; high repute.

冒 | mó —. To forge a name.

15 | 詞 — ts'z. A noun.

| 義 — í. Nonimal; honorary.

| 份 — fân. Obligations. Position; title. Share family property.

十匿 | nik —. Anonymously.

1815

明 | Clear; plain, bright. S.
72,4

| 白 — paák. Plain. To understand.

| 悟 — ng The reason.

| 信片 — sùn p'ín. Postcard.

| 日 — yâ. Tomorrow.

5 | 年 — nân. Next year.

| 知 — chi. Clearly aware.

分 | fan —. Clearly; manifestly.

鮮 | sin —. Fresh and new.

| 火打劫 — foh 'tá kip. Armed robbery.

10 | 瞭 — liú. Clear; intelligible.

| 確 — k'òk. Self-evident; axiomatic.

1816
銘 To record; care; engrave.
167.6

碑 | pei —. Inscription on a stone.

| 感五內 — kóm ng noi. "With deepest gratitude" (in letters).

1817
鳴 Cry of bird or animal; sound of bell, drum. S.
196.3

| 謝 — tsé. Express one's thanks.

| 冤 — uen. To petition for redress.

| 炮 — p'aaù. Cannon salute.

咯 Not yet (contr. for mei ts'ang)

1818

螟

Grubs in plants.

142.10

| 蛉 — ling. Caterpillar.

| 蛉子 — ling tsí. Adopted son.

(From the notion that the female wasp carries grubs to be changed into wasps).

冥 Dark; deep; hades.

溟 Drizzle.

莫 Fabulous plant; 1st moon.

mēng

1819

命

Life or lot; luck; fate. Command; decree. (s.p. mìng).

30.5

生 | shaang —. Life; being.

長 | ch'ēng —*. A long life.

好 | hó —. A happy life; good destiny.

爛 | laán —. Unhappy life; ill-fated.

5 | 運 — wán. Horoscope; destiny.

算 | suén —. To tell fortunes.

拌 | p'òan —. To risk one's life.

| 案 — àn. Case of murder or homicide.

怨 | uén —. To murmur against one's fate.

10 致 | 傷 ch'ì — sheung. A fatal wound.

| 令 — l'ing. Command; orders.

奉 | f'ung —. To receive orders.

生死有 | 富貴在天
shaang sé yau —, foò kwai tsof t'in.
Life and death are settled; riches and honor depend on heaven.

měng

瞑 | To close eyes.

茗 | Tea.

醕 | Spirits.

1820

味

30,5

mi

(Phonetic) (mei).

| 呢 — ni. A minute.

乜 | What? (see mat).

mik

↪ R.P4 To cover.

覓 | Seek; hunt for.

纂, 纂, 纂 | Food cover; sell.

min

Cotton plant.

1821

棉

75,9

| 花 — fa. Cotton.

| 布 — pò. Cotton cloth.

| 紗 — sha. Cotton yarn.

| 衣 — i. Wadded garments.

5 | 被 — pei. Cotton quilt.

| 胎 — t'oi. Cotton wool quilt.

木 | 花 m'uk — fa. Native cotton tree.

彈 | 花 t'an — fa. To flock cotton.

1822

縣

120,9

綿

120,8

Soft; downy. Raw silk. Continuous. S.

絲 | sz —. Floss silk.

→ R.40 To cover.

眠 Close eyes; sleep.

緝 A string. (fan)

1823

免

10,5

To avoid. To forgive; excuse. S.

| 致 — chī. Lest; in order to avoid.

| 勞 — lō. "Don't trouble yourself".

| 見 — kin. (The visitor) cannot be seen.

| 票 — piū. A free pass.

5 | 稅 — shui. Duty free.

| 罪 — tsoī. To forgive; absolve from guilt.

| 職 — chik. To dismiss from office.

| 戰 — chin. To decline battle.

1824

勉

19,7

To force; urge; stimulate.

| 強 — k'eüü. To compel; force.

| 力 — lik. Strenuous; diligent.

| 勵 — lai. To encourage; stimulate.

1825

冕

13,9

A crown; diadem.

加 | ka —. To be crowned.

1826

挽

39,7

To give birth.

娩

38,7

分 | fan —. To travail (in child birth).

1827

緬

120,9

To reflect upon.

| 甸 — tin. Burma.

勸 Stimulate; urge.

俛 Make effort. Stoop.

慚 Consider. Bashful.

灑 Flush with drink.

眇 *Look at sidelong;
ogle.*
 眺, 頰 *Have audience.*

1828
 面 *R.176*

mīn

The face. A surface;
 side. Cl.

| 前 — t'ia. In front of;
 in presence of.

對 | tui —. Opposite;
 facing.

生 | 人 shaang — yān.
 A stranger.

| 口熟 — haú shók. A
 familiar face.

5 有 | mō —*. To have
 no "face".

| 皮厚 — p'ei haú*.
 Thick-skinned;
 brazen.

| 背 — pool. Behind
 one's back.

| 目 — mūk. Appear-
 ance; visage.

| 貌 — maad. Counten-
 ance; appearance.

10 假 | 具 ká — kui. A
 mask.

| 見 — kīn. To see;
 interview.

| 試 — shi. Oral ex-
 amination.

| 積 — tsik. Area.

一 | 之交 yat — chi
 kaau. A casu-
 al acquaintance.

15 打照 | tá chiù —. To
 meet unexpectedly.

1829

麵 *199,9*

麪 *199,4*

Wheat-flour. Wheat
 vermicelli.

| 粉 — fán. Flour.

| 包 — paau. Bread.

| 食 — shók. Pastry;
 dumplings; noodles, etc.

焯 | chaàu —. Chow
 mien; fried noodles.

1830

皿 *R.108*

mǐng

Vessel; utensil.

器 | hei —. Utensils.

1831

搥 *64,10*

mit

To peel off; pull; pinch.
 (s.p. mik).

| 爛 — laán. To tear.

| 碎 — sui. To tear up.

| 開 — hoi. To pull open.

| 面珠 — mìn chue. To pinch the cheek.

1832

滅

85,10

成

86,6

mít

To destroy; extinguish; exterminate.

| 亡 — mǎng. Ruined; exterminated.

| 絕 — tuét. To annihilate; exterminate.

| 國 — kwók. To destroy a state.

| 火器 — fáh heí. Fire extinguisher.

十 | 跡 — tsik. To destroy evidence; obliterate.

1833

箴

118,11

Splints.

竹 | chuk — Bamboo splints.

藤 | t'ang — Rattan splints.

| 青 — ts'eng. Splints of bamboo skin.

白 | paák — Splints of inner part of bamboo.

蔑 Without; not.

蟻 Flies; insects.

蟻 Stain (with blood); pollute.

miú

1834

𠵼

30,7

To wriggle; twist.

| 吓 — há. To wriggle.

| 嘴 — tsuí. To purse the lips.

miü

1835

苗

140,5

Sprouts; culture. Descendants. Miao tribes. S.

禾 | wöh — Rice seedlings.

| 裔 — yui. Posterity.

| 子 — tsí. The Miao-tzu, (aborigines of Kwang-si, Kweichow and Szechuan).

1836

描

64,9

To paint; draw; copy; depict.

| 寫 — sé. To sketch. To describe vividly.

| 畫 — waák. To copy a picture.

1836-a

瞄

109,9

To take aim.

| 準 — chún. To take aim.

1837

miü

藐
140,14

To despise; slight;
disdain.

| 視 — shí. To disdain;
scorn.

欺 | her —. To insult;
show contempt.

輕 | hing —. To dis-
regard; slight.

1838

渺
85,9

Vast; boundless. Vague.

| 茫 — mōng. Vague;
indistinct. Limitless.

+ | — —. Boundless;
extensive.

吵 Noise; row.

杳 Obscure; disappeared.

杪 Tip; end.

眇, 納 Minute; insigni-
ficant.

邈 Far off; abstruse.

淼 Vast as sea.

1839

miü

妙
38,4

Mysterious; excellent;
subtle.

| 手 — sháu. An expert.
Skilled.

| 計 — kai. An admirable
scheme.

| 藥 — yeák. Excellent
remedies.

+ | 絕 — tsuét. Admirable!
Capital!

1840

廟

53,13

廟

53,5

} Temple; shrine. (Cl.
kaan).

| 堂 — t'ōng. A temple.

| 祝 — chuk. Temple
keeper.

聖 | shing —. Temple of
Confucius.

神 | shān —. Idol's
shrine.

1841

mō

無
86,8

Negative; no; not; with-
out; none. S.

| 疑 — I. Undoubted;
without question.

| 非 — fei. Simply;
solely.

| 奈何 — noi hōh. No
help for it.

| 論 — lūn. No matter
what.

- 5 | 事 — sz. At leisure; disengaged.
- | 限 — haân. Unlimited; infinite;
- | 窮 — k'ûng. Endless; eternal.
- | 對 — tui. Without an equal.
- | 效 — haâu. Ineffectual; invalid.
- 10 | 辜 — koo. Innocent; guiltless.
- | 雙 — sheung. Unequalled.
- | 情 — ts'ing. Apathetic; cold.
- | 拘束 — k'ui ch'uk. Unrestrained; uncontrolled.
- | 所不能 — shóh pat nāng. Omnipotent.
- 15 | 所不知 — shóh pat chi. Omniscient.
- | 所不在 — shóh pat tsoi. Omnipotent.
- | 花果 — fa kwóh. Fig tree.
- 1842
毛 Hair; fur; feathers. S. (Cl. t'ü).
R.62
- | 管 — koón. Pores of skin.
- | 筒 — t'ung. A quill.
- 發 | faát mo. To become mouldy.
- | 氈 — chin. Felt; wool blanket.
- 5 | 病 — pêng. Failing; fault.
- 鬆 | sung —. Shaggy.
- 實 | shât —. Short haired.
- 1843
模 A pattern; model; example.
75.11
- | 樣 — yeŋg. Shape; fashion; style.
- | 範 — faân. Model; example; precedent.
- 打指 | tá chí —. To stamp with inked finger.
- | 形 — ying. Pattern; model; mold.
- 5 | 規 | kw'ai —. Example; custom.
- 鑄 | chuè —. To cast a model.
- 1844
巫 Divination. A witch.
48.4

| 術 — shút. Sorcery; black arts.

| 婆 — p'oh. A witch.

男 | naām — (mōh) Sorcerer; pagan exorcist.

1845
誣 To falsify; To slander; accuse falsely.
149,7

| 告 — kò. To bring false accusation.

| 賴 — laai. To implicate others by false charges. 1848

| 捏 — níp. A trumped-up charge.

1846
毋 Prohibitive negative. Do not. S.
R.80

| 妄證 — mōng ching. Do not bear false witness.

十 | 庸 — yung. It is unnecessary to

1847
糶
119,11

| 糊 — oō. To blur.

无 R.71. No.

摹 Copy; follow.

旄 A tail (used as flag).

蕪 Thick undergrowth; weedy.

謨 Plan; scheme. Counterfeit.

萼 Green. Re-sprout. Cook.

醜 Drunk.

髦 Long hair; eminent.

媼, 媼 Huang-ti's ugly concubine; nurse.

inō

None; not; negative.

有 | 呢 yaü — ni? Is there any or not?

| 收到 — shau tò. I have not received it.

| 做過 — tsó kwòh. Have never done it.

| 件事 — kin s2. It is not true.

1849
母 Mother; female.

老 | lö — Mother.

| 親 — ts'an. Mother.

後 | haü — Stepmother.

繼 | kai —. Stepmother.

5 | 舅 — k'äü. Maternal uncles.

外 | ngoi —. Mother-in-law, (of man).

公 | kung —. Male and female.

1850 舞 | To make posture to music; dance; play. S. 136.8

跳 | t'ü —. To dance. Dancing.

跳 | 會 t'ü — ooî. A ball.

| 獅 — sz. The lion dance.

| 劍 — kim. The sword dance.

| 弄 — lûng. To make sport of; play a trick.

1851 侮 | To insult; ridicule; disrespect. 9.7

| 辱 — yûk. To insult; treat with indignity.

| 弄 — lûng. To make sport of; mock.

人必自 | yân pit tsz —

然後人 | 之 In hau yân — chi.

One certainly insults himself before others do.

十 | 慢 — maân. To be rude to. In contempt of.

1852 武 | Military; martial; brave. S. 77.4

| 官 — koon. Military officials.

| 力 — lik. By force of arms.

| 備 — pei. Armaments.

| 裝 — chong. Under arms.

講 | 堂 kóng — t'ong. Officers' training school.

1853 鸚 | Parrot; cockatoo. 196.7

鸚 | ying —. The parrot.

1854 姆 | Matron; old woman. 38.5

兩 | 嬖 | leüng shám —. Wives of brothers, (younger and elder respectively).

師 | sz —. Professor's wife.

廡 | Verandah. Luxuriant.

慄 | Cherish; surprised. Great; arrogant.

域, 碱 *Inferior gem.*

膳 *Dried meat. A rule; large; fertile.*

1855

mô

帽 *A cap; hat. (Cl. téng). 50,9*

戴 | tai —. To wear a hat.

毡 | chin —. Felt hat or cap.

草 | ts'ó —. Straw hat.

遁 | t'ung —. Pith helmet.

5 尖頂 | tsim téng —. Chinese cap with button.

噫 | kip —*. Golf cap.

銅鼓 | t'ung kó —. Military cap.

好戴高 | hò tai kó —. Likes praise.

1856

墓 *Grave; tomb; burial spot. 32,11*

墳 | fán —. Grave; tomb.

| 碑 — pei. Tombstone.

掃 | sò —. To care for a grave.

1857

慕 *To love; long for. S. 61,11*

愛 | oi —. To love ardently.

仰 | yeŋg —. To esteem; venerate.

思 | sz —. To long for.

| 勢 — shai. Ambitions of power.

| 名利 — mēng lei. To long for fame and fortune.

1858

務 *Function; business. To attend to earnestly. 19,9*

事 | sz —. Business; affairs.

家 | ka —. Home affairs.

私 | sz —. Private affairs.

公 | kung —. Public affairs.

5 服 | fák —. To work; have a position.

當義 | tong i —. Work without pay.

洋 | yeŋg —. Foreign affairs.

商 | sheung —. Commercial affairs; trade.

學 | hók —. Educational affairs.

10 政 | ching —. Political affairs.

| 須 — sui. What necessity demands.

| 必 — pit. Indispensable; must.

專 | chuen —. Undivided attention to.

不識時 | pat shik shí —. Does not understand the time.

1859

霧 | Fog; vapor; mist.
173, 11

| 水 — shuí. Dew.

霞 | há —. Fog; haze. Confused.

雲 | wán —. Mist; fog.

黃沙 | wōng sha —. Dense fog.

1860

冒 | To falsify; pretend. To risk.
13, 7

假 | ká —. To imitate.

| 充 — ch'ung. To pass oneself off as.

| 犯 — faân. Presumptuous transgression.

| 認 — ying. To claim falsely.

5 感 | kóm —. To catch cold.

| 雨 — uē. In spite of rain.

| 險家 — him ka. Adventurers.

募 | Enlist. Solicit.

戊 | Flourishing; 5th of 天干

暮 | Evening; end.

耄 | 80 years of age.

媚 | Jealous; envious.

瑁 | Tortoise shell.

眊 | Dim-sighted; confused.

驚 | Furious galloping; rough.

moh

1861

摩 | To touch; feel; rub. (móh).
64, 11

摩 | 64, 15

| 着 — chétk. To touch.

| 弄 — lûng. To handle; play with.

撫 | foó —. To pat.

鼠 | shué —. A sneak thief.

5 | 托車 — t'òk ch'è. Motor car.

| 囉人 — loh yān. A sikh. Hindoo.

| 鹿加 — lùk ka. Molucca.

按 | 術 òn — shùt. Massage.

1862 魔 Demon; devil. (a.p. mōh). 194,11

| 鬼 — kwai. Devil; demon.

睡 | shuí —. Nightmare.

酒 | tsáú —. Delirium tremens.

邪 | 病 ts'è — péng. Delirium.

5 惡 | òk —. Goblin.

| 術 — shùt. Magic.

1863 麼 F. Interrogative. Mand. F. 200,3

係 | hái —. Is it so?

來 | lot —. Has he come?

1864 摩 30,15

Slow; late.

行得 | | haäng tak —. To walk very slowly.

你食得好 | neī shik tak hó. —. You eat very slowly.

mōh

1865 摩 64,15 摸 64,11

To feel with the hands; catch. (mòk).

| 魚 — ue. To catch fish with the hands.

| 盲公 — maäng kung. Blind man's buff.

1866 磨 112,11

mōh

To grind; sharpen; rub; polish. (môh)

| 刀 — to. To grind a knife.

| 利 — lei. To sharpen.

| 墨 — māk. To grind ink.

| 麵 — mín. To grind flour.

5 打 | tá —. To polish.

| 苦 — foó. To afflict; persecute.

| 鍊 — lin. To work at. To discipline; learn by experience.

受折 | shaú chít —. Tried by misfortune.

1867

möh

莫

To stop; wait. S. (mók).

140.7

| 自 — tz. Not just yet; wait a little.

| 嚟 — lai. Do not come.

1868

möh

磨

A mill; millstone. (möh).

112.11

石 | shék —. A stone mill.

水 | shuí —. A water-mill.

| 房 — fóng. A mill.

1869

mòk

剝

To flay; peel; lay bare.

18.8

| 皮 — p'ei. To skin; to peel. To fleece.

抽 | ch'au —. Vexatious taxes; oppression.

刻 | haák —. To exact with severity.

| 削 — seuk. To oppress; squeeze the people.

1870

摸

About. To guess at.

30.11

啲 | yeák —. Thereabouts. About; approximately.

啖 | ch'èuk —. Careless.

1871

摸

To feel with the hand. (möh).

64.11

| 索 — sòk. To feel with the hand.

1872

mòk

幙

幕

幕

幕

Curtain; screen; Awning; tent.

開 | hoi —. To raise the curtain. To open; commence.

閉 | pai —. To drop the curtain.

黑 | hak —. Hidden wickedness; plots.

戲 | hei —. Stage curtain.

帳 | cheung —. A tent.

1873

膜

130,11

A film; thin skin.

眼 | ngaan —. The sclerotic coat.

眼 | ngaan sheung —. Film on the eye; cataract.

| 衣 — i. A membrane.

大腸網 | tsai ch'ēng mōng —. A caul.

隔 | kaik —. Indifferent; infrequent relations.

1874

莫

140,7

Not; none. Don't. S. (mòh).

| 大 — tai. None greater.

| 非 — fei. It must be.....

| 見怪 — lin kwaai. Don't take offense.

| 斯科 — sz foh. Moscow.

† | 逆之交 — yik chi ksuu. Intimate friendship.

† | 須有 — sui yaü. Indispensable.

1875

寞

40,11

Still; silent. Solitude.

寂

tsik —. Silent; solitary.

1876

漠

85,11

Sandy desert.

沙

sha —. A desert.

漠

Distress; suffer.

1877

桐

75,8

mong

The mango.

| 菓

— kwòh. The mango.

芒

(mōng) *u.f. prec.*

1878

亡

8,1

Destroyed; gone; ruined; dead.

滅

mít —. Exterminated.

逃

t'ò —. To escape; flee.

| 魂

— wán. Disembodied soul.

| 國奴

— kwòk nò. Subject race in a subject state.

1879

忘

61,3

To forget. Unconscious.

| 記 — kei. To forget.

| 恩 — yan. Ungrateful.

| 本 — pón. To be un-
mindful of parents;
benefactors, etc.

| 恩負義 — yan foó i.
Ungrateful.

1880

忙

61.3

Hurried; flurried; perplexed.

事 | sǝ —. Many affairs.
Preoccupied.

幫 | pong —. To assist
on special occasions.

慌 | fong —. Fright;
alarm.

| 速 — ts'uk. In haste;
in a hurry.

5 | 碌 — luk. Busy; bust-
ling.

連 | lín —. At once.

1881

蠅

142.9

A stinging fly.

牛 | ngau —. Gadfly;
horse-fly.

1882

芒

140.3

Beard of grain. Twink-
ling. S. (mong).

光 | kwong —. Ray of
light; a flash.

鋒 | fung —. Sharp
pointed.

茫 | Vast; vague.

鏑 | Sharp point.

砒, 砒 | A crude salt-
petre.

mōng

1883

網

120.8

Net; web. (Cl. cheung).
To entrap.

結 | kit —. To make nets.

鐵線 | t'it sin —. Wire
netting.

| 籃 — laám. Net cover-
ed basket.

撒 | saát —. To cast a
net.

5 | 魚 — ué. To seine for
fish.

| 羅 — lôh. To net;
entrap.

漏 | laù —. To slip
through the net; escape.

自投羅 | tsǝ t'au lôh —.
To ensnare
oneself.

1884

妄

38.3

False; erroneous; wild.

| 證 — ching. False witness.

| 告 — kò. To accuse falsely.

| 爲 — wai. Unseemly behavior.

| 動 — tŭng. Rash action.

5 | 想 — seung. Vain hopes; loose imaginings.

| 斷 — tuèn. Rash judgment.

† 狂 | kw'ông — Reckless; disorderly.

1885

蟒

142.11

A huge serpent.

| 蛇 — shē. Python; boa constrictor.

| 袍 — p'ō. Old style mandarin coat.

网 R.122. A net.

莽

Jungle. Rude. S.

惘 Disconcerted; irresolute.

輞, 輞 Felloe of wheel.

1886

mông

望

74.7

To attentively look at from a distance. To hope; expect.

| 見 — kin. To see, (at a distance).

| 樓 — lau. An lookout station.

| 遠鏡 — uēn kèng. Telescope.

| 眞 — chan. Be wary; look at carefully.

5 探 | t'aam — To visit.

有希 | yǎu hei — Hopeful looking. To have a good chance.

失 | shat — To lose hope; despair.

掛 | kwà — Suspense; to anxiously hope for.

虛 | hui — Presumption.

10 絕 | tsuēt — Ruined; all hope gone.

盼 | p'aan — To hope; look forward to.

| 德 — tak. Virtue of hope. (C.).

怨 | uèn — To murmur against (an official, etc.).

觀 | koon — To be undecided; to dally.

1887 **mooi**
妹 Girl. Slave girl. (mooi).
 38,5
 | 仔 — tsai. A slave girl.
使 | shai —. A servant;
 slave girl.
盲 | maang —. Blind girl.
琵琶 | p'ei p'a —. Sing-
 ing girls.
蛋家 | taan ka —. A
 boat girl.

1888 **mooi**
煤 Coal. Cinders.
 86,9
 | 炭 — t'san. Coal.
煙 | in —. Bituminous
 coal.
石 | shék —. Anthracite
 coal.
 | 氣 — hei. Coal gas.
 5 | 油 — yaü. Gasoline.
 | 倉 — ts'ong. Coal
 bunkers.
 | 田 — t'in. Coalfields.
 | 礦 — kw'ong. Coal mine.

紙 | chí —. Tinder.
 1889 **梅** Plums; prunes. S. (a.p.
 mooí?).
 75,7
黑 | hak —. Dried prunes.
酸 | suen —. Pickled
 plums.
烏 | 木 oo — múk.
 Ebony.
 | 毒 — ták. Syphilis.
 5 | 花疔 — fa teng. Sy-
 philitic sores.
楊 | 疔 yeung — teng.
 A bubo.
 1890 **霉** Mildew. Mouldy.
 173,7
滷 | àü —. To get
 mouldy; mildewed.
發 | faät —. To become
 mouldy.
 | 爛 — laän. Spoiled by
 mildew.
 1891 **媒** A go-between.
 38,9
 | 人 — yan. A match-
 maker.
做 | tsó —. To act as
 matchmaker.

介 — kaai. A medium, (e.g. carrier of disease germs).

酒爲色之 | tsau wai shik chi — Intemperance leads to immorality.

1892
莓 140,7

Edible berries.

蛇 | she — Strawberries.

1893
玫 96,4

Fine red stone.

玫瑰花 — kwai fa. The rose.

玫瑰經 — kwai king. The Rosary (C).

1894
膾 130,7

Meat from between shoulders.

豬 | 肉 chue — yök. The above cut of pork.

1895
枚 75,4

Cl. of coins, rings, fruits, etc. Stalk.

一 | 核 yat — wät. A fruit stone.

謀 Impl. sacrifice to obtain son.

囿, 圓 Decoy; inoigle, u.f. 化

膜 Quickening (of foetus).

鑰 A lock; a ring.

mooi

Each; every.

次 — ts'z. Each time or occasion.

人 — yan. Each man every person.

一件 — yat kin. Each item; each affair.

日 — yat. Each day; every day.

|| — Always; invariably.

1897
浼 85,7

To defile. To request.

十 | 求 — k'au. To ask a kindness of.

十拜 | peai — To request a favor.

1898

mooi

妹 38,5

Younger sister. Female relatives. (mooi) (a.p. mooi*).

亞 | à — Lass; little sister.

細 | sai — Younger sister.

姊 | tsz —. Sisters, cousins of the same surname. (lit. elder and younger sisters).

兄 | hing —. Brothers and sisters.

⁵表 | piú —*. Daughters of brother and sister.

姨 | i —*. Daughters of sister.

| 夫 — foo. Younger sister's husband.

1899

昧 | Dark; obscure. Heedless. 72.5

曖 | oi —. Ambiguous. Suspicious.

| 良 — leŋg. Against conscience.

| 心 — sam. Fearing no risk.

十冒 | mô —. Blindly; rashly.

瑁 | *Tortoise shell. (see tai)*

痲 | *Anxiety; care; disease.*

1900

門

R.169

門

} Door; entrance. Sect. Cl.

| 口 — háu. Entrance; doorway.

大 | taai —. Main entrance.

橫 | waāng —. A side door.

| 牌 — p'aaí. House number; census ticket.

⁵糞 | fan —. The anus.

出 | ch'ut —. To leave home. (e.g. in search of a living.

| 牙 — ngā. Front teeth; incisors.

| 生 — shaang. A disciple; pupil.

專 | chuen —. To specialize.

¹⁰ | 口對 — háu tui. Inscriptions pasted on doorways.

偏 | p'in —. To engage in illicit business.

看 | 口 hòn — háu. To engage in illicit business.

| 公 — kung. Doorkeeper.

| 門 — shaan. A door bar; bolt.

¹⁵ | 楣 — mei. Lintel of a door.

1901

捫

To hold. To cover. (a.p. moon).

64,8

虱 — shat. To crack lice.

紗 — sha. To cover with gauze.

鼓 — koó. To cover a drum.

1902

瞞

To deceive; conceal. S.

109,11

隱 | yán —. To conceal.

欺 | hei —. To deceive; impose on.

實不相 | shât pat seung —. I will keep nothing from you.

騙 — p'in. To defraud.

1903

們

Sign of plural (Mandarin).

9,8

我 | ngōh —. We.

1904

啞

A phonetic.

30,8

塲 | To lay; plaster.

疊 | Indefatigable. A gorge.

璫 | Cornelian.

糜

Red-stalked millet.

鏝

Trowel; Manchu side of coin.

1905

滿

Full; entire; complete. S.

85,11

moōn

斟

cham —. Pour it full.

身

shan. The whole body.

地

— tei. All over the ground.

生

shaang —. Overgrown.

5

意

— ì. Pleased; satisfied.

心

— sam. To fill the heart.

期

— k'ei. At the expiration of the term.

載

— tsai. Fully laden.

自

tsz —. Self-satisfied.

10

足

— tsuk. To satisfy.

額

— ngaák. Full number; full allowance.

洲

— chau. Manchuria.

席

— tsék. Plenary session; full house.

1906
悶 }
61,8 }
惘 }
61,8 }
moôn
Sad; distressed; melancholy. To stupefy.

煩 | faân —. Bothered and anxious.

散 | saân —. To dissipate sorrow; allay grief.

作 | tsòk —. To have depressed feeling.

| 香 — heung. Stupefying incense.

| 藥 — yeák. Chloroform.

懣 Depressed. Melancholy. *u.f. 1906*

1907
抹 }
64,5 }
moôt
To blot out; wipe out; strike out. (see maát).

| 嘔 — chòh. To efface; wipe out.

| 數 — shò. To wipe out an account.

| 嘔良心 — chòh léung sam. All moral sense gone.

秣 Feed a horse.

沫 Froth; foam.

1908
末 }
75,1 }
日 — yât. End of the world.
尾 — meí. Final; at the last.
微 | meí —. Minute; insignificant.
胡椒 | oó tsiu —. Ground pepper.
研 | ngaân —. To grind to powder.
藥 | yeák —. Powdered medicine.

1909
沒 }
85,4 }
藥 — yeák. Myrrh.

埋 | maai —. Hidden; unknown.

| 収 — shau. To be confiscated.

| 世 — shai. Death.

1910
茉莉 }
140,5 }
White jasmine.
莉 — léi. The moly or jasmine.

1911
味 }
30,4 }
muk
To guess; reckon mentally. To bud.

我 | 佢來 ngôh — k'ui loi. I think he will come.

| 數 — shò. Mental arithmetic.

1912

mûk

木 Wood; tree. Wooden.

R.75

樹 | shué —. A tree.

| 料 — liò. Timber.

| 偶 — ngau. Idols of wood.

| 油 — yaù. wood oil.

5 | 瓜 — kwa. Papaya.

| 工 — kung. Carpenters.

| 耳 — i. Edible fungus (on trees).

| 星 — sing. Planet Jupiter.

白 | paák —. Quarsia.

10 | 虱 — shat. Bedbug.

| 頭戲 — t'au hei. Punch and Judy.

四方 | sz fong —. Stupid; indolent.

1913

牧 To tend cattle. A shepherd.

93,4

| 童 — t'ung. A shepherd; cowherd.

| 場 — ch'eung. Herding ground; pasture.

畜 | ch'uk —. To rear domestic animals.

| 師 — sz. Pastor; Minister, (P.)

1914

目 Eye. Index: items. To view.

R.109

賬 | cheung —. Accounts.

題 | t'ai —. Topic; theme.

| 的 — tik. End; object; purpose.

| 錄 — lûk. Index; table of contents.

5 | 前 — ts'in. For the moment; at present.

耳 | i —. Observation. Spies. (lit. ears and eyes).

過 | kwòh —. To glance over.

| 擊 — kik. To witness. Eye-witness.

| 中無人 — chung mô yán. Haughty; supercilious.

10 反 | faán —. Unfriendly.
To quarrel.

| 下 — há. At present.

1915

睦

109.8

Harmony; peace.

和 | wōh —. Harmony;
peace.

親 | ts'an —. Kindly;
affectionate.

1916

沐

85.4

To wash; bathe. S.

†

| 浴 — yúk. To bathe.

1917

穆

115.11

Solemn.

| 罕默德 — hán māk
tak. Mohomed.

檠 Bands at chariot
front.

苜 Clover; lucern.

霖 Fine rain.

鶩 A wild duck.

1918

惜

61.16

悞

61.14

mung

Dull; senile; stupid. (a.p.
múng).

| 懂 múng túng. Very.
stupid.

| | 閉 — — pài. Un-
aware; ignorant of.

天 | 光 t'in — kweng.
Dawn.

1919

mūng

蒙

140.10

Ignorant. To receive from
a superior. To cover.

| 學 — tók. Primary
school.

多 | 你 toh — nēi. Thanks
to you.

| 恩 — yan. I am indebt-
ed for your favor.

| 光顧 — kwong kò.
Indebted for your
patronage.

5

| 味 — mooí. Dullness;
ignorance.

| 古 — koó. Mongolia.

1920

蒙

72.14

About dark; before dawn.

| 隴 — lūng. Before
sunrise.

1921

朦

74.14

Darkened; obscured.
To deceive.

| 蔽 — pài. To deceive;
hoodwink.

| 上 — sheung. To deceive superiors.

1922
朦
109,14

Dim; blind; dull.

眼 | ngaan —. Dimness of vision.

1923
檬
75,14

Kind of tree. (a.p. mung).

檸 | ning —. The lime; lemon.

檸 | 水 ning — shui. Lemonade.

濛, 霧 Drizzle; mist.

幪 A cover; screen. Crowded.

縷 Tangled.

臙 Fat; abundant.

臙 War junk.

蠓 Flies.

饈 Well filled dish.

mūng

1924
夢
36,11
林
11,8

To dream. A dream. (Cl. kòh; ch'eūng).

發 | faat —. To dream.

| 醒 — séng. To awake from a dream.

| 見 — kin. To see in a dream.

講 | 話 kóng — wá. Exaggeration. Delirium.

5 | 洩 — sít. Nocturnal emissions.

| 想 — séung. To dream of.

| 中行走 — chung hāng tsaú. Sleep walking.

發開口 | faat hoi hau —. To talk in one's sleep.

十 浮生若 | fau shaang yók —. Life is like a dream.

mut

味 To pout.

na

1925
癩
104,9

A scab; scar. (Cl. taát). To stick. Together with. S.

結 | kit —. To form a scab.

唔肯 | m hāng —. It won't stick.

| 佢去 — k'ui hui. Go with him.

1926
世 80,4

ná

A mother; female.

老 | lǎ —. Mother.

两仔 | leüŋ tsai —. Mother and child.

猪 | chue —. A sow.

蛤 | kòp —. A frog.

虱 | shat —. A louse.

形 — ying. Effeminate appearance.

1927
拏 64,5
拿 64,6

nā

To grasp; carry; bring.

手 — shá. Dexterous; expert.

捉 | chuk —. To arrest; seize.

破崙 — p'oh lún. Napoleon.

獲 — wók. To arrest; seize.

究 — kau. To arrest and punish.

1928
嗱 30,9

Exclamation. There! Now!

睇吓喇 — t'ai há la. Now! Look here.

你信唔信呀 — nei sùn m sùn à. There! Do you still not believe.

呶 Clamour; hubbub. (naü).

諗 Gibberish; to wrangle.

1929
那 163,4

nā

Demonstrative part. (borrowed from Mandarin). (a.p. â, nã). F. emphatic.

個 — kòh. That one.

喺處 | hái shuè —. Here it is.

1930
奶 38,2

naai

Title of respect for women. Madam. (naai).

naai naai. Madam. Mrs. (old woman).

師 | sz —. Madam. Mrs. (middle-aged).

少 | siú —. Mrs. (young woman).

二 | î —. Concubine.

1931 naai
奶 To tie; fasten; tow.
30.2 (u.f. taai).

| 住 — chué. To tie or
tack on.

拖 | 手 t'oh — (naai) shau.
To hold hands.

冇乜掛 | mǒ mat kwà —
No worries.

痠 Fatigued.

1932 naai
奶 To step; trample.
157.2

| 親 — t'an. To step on.

1933 naai
奶 } Women's breast.
38.2 }
孃 } Milk. To suckle.
38.14 }

| 頭 — t'au. Nipple; teat.

斷 | t'uén —. To wean.

切 | ts'it —. To wean.

| 媽 — ma. A wetnurse.

5 牛 | ngau —. Cow's milk.

| 皮 — p'ei. Cream.

| 油 — yau. Butter.

| 餅 — péng. Milk bis-
cuits.

1934 乃 But. And so.
4.1

無主 | 亂 mǒ chué —
luén. If no
one governs there will
be disorder.

鼎 Incense tripod.

1935 naam
捕 A span. To grasp.
64.9

两 | 一尺 leung — yat
ch'èk. Two
spans make one foot.

| 過吓 — kwòh hā. Span
it with the hand.

1936 naam
南 The south.
24.7

| 便 — pin. The south-
ern part; south side.

| 極 — kik. South pole.

| 洋 — yéung. East Indies.

| 京 — king. Nanking.
 5 | 甯 — nīng. Nanning.
 西 | sai — Southwest.
 回 | ooi — Changing to southward (the wind).
 指 | 針 chí — cham. The compass.
 | 越 — uēt. Ancient kingdom with Cantonese capital.
 1937 男 Man; male; son. S. 102.2
 | 人 — yān. A man. Husband.
 | 女 — nui. Men and women. The sexes.
 長 | cheung — Eldest son.
 | 女平權 — nui p'eng k'uén. Equality of the sexes.
 | 才女貌 — ts'oi nui maáu. The groom has ability and the bride good looks.
 1938 喃 } To chatter; gabble. Repeat after.
 30.9 }
 誦 } 149.9

| 嗶佬 — mōh ló. Taoist priest.
 1939 柶 } Kind of tree.
 75.4 }
 楠 } 75.9
 茄 | k'e — A fragrant wood from Annam.
 1940 捕 naām To beat. 64.9
 使棍 | 佢 shai kwán — k'ui. Beat him with a stick.
 1941 脯 To boil meat. The abdomen. 130.9
 五花 | ng fa — Sowbelly.
 肥肚 | fet t'è — Pot belly.
 牛白 | ngaü paák — The brisket.
 1942 赧 naán To blush. 155.4
 † | 顏 — ngaán. Blushing.
 蕤 懣 Venerate, awe.

1943 naàn
 攤 To baste, (as clothes).
 64,19
 | 線 — sin. To baste;
 mend.

1944 naän
 蟻 Bite of an insect. Erupt-
 ions.
 142,19
 狗虱 | káu shat —.
 Fleabite.
 一面 | yat mìn —. Face
 covered with erupt-
 ions.

1945 naän
 難 Difficult; hard. To Dis-
 tress. S. (naän),
 172,11

| 爲 — wai. To trouble.

艱 | kaan —. Distressing.

兩 | leung —. A dilemma.

| 受 — shaü. Hard to
 endure.

5 | 得 — tak. Difficult to
 obtain.

| 成 — shing. Hard to
 bring about.

| 怪 — kwaai. No won-
 der.

| 題 — t'ai. A hard pro-
 blem.

| 容 — yung. Inexcus-
 able.

十¹⁰ | 堪 — hom. Unendura-
 ble.

难 u.f. prec.

1946 naän
 難 Calamity; distress. (naän).
 172,11

受 | shaü —. To exper-
 ience adversity.

苦 | foó —. Affliction;
 distress.

患 | waän —. Calamity;
 adversity.

落 | lók —. To fall into
 adversity.

災 | tsoi —. Natural
 calamities.

1947 naáp
 納 To present; pay. To
 receive.
 120,4

| 稅 — shui. To pay
 duties.

| 糧 — leung. To pay
 taxes.

| 福 — fuk. To enjoy
 happiness.

受 | shaü —. To receive;
 accept.

1948

衲 | To line; pad; quilt.

145,4

夾 | kaáp —. A lined coat.

棉 | mîn —. A quilted coat.

1949

naât

鈹 | To burn; sear. Burning hot.

167,4

| 親 — ts'an. To burn one.

| 着 — cheók. To set alight (without flames).

| 鏡 — p'ai. Soldering iron.

1950

naât

尙 | Impediment in speech.

30,4

鎖 | sóh —. Clarinet.

捺 | Press down; stroke to right.

1951

naaü

錨 | An anchor.

167,9

拋 | p'au —. To cast anchor.

絞 | kaaü —. To weigh anchor.

| 泡 — p'ö. A buoy.

下 | 處 há — shuè. An anchorage.

呶 | Clamour; hubbub. (nä)

悒 | Confusion; braggart.

礪 | Impure sal-ammoniac.

謔 | Wrangle; dispute. (iü)

鏡 | Handbells; cymbals.

naaü

To vex.

1952

撓

64,12

| 頭 — t'au. To scratch the head; puzzled.

| 亂 — luén. To throw into confusion.

naaü

1953

鬧

191,5

鬧

169,5

Noise; bustle. To scold; revile.

| 熱 — ít. Bustle; animation.

嘈 | ts'ö —. Noisy. An uproar.

| 事 — sz. To cause trouble.

| 新房 — san fông. To tease the bride, (often vulgar or worse).

5 | 人 — yân. To scold one.

| 鐘 — chung. Alarm clock.

| 楊花 — yeung fa. Jimson weed; stramonium; hyoscyamus.

| 欸 — foón. Ostentatious.

吵 | ch'aaú —. To quarrel.

13 | 皮氣 — p'ei hei Bad tempered.

淖 Mud; slush. Gentle.

1954

泥 }
85.5 }
坭 }
32.5 }

naï

Soil; mud; dirt. (Cl. kaú) To smear.

| 水師傅 — shui sz foó*. A mason.

| 土 — t'ó. Dirt; earth; soil.

| 泥 — paân. Mud.

| 磚 — chuen. Adobe brick.

5 頭 | t'au —. Dandruff.

老 | lö —. Scurf.

紅毛 | hüng mö —. Cement.

| 喇漿糊落去 — ti tseung oó lók hui. Smear some paste on it.

| 佛勸土佛 — fát huén t'ó. The earthen Buddha exhorting the earthen Buddha -- the pot calling the kettle black.

nak

Decayed teeth.

| 牙 — ngá. Tongue tied.

| | 咄 — — tei. Sour; turned.

劫 | | kip — —. Astringent; puckery.

1956

精

nam

Agreeable.

好 | hó —. Feels good!

1957

脆

nām

Tender; soft; well cooked.

熟 | shúk —. Mellow.

煲得 | po tak —. Boiled until soft.

| 軟 — uēn . Soft; tender.

| 善 — shîn. Good-natured.

1958
沁
85,8

Moist; soaked. (nām).

天時 | t'in shî —. Damp weather.

浸 | tsâm —. To soak until wet.

1959
稔
115,8

nām

Ripe grain. To hoard.

| 油 — yâ. To dip out oil.

| 交 — kaau. A bosom friend.

| 熟 — shúk. Abundant and ripe.

| 識 — shik. To know thoroughly.

1960
諗
149,8

To think over; consider. (a.p. nām).

| 過 — kwòh. Think over; consider.

| 吓 — há. "Consider a bit!"

| 唔通 — m t'ung. Can't find a solution.

1961

唸
30,13

唸
130,8

唸
85,8

nām

Muddy; turbid. Soaked; satiated. To spread.

欸 | shòk —. Slushy; sloppy.

寫 | 唸 sé — ti. Use more ink.

馴得 | fân tak —. Deep sleep.

墨水 | 唸 mák shuí — ti. Use more ink.

5 行得暗 | hāng tak òm —. Gait of an o'd person.

| 開 — hoi. Spreads (as ink).

1962

揸
64,12

To play with; dally with. Take care of. To defile.

俾佢 | 吓 péi k'ui — há. Let him play with it.

| 化 — fà. To play a trick on.

| 雀 — tseuk*. To raise birds.

| 花 — fa. To raise flowers.

5 睇 | 眼 t'ai — ngaan. To defile the eyes (by obscenities).

整 | 衣服 ching — i fák. To soil one's clothes.

1963 nang

能 Unlucky; inauspicious. (nang). 130,6

初一 | | ch'oh yat — —. Bad luck on the first.

1964 náng

能 To walk on heels. 145,10

| | 吓 — — hã. To walk as on bound feet.

1965 nàng

能 To connect; tie. 145,10

| 住 — chué. To tie up, (e.g. a dog).

| 舢 — shuen. To tow a boat.

1966 nāng

能 Able to; competent. Ability; power. (nang). 130,6

不 | pat —. Unable.

| 够 — kau. Can; able.

可 | hoh —. Possible; can.

| 力 — lik. Power; ability.

5 全 | ts'uen —. All-powerful; almighty.

才 | ts'oi —. Talents.

無 | mō —. Powerless; impotent.

| 人 — yān. A capable man.

| 言 — in. Eloquent.

†10 焉 | in —. How can?

1967 nap

粒 A kernel. Cl. for small things as beads, 'drops. Etc. 119,5

一 | 米 yat — mai. A grain of rice.

一 | 星 yat — sing. A star.

字 | tsz —. Movable type.

碎 | | suì — —. In fragments.

| 聲唔出 — sheng m̄ ch'ut. Did not say a word.

1968

凹 }
17,3

凹 }
13,3

A hollow; pass; cavity.
Concave; sunken. (aà).

| 咀 — choh. Collapsed; dented.

酒 | tsau —. A dimple (supposed to show drinking ability).

| 字 — tsz. Characters cut in.

| 鏡 — keng. Concave mirror.

1969

滑 }
85,9

nâp

Sticky. Slow.

濕 | | shap — —. Sloppy; slushy.

| 油 — yau*. Sticky with oil. Unwell.

| 咀幾日 — choh kei. yât. Unwell for for several days.

| 手 | 脚 — shau — keuk. Very slow.

5 | 懦 — nôh. To delay. Dilatory.

nat

1970

𦉳 }
38,10

Anxious for. To dally with. Lewd.

𦉳 | | nau — —. Irritable; displeased.

nau

1971

𦉳 }
38,14

To vex; irritate. Anger. (nô).

𦉳 }
61,9

發 | faat —. To get angry.

| 怒 — nô. Angry.

激 | kik —. To rouse one's anger.

| 嘲嘲 — pai pai. Silent anger.

1972

扭 }
64,4

To turn; twist; wring; sprain.

| 轉 — chuen. To turn (as a handle).

| 斷 — t'uēn. To twist off.
 | 乾 — kon. To wring dry.
 | 計 — kai. To impose on; trick.
 5 | 痛 — t'ung. Gripes.
 | 耳仔 — I tsai. Hen-pecked.
 1973
 鈕 Knob; button. (Cl. nap).
 167,4
 | 門 — moōn. Button holes (foreign).
 水瓜 | shuí kwa — Capers.
 1974
 紐 A knot. To tie. S.
 120,4
 結 | kit — Button of twisted cord.
 | 耳 — i. Button loops.
 | 約 — yeük. New York.
 忸 Perverse.
 狃 Versed in (evil).
 疴 Colic; gripes.
 黝 Black; dark-coloured. (yau)

1975 naú
 綽 Smooth. Adorned. Satiated.
 120,10
 幼 | yau — Smooth.
 飽 | paaú — Satiated.
 | 市 — shí. Overstocked market.
 耨 To hoe; weed.
 1976 ne
 嗚 F. Emphatic demonstrative part.
 30,16
 乜野 | mat yē — ? What is it?
 | | — There! there!
 1977 nei
 呢 Foreign woolen cloth.
 30,5
 | 絨 — yūng. Heavy woolen cloth.
 大 | taai — Broadcloth.
 小 | siú — Spanish stripes.
 1978
 尼 Harmony.
 44,2

1979
彌 | 姑 — koo. Buddhist nun.

彌 | To fill. Full.
57.14

撒 — saät. The Mass. (C).

賽亞 — ts'ci à. Messiah. (Prot).

補 — pó. To make up; replace.

怩 *Blush; ashamed.*

妮 *Slave girl; menial.*

彌 *Expanse. Full.*

彌 *Female monkey.*

躉 *Fawn; young; unborn.*

1980

你 nei
Second personal pronoun. You.
9.5

叫乜名 — kiù mat mēng? What is your name? (To children).

唔關 | 事 m kwaan — sz. It is none of your business.

| 哋衆位 — tei chùng wai. All you gentlemen.

我湊 | ngoh ts'au — You and I together.

彌 *Deceased father; tablet. S.*

1981

泥 nei
Bigoted; mulish. (nai).
85.5

黏 | ch'i — Clammy.

| 於風水 — ue fung shui. Fond of geomancy.

1982

膩 nei
Rich; greasy. Unctuous.
130.12

肥 | fei — Fat; rich (food).

油 | yau — Oily; greasy.

| 滯 — ch'ai. Indigestion.

細 | sai — Scrupulous; pedantic.

1983

餌 nei
Cakes; dumplings. Bait. To allure.
184.6

餅 | péng — Cakes, etc., in general.

落 | lók — To bait (a hook, etc).

貪 | t'aam — Eager for small favors.

| 十誘 | yau — To set a bait for; allure.

1984
順
30,11

néng

Cl. for hats.

一 | 帽 yat — mô. A hat.

1985
娘
38,7

neūng

A young lady.

新 | san —. A bride.

伴 | poón —. A bridesmaid.

親 | ts'an. A mother.

奶 | naai —. A wetnurse.

子軍 — tsz kwan. An Amazon. A group of women on one side of a quarrel.

1986
唔
30,4

ng

An expletive. Oh! (ng).

難咯 — naán lòk. Oh, up against it!

弊咯 —, pài lòk. Alas, bad business!

1987
唔
30,4
悟
61,7

n̄g

Euphonic particle. Yes.

係咯 —, hai lòk. Yes, all right.

明白咯 —, mēng paák lòk. Yes, I understand.

1988
梧
75,7

Kind of tree.

州 — chau. Wuchow.

桐 — t'ung. Species of the t'ung oil tree.

魁 | fói —. Strong; hearty.

吳 Wu dynasty. A.D. 250. Soochow Woosung, etc. S.

吾 I, my. S.

蜈 The centipede.

唔 An expletive.

梧 Wild ox; butt.

鼯 Flying squirrel or fox.

1989
五
7,3
伍
9,4

n̄g

The numeral five. S.

穀 — kuk. The five grains; grain in general.

| 大洲 — taai chau. The five continents; the whole world.

| 族 — tsuk. The five races of the Chinese Republic.

| 花肉 — fa yók. Uncured bacon.

5. | 官不正 — koon pat ching. Irregular features.

| 光十色 — kwong shap shik. Variegated colors.

𠄎 Running hand of prec.

1990
午
24.2

11 A.M.-1 P.M.

正 | ching — Noon.

上 | sheung — Forenoon.

下 | ha — Afternoon.

| 時 — shi. Midday (11-1).

| 餐 — ts'aan. Lunch; tiffin.

1991
忤
61.4
连
162.4

} Conflicting; confused.

相 | seung — Opposed; contradictory.

| 逆 — yik. To disobey.

1992

伍

9.4

In fives. A squad.

入 | yap — Be a soldier.

退 | t'ui — To retire from the service.

行 | hong — The rank and file.

1993

件

9.4

A pair, equal, u.f. 1992.

| 作 — tsok. Coroners, undertakers.

ng

1994

悟

61.7

To arouse; awake; discern.

醒 | sing — To awaken; be aroused.

覺 | kok — To understand; perceive.

悔 | foi — To repent.

有 | 性 yaü — sing. Quick of apprehension.

執迷不 | chap mai pat — Blind adherence to foolish ways.

1995

悞
61.7

To neglect; hinder. To deceive.

阻 | choh —. To hinder.

| 事 — sz. To spoil an affair.

失 | shat —. To miss an opportunity.

| 信 — sùn. A mistaken confidence.

1996

誤
149.7

To mistake; err.

| 會 — ooi. Misapprehension; misunderstanding.

錯 | ts'oh —. Mistake; error.

| 用 — yung. To misuse.

| 犯 — tsân. Unintentional violation.

| 認 — ying. To recognize wrongly.

寤 Awake.

晤 To meet.

逆 To meet with.

nga

Y Distant. (a, ngá).

ngá

啞 (Imitative) (á).

ngá

1997

Y
6.2

To open. (a, nga).

| 開脚 — hoi keuk. To spread the legs.

| 拈 — chà. A nuisance.

| 脚 — keuk. To stride; move about.

1998

牙
R.92ngá

Teeth; toothed. Screw thread. S.

| 齒 — ch'í. The teeth.

| 牀 — ch'ong. The jaw.

| 肉 — yúk. The gums.

大 | tai —. The molar teeth.

5 門 | moón —. The front teeth.

長 | ch'cung —. A tusk.

鑲 | seung —. To fill teeth. Artificial teeth.

| 粉 — tán. Tooth powder.

	擦 — ts'aat. A tooth brush.	2001	馮	2nd and 16th of each moon.
10	疖 — kom. A gumboil.	113,10	做	tsô — To worship on these days.
	色 — shik. Buff color.			
	科 — foh. Dentistry.	2002	瓦	ngā Earthenware tiles. (Cl. faai). Pottery.
	脫 t'uet — To extract teeth.	R.98		
	狗 樣 kaú — yeung. Jaged. Dovetailed.		面 — mín. A roof.	
15	三 saam — A tee (pl).		窰 — iú. A kiln.	
	通心 t'ung sam — A nipple (pl).		筒 — t'ung. Earthenware pipe.	
1999	衙 An office; government residence. S.		缸 kong — Earthenware,	
144,7			5 陰 yam — Concave tiles.	
	門 — moón. Yamen.		陽 yeung — Convex tiles; cover tiles.	
	署 — ch'ue. A yamen.	2003		
	役 — yik. Court runners.	雅	Elegant; refined.	
2000	芽 A bud; sprout. To begin.	172,4		
140,4			文 mán — Refined; polished; cultured.	
	爆 paaù — To sprout; bud.		風 人 fung — yán. A man of taste or refinement.	
	菜 — ts'oi. Bean sprouts.		大 君子 taai — kwan tsz. "You are cultured and superior".	
	黃 葡 wóng — paák. Colewort; Chinese cabbage.		意 — i. Your idea.	

| 典 — t'ín. Athens.

2004

ngã

訝 | To obstruct; block. Wonder at.
149.4

霸 | pà —. To take by force.

嗟 | tsè —. Surprised.

十驚 | king —. Astonished.

迓 | Go to meet.

2005

ngaai

捱 | To struggle; endure.
64.8

| 苦 — foó. To endure hardships.

| 夜 — yé. To stay up late.

| 世界 — shai kaai.
To endure trials of life.

| 唔起 — m hei. Unbearable.

| 飢抵餓 — kei tai ngoh.
To endure hunger.

2006

涯

85.8

Shore; limit.

天 | t'in —. The horizon.

無 | mō —. Boundless.

天 | 地角 t'in — t'ei kòk.
The ends of the earth; far apart.

2007
崖

46.8

A cliff; precipice.

山 | shaan —. A cliff; rock.

懸 | uèn —. Over-hanging rock; steep cliff.

睚 | To stare.

厓 | Cliff; bank.

2008

ngaai艾
140.2

Artemisia; moxa. Mugwort. S.

| 茸 — yung. Moxa punk.

| 火 — foh. Cauterization with moxa punk.

| 符 — foó. Artemisia herbs (hung over doors 5th of 5th moon).

少 | shiù —. Beautiful young women.

乂 | Regulate. To ail.

刈 | Mow; cut.

2009
 𨾏 }
 30,10 }
 𨾏 }
 30,6 }
 | 風 — fung. A headwind.
 | 水 — shui. A contrary
 tide or current.
 扒 | 水 p'a — shui.
 Contrary.
 背 | 父母 pool — foô
 mō. Disobed-
 ient to parents.

2010
 額 }
 181,9 }
 額 }
 181,6 }
 | 頭 — t'au. The fore-
 head.
 | 角 — kòk. The temples.
 橫 | waang —. A cross-
 wise inscription.
 匾 | pín —. Commemora-
 tive wooden tablet.
 5 定 | têng —. A fixed
 number.
 學 | hók —. Maximum
 number of students.

ngaâk

Contrary; opposing;
 against. Disobedient.

| 風 — fung. A headwind.

| 水 — shui. A contrary
 tide or current.

扒 | 水 p'a — shui.
 Contrary.

背 | 父母 pool — foô
 mō. Disobed-
 ient to parents.

The forehead. A fixed
 number; settled portion.

| 頭 — t'au. The fore-
 head.

| 角 — kòk. The temples.

橫 | waang —. A cross-
 wise inscription.

匾 | pín —. Commemora-
 tive wooden tablet.

5 定 | têng —. A fixed
 number.

學 | hók —. Maximum
 number of students.

| 外 — ngoi. Beyond the
 fixed amount.

ngaam

Fit; suitable.

| | — —. Precisely;
 exactly.

咁 | kòm —. How oppor-
 tune!

| 𨾏 — sai. A perfect
 fit; perfectly suitable.

唔多 | m toh —. Not
 very suitable.

5 剛 | kong —. Just then.

| 橋 — k'io*. Familiar.

ngaam

A cave. Cliff; crag.
 Rough.

石 | shék —. A cave.

| 石 — shék. A crag;
 cliff.

| 茶 — ch'á. Cliff tea.
 (The best).

| 𨾏 — ts'aam. Irregular;
 rugged.

𨾏 Cliff; crag. u.f. 2012.

2011

𨾏
 30,8

2012

巖 }
 46,20 }
 岩 }
 46,6 }

2013 曇 *Precipitous; hazar-*
dous. (a.p. yam.)
 譚 *Jargon; nonsense.*
 149,13 發 | 話 *faät -- wâ. Wild*
talk; lies.
 2014 顏 *Color. Countenance. S.*
 18,9 | 色 -- *shik. Color.*
Colored.
 | 料 -- *liú. Dyes.*
 紅 | *hông --. A rosy*
face.
 和 | 悅色 *wöh -- uét*
shik. A pleas-
ant face.
 2015 擻 } *To roll; grind; pulverize.*
 64,9 | *Play stringed instrument.*
 研 } *(In).*
 112,6 | 批皮 -- *p'ai p'ei. To*
roll pie crust.
 | 碎 -- *sui. To grind*
fine.
 | 末 -- *moôt. To pulver-*
ize; triturate.
 | 絃索 -- *in sòk. To*
play Chinese fiddle.

2016 眼 *Eye. Opening; arch. Cl.*
for needle, nail, well, etc.
 109,6 | 皮 -- *p'ei. Eyelids.*
 | 眉 -- *mei. Eyebrows.*
 | 核 -- *wâf. The eye-*
ball.
 | 睛 -- *ting. The cornea.*
 5 | 瞳人 -- *t'ung yân.*
The pupil.
 | 熱 -- *it. Ophthalmia;*
pink eye. Envious.
 雞 | *kai --. Corns.*
 | 科 -- *foh. Optical*
practice.
 近視 | *kân shí --. Short*
sightedness.
 10 | 鏡 -- *kéng. Spectacles;*
eye glasses.
 | 紅 -- *hông. Envious;*
pink eye.
 | 角 -- *kòk. Arrogant;*
supercilious.
 丟 | 角 *tiu -- kòk. To*
wink; leer.
 | 白白 -- *paák paák.*
Indifferent.
 15 白鴿 | *paák kòp --.*
Insolent.

|青 ts'ing —. To eye favorably; treat well.

|光 — kwong. Foresight; good judgment.

|界 — kaai. Horizon; knowledge.

礙 | ngoi —. An eye-sore; ugly.

20 唔覺 | m kòk —. To overlook.

唔過得 | m kwèh tak —. Not to be overlooked.

合 | hóp —. Suitable; satisfactory.

|晴邊 — tsing pin. Edge of the eyes.

遠視 | uên shí —. Far sightedness.

ngaân

2017

鴈 }
196.4

雁 }
17.4

Wild goose. S.

天 | t'in —. A wild goose.

|行 — hóng. The ranks of flying geese.

贗, 質, 修 Counterfeit; false.

雁 A hawk.

2018

ngaâng

硬 Hard; strong; unyielding; obstinate.
112,7

鐵咁 | t'it kòm —. Hard as iron.

|木 — mák. Hardwood.

堅 | kin —. Solid; stiff.

|喉 — hau. The windpipe.

5 心 | sam —. Hard hearted.

|頸 — kêng. Stubborn

|性 — sing. Obstinate; stubborn.

強 | k'eang —. Rigid; repelling.

|好 — hó. Really good.

10 |要 — iù. Really must have.

2019

ngaáp

挾 }
30,10

To tuck up; strap.

|褲頭 — foò t'au. To tuck up the trousers.

2020

ngaàt

𦏧 }
211,6

Stench. Niggardly. (ngùt).

| 臭 — ch'au. Odor of decomposing urine.

手段 | shaú tuén —. Niggardly.

2021

ngaát

抗 To shake; sway; move. (a.p. ngat).

64,3

| 地 — tei. To sit on ground and sway back and forth.

2022

ngaaü

呦 To mew. (a.p. aaü).

30,5

| 聲 — sheng. To mew.

2023

搜

64,11

To scratch.

| 痕 — hán. To scratch an itch.

2024

嗷

169,6

Bopeep.

| 嗷 — oo. Boo!

裝 | chong —. Bopeep.

2025

殺

79,8

ngaaü

Mixed. Unsteady.

| 列 — lit. Arranged in order.

嘉 | ka —. Fine viands.

2026

饈

184,8

Meats; delicacies.

佳 | kai —. Fine meats.

| 餐 — ts'aan. A dinner.

肥 | fei —. Fat pork.

2027

爻

R.89

Lines of the diagram or paát tsz.

卦 | kwà —. The 8 Triag.

熬 To continue. Endure. (ngö).

淆 Mixed; confused.

肴 A savoury morsel; viands; dressed meat.

2028

咬

30,6

To bite; gnaw. (a.p. kaau).

| 親 — ts'an. To bite one.

| 開 — hoi. To bite off.

| 一啖 — yat taám. Take a bite. Do one harm.

| 穿 — ch'uen! To pierce with a bite, (as a dog, etc).

5 | 牙切齒 — ngā ts'it ch'í. To gnash the teeth in anger.

十 | 嚼 — tséuk. To chew; masticate.

2029

囑

30,14

脆

30,6

ngai

To urge; importune. S.

| 來 | 去 — lof — hui. To importune persistently.

| 求 — k'au. To implore; beg.

| 吓佢 — há k'ui. Try importuning him.

細 | sai —. Stingy; miserly.

2030

危

26,4

ngai

Dangerous. Peril; hazard. S.

| 險 — him. Dangerous.

| | 乎 — — foó. Very dangerous.

臨 | lám —. Near death. In danger.

| 症 — ching. A dangerous disease.

5 | 機 — kei. Crisis; critical point.

| 在旦夕 — tsóí taán tsik. Death

momentarily expected. (lit. between morning and evening).

倪 *Beginning. Glance; distinguish.*

霓 *Rainbow. Variegated.*

崑 *Rocky; precipitous.*

猊 *Fabulous tiger-eating beast.*

輓 *Crossbar of carriage pole.*

麋 *Fawn; deer skin.*

2031

蟻

142,13

ngai

Ants. (Cl. chék).

黑 | hak —. The common ant.

黃絲 | wóng sz —. Small red ants.

白 | paák —. White ants; termites.

| 竇 — tau. Anthill.

詣 *Visit; arrive.*

2032

偽

9,12

ngai

False. To pretend.

| 貨 — fòh. Counterfeit goods.

低 | tai —. Spurious; debased.

| 詐 — chà. To pretend; feign.

| 善 — shàn. Hypocritical.

5 | 做 — tsò. To forge; fabricate.

| 契 — k'ai. To forge a deed.

2033

藝 Skill. Handicraft; trade. S. 140,15

工 | kung —. A handicraft; trade.

工 | 廠 kung — ch'óng. A factory (for small articles of common use).

好手 | hó sháu —. Good workmanship.

才 | ts'oi. —. Ability; talent; skill.

5 文 | mán —. Literary pursuits.

武 | mǒ —. Arts of prowess. (Boxing, fencing, jousting, etc).

| 術 — shùt. The arts.

2034

毅 Resolute; enduring. 73,11

| 力 — lík. Perseverance; grit.

十 | 然 — ts. Resolutely. Determined.

2035

巍

46,18

魏

194,8

} High; lofty; exalted. S.

| 然 — ts. Standing alone. Determined.

藝 Skill; (hand)craft. u.f. 2033

睨 Glance at.

羿 A legendary archer.

嚶 To mutter.

藜 Asafoetida.

ngak

2036

阮

170,4

哱

30,4

} To cheat; deceive; swindle.

| 噤我 — saai ngòh. Deceived me; imposed on me.

| 騙 — p'in. To cheat; swindle.

| 噤 — t'am. To mislead.

2037 ngām
 哈 To grunt; mumble; grumble.
 30.7 To feel with the hand. (ngām).

| 沈 — ch'am. To grumble.

| 荷包 — hōh paa. To feel one's purse.
 A pickpocket.

| 啲添 — ti t'im. Give a little more.

| | 聲 — — zheng. To grunt; mumble.

2038 ngan
 丕 Tiny; puny. On tiptoe.
 (ngàn).
 37.4

| 細 — sai. Puny; tiny.

| 高脚 — kō keuk. On tiptoe.

老 | 茄 lō — k'è. A dwarf.

2039 ngan
 丕 To jiggle the feet. (ngan).
 37.4

唔好 | 脚 m hó — keuk.
 Don't jiggle your feet.

過橋 | 脚 kwòh k'iu — keuk. Jiggle the bridge (to see if safe), look before you leap.

2040 ngān
 銀 Silver; money. S.
 167.6

| 紙 — chí. Paper money; bank note.

| 仄 — chak. A check.

| 幣 — pai. Silver money.

| 行 — hōng. A bank.

5 | 單 — taan. Bill of exchange.

| 水 — shuí. Discount. Premium on exchange.

水 | shuí —. Mercury.

紋 | mán —. Bullion; sycee silver.

碎 | sui —. Small coins.

10 | 器 — hei. Articles made of silver.

| 硃 — chue. Vermillion.

| 紅色 — hōng shik. Rose color.

| 河 — hōh. Milky Way.

儲蓄 | 行 ch'ue ch'uk — hōng. A savings bank.

囁 *Insincere.*

垠 *Boundary; shore.*

狺 *Snarling of dogs.*

闇 *Speak gently; courteous.*

2041 ngân

韌

178.3

韌

150.3

Soft but tough; elastic.

有 | 力 *yaü -- lik. Elastic.*

水 | *shui --. Stops; settlements.*

渣 | *cha --. Lees; dregs.*

薦 | *in --. Unyielding; tough.*

好 | *hó --. Very tough.*

2042 ngâng

硬 *To groan; growl. (ngâng).*

112.7

|| 聲 *-- sheng. To groan; growl.*

2043 ngap

吸 *To tattle (k'ap).*

30.4

你 | 乜野 *nei -- mat yē. What are you talking about?*

| 三 | 四 *... saam ... sz. Lying gossip.*

|| 脆 *-- ts'ui. Very crisp (e.g. piecrust).*

2044 ngáp

瞞

50.12

扱

54.4

To blink; nod; beckon.

| 頭 *-- t'au. To consent by a nod.*

| 眼瞞 *-- ngaân fân. To nod; doze.*

2045 ngat

扞 *To stuff. (at; ngaât).*

64.2

| 滿 *-- meôn. To stuff full.*

| 實 *-- shât. To ram solid.*

| 失 *-- shat. Stingy.*

2046 ngât

兀 *To cut off the feet. Firm; stable. S.*

10.1

突 | *tât --. Boldly resolute.*

† | 立 *-- laáp. To stand erect.*

迄 | Reach to; as yet.

仵 | Strong; valiant;
suddenly.

崑 | Dangerous. Limp.

屹 | Mountain peak;
imposing.

岵 | Bare hill.

杌 | A stump; stool;
sterile.

斲 | To toil; fag at.

2047

ngaū

鉤

A hook.

167.5

釣魚 | tiù uē —. Fish
hook.| 生魂 — shang wān.
Call back the soul.| 脂粉 — chí fán. Man
having paramour.
Fascinated by a
pretty face.| 佬 — ló. Woman hav-
ing paramour.| 擧毛 | 鼻 luen mō —
peí. Curly hair
and hooked nose.
(foreigners).

2048

ngaū

牛

Cattle. S.

R.93

水 | shuí —. Water
buffalo.黃 | wōng —. Yellow
cattle.洋 | yeūng —. Foreign
cattle.

| 油 — yāu. Butter.

5 | 膏 — ko. Tallow.

| 奶 — naai. Milk.

| 奶皮 — naai p'ei.
Cream.| 奶餅 — naai péng.
Cookies. Cheese.| 乳餅 — uē péng.
Cheese.

10 | 黃 — wōng. Ox bezoar.

| 百葉 — paak ip.
Tripe.

文 | mán —. A prostitute.

| 痘 — tau. Smallpox
vaccine.| 莊 — chong. New
Chwang.15 | 精 — ting. An ill-
tempered fellow.對 | 彈琴 tui — t'aan
k'am. Play the
lute before an ox —
pearls before swine.

2049	<u>ngaü</u>	2051	<u>ngē</u>
偶 9,9	Image. Paired. Sudden; accidentally. S.	喉 30,10	To whine; mutter. (a.p. nge; ai; e).
	像 — tseüng. Idols.		聲 nge nge sheng. To whine.
	木 mùk —. Wooden images.	2052	<u>ngit</u>
	然 — In. Accidentally; suddenly.	齧 211,6) To nibble. Creaking noise. S. (ngait).
	遇 — ué. To happen; to meet.	囉 30,21	
5	佳 k'ai —. A happy pair.	老鼠 ló shué —. Nibbling of a mouse.	
	怨 uèn —. An unhappy pair.	聲 — sheng. Creaking noise.	
	失 shat —. To lose one's mate.	2053	<u>ngō</u>
	求 k'au —. To seek a spouse.	擎 64,11) To shake; rattle; move.
	藕 Mate; pair. u.f.2049.	擻 64,11	
	藕 Lotus root; arrowroot.		
2050	<u>ngaü</u>		樽 — tsun. Shake the bottle.
咩 30,4	Dull; stupid.		咪 枱 m'ai — t'ot. Don't shake the table.
	啞 — tau. Dull. Sick.	2054) To simmer; distill; decct.
	仔 — tsai. A dolt.	熬 86,11	
	馬 Gallop wildly.		酒 — tsau. To distill spirits.

2055
嗽 | 藥 — yetk. To decoct
 30,11 medicine.
 Wailing; clamor.
 2056
鰲 | 嘈 — ts'ò. Noise;
 195,11 hubbub.
 A great fish.

魚 — ue. A fish with
 spines on the head.
敖 Ramble. S.
獒 Large dog; Tibet
 mastiff.
璫 Stringed instrument.
翱 To soar; roam.
螯 Immense bivalve.
鼈 Huge tortoise;
 "atlas".

2057
傲 | ngô
 9,11 Proud; haughty.
高 | ko — Arrogant;
 haughty.
氣 — hei. Pride;
 haughtiness.
慢 — maân. To scorn;
 uncivil.

遨 Ramble; divert oneself.
寡 Haughty; name of
 strong man.
釜 Frying pan; fry.
鵠 Stubborn; resolute.
鵠 Bird of ill omen to
 State.

2058
ngōh
鵞 }
 196,7 The goose.
鵞 }
 196,7
飛 | fei — Wild goose.
天 | t'in — Swar.
塘 | t'ong — Pelican.

掌 — cheung. Goose
 feet. Web-footed.
 5 | **穉樣** — ch'un yeung.
 Oval shaped.
喉 — hau. Qu'nsy.

2059
訛 }
 149,4 To deceive; cheat.
謔 } Seductive talk.
 149,12

隻字無 | chèk tsz mō
— Not one character wrong.

十 | 詐 — chà. To extort; blackmail.

十 | 傳 — ch'uen. Gossip; false rumor.

2060

蛾 A moth. S.

142.7

燈 | tang —. Candle moth; mille..

蠶 | ts'aam —. Silk-worm moth.

| 眉 — mei. Arched eyebrows.

2061

俄 Sudden.

9.7

| 羅斯 — loh sz. Russia.

白 | paák —. White Russians. *

赤 | ch'ik —. Red Russians.

十 | 頃 — k'ing. In a moment.

吡 To move; reform.

哦, 議 Intone; hum.

囹, 圖 Decoy; inveigle; (mooi) u.f. 化

娥 Fair; refined; beautiful.

峨, 峩 High; commanding.

ngōh

2062

我

62,3

Pronoun of first person. I, we, me. S.

| 嘅 — kè. My; mine.

| 哋 — tei. We; us.

| 國 — kwòk. Our country.

ngòh

2063

餓

184.7

Hungry. Hunger

肚 | t'ò —. Hungry.

| 鬼 — kwai. Hungry ghosts (who receive no sacrifices).

窮思想 | 思糧
k'ung sz seung — sz leung.
The poor think of bounty, the hungry of food.

2064

臥

131,2

To lie down. Bedroom.

| 房 — fong. A bed room.

| 床不起 — ch'ong pat hei. Dangerously ill.

十高 | ko —. To sleep in peace. (i.e. without cares).

2065

ngoi

呆

75,3

獸

94,10

Idiotic; imbecile.

| 佬 — ló. A simpleton; idiot.

| 笨 | pán —. Stupid; idiotic.

| 詐 | chà —. To feign idiocy.

| 話 — wá. Nonsense.

2066

ngoi

外

36,2

| 便 — pín. On the outside.

| 面 — mín. The outside of. Externally.

| 國 — kwók. Foreign countries.

| 省 — shaáng. Another province.

5

| 江佬 — kong ló. Man from another Province.

| 方 — fong. Remote places.

| 交 — kaau. Diplomatic relations; foreign intercourse.

格 | kaák —. Extra. Extraordinary.

另 | líng —. Separately; especially.

10 不 | pat —. Merely.

| 父 — foó *. Wife's father.

| 公 — kung. Maternal grandfather.

| 婆 — p'oh. Maternal grandmother.

| 債 — chaai. A foreign loan.

15 | 界 — kaai. Those outside one's own profession.

| 觀 — kcon. Features; external lines.

| 感 — kóm. To catch cold.

2067

礙

112,14

碍

112,8

To hinder; oppose; obstruct; interfere.

妨 | fong —. Impediment; hindrance.

| 事 — s2. To impede an affair.

有 | 衛生 yäü — wai
shaang. Con-
tray to laws of health.

| 眼 — ngzän. Displeasing
to the eye.

十障 | cheüng —. Obstruc-
tion; hindrance.

閔 *Hinder; deter.*

2068

ngòk

樂
75,11

Music. Musical instrument.
S. (lòk).

音 | yam —. Music.

音 | 家 yam — ka. Com-
posers.

| 師 — sz. Musicians.

| 器 — hei. Musical in-
struments.

⁵禮 | lai —. Ritual music.

| 譜 — p'ò. A piece in
verses.

2069

𦔻
30,6

To turn the head; perk
up. Beat a drum.

| 頭行 — t'äü häng. To
strut about.

驚 | king —. To be
startled.

| 高頭 — ko t'äü. Perk
up the head.

2070

鱷
195,16

Crocodile; alligator.
Rapacious.

| 魚 — ue. Crocodile;
alligator. Rapacious
underlings.

2071

岳
46,5

A lofty mountain. A
wife's parents. S.

| 父 — foò. A wife's
father; father-in-law.

| 母 — mö. A wife's
mother; mother-in-law.

嶽 *Lofty peak. S.*

愕 *Startled.*

諤 *Plain; blunt (words).*

鱷 *A crocodile.*

𦔻 *Startling.*

鄂 *Ancient state (Hupeh),
etc.*

鵞 *Osprey, Chu-jen
degree*

鶩 *Kind of duck; pro-
pitious.*

ngón

Shore; bank.

2072

岸
46,5

埋 | maai —. To come to
shore.

上 | sheung —. To go ashore; to land.

堤 | t'ai —. A bund; levee.

隔 | kaak —. Opposite banks.

5 通商口 | t'ung sheung hau —. Treaty ports.

自由口 | tsz yaü hau —. A free port.

回頭是 | oot t'au shi —. Just behind you is the shore. (i.e. you can easily mend your ways).

嘜, 唁 —Condole with.

2073

戇
61,24

戇
61,21

ngōng

Stupid; simple; foolish.

咪咁 | mai kòm —. Don't be so silly.

| 佬 — ló. Stupid booby.

| 氣 — hei. Folly.

| 喪 — sòng. Wild; irresponsible.

ngōng

印 | High; majesty.

昂 | High; lofty; raise.

2074

ni

呢
30,5

This. F. Interrogative.

| 個 — kòh. This one.

| 啲 — ti. This; these.

| 一賬 — yat cheung. This one time.

佢嚟未 | k'ui lai mai —? Has he come yet?

2075

闌
158,8

To enter secretly. Hide; conceal.

| 埋 — maai. To hide.

| 匿樓 — hai lau. To hide.

| 到密密 — tò mat mat. To stay in hiding.

2076

匿
22,9

nik

Hidden; secret; clandestine.

藏 | ts'ong —. To lie hid. To secrete.

| 避 — pei. To hide; keep out of sight.

| 名 — mēng. Anonymous. Give an alias.

2077

揚
64.10

To carry; seize.

| 嚟 — lai. Bring it here.

| 高喇 — ko ti. Put it up higher.

2078

隱
61.11

Vices; impurity. Slanderer.
To do evil.

| 隱 — yán —. To hide one's evil conduct; to gloss over vice.

| 疔 R.104. Disease.

| 閱 Resentment; quarrel.

| 尼 To stop. (nt)

| 呢, 暱 Approach; familiar.

| 怒 Hungry; think sorrowfully.

| 慚 Ashamed.

| 樞 Tree 1,000 feet high.

| 瞋 Blink; halfclose eyes.

2079

溺
85.10

nik
To drown. Fond of.

| 死 — sz. To be drowned.

| 職 — chik. To fail in duty.

| 愛 — oi. Doting love.

| 酒 — tsau. Addicted to wine.

| 器 — hei. Chamber pot.

2080

拈
64.5

nim
To pick up with fingers.
To carry.

| 書 — shue. To look over a book.

| 紙 — yat — chí. A ream of paper.

| 唔 | 得出 ^m — tak
ch'ut. Cannot produce or give.

| 嚟 — lai. Bring it here.

2081

黏
202.5
粘
119.5

nim
To adhere; glutinous; sticky. (chim).

| 實 — shât. Paste it tight.

| 士担 — sz taam. To stamp a letter.

| 白貼 — paák t'ip*. To put up an anonymous placard.

2082 nim
念 To ponder; remember. S.
61,4

| 書 — shue. To recite a
lessen from memory.
| 熟 — shúk. Learned by
heart.
| 經 — king. To say pray-
ers.
| 珠 — chue. Prayer beads.
Rosary. (C.)

5 | 頭 — t'au. Thoughts;
reflections.

惡 | òk —. Wicked
thoughts.

掛 | kwà —. Anxious
about.

思 | sz —. To remember;
think of.

| | — —. Constantly
think of one, (episto-
lary).

2083 nin
掣 Milk.
5,13

| 頭 — t'au. The breast;
nipple.

飲 | yám —. To suck.

2084 nín
榦 A slice; splinter. Cl. for
face.
130,19

一 | yat —. A slice;
splinter.

你 | 面 nei — mín.
Your face.

2085 撚 To squeeze. (nán).
64,12

| 出嚙 — ch'ut lət.
Squeeze it out.

泥 Muddy. (a.p. yán).

2086 nín
年 A year. S.
51,3

今 | kam —. This year.

舊 | kau —. Last year.

出 | ch'ut —. Next year.

| 頭 — t'au. Beginning
of the year.

5 | 晚 — maän. End of
year.

| 底 — tai. End of year.

| 紀 — kei. Age.

少 | shiù —. Young;
early life.

中 | chung —. Middle-
aged.

10 晚 | maän —. Old aged.

豐 | fung —. Year of plenty.

拜 | paai —. New Year's ceremonial visit.

凶 | hung —. Year of scarcity.

| 紀太輕 — kei t'aa1 hing. Too light on age.

2087

ning

擥 }
64,11 }
搵 }
64,11 }

To take; carry; bring. (ning).

| 嚟 — lai. Bring it here.

| 穩啲 — wán ti. Hold it carefully.

| 番轉頭 — faan chue1 t'aa1. Bring it back.

2088

ning

寧 }
40,11 }
寧 }
40,7 }

Rather; it is better; it is easier.

| 願 — uén. To prefer.

| 可 — hóh. Better that....

安 | on —. Peace; tranquility.

康 | hong —. In good health.

5 歸 | kwai —. Bride's first return visit to parents.

| 死不辱 — sí pát yók. To prefer death to disgrace.

甯 U.f. preceding.

2089

樟 }
75,14 }

Name of tree.

| 檬 — mung. The lemon.

嚟 Order; enjoin.

ning

2090

收 }
30,7 }
擥 }
64,12 }

To turn; spin; shake. (ning).

| 轉 — chue1. To spin around; give it a turn.

| 轉面 — chue1 mín. To turn the face; to turn over (e.g. a box).

羅絲 | loh sz —. A screw driver.

| 頭 — t'aa1. To shake the head; unwilling.

2091

寧 }
40,10 }

Name of town. S.

| 波 — poh. Ningpo.

佞 *Eloquent; specious.*

渾 *Muddy; shallow*

2092

nîp

咽

33,5

咽

30,5

Thin; flat; poor. (a.p. nap).

| 囁 — choh. Deated.

揅 | kâm —. To press flat.

搭 | tâp —. Pound it thin or flat.

2093

nîp .

捏

64,7

捏

64,9

To fabricate; trump up. To knead.

誣 | mō —. A trumped up charge.

| 告 — kò. To charge falsely.

| 造 — tsó. To fabricate; to trump up.

2094

鑷

167,18

Forceps; pinchers. To nip; pinch.

| 仔 — tsai. Tweezers; forceps.

2095

捻

64,8

To pinch; twist with fingers.

佢 | 親我 k'üi — ts'an ngoh. He pinched.

| 手 — shau. To snap the fingers.

一 | yat —. To take a pinch.

2096

臬

132,4

Provincial judge. Limit; law. (a.p.îl).

| 司 — (it) sz. Commissioner of justice for a province.

攝 *To hold up; assist. (see. shìp).*

聶 *S. (a.p. nîp).*

躡 *Tread; step-*

澶 *Black mud; opaque.*

茶 *Worn out.*

2097

𢵇

132,10

nîp

To grasp.

| 頸 — kêng. To seize by the throat.

2098

niu

木
75.3

Slender; tapering.

| 細 — sai. Small and slender.

| 瘦 — shaù. Lean; attenuated.

手骨 | shaú kwat — Tapering fingers.

2099

niü

鳥
R.196

A bird.

雀 | tseùk — Birds in general.

飛 | fei — Birds in general.

| 槍 — ts'eung. A fowl ing piece.

| 巢 — ch'asü. Bird's nest; aviary.

嫋 | Slender; waving.

葛 | Convolvulus. Related by marriage.

2100

niü

尿
44.4

Urine.

疴 | oh — To urinate.

| 缸 — kong. Jar for public convenience.

| 壺 — oó. A chamber pot.

| 胞 — paaü. Bladder.

5 | 管 — koón. Urinary passage.

糖 | 病 t'óng — péng. Diabetes.

2101

nō

奴
38.2

A slave; servant. S.

| 隸 — tai (lai). A slave.

| 僕 — pük. Bond-servant.

| 婢 — p'ei. A bond-maid.

守財 | shaú t'ot — A miser; niggard.

狸 | let — A cat.

2102

孳
39.5

A child.

妻 | ts'ai — Wife and children.

俶 | To unite strength.

帑 *Treasury. int. 2102.*

騫 *Old broken down horse.*

2103

nō

惱 *Anger; vexation. (nau).*
61.9

| 恨 — hân. To detest; hate.

煩 | faan —. Irritated; vexed.

苦 | foó —. Distressed; chagrined.

2104

腦 *The brain. Camphor.*
130.9

| 漿 — tseung. The brain.

| 蓋 — koi. Top of skull.

| 力 — lik. Mental powers.

冇頭 | mō t'au —. To have no sense.

⁵主 | chué —. A leader; "the brains".

| 中風 — chùng fung. Apoplexy.

補 | 藥 pó — yeük. Nerve tonic.

樟 | cheung —. Gum camphor.

2105

瑙 *Agate; jasper; cornelian.*
96.9

瑪 | mā —. Bright red semi-precious stone.

努 *Make great effort.*

瑙 *Agate; cornelian. u.f. 2105.*

弩 *Crossbow; bow.*

2106

nô

怒 *Anger; passion; rage.*
61.5

| 氣 — hei. Anger; rage.

忿 | fân —. Angry; out of temper.

發 | fait —. To lose one's temper.

激 | kik —. To excite to anger.

⁵含 | hōm —. To repress one's anger.

| 容滿面 — yūng moón min. Face burning with anger.

2107

noh

挪 *To fawn over; cajole (noh).*
64.7

| 撚 — nán. To wheedle; cajole.

2108
按 To crumple up; rub.
64,7

俾手 | pǝi sháú —. To crumple up.
油 — yáũ*. To rub on paint.

2109
挪 To handle; move; shift. (noh).
64,7

開啲 — hoi ti. Move it a little.
移 — i. To transfer; shift.
借 — tsè. To borrow; appropriate.
威 — wai. Norway.

2110
哪 (Phonetic).
30,7

那 Interrog. Part. S.
難 Delicate; demon-exPELLER.
按 Crumple; rub. (noh) u.f. 2108.

2111
糯 Glutinous rice.
119,14

2112
懦
61,14

米 — māi. Glutinous rices.
米酒 — māi tsáú. Rice spirits.

Weak; infirm; imbecile.

弱 — yeók. Weak; without energy.

十 **夫** — foo. A coward; sneak.

慄 Timid; nervous.

種 Glutinous rice (for distilling). u.f. 2111.

娜 Graceful. Pretty

2113
內
11,2

inside; within; inner.

頭 — t'áũ. Within.

不在 | pat tsoi —. Not included.

人 — yán. My wife.

科 — foh. Medicine (as opposed to surgery).

5 **容** — yüng. Contents; inner facts.

傷 — zheung. Consumption.

| 亂 — luén. Civil war; political troubles.

五 | 臟 — nǎng. The viscera.

| 應 — yìng. To bore from the inside; traitors.

10 | 地會 — tei ooi. China Inland Mission.

| 務部 — mô pó. Ministry of Home Affairs.

2114 耐 — nài. A period of time. To endure; continue. 126,3

好 | 好 — hó. A long time.

| | — —*. Now and again.

| 性 — xìng. A patient disposition.

| 煩 — fán. Patient; long-suffering.

2115 柰 — nài. Resource; remedy. 75,5

奈 — nài. Resource; remedy. 37,5

無 | 無 — mô. Compelled; no alternative.

無 | 何 — mô — hôh. No resource; no remedy.

| 我也何 — ngoh mat hôh. What can he do against me?

noi

餒, 饑 — noi. *Putrid; hungry; timid.*

nôk

2116 諾 — nôk. To reply. A promise. S. 149,9

允 | 允 — wán. To promise; permit.

輕 | 輕 — hing. A lightly made promise.

一 | 千金 — yat — ts'in kam. A promise is not to be held lightly.

2117 躡 — nông. Calf of the leg. (a.p. nông). 157,20

脚瓜 | k'èk kwa. Calf of the leg.

2118 囊 — nông. A large bag; sack. S. 30,19

| 袋 — toi. A sack.

行 | hāng. Luggage; traveling bag.

皮 | p'ei —. Leather bag.

酒 | 飯袋 tsau — faan tci. A lazy glutton.

十解 | kaai —. To loosen one's purse strings. (for charity).

2119
瓜
義
97.17

Pulp; puih; kernel. Membrane; cartilage.

菓 | kwoh —. Pulp of fruits.

瓜 | kwa —. Membrane holding seeds of melon.

nōng

曩 Of old.

攘 擗 Ward off; stab; prick.

2120
暖
72.9
煖
86.9

nuēn

Warm; balmy. To warm.

好 | hó —. Very warm.

天時 | t'in shi —. Warm weather.

| 水壺 — shuf oō. Thermos bottle.

| 爐 — lö. Heating stove.

⁵和 | wōh —. Warm; balmy; lukewarm.

人情冷 | yān ts'ing laäng —. Men's feelings are changeable.

濡 Dip; wet.

饌 Bridal feast; food presents.

nuēn

212.
嫩
38,11
嫵
38,9

Young; tender; soft; delicate.

| 仔 — tsai. An infant; child.

| 手 — shau. Young or inexperienced hand.

煮得 | chue tak —. Not cooked enough.

| 藍 — laām. Light blue.

青 | ts'eng —. Tender; immature (plants).

nuī

2122
女
R.38

Female; a girl. daughter. S.

| 人 — yān. A woman.

| 仔 — tsai. A girl.

- | 子 — t'z. A young lady.
- 婦 | foö —. Women in general.
- ⁵ | 流 — lau. Womankind.
- 貞 | ching —. A virgin; chaste woman.
- 處 | ch'ue —. A virgin (esp. in physical sense)
- | 德 — tak. Womanly.
- 童 | t'ung —. A girl.
- | 工 — kung. Needlework. Working women.
- ¹⁰ 婢 | p'ei —. A maid; slave girl.
- | 科 — foh Gynecology.
- 養 | yeüŋ —. Foster daughters.
- 怨 | uen —. An old maid.
- ¹⁵ | 耶 — löng. A young lady.

nuk

- 忸 *Perverse. (naü).*
- 慚 *Ashamed.*
- 衄 *Bleed at nose.*

2123

nûk

- 躅 *To knead. (chuk).*
- 157,13

- | 衣服 — i fók. Knead clothes with feet.
- | | 吓 — hä. To knead.

nung

2124

燻

86,13

To scorch; brown.

- 燒 | shiu —. Burnt; done brown.

- 煲 | 茶 po — ch'a. Smoky taste in tea.

- 煎 | tsin —. To scorch in frying.

- | 出面 — ch'ut mfa. To scowl.

nüng

2125

濃

35,13

Strong flavor; thick; dense.

- | 茶 — ch'a. Strong tea.

- | 煙 — in. Strong tobacco.

- | 淡 — taâm. Strong and weak; rich and thin.

- | 裝 — chong. Rich attire. Over-dressed.

5

- | 厚 — haü*. Strong. (flavor); deep (sentiments).

- | 情 — ts'ing. Affectionate regard.

| 密 — mât. Dense; thick.

2126 膿 Pus; matter. (a.p. nŭng). 130,13

| 水 — shuí. Pus; matter.

| 血 — huèt. Sloughing of a sore.

2127 灌 | kòon — Ripe (as a boil). 農 To plant; farm; cultivate. S. 161,6

| 夫 — foo. A farmer.

| 業 — ìp. Agriculture; industry of agriculture.

| 科 — foh. Agricultural science.

| 產 — ch'aán. Agricultural products.

| 林試驗場 — lām shí im ch'eūng. Experiment ground for agriculture and forestry.

穰 Dense; luxuriant. (e.g. vegetation).

儂 I; thou (Nanking, Foochow). S.

醜 Generous; rich; strong.

2128 nŭt

訥 To stutter. Impediment in speech. 149,4

| 舌 — shít. To stutter.

口 | | háu — —. Stuttering; stammering.

2129 𢵑 To reach. To rub. 64,13

| 唔到 — m̄ tó. Can't reach it.

| 遠啲 — uēn ti. Reach a little farther.

2130 燠 To stew; cook. (a.p. ngàu). 86,15

| 脰 — nām. To cook soft.

𢵑 To fight; slaughter; deceive.

2131 𩶛 A kind of perch. 195,13

| 魚 — uē. Perch from Macao.

2132 悞 Vexed. Regret. 61,13

| 恨 — hân. Regret.

| 惱 — nǎ. Irritated.
 2133
 襖 Lined coat. A robe.
 145,13
 皮 | p'ei —. A fur lined coat.
 綿 | mīn —. A wadded coat.
 2134
 奧 ò
 Mysterious; abstruse.
 37,10
 | 妙 — miào. Mysterious; marvelous.
 深 | shān —. Profound; difficult; deep.
 | 國 — kwók. Austria.
 | 地利亞 — t'ei lei à. Austria.
 2135
 澳 Bay; cove; dock.
 85,13
 | 門 — mōn. Macao.
 船 | shuēn —. Boat building dock.
 | 洲 — chau. Australian Continent.
 | 大利亞 — tai lei à. Australia.
 塢 A square area (for a dwelling).

2136 oh
 阿 To flatter. (phonetic).
 (u.f. 亞 à) S.
 170,5
 † | 諛 — uē. Flattery.
 To flatter.
 | 魏 — ngai. Asafoetida.
 | 彌陀佛 — mī t'oh fāt. Amida (Buddha.)
 | 慶尼亞 — moh nei à. Ammonia.
 5 | 拉伯 — lai paak. Arabia.
 | 富汗 — fòh hòn. Afghanistan.
 2137
 屙 To go to stool.
 44,8
 | 屎 — shí. To ease nature.
 | 尿 — niào. To urinate.
 | 血 — huēt. To pass blood.
 2138
 痢 }
 104,5 } Diarrhea. Disease.
 痢 }
 104,8 }
 | 痢 — lei. Dysentery.

肚 | t'ò — Diarrhea.

| 嘔 — áú. Diarrhea and vomiting.

十病染沉 | péng ím ch'ám — His sickness has become serious.

2139

軻 A wheel on the axle.

159,5

孟 | maáng — Mencius.

柯 Axe handle; agent. S.

阿 Used for No. 7 S.

哥 Excellent; able to. (hóh).

珂 Inferior jade; shells.

2140

òh

啊 Emphatic particle or F. (Surprise or disappointment). (a.p. òh).

30,8

| 係咩 — hai me? Really, is that so?

乜野 | mat yé — What is it?

| 難咯 — naán lòk. Hard lines!

2141

oi

哀 To grieve; wail. S.

30,6

| 求 — k'au. To appeal to one's feelings.

| 憐 — lín. To pity; compassionate.

| 矜 — kíng. To have pity on. Give charity. (C.).

| 號 — hò. To wail loudly.

孤 | 子 koo — tsz. "I, a sorrowing child" (on death of parents).

2142

埃 Dirt; dust.

32,7

塵 | ch'án — Dust; dirt.

| 及 — k'áp. Egypt.

2143

唉 } Interjection. (a.p.ai)

30,7

欸 }

76,6

2144

oi

噁 To belch.

30,10

打 | 氣 tá — hei. To belch.

2145

嫵 A beauty. Beautiful.

38,9

令 | l'ing — (oi). Your daughter. (polite).

2146

藹 Luxuriant; graceful. S.

140,16

和 | woh — (oi). Dignified and graceful.

儂 Resembling; pant. (a.p. oi)

曖, 曖 Clouded; obscure.

靄 Cloudy but bright.

靄 Cloudy.

2147

oi

愛

To love; delight in.

61,9

唔 | — m̄ —. Do you want it?

情 | — ts'ing. Feelings of affection. (Either spiritual or sensuous).

惜 | — sik. To be sparing of; be careful of.

親 | ts'an —. To love and cherish.

5 | 憐 — l'in. Having loving regard.

割 | kòt —. To give up something one is much attached to.

國 | kwòk. To love one's country. Patriotic.

求 | k'au —. To seek one's affections. Courtship.

博 | pòk —. Philanthropy; humanitarianism.

10 | 人如己 — yān uē k'í. Love one's neighbor as oneself.

羣 — kw'an. To love all men; universal brotherhood.

爾蘭 — í laán. Ireland.

德 — tak. Charity.

欲 — yùk. The Will (C).

15 | 湯 | ník —. Excessive love.

2148

òk

惡 Bad; wicked; vicious. Hard; difficult.

人 — yān. Bad or wicked man.

習 — ts'ap. Bad habits.

意 — í. Evil intentions.

感 — kóm. Ill feeling.

5 | 毒 — tók. Malignant; vicious.

端 — tuen. Vice.

有 | 報 — yau — pò. Evil has its recompense.

萬 | 淫爲首 *maân - yâm wai*
sháu. Of the myriad vices lust
is the worst (p).

| 做 - tsô. Hard to do.

10 | 講 - kóng. Difficult or
unpleasant to say.

十 | 作劇 - tsòk k'èk
Practical joke.

聖 *To plaster; white-
wash. (ò)*

2149

om

鶴 *Quail species. (a.p. am).*
196.8

| 鶉 - ch'un (shün).
The quail.

鬥 | 鶉 *tau - ch'un. To
fight quail.*

2150

庵 *A cottage. Convent.*
53.8

| 堂 - t'óng. Buddhist
convent of women.

師姑 | *sz koo - Bud-
dhist convent.*

尼 | *nei - Buddhist
convent.*

菴 *Nunnery. Hut.
u.f. prec.*

2151

óm

搯 *To cover with the hand.
(see ám).*
64.9

諳 *Skilled in.*

闇 *To shut. Private.*

歆 *Humbly; self-dis-
satisfied.*

黯 *Black; dark.*

2152

òm

暗
72.9

Dark; gloomy; secret.

| 中 - chung. Secretly;
privately.

| 殺 - shaát. Assassina-
tion.

| 記 - kei. A private
mark. To memorize.

| 探 - t'ám. Secret
service detectives.

5 | 號 - hô. Countersign;
password. Code word.

| 碼 - mã. Cipher; code.

| 藏 - ts'ònz. To con-
ceal. Understood.

打 | 號 *tá - hô. To give
a hint; to signal.*

| 箭 - tsin. Hidden evil,
(lit. a secret arrow).

10 | 疾 — tsât. Secret disease (of which one is ashamed).
 | 指 — chí. To imply.

2153 **on**
安 Peace; quiet; comfort.
 40.3 To settle. S.

| 樂 — lók. Joy; contentment.
 | 靜 — táng. Repose.

欠 | him —. Uneasy.

| 排 — p'aaí. Arrange.

5 | 心 — sam. Put the mind at rest.

| 家 — ka. An allowance to support the family.

十 | 康 — hong. Robust; in good health.

| 置 — chí. To place; appoint to.

| 在 — tsói. Where.

10 | 知 — chí. How can you know.

| 全 — ts'üen. Secure; safe (of things).

| 分守已 — fân sháu kei. To be content with one's lot.

問 | mán —. To inquire after one.

| 慰 — wai. To console; comfort.

15 | 息日 — sik yât. Sabbath.

| 息香 — sik heung. Benzoin.

| 士 — sî. An ounce.

| 立教會 — laâp kaau. ooí. Church of England Mission.

| 徽 — fai. Anhwei.

20 | 南 — naâm. Annam.

| 東 — tung. Antung.

2154 **鞍** A saddle.
 177.6

馬 | mă —. A saddle.

馬 | 橋 mă — k'ü. An arched bridge.

馱 | t'oh —. A pack saddle.

2155 **on**
按 To put down; lay hand on.
 64.6 To cease. According to.

| 啗處 — hai shuè. Leave it here (as security).

|吓 — hà. To press down lightly.

|兵 — ping. To halt troops.

|月 — uét. Monthly.

5 |本分 — poón fân. Conscientiously.

|法 — faát. According to law.

2156

案 Case at law. Judge's desk. 75,6

|件 — kin. A case at law.

|情 — t'ing. Facts or details of a case.

審 | shám —. To try a case.

定 | t'ing —. Judgment of a case.

5 反 | faán —. To reverse a decision.

拍 | p'aák —. To pound the table.

公 | kung —. Tribunal; the Magistrate's bench.

2157

盞 108.5

òng Dish; jug. S.

簪 |仔 ang — tsai. Tad-pole.

戇 Stupid; crazy. (ngóng)

oo

2158

汗

85,3

污

85,3

Dirty; foul; filthy; impure.

|漕(槽) — tuo (tsoh). Dirty; filthy.

|辱 — yúk. To insult; defame.

|穢 — wai. Filthy; foul.

姦 | kaan —. To violate; rape.

|濁 — chák. Impure (of water).

2159

烏

86,6

Black. Crow; raven. (Cl. chék). S.

|魚 — œ. Blackfish.

|煙 — in. Lampblack.

吹 | ch'ui —. To blow out (a lamp).

|嗝嗝 — mang mang. Very dark.

|柏木 — k'au mûk. Tallow tree.

| 梅木 — mool mùk.
Ebony.

| 雲 — wān. Storm clouds;
nimbus.

| 合之衆 — hóp chí
chùng. A rab-
ble (lit. a gathering of crows).

2160

鳴 Interjection of regret.
30.10

| | 聲喊 — sheng
haim. To cry
lustily.

† | 呼 — foo. Alas!

朽; 圻 To plaster;
whitewash.

oó

濟 River bank.

祐 Blessing; prosperity.

塢, 鄔 Wall; entrench-
ment; dock. S.

2161

惡 To hate. (òk).
61.8

可 | héh — Detestable;
abominable.

厭 | im — To dislike;
loathe.

羞 | sau — Shame;
shame-faced.

2162

噫 To stoop. To scowl.

30.12

| 低頭 — tai t'au. To
stoop down.

| 攀腰 — luen iu. To
bend down.

oò

2163

狐 The fox. Suspicious. S.
94.5

| 狸 — lei. The fox.

| 仙 — sin. A fairy fox.

| 狸精 — lei tsing.
Bewitching. A flirt.

| 羣狗黨 — kw'an kau
tóng. An evil
crowd.

5

| 假虎威 — ká foo wai.
The fox putting
on the tiger's majesty --
false appearances.

†

| 疑 — i. Distrustful;
undecided.

2164

糊 Paste. To paste. Muddled;
Foolish.
119.9

漿 | tseung — Sticking
paste.

裱 | piú — To paste;
mount.

| 塗 - t'ō. Bemuddled; stupidly.

糢 | mō ---. Blurred; not clear (pictures, etc.).

⁵ 含 | hōm ---. To pretend stupidity; to mystify.

† | 口 - hāu. A subsistence; scanty living.

2165

湖

85,9

A lake.

| 南 - naām. Hunan Province.

| 北 - pak. Hupeh Province.

五 | ng ---. The five great lakes of China.

走江 | tsau kong ---. A peddler; vagabond.

2166

壺

33,9

Jug; pot; tankard. S.

茶 | ch'a ---. A teapot.

酒 | tsau ---. Wine pot.

水 | shui ---. Water pot.

2167

蝴

142,9

A butterfly.

| 蝶 -- tip. Butterfly.

| 蝶花 -- tip fa. The iris; fleur-de-lis.

打 | 蝶花 tá -- tip fa. Tie a bow (ribbon or necktie).

2168

葫

140,9

Gourd; calabash.

| 蘆瓜 -- lō kwa. The bottle gourd.

2169

胡

130,5

How; why? Mongols. Longevity. (u.f.2164)

| 椒 -- tsau. Pepper.

| 麻油 -- mā yau. Linseed oil.

| 說 -- shuēt. To talk incoherently. Nonsense.

| 琴 -- k'am. Chinese fiddle.

⁵ | 鬧 -- naat. To make a row.

† | 爲 -- wai. Why?

2170

瑚

96,9

Fine pink coral.

珊 | shaan ---. Red coral.

瓠 A gourd. S.

餽 Gruel. Support.

鬚 *Beard.*
 弧 *Bow ; arc ; crescent.*
 衢 *A lane.*
 鷓 *Pelican.*

2171 oô
 護 *To protect ; preserve ; defend.*
 149,14

保 | pó —. To protect.

| 照 — chiù. Passport ; safe-conduct.

| 衛 — wâi. To guard ; protect.

| 送 — sùng. To escort ; convoy.

5 | 守天神 — sháu t'in shân. Guardian Angel. (C).

| 身符 — shan fôo. A charm ; amulet.

2172 戶 *Door ; family ; population. S.*
 R.63

門 | moôn —. A family ; household.

| 口 — háu. The population. Household.

舖 | p'ò —. A shop.

| 口調查局 — háu t'iu ch'a kük. Census bureau.

5 | 籍 — tsik. Census lists.

十破落 | p'òh lók —. Decayed families.

2173 互 *Mutual ; reciprocal.*
 7.2

| 相 — seung. Mutual ; reciprocal.

| 相愛 — seung oi. Mutual love.

| 相競爭 — seung king chaang. To compete with one another.

| 議 — i. To consult together.

2174 芋 *Taro.*
 140,3

| 頭 — t'au. Taro roots.

野 | yě —. Wild taro.

帖 *Tree clad hill.*

沍, 沍 *Frozen.*

濩 *Splashing ; boil. Diffuse.*

2175 ooi
 煨 *To roast in ashes.*
 86,9

俾火 | pei foh —. To roast in embers.

| 熟 — shuk. To roast done.

喂 (See wat).

猥 Many; much.

偎 Hug; fondle; cuddle.

隈限 A cove; bay. (a.p. wal).

2176

回

31,3

回

13,3

廻

54.6

ooi

To turn about, 'or back.

| 覆 — fuk. To answer.

| 音 — yam. An answer (by letter).

| 話 — wa. Answer (verbally).

來 | lo —. Going and coming.

5 | 國 — kwok. To return to one's country.

| 頭 — t'au. To reform.

一 | yat —. Once.

| 心 — sam. To repent; reform.

| 想 — seung. To recall; remember (things).

10 | 念 — nim. To recall; think of (persons).

| 拜 — pai. To repay a visit.

| 教 — kaau. Moham-medanism.

2177

茴

140,6

茴

140,5

Caraway; coriander, etc.

西 | 香 sai — heung. Caraway.

| 香 — heung. Aniseed.

小 | 香 sia — heung. Coriander.

徊 To and fro; tre-solute.

洞 Eddy, backwater.

2178

噲

30,13

ooi

Able to; 'can; may.

| 唔 | — m —. Can you do it or not?

學 | hòk —. Learn to do it.

| 打理 — tá lǐ. Able to manage.

| 生病 — shaang pēng. Likely to cause disease.

2179

蝨

蛔

142,6

Tapeworm.

| 蟲 — ch'ung. Tapeworm.

2180

會

73,9

会

9,4

ooi

To join together. A society; meeting; guild; congregation association. To understand. S.

入 | yâp —. To join a society.

| 面 — mìn. To have an interview with.

| 客 — haák. To meet a guest.

再 | tsò —. Goodbye.

5 | 員 — uēn. Members of a society.

| 長 — cheung. Chairman of a Society; president of a club.

| 計 -- kài. Accountant; cashier; treasurer.

| 館 — kón. Club; guild hall.

社 | shē —. Society in general; community.

10 | 議 — i. A meeting; discussion.

散 | saàn —. Adjournment of a meeting.

追悼 | chui tó —. Memorial service.

省議 | shaang i —. Provincial assembly.

國 | kwók —. Parliament.

15 董事 | tung sz —. Executive body.

職員 | chik uēn —. Faculty or staff meeting.

三合 | saam hóp —. Triad Society.

運動 | wán t'ung —. Athletic meet.

宴 | in —. Social gathering; party.

26 懇親 | hán ts'an —. Friendly gathering.

埋 | maal —*. To organize a mutual loan association.

做 | tsô —*. To join a mutual loan association.

供 | kung --*. To pay installments (in re-payment).

| 景 — king. Village procession.

25 領 | líng —. To understand.

2181 | 意 — i. To catch the idea.

匯 } A draft; money order; bill of exchange.

22,11 匯 }
| 欸 — foón. Drafts; remittances.

| 單 — taan. Bank draft; bill of exchange; letter of credit.

郵 | 票 yau — p'ü. Postal money order.

| 豐銀行 — fung ngán hōng. Hong-kong and Shanghai Banking Corp.

2182

碗 }
112,8

碗 }
75,8

盃 }
108,5

oón

A bowl; small dish.

飯 | faân —. Rice bowl.

湯 | t'ong —. Large bowl.

大海 | taai hoí —. Very large bowl.

2183

腕 To twist. A joint.

30,8

手 | shau —. The wrist.

脚 | keük —. Ankle joint.

2184

剜 To pare; cut down; dig out.

18,8

十 | 肉醫瘡 — yúk i ch'ong. A makeshift; to bungle (lit. cutting out the flesh to heal a boil).

浣, 澣 Wash; bathe.

睨 Bright.

2185

垣 }
32,6

井 | tséng —. Low wall around a well.

十城 | shíng —. A city wall.

oōn

A wall; bulwark. S.

2186

爰
87.5

A conjunction. Leisurely. S.

| | — —. Slow and cautious.

援 Pull out; rescue.
To quote.

桓 Tablets. Martial. S.

浚 Noise of water.

2187

換
64.9

To change; exchange; barter.

找 | chaaú —. To change money.

| 轉 — chuán. To exchange; transfer.

| 帖 — t'ip. To exchange cards as sworn brothers.

替 | t'ai —. To relieve one another.

5 更 | kang —. To change; replace.

新 | 舊 san — kaú. To give old for new.

包 | paau —. Guarantee replacement if not satisfactory.

| 季 — kwai. To change clothes according to the season.

變 | pin —. To change (for better or worse).

10 | 言之 — In chi. That is to say; in other words.

2188

玩
96.4

To toy; play; enjoy. Rare.

遊 | yaa —. To ramble about.

嘗 | sheung —. To enjoy.

| 具 — kuí. Toys; playthings.

古 | kó —. Curios; rarities.

十 | 弄 — lóng. To play with; to sport.

2189

緩
120.9

Slow; gradually; indulgent.

延 | in —. To procrastinate.

遲 | ch'í —. To delay. Remiss.

| 步 — pò. To walk slowly.

和 | wōh —. Mitigated; tempered.

2190

煥
86.9

Bright; lustrous.

| 然一新 — In yat san.
Brand-new.

奂 Gay. Charming. S.

渙 Broad; swelling;
irregular.

2191

oôt

活

Alive; living. Life.

85.6

| 潑 — p'òt. Lively;
brisk.

| 動 — tâng. Movable.

生 | shaang —. Livelihood;
employment.

快 | faai —. Cheerful;
happy.

復 | fók —. To come
back to life.

2192

pa

巴

A large snake. Ancient
state. S.

49.1

| 蛇 — shé. Python.

打 | 掌 tá — chéng. To
slap.

| 喳 — cha. Meddlesome;
exacting.

| 結 — kit. To flatter;
toady.

5

| 豆油 — taú yaú. Croton
oil.

| 西 — sai. Brazil.

| 黎 — lai. Paris.

| 拿馬運河 — ná má
wán hoh.
Panama Canal.

| 色會 — shk ooi. Basel
Missionary Society.

10

| 陵會 — lng ooi. Berlin
Missionary Society.

| 西煙 — sai in.
Cigarette.

2193

爸

Father.

38.4

亞 | à —. Papa; father;

2194

吧

Angry quarrelling.

30.4

| 啣 — pai. Clamor.

| 碼油 — mã yaú. Coal
tar.

2195

芭

Name of a fragrant plant.

40.4

| 蕉 — tau. The banana
plantain.

疤 Scar; cicatrix.

筓 *Bamboos fence.*

把 把 *Dried meat.*

葩 *Corolla; flower.*

2196

pá

把 *To grasp. A sheaf. Cl. for fans, knives, etc.*

64,4

打 | tá —. *To execute - a criminal (by shooting).*

| 守 — shát. *To guard; hold fast.*

| 實 — shát. *Tenacious.*

| 戲 — hèi. *Conjuring tricks.*

5 | 握 — ak. *Security; safeguard.*

火 | féh —. *A torch.*

十 | 日 sháp — yát. *Over ten days.*

年 | nán —. *Over a year.*

大 | tsai —. *Lots of.*

10 一 | 柴 yat — ch'ast. *A bundle of wood.*

一 | 刀 yat — to. *A knife.*

一 | 火 yat — foh. *Very angry.*

2197

pà

囉

F. expletive.

30,15

慌也野 | fong mat yě —. *What should you fear?*

2198

霸

173,13

To rule by force; tyrannize; intimidate. S.

霸

146,13

| 佔 — chím. *To encroach upon; usurp.*

| 王 — wóng. *A tyrant.*

暇 | 人 ha — yán. *To extort by intimidation.*

十 土 | t'ó —. *A local bully.*

2199

靶

177,4

Target; mark.

| 子 —* tsí. *A target; bullseye.*

壩, 坝 *Embankment; haul-over. S.*

靶 *Part of bow grasped.*

2200

pâ

罷

122,10

To finish. Sign of imperative mode. S.

| 工 — kung. To strike; stop work.

| 課 — fòh. Students' strike.

作為 | 論 tòk wai — lán. To drop the matter.

| 手 — shaú. To cease; drop.

2201

p'a

跏
157.4

To squat; crouch; grovel.

| 倒處 — tó ch'ùe. To fall forward.

| 低 — tai. To squat down.

2202

p'â

怕
61.5

To fear; dread. Lest; probably. S.

| 死 — sí. Afraid of death.

| 醜 — ch'au. Bashful; ashamed.

嚇 | haák —. To frighten.

慌 | fong —. To fear; afraid of.

| 唔係 — m hai. It probably is not so. 127.4

2203

帕
50.5

Veil; handkerchief. (a.p. p'òok).

十手 | shaú —. A handkerchief.

十面 | mìn —. A veil.

杷 Napkin; kerchief.

2204

p'â

爬
87.4

To climb; crawl; scrape; scratch; rake. S.

| 上 — sheung. To climb up.

牛肉 | ngau yák —. Beefsteak.

| 錢 — ts'in. To extort money.

| 飯 — faán. To eat rice with chopsticks.

| 野 — yě. To steal.

2205

扒
64.2

To paddle; catch hold.

| 艇 — t'eng. To paddle a boat.

| 燈心 — tang sam. To trim a lampwick.

2206

耙

A rake; harrow.

犁 | lat —. A harrow.

釘 | teng —. An iron rake.

田 | — t'in. To harrow the fields.

鐵 | t'it —. A trident.

2207

箒 | A bamboo rake.

118.7

穀 | kuk —. Rake used when drying kuk.

2208

琴 | Kind of guitar.

96.8

琵琶 | p'ei —. Musical instrument played on horseback.

琵琶仔 | p'ei — tsai. Singing girls.

鈹 | A war chariot; iron; a rake with few teeth. u.f. 耙

2209

paai

擺 | To display; arrange. Vibrate. 64.15

開 | — hoi. To spread out; display.

好 | — hó. To arrange in order.

攤 | — t'aan. To display articles for sale (on a small scale).

枱 | — t'oi*. To set the table.

5 | 白講 | — paák kóng. To tell the whole affair.

弄 | — lóng. To make sport of one; take advantage of one.

布 | — pò. To direct; show. To inquire.

列 | — lit. To arrange; exhibit.

尾 | — mei. To wag the tail.

10 | 搖搖 | iú iú —. Ostentatious; strutting.

打 | 子 | tá — tsí. Intermittent fever.

2210

paai

拜 | To worship; honor; make obeisance. 64.5

天主 | — T'in Chué. To worship God; be a Catholic.

神 | — shān. To worship gods; be a pagan.

山 | — shaan. Worship at the tombs.

祖先 | — tsó sin. To worship ancestors.

⁵ | 堂 — t'óng. Obeisance to ancestors, parents and relatives (at a pagan marriage).

| 年 — nán. Pay New Year's calls.

| 見 — kìn. To pay a call.

回 | ooi —. Repay a call.

| 服 — fúk. To look up to; pay homage to.

¹⁰ | 託 — t'ók. To request; to beg.

† | 別 — pít. Bid farewell.

湃 *Roaring billows.*

2211 **敗** paaì
66.7 **Destroyed; ruined; defeated.**

| 家 — ka. A spendthrift.

腐 | foô —. Corruption.

| 興 — hing. Depressed in spirits.

| 壞 — waaì. To ruin (e.g. reputation, morals, etc., etc).

⁵ 失 | shat —. Defeated; ruined.

| 類 — lui. Bad characters.

打 | 仗 tá — cheung.
Defeated in battle.

2212 **排** p'aaì
30.11 **To brag.**

施 | shi —. Vainglorious; affected.

2213 **派** p'aaì
85.6 **Branch; tribe; sect; school. To distribute; depute; send.**

同 | t'ung —. Of the same generation.

一 | yat —. The entire lot.

黨 | tóng —. Cliques; factions.

無神 | mō shān —. Atheists.

護教 | oô kaat —. Apologists.

⁵ 和平 | wōh p'eng —. Peace party; pacifists.

右 | yaú —. The "Right".

左 | tsóh —. The "Left".

明悟 | méng ng —. Rationalists.

分 | fan —. To distribute.

¹⁰ | 傳單 — ch'uēn taan.
To distribute circulars.

| 委員 — wai uen. To depute an officer.

| 兵 — ping. To despatch troops.

密 | mât —. To send on a secret mission.

2214
憊
61,13

Exhausted. Weak.

| 倦 — kuên. Tired; fatigued.

2215
排
64,8

p'aaì
A rank; set. To arrange. To exclude.

| 列 — li. To arrange; set in array.

| 骨 — kwat. Ribs; chops.

一 | yat —. Once.

先 | sin —. Sometime ago.

5 | 場 — ch'êng. Showy; elaborate.

| 長 — cheung. Lieutenant.

| 解 — kaai. To mediate; make peace.

| 字機 — tsí kai. Linotype.

| 斥 — ch'ik. To expel; exclude.

10 | 外主義 — ngoi chue f. Anti-foreignism.

| 外舉動 — ngoi kui tung. Anti-foreign agitation.

2216
牌
91,8

Sign; notice; tablet; cord.

骨 | kwat —. Dominoes.

紙 | chí —. Playing card.

打 | tá —. To play cards, dominoes, majong, etc.

| 照 — chiú. Certificate; license.

5 賞銀 | sheung ngan —. To betow a silver medal.

聖 | shing —. Religious medals. (C.).

神主 | shan chue —. Ancestral tablet.

| 坊 — fong. Monumental gateway (to commemorate chaste widows, filial children, etc.).

2217
排
75,8

A raft.

籊
118,11

杉 | ch'ám —. A timber raft.

竹 | chuk —. A bamboo raft.

俳 | Actors; musicians.

2218 paàk
 百 }
 106,1 } A hundred. All; many;
 伯 } every. S.
 9,6 }

| 足 — tsuk. Centipede.

| 姓 — sing. The hundred family names; all the people.

| 分法 — fân faät. Percentages. (arith).

| 工 — kung. All classes of artisans.

5 | 花 — fa. All kinds of flowers.

| 合花 — hôp fa. The lily.

| 日咳 — yät k'at. Whooping cough.

| 頁窗 — ip ch'eung. Venetian blinds.

| 年後 — nîn haü. After death.

2219
 伯 } Father's elder brother.
 9,5 } Husband's elder brother.
 Chief. S.

| 父 — foô. A paternal uncle (senior to father).

| 母 — mǎ. An aunt (wife of preceding).

| 公 — kung. Paternal great uncle (senior to grandfather).

| 婆 — p'oh. Great aunt (wife of preceding).

5 | 世 | shai —. Title of respect towards father of a friend.

世 | 母 shai — mǎ. Title of respect towards mother of a friend.

相 | 仲 seung — chûng. Differing little (in age; talents, etc).

2220
 柏 }
 75,5 } The cypress; cedar. S.
 柏 } (s.p. p'âk).

75,6

扁 | pín —. Cypress; juniper.

| 香木 — heung mǎk. Cedar.

| 子油 — tz'yaü. Juniper seed oil.

| 林 — lām. Berlin.

2221
 珀 } Amber. (a.p. p'âk).
 96,5

花 | fa —. Streaked amber.

血 | huèt —. Red amber.

水 | shuí —. Pale yellow, streaked.

2222

迫
34,5
迫
162,5

To urge; vex; press upon; persecute. (pik)

逼 | 聲 pik — sheng.
Cracking.

舶 Ocean going junk.
(a.p. pòk).

2223

paäk

白
R.106

White; clear; clean; plain. Gratuitously. S.

| 色 — shik. White color.

| 濁 — chòk. Gonorrhoea.

| 帶 — taai. Leucorrhoea; the whites.

| 話 — wâ. Local dialect.

5 | 字 — ts2. Characters used for others of same sound.

| 鐵 — t'it. Tin.

| 銅 — t'ung. Pewter.

| 貼 — t'ip. Anonymous placard.

| 撞雨 — chông ué.
Rain with sun shining.

10

— —. Free; gratuitously. In vain.

| 講 — kóng. To talk in vain.

眼 | | ngaän — —. No recourse.

| 食 — shik. A free meal.

2224

帛
50,5

Plain silk. Wealth. S.

財 | ts'oi —. Riches; wealth.

布 | pò —. Clothes in general.

寶 | pó —. Mock money (at funerals).

2225

蔔
140.11
菘
140,8

Turnip; radish.

生蘿 | shaang lóh —.
To have chilblains.

匍 Crawl. Fall prostrate.

2226

拍
64,5

p'aäk

To strike; rap; touch.

| 手 — sháu. Clap the hands; a partner.

| 掌 — cheung. To clap the hands.

門 — moón. To rap on a door.

吓 — hā. Flapping.

合 — hop. In time; according to beats (in music).

賣 — maai. Auction.

埋 — maai. Together.

行 — yat — haang. To walk abreast.

2227 魄 The animal soul. The senses. Form. 194,5

三魂七 — saam wán ts'at. Three rational and seven animal souls (pagan notion).

氣 — hei. Strength of voice.

形 — ying. Form; shape.

落 — lók — (i'ók). Out.

體 — t'ai. Health.

2228 paan

班 Rank; class; company. S. 96,6

人 — yat — yān. Class or set of persons.

同 — t'ung. Of the same class. Classmates.

輪 — lūn. To take one's turn of duty.

大 — taai. Manager; head of firm.

碼 — mā. Seek assistance.

輩 — pool. Rank; degree.

門弄斧 — moón lūn ts'at. To wield an axe before the door of Lǚ Paan, patron of carpenters (i.e. conceited).

2229 斑 Striped; mottled. 67,8

馬 — mā. Zebra.

花 — fa. Streaked; spotted.

2230 頒 To publish; promulgate; bestow. 181,4

賞 — shang. To distribute rewards.

發 — faat. To make known.

2231 瘰 Eruptions; pustules. 104,10

出 — ch'ut. Eruptions.

疹 — ch'an. Eruption; rash.

2232

版

To turn over. (a.p. p'aan)

30.7

轉面 — chuén mìn.
Turn upside down.

癍 — Scar: mark.

漏 — Veined; streaked.

蟹 — Cantharides fly.

2233

板

Board; (Cl. faai) printing block. Page of book. Stiff.

75.4

版

71.4

三 — saam —. Sampan.

黑 — hak —. Blackboard.

石 — shék —. A slate.
Stone slabs.

鋼筆 — kóng pat —.
Steel plate for writing stencils.

天花 — t'in fa —. A ceiling.

油 — yāu. Suet.

手 — sháu —. Palm of hand.

出 — ch'ut —. To publish.

活 — oót —. Movable type.

10 壽 — shaú —. A coffin (lit. boards of longevity).

官 | 字 — koon — tsz. Official writing (un-abbreviated).

私 | 銀 — sz — ngán. Counterfeit coins.

| 頸 — kóng. Stubborn; unbending.

| 路 — lò. A rest in music.

販 — Large; wide.

paán

2234

扮

04.4

To dress up; disguise.

打 | tá —. To dress up; make-up.

| 作 — tsòk. To impersonate.

| 傻 — shòh. To pretend stupidity.

| 豬食老虎 — chue shik lö foó.
Feigning the simplicity of a pig, he vanquishes tigers.

paân

2235

辦

160.9

To do; manage; perform.

| 事 — sz. To transact business.

| 法 — faát. Method of action.

| 貨 — fòh. Purchase stocks (of goods).

承 | 人 shing — yān. An executor; trustee.

5 貨 | fòh —*. Sample of goods.

| 公處 — kung ch'ùè. An office.

查 | ch'a —. To investigate and take action.

2236

泥 | 85,9

Mud; mire; filth.

泥 | nai —. Mud; muddy.

爛 | làn —. Slush; mud.

一身 | yat shan —. Covered with mud.

坑渠 | haang k'ui —. Sewage.

2237

攀 64,15
攀 64,15

p'ân
To pull; drag; climb; implicate.

| 扶 — foò. To hold to for support.

上 | sheüŋ —. To climb; scale.

| 落嚟 — lók lat. To drag down.

| 唔到 — m tò. Cannot reach.

不敢高 | pat kóm ko —. Dare not aim so high.

2238
眼

Film on eye.

| 睛 — tsing. Film spreading over the eye.

扳 | Pull down; drag in.

2239

盼

p'aàn
Look for; hope. S.

| 望 — mông. To hope for; eager expectation.

襻 | Loop; hand.

2240

𦉳

paâng
Bang! (a.p. p'aang).

| 𦉳 — p'ei. Bandy legged.

2241

烹

p'aang

烹 | Boil; fry; decoct.

2241

棚

p'aang

棚 | Shed; matshed; platform.

75,8

搭 | taap —. To erect scaffolding or matshed.

涼 | leüng —. Mat awning to keep off the sun.

戲 | hei —. Matched for plays.

晒 | shai —. Drying platform.

2242 蟹 Land crab.

142,12 | 蜞 — k'ei. Small land crab.

2243 膨 Swollen; flatulent.
130,12

| 脹 — cheüng. Swollen; flatulent.

彭 Chinese Methuselah. Proud; fine. S.

澎湃 Dashing; roaring.

澎 Pescadores; dashing waters.

2244 p'aäng

棒 Staff; cudgel. To strike.
75,8

木 | mük —. A cudgel.

打禾 | tá wöh —. A flail.

2245 paät
八 }
R. 12 } The numeral eight.
捌 }
64,7 }

| 角 — kòk. Aniseed. Octagonal.

| 仙枱 — sin t'oi. Square table (for 8 persons).

| 字脚 — tsz keük. Bandy legged.

| 字 — tsz. Horoscope (lit. the 8 characters).

5 | 音 — yam. The eight musical instruments (Chinese).

| 卦 — kwà. The eight divining diagrams.

| 拜之交 — paai chi kaa. Intimate.

2246 二 8,2

Running hand of above.

paät

芨 Stubble; thatch. (poät).

魃 Drought demon.

2247 包 20,3

To enclose; wrap up; include. A bundle. S.

| 住 — chuè. To wrap up.

| 袱 — fük. Pack wrapper. Bundle.

| 工 — kung. To contract for work.

- | 用 — yûng. To guarantee satisfactory use.
- 5 | 換 — oôn. Guarantee to exchange.
- | 攬 — laäm. Monopoly.
- | 裹 — kwöh. A parcel (P.O.).
- | 保 — pó. To guarantee.
- | 庇 — pei. To screen; harbor.
- 10 | 合 — hôp. To include; comprise.
- | 圍 — wai. To surround (as by soldiers).
- | 承 — shng. To undertake.

2248
胞
130.5

- Womb; placenta.
- 同 | t'üng — Children of same parents. Fellow-countrymen.
- | 姪 — chât. Nephews and nieces of nearest degree.
- | 仔 — tsai. Vesicle; blister.
- | 胎 — t'oi. The womb.
- 5 | 衣 — i. After-birth; placenta.
- 細 | sai — Cells.

2249
鮑
195.5

- Kind of dried fish. S.
- | 魚 — ue. A kind of shellfish; awabi.
- 勺 R.20 To envelop.
- 苞 Sprout; fill. Firm. Rushes.

2250
飽
184.5

- paaü
- To eat plenty. Filled; satisfied. S.
- 食 | shik — Eat one's fill. Satiated.
- 肚 | t's — A full stomach. Feeling of fullness.

睇 | 眼 t'ai — ngaän. To feast one's eyes on.

- | 學 — hôk. Well educated.
- | 煖思淫慾 — nuën sz yäm yûk. From full eating and warm clothing arise lustful desires.

2251
爆
86.15

- paaü
- To crack; burst; bud. (p'aaü).
- | 嘍 — chöh. It is cracked.
- | 裂 — lit. Cracked; burst.

| 坼 — ch'ak. Chapped.

| 芽 — nga. To germinate; bud.

| 炸 — chà. To explode; blow up.

| 穀 — kuk. Parched rice.

| 仗 — cheung (tseung). Firecrackers.

2252

豹 153,3

Leopard; spotted felina. (a.p. p'aaù).

金錢 | kám ts'in — The leopard.

2253

拋 64,4

To throw down; reject.

| 網 — mǒng. To cast a net.

| 棄 — hei. To abandon; reject.

| 擲 — chaik. To throw down.

| 頭露面 — t'au lô min. To appear in public (e.g. poor women who work for a living).

| 浪頭 — long t'au. To frighten one (with words).

2254

跑 157,5

To gallop; run; race.

| 馬 — mā. To gallop on race horses.

| 花蹄 — fa t'ai. To trot.

| 冰 — ping. To skate.

賽 | ts'oi — To run a race.

2255

炮 86,5

砲 112,5

礮 112,16

Sound of firing a gun. Cannon, (Cl. hóm); bomb; blast; fireworks. To roast or bake.

大 | tai — A cannon.

車大 | ch'e tai — To draw the long bow. To boast.

石 | shék — Stone blasting.

燒 | shiu — To fire off.

5 放 | fong — To set off; fire.

開 | hoi — To fire a gun.

| 臺 -- t'oi. A battery; fort.

禮 | lai --. A salute.

開花 | hoi fa --. Explosive shells.

10 | 手 -- shaú. A gunner.

| 兵 -- ping. Artillery.

| 眼 -- ngaán. A porthole. A touch-hole.

| 彈 -- taán*. Cannon balls.

| 仗 -- cheung. Fire-crackers.

2256 泡 To soak. A bubble; blister. (p'ö: p'ök). 85.5

起 | hei --. To get a blister.

膿 | nung --. Pustules.

| 影 -- ying. A glittering bubble -- unreality.

| 茶 -- ch'á. To infuse tea.

| 製 -- chai. To decoct (e.g. medicine).

| 濕 -- shap. To wet; soak.

2257 刨 p'aaü To plane; smooth. 18.5

| 木 -- mùk. To plane wood.

| 滑 -- waát. To plane smooth.

2258 鉤 A plane. Curry-comb. (Cl. kòh). 167.5

| 花 -- fa. Hair gum (for women).

| 口柴 -- hau ch'aaí. Shavings.

鬚 | so --. Safety razor.

匏, 瓠 Bottle gourd.

咆 Roar; bluster.

庖 Kitchen.

2259 跛 pai Lame. Leaning. 157.5

| 脚 -- keük. Lame.

| 手 -- shaú. A lame hand.

2260 銼 A rod; tool. (a.p. p'ai). 167.10

螺絲 | loh sz --. A screw driver.

筴, 筴 Comb.

2261 **閉** pai
To close; shut up; stop up.
169,3

| 塞 — sak. Obstructed;
stopped up; hidebound.

| 恭 — kung. Constipation.

倒 | tó —. Become bank-
rupt.

| 關 — kwaan. Ports
closed (of a country).

⁵ 瞞 | moön —. To hood-
wink.

| 門 — moön. A closed
door.

2262 **蔽**
To obscure; cover;
darken.
140,12

遮 | che —. To shelter;
screen.

蒙 | mung —. To conceal
from (superiors).

2263 **聶**
Strong; powerful.
154,14

| 颯 — ai. Rueful; sad;
dejected.

2264 **囂**
Noise; clamor.
30,11

吧 | pa —. Clamor;
hubbub.

2265 **弊** pai
Ruined; spoiled; worn out;
wicked.
55,12

| 傢伙 — ka foh. Bad
business! Alas!

| 咯 — lòk. Alas!

| 病 — pêng. Vices.

| 端 — tuen. Corruption;
abuses.

⁵ | 陋 — lau. Abuses;
vices.

弄 | lûng —. To practice
fraud.

通同作 | t'ung t'ung tsòk
—, Conspiracy
to defraud.

2266 **稗**
Weeds; tares.
115,8

| 草 — ts'ó. Weeds;
darnels.

| 子 — tsí. Tares.

| 史 — sí. Romances;
fictitious history.

2267 **敝**
Unworthy; "my".
66,8

| 國 — kwòk. "My"
humble country.

幣 | Silk (presents of).
Arrange marriage.

斃 *Violent death.*
 陞 *Step to throne.*
 狴 *Fierce animal's head depicted on jail gates.*

2268

p'ai

批 *To criticize. By wholesale. To lease. To plaster. To peel.*
 64,4

| 灰 — foai. To put on plaster.

| 屋 — uk. To rent a house.

| 帖 — t'ip. A lease.

| 頭 — t'au. Lease fee (1 month's rent).

5 | 發 — faat. To sell goods by wholesale.

大 | taai —. A large consignment.

| 評 — p'eng. To review (a book).

| 准 — chún. To sanction; ratify.

| 明 — mēng. To comment on.

10 | 判 — p'oàn. To endorse a judgment upon the record; verdict.

2269

砒

112,10

砒

112,4

Arsenic.

| 霜 — seung. Red sulphide of arsenic.

披 *To open; unroll. Throw on.*

p'ai

埤 *Low wall; increase. (p'ei).*

睥 *Look askance. Look around.*

pak

2270

北

21,3

North. To flee.

| 京 — king. Peking.

| 平 — p'eng. Peking (new name).

| 海 — hoi. Pakhoi. North Sea.

| 極 — kik. North Pole.

5 | 半球 — poàn k'au. The northern hemisphere.

| 大人 — taai yān. Cold winds; Jack Frost.

十敗 | paai —. Defeated; routed.

2271

pan

奔
37,6

To flee; run; hasten. S.

| 波 — poh. To bustle.
Disquieted.

| 走 — tsáu. To flee;
hurry off.

淫 | yām —. To elope
(with a lover).

私 | sz —. To abscond.

| 喪 — song. To hurry
home for a funeral.

2272

檳

75,14

板

75,7

檳

75,14

The areca nut tree;
betel nut palm.

| 榔嶼 — lōng sú.
Penang.

十 | 資 — tsz. Postage (by
private carriers).

2273

濱

85,14

濱

85,14

Beach; shore. Near to.

十 | 海 | hoi —. Sea coast.

2274

賓

154,7

| 角 — kòk. Bangkok.

A guest; a visitor. S.

| 客 — haák. Visitors
and guest.

彬, 斌 *Elegant.*

賁 *Energetic. Large.
Bright. pei.*

賓 *Guest. u.f. 賓*

鑛 *A fine kind of steel.*

纒 *Confused.*

贛, 贛 *Knee cap; to cut
off. (s.p. p'án).*

蠟 *Pearl oyster.*

2275

pán

品

30,6

Rank; class; kind. Character,
conduct. S.

特製 | ták chai —. Of
special make.

消耗 | siu hò —.
Luxuries.

紀念 | kei nim —.
Remembrances.

獎勵 | tseúng lai —.
Prizes.

行 | háng. Conduct;
behavior.

| 性 — s'ing. Temperament; disposition.

| 格 — kaak. Character; manner.

立 | laáp —. To establish one's character.

| 學兼優 — hók kim yau. Character and education both of a high order.

原料 | uen liú —. Raw materials.

† 極 | kik —. The best quality

2276

稟

113,8

稟

115,8

To report to a superior; petition.

入 | yâp —. To bring suit; charge.

| 請 — ts'êng. To apply for.

| 准 — chún. To petition permission.

| 辭 — ts'z. A petition; report.

敬 | 者 king — ché. "I kindly beg to say" (in letters).

2277

殯

78,14

pàn
To enshroud; bury.

出 | ch'ut —. Carry to a grave.

| 葬 — tsóng. To bury.

送 | s'ung —. To accompany the funeral.

| 殮 — lim. To enclose in coffin.

2278

擗

64,8

To braid. (fàng; f'ing).

| 辮 — pin. To braid the queue.

2279

擯

64,14

To expel.

† | 棄 — hei. To reject.

† | 逐 — ch'uk. To drive out; expel.

嬪 Concubine; wife.

擯 Expel; reject. u.f.2279.

鬢, 髮 Hair on temples.

儻 Arrange; order; a M. C.

pàn

2280

笨

118,5

Stupid; doltish; clumsy. (a.p. p'án).

蠢 | ch'ún —. Stupid.

大 | 仔 tai — tsai. A blockhead.

| 仔 — tsai. A dot.

2281

p'ân

噴
30.13

To breathe out; spout out.

| 氣 — hei. To aspirate; blow out breath.

| 水池 — shuí ch'í. A fountain.

| 水壺 — shuí oō. A clothes sprinkler (used by blowing).

| 筒 — t'ang. A rocket.

2282

潰

85.13

To spurt water; bubble up.

| 上嚟 — sheüŋ lai. To bubble up.

2283

貧
154.4

p'ân

Poor; impoverish.

| 窮 — k'ang. Indigent; poor.

| 民 — mán. The poor.

| 窘 — kw'an. Poverty-stricken distress.

| 賤 — tsín. Impoverished.

5 安

| on —. Content in poverty.

† | 乏 — fá. Destitute.

2284

頻

181.7

To hurry; bustle. Incessant.

| 惡 — òk. Disturbed; in a flutter.

| 論 — lün (län). Bustle; hurry.

†

| 仍 — ying. As before; unchanged.

瀕 Shore; brink.

頰 Knit brows; frown (pretty). u.f. 2284.

櫛 Apple.

2285

p'ân

牝

93.2

Female (of birds and beasts).

| 羊 — yung. An ewe.

| 雞司晨 — kai sz shán. The hen guarding the morning -- the wife wearing the breeches.

2286

笨

118.5

Thick. (pân).

唔使咁 | m shai kóm —. It need not be so thick.

2287

pang

崩 To fall down. Broken; ruined. Death of emperor.
46,8

| 口 — haú. Harelip.

| 牙 — ngá. A broken tooth.

血山 | huét shaan — Flooding (at child-birth).

| 症 — ching. Menstrual disease.

† | 敗 — paai. To be ruined.

癩 Menorrhagia.

2288

pang

凭 To lean on; rely on.
16,6

挨 | aai —. To lean against; rest on.

依 | i —. To lean on; depend on.

乾柴 | 火 kon ch'aaí — íoh. A dry stick leaning against the fire (i.e. dangerous, e.g. temptation).

2289

p'ang

朋 Friends; associates.
74,4

| 友 — yaü. Friends.

好 | 情 hó — ts'ing. Very friendly.

酒肉 | 友 tsau yúk — yaü. Wine and meat friends (i.e. mercenary friends).

患難 | 友 waân naân — yaü. A friend in need.

† 良 | leang —. A real friend.

2290

憑

61,12

憑

15,8

Proof. To lean on; trust in. S.

| 據 — kui. Proof; evidence.

文 | mán —. Diploma; commission.

| 空 — hung. Without proof.

| 藉 — tsák. To lie on; be based on.

5 人 | 神力 yán — shán lík. Man trusts in the power of God.

口說無 | háu shuét mó —. The mere word cannot be relied on (i.e. a written document necessary).

| 約 — yeuk. Treaty.

2291

硼

Borax.

112.8

| 砂 — sha. Borax.

馮 To ford; aid; trust.
S. u.f. 憑

2292

pat

不

Negative. No; not. Do not; is not. S.

1,3

| 過 — kwòh. Merely; not more than.

| 消化 — siu fà. Indigestion.

| 孝 — haah. Unfilial.

| 料 — liú. Unexpectedly.

5

| 得已 — tak i. Against one's will; no help for it.

| 動產 — tung ch'áan. Immovable property.

| 必 — pit. Need not.

| 日 — yát. Ere long; not many days.

| 久 — kaú. Soon; before long.

10

| 及 — k'áp. Not up to.

| 和 — wòh. Unfriendly. Discord.

| 如 — ue. Not so good as. . . .

| 妨 — fōng. It does not matter.

| 配 — p'oi. No match for; incongruous.

15

| 誤 — ng. Without fail.

| 自愛 — tsz oi. Lacking in self-respect.

十 莫

| mòk —. (Strong affirmative of what follows).

| 是 — shí. A fault. In the wrong.

| 規則 — kw'ai tsak. Irregular; unsystematic.

20

| 靈 — ling. Inefficacious.

| 負責 — foó chaák. Does not take responsibility.

十

| 勝任 — shing yám. Incapable of filling an office.

| 速客 — ts'uk haák. An uninvited guest.

| 一時 — yat shí. Now and then. Occasionally.

25

十 | 但並且 — taân....pèng ch'é. Not only but also.

2293
筆
118.6
筆
118.4

A pencil; pen. (Cl. chi).
Style; penmanship. Pencil
shaped articles.

自來墨水 | tsz loi mák
shuí ---
Fountain pen.

| 嘴 — tsuí. A pen point.

毛 | mō — Chinese brush
pen.

鉛 | uēn — Lead
pencil.

5 | 尖 — tsim. The point of
a pencil or brush.

| 桿 — kon. Shaft of a
pen.

| 塔 — t'aáp. Sheath to
preserve the brush.

石 | shék — Slate pencil.

| 算 — suèn. Foreign style
of calculation (instead
of by abacus).

10 好 | 墨 hó — mák. Good
penmanship; solid
learning.

親 | ts'an — One's own
handwriting.

| 跡 — tsik. Handwriting.

主 | chué — Editor.

落 | lók — Begin to
write.

2294
畢 The final; end. Complet.
S.
102.6

† 完 | uēn — Over; ended.

† | 竟 — k'ing. After all;
finally.

† | 集 — tsaáp. All to-
gether.

2295
篳 Wicker work.
118.11

| 門 — moón. Wicket
gate.

呖 To talk; chatter.

萁 Beans. u.f. 筴

蹕 To clear Imperial
route.

鞞 Leather knee pad.

2296
拔 To pull up; uproot; elevate.
(a.p. paät).
65.4

象 | tseung — Proboscis.

船頭 | shuēn t'au. — A
bowsprit.

| 除 — ch'ue. To root up;
eradicate.

提 | t'ai —. To promote ; elevate.

5 開 | hoi —. To go on a campaign.

† | 取 — ts'ui. To extract ; pull out.

† 靈魂超 | ling wán ch'iu —. In ecstasy (religious).

弱 To aid.

拂 Brush away ; dust off ; flick. (a.p. fat).

2297

p'at

匹

23.2

疋

R,103

A bolt or piece of cloth. Cl. for horses, etc. A mate.

一 | 布 yat — pò. A bolt of cloth.

一 | 馬 yat — mǎ. A horse.

布 | pò —. Cloth in bolts.

兩 | 鬚 leüŋ — so. A beard.

5 鬆 | | sung — —. Very loose.

| 配 — p'oi. To marry.

鴨 Mallard ; wild duck.

2298

paû

吓

30,4

A swelling. (p'au).

瘰 | laü —. A soft swelling. Flabby (of body); characterless.

p'au

哀 Assemble ; collect ; deduct. (fau)

2299

p'au

剖

18,8

To split asunder ; to decide between.

解 | 學 kaaf — hôk. Anatomy ; dissection.

| 開 — hoi. To rip ; cut open.

拮 Extract (salt) u.f. 剖

p'au

2300

吓

30,4

Spongy ; flabby.

鬆 | sung —. Soft ; spongy.

| 嗶 — choh. Grown spongy (of vegetables, etc.)

2301

pe

啤

30,8

(Phonetic). (p'ë).

| 迅 — sùn. Steam whistle.

| 酒 — tsau. Beer.

2302

pé

嗶 Participle implying doubt; dissatisfaction. F.
30,14

噉 | 點呢 kóm — tím
ni? If so, what
then? (a.p. pé).

享福呢 | héung fuk là
— May he
enjoy himself.

2303

p'ě

啤 To stagger. (pe).
30,8

行得 | | 吓 hāng tak
— — hā.
Staggering gait.

2304

pei

卑 Humble; low; base.
24,6

自 | tsé — To abase
oneself.

| 賤 — tsín. Mean;
plebian.

| 小 — siú. Inferior;
insignificant.

| 陋 — lau. Mean; vile;
vulgar.

| 輩 — p'oi. Inferiors;
a low class.

2305

悲
61,8

To grieve. Sympathize with.

| 哀 — oi. Griefstricken;
sad.

| 觀 — koon. Pessimistic.

| 傷 — sheung. Heart-
sickenèd; broken
hearted.

十 | 劇 — k'èk. Tragedies.

| 啼 — t'ai. To weep
bitterly.

2306

碑
112,8

A tablet; monument.

石 | shék — Stone tablet.

| 文 — mán. Inscription;
epitaph.

| 帖 — t'ip. Rubbings
from tablets.

2307

陂
170,5

A dam; reservoir.

| 池 — ch'i. A reservoir;
small pond.

2308

葯
140,8

A medicinal plant.

| 麻油 — mā yāu. Castor oil.

| 屙 *Vagina.*

| 熊 *The bear. See 熊 hūng.*

2309 **pei**

俾 *To give; allow. Cause to. By.*
9,8

| 我 — ngòh Give me.

送 | sùng —. To present to.

| 面 — mìn. To show respect; not to impose (lit. to give face).

| 佢知 — k'ui chi. Let him know.

5 | 人行 — yān hāng. Allow people to go.

| 得 — tak. In order that.

| 人累倒 — yān lui tó. Injured by another.

| 人偷噤 — yān t'au saai. All stolen by someone.

2310 **比** *To compare with.*
R,81

| 較 — kaau. To compare with; classify.

| 并 + ping. To compare.

| 方 — fong. For example. Analogous.

| 喻 — ué. Illustration; parable. Figurative.

5 | 例數 — lái shò. Rule of proportion.

| 利時 — lei shí. Belgium.

不 | pat —. Peerless.

| 賽 — ts'oi. To compete. A match.

十 | 如間 — ue kaan. For instance.

2311 **髀** *The thigh. Hind quarter of animal.*
188,8

大 | tai —. The hip.

| 罈 — là. The groin.

羊 | yeung —. Leg of mutton.

2312 **彼** *Another; opposite.*
60,5

| 此 — ts'í. This and that; one to another.

| 此有錯 — ts'í yä ts'òh. There is fault on both sides.

| 得格肋 — tak kaäk
läk. Petrograd.

妣 *Deceased mother.*

界 *To give to.*

掉 *To clap; u.f. 擺*

2313

秘

115,5

祕

113,5

pei

Secret; hidden; private.

| 密 — mât. Secret; private.

| 書 — shue. Secret archives. A secretary.

| 訣 — k'uet. An enigma; dark saying.

| 方 — fong. Secret medical formula.

5 | 隱 — yán —. Secret; occult.

| 魯 — lö. Peru.

2314

庇

53,4

To shelter; protect.

包 | paa —. To aid and abet.

| 祐 — yáu. Divine protection and aid. (P.).

| 護 — oô. To protect.

| 能 — nang. Penang.

2315

臂

130,13

The upper arm; front quarter of animal.

| 水 — shuí. To pour off water.

掉 | tiú —. To swagger.

手 | sháu —. The upper arm.

助一 | 之力 chöh yat
chi lik. Give a helping hand.

| 章 — cheung. Insignia worn on arm.

2316

痺

104,8

Numb; numbness. Rheumatism.

脚 | keük —. The foot asleep.

賁 *Energetic Bright. Large. (pan).*

闕 *Secret; hidden.*

苾 *Warn; guard against; grieve.*

泌 *To gush forth.*

苾 *Fragrant.*

pei

2317

被

145,5

To be object of. Give to be. Sign of passive. To receive. (p'ei).

- | 火燒 — foh shiu. To be burnt.
- | 告 — kò. A defendant.
- | 害 — hoí. To be injured.
- | 動 — tung. Moved by someone.
- | 逼 — pik. Forced; compelled.

2318

備

9,10

備

9,8

To prepare for use; Complete. Provide against.

- 預 | ué —. To prepare.
- 齊 | ts'ai —. All prepared.
- 準 | chún —. To make ready.
- | 用 — yung. Ready for use.
- 5 | 案 — àn. On record.
- | 辦 — paân. To prepare to take action.

有 | 無患 yaü — mô waân. Provision prevents calamity.

2319

避

162,13

To flee from; avoid; escape.

- | 雷針 — lui cham. Lightning rod.
- | 風塘 — fung t'ong. Typhoon shelters.
- | 難 — naân. To flee danger.
- | 暑 — shué. To avoid the summer heat.
- 5 | 免 — min. To get off; get clear of.
- | 債 — chaai. To avoid creditors.
- 躲 | tóh —. To avoid; keep out of the way of.
- 退 | t'ui —. Retire.

2320

鼻

3,209

The nose.

- | 哥 — koh. The nose.
- | 樑 — leung. Bridge of the nose.
- | 窿 — lung. The nostrils.
- | 煙 — in. Snuff.
- 5 | 涕 — t'ai. Nasal mucous.
- | 塞 — sak. Nose stuffed.
- 十 | 祖 — tsó. Founder of a family; first ancestor.

2321

披
30,10
鼻
30,14
嘴
30,12

Or. Emphatic F.

平 | 貴 p'eng — kwai.
Cheap or dear?

係 | hai —. Yes indeed.

2322

篦
118,4
篦
118,8

Fine comb. To comb.

梳 | shoh —. Combs in
general.

頭 | t'au —. Fine tooth
comb.

2323

轡
159,15

Reins.

十 | 轡 | keung —. Reins, (of
a bridle).

2324

匙
R,21

Ladle; spoon.

| 首 — shau. A stiletto.

| 髮 A wig.

| 庫 Low; short; mean.

2325

p'ei

披
64,5

Spread out; surface. A
cover.

| 髮 — faat. Disheveled
hair.

椅 | i —. Chair covers.

十 | 展 — chin. To unfold.

十 | 閱 — uet. To open
and read.

十 | 衣 — i. To wear clothes.

2326

剝
18,5

To peel; pare; trim.
(a.p. p'ai).

| 手甲 — shau kaap.
To trim the nails.

| 乾淨 — (p'ai) kon tseng.
Peel it clean.

丕 Great; vast. S.

2327

p'ei

鄙
163,11

Low; mean; base; rustic.

| 人 — yan. I (polite).

| 陋 — lau. Base; mean.

| 視 — shi. To despise.

| 賤 — tsin. Rustic;
boorish.

痞 A stoppage; constipation,

2328

p'ei

譬 To compare. A simile; illustration. 149.13

| 如 -- ue. For example; for instance.

| 喻 -- ue. A parable; illustration; simile.

2329

屁 44.4

To break wind.

| 股 -- koó. Buttocks.

放 | fong --. To break wind; talk rot.

嬰 A "favorite".

2330

p'ei

皮 R.107

Skin; leather; fur. S.

生 | shaang --. Raw leather; rawhide.

熟 | shúk --. Tanned leather.

| 鞋 -- haaf. Leather shoes.

| 箱 -- seung. Leather trunk.

5 封 | fung --. To seal with strips of paper.

| 膚 -- foo. The skin (of humans).

| 蛋 -- taán*. Preserved duck eggs.

| 革 -- kaak. Leather.

| 毛 -- mō. Superficial (lit. skin and hair).

10 除 | ch'ue --. To deduct packing. Tare.

剥 | mòk --. To flay; skin.

頭 | t'au --. Dandruff.

| 肉生涯 -- yák shaang ngaai. To live by prostitution.

2331

脾 130.8

Spleen; stomach. Temper.

| 氣 -- hei. Disposition; temper.

| 胃 -- wai. Appetite; digestion, Stomach.

| 肚虛 -- t'ó hui. A weak stomach.

2332

疲 104.5

Lassitude; fatigue.

神 | shān --. Exhausted energies.

| 弱 -- yeúk. Weak and tired.

十 | 倦 - kuén. Weary, tired.

2333

琵琶 Kind of guitar. See p'ia.
96.8

2334

枇 The loquat.
75.4

2335

糝 Blasted grain.
119.4

2336

裨 To aid; assist. S.
145.8

益 - yik. Advantage; benefit.

此 To part. Ugly.

媿 To pair. Small.

毗, 毘 Adjoin; flutter; fastening; demon; Pluto.
18.13

粳 Fine white rice. (a.p. pai).
64.13

諛 One-sided; to flatter.
18.15

貌 White fox; leopard.

毗, 睨 Heat.

葦 Horse hair; straw diam.

2337

被 Bedding; coverlet; quilt.
145.5

綿 - man. Cotton quilt.

單 - nan. A single covering; sheet.

夾 - kaap. Unpadded coverlet; quilt cover.

鋪 - p'ei. Bedding.

2338

婢 Maid servant; female slave.
38.8

女 - nü. A slave girl; bond maid.

奴 - nö. Male and female slaves.

2339

劈 (see also p'ik).

劈

18.13

擘

64.13

擘

18.15

To split; rive; break open.

柴 ch'ai. To split weed.

| 碎 — sui. Split to pieces.
 | 開 — hoi. To split open.
 雷公 | lut kung — Struck by lightning.

2340 pèng (see also ping).

餅 184.6

Cakes; pastry;

| 食 — shik. Pastry; cakes.
 | 乾 — kon. Crackers; biscuits.
 月 | uet — Moon cakes (15th of 8th month, moon festival).
 | 餡 — haàm. Stuffing for cakes.

2341

pèng

柄 75.5

A handle. Power.

絞 | kaú — A crank.
 斧頭 | fú t'au — Axe handle.
 笑 | siú — A laughing stock.

2342

pèng

病 104.5

Sickness; distress. Vice; defect.

| 人 — yán. A sick person; patient.
 | 重 — ch'üng. Gravely ill.
 | 症 — ching. Sickness; disease.

| 根 — kan. The root of a disease.

5 | 假 — kà*. Sick leave.

急 | kap — A sudden attack.

舊 | kaú — An old complaint.

癆 | lô — Phthisis.

十 | 入膏肓 — yáp ko fong. The disease has reached the vitals (i.e. become dangerous).

2343

p'èng

平 61.2

Cheap. (see p'ing).

| 貴 — kwai. Cheap or dear.

| 沽 — koo. Cheap sale.

格外 | kaák ngoi — Very cheap.

2344

瓶 98.8

Pitcher; jar; jug; vase. S.

餅 121.8

花 | fa —. A vase.

酒 | tsau —. Wine jar.

有耳 | yaü i —. A jug.

2345 **pik** (see also pek).

逼

9,9
逼

162,9

To crowd; press upon;
urge. Oppress; force.

好 | 人 hó — yän. A
dense crowd.

| 身唔轉 — shan m̄
chuén. Unable
to turn for the crowd.

| 近 — kân. Close at
hand; pressing.

壓 | aät —. To oppress;
browbeat.

5 强 | 教育 k'eüng — kaaü
yü, Com-
pulsory education.

| 勒 — lak. To force
one to do.

2346
迫

162,5

迫

54,5

To press upon; harass.
(see paäk).

| 迫 — paäk. To compel;
dragoon.

2347

璧

96,13

Jewel; jade.

| 謝 — tsé. Declined with
thanks.

2348

壁

32,13

A Wall. (a.p. pik).

牆 | ts'eüng —. A wall.

照 | chiü —. Screenwall
before an entrance (to
keep out evil influences).

| 虎 — foó. A kind of
spider.

拱 | kúng —. A vaulted
passageway.

2349

碧

112,9

Greenish or bluish jade.

| 玉 — yúk. Jasper.

| 綠 — lük. Bright green.

| 雲 — wän. Azure clouds.

2350

焮

86,9

To dry by fire; burn (e.g.
pottery) (a.p. pik).

| 焮 pik nung. Burnt in
cooking.

2351 p'ik
僻 Quiet; secluded; one-sided.
9,13

偏 | p'in —. Lonely;
difficult of access.

| 靜 — tsing. Secluded;
quiet.

邪 | ts'è —. Depraved;
heterodox.

十乖 | kwaai —. Perverse.

2352
闢 To burst forth; open up.
169,13

開 | hoi —. The Creation.
To develop; open up.

開天 | 地 hoi t'in — tei.
The evolution
of the world.

2353
癖 Craving; weakness.
104,13

| 病 — p'êng. To have the
craving for.

2354
霹 Crash; rumble.
173,13

| 震 — lik. Rumbling (of
thunder, etc.).

辟 Punish. Perverse.

甃 Glazed tiles.

襞 Folds; plaits.

躄 Lame.

2355 pin

邊 { Side; bank; edge. Which?
162,15 { What? Boundary. S.

边 {
162,2 {

旁 | p'ong —. At the
side.

| 欄 — laan. The rim.

身 | shan —. At one's
side.

口在路 | hau tsòt iò —.
Ask! You are
not dumb.

5 花 | fa —. Ornamental
border.

花 | fa pin *. Lace.

| 個 — kòh. Who?

| 處 — shuè. Where?

| 防 — fong. Frontier
defense.

2356
鞭 A whip, (cl. t'ü). To
177,9 flog; whip.

| 撻 — t'aat. To lash;
flog.

| 竿 — kon. A walking
stick; whip stalk.

十 | 答 — ch'i. To flog.

2357

辨 The queue (cl. t'ü).
To plait.
120,14

長 | cheung — To raise
a queue.

梳 | shoh — To dress
the queue.

剪 | tsin — To cut off
the queue.

2358

蝙蝠 The bat. (cl. ch'ek).
142,9

| 蝠 — fuk. The bat; a
finder mouse.

籩 Sacrificial fruit basket.
149,16

纒 To sew; u.f. 編

胼 Horny; hoofy.

2359

pin

扁 Flat; thin. (p'in).
63,5

整 | ching — Make it
flat.

| 豆 — taü. Lentils.

| 鼻 — pei A flat nose.

面 | min — About to
cry.

2360

匾
23,9

A tablet.

| 額 — nguäk. A votive
tablet (horizontal).

| 聯 — luen. Pair of
tablets (perpendicular).

褊 Narrow, petty.

貶 Censure; cashier;
dismiss.

悞 Irritable. u.f. 福

窆 Inter a coffin.

pin

2361

變

變
29,6

To change; alter; trans-
form. S.

| 成 — shing. To be-
come; change into.

| 色 — shik. To change
color.

| 心 — sam. To change
one's mind.

| 化 — fa. Transform-
ation.

5 | 更 — kang. Change;
alteration.

| 故 — koö. Calamity;
misfortune.

| 通 — t'ung. Adaptable; accomodating.

| 賣 — maai. To sell; transfer.

2362

pìn

便 97 Convenient; handy. A side (direction).

整 | ching —. To make ready.

不 | pat —. Inconvenient unhandy.

利 | lei —. Serviceable; convenient.

| 捷 — tsit. Convenient.

5. | 宜 — i. Suitable. Cheap; reasonable.

| 中 — chung. When convenient.

| 當 — t'ong. Convenient; well-arranged.

| 飯 — faân. Ordinary meal; pot-luck.

小 | siú —. To urinate.

10 | 所 — shóh. A lavatory.

| 壺 — oó. Chamber pot.

大 | tai —. To ease nature.

未 | mei —. Not convenient to do so.

簡 | kaán —. Few.

15 | 服 — fúk. Ordinary dress.

| 衣隊 — i tuí. Plain clothes soldiers.

2363

辨

160.9

辯

160.14

To distinguish between; discuss; debate; argue. S.

| 論 — lún. To discuss; debate.

| 駁 — p'ók. To argue; dispute.

爭 | chaang —. To quarrel; altercate.

强 | k'eüing —. Argument by force.

5 | 護 — oó. To plead on behalf of another.

多 | toh —. Fluency; eloquence.

善 | shin —. Clever at argument.

好 | hò —. Captious; caviling.

| 論會 — lún ooi. A debating society.

2364

拚

64.5

To stand in danger of; risk. (a.p. p'ing).

| 命 — mêng. To risk one's life.

采 R.165 To distinguish.

弁 Military cap; officer. Rub-hands. S. (a.p. p'oon).

卞 Excited; a law. S.

怩, 鼻 Pleased; happy.

扑 To tap; beat.

2365

p'in

偏 Leaning toward; partiality; bias. S. 9,9

| 心 — sam. Partial; prejudiced.

| 愛 — oi. Favoritism.

有 | ysü — "Thank you. I have dined well".

| | — —. Positively; stubbornly.

| 見 — kin. Prejudice; partiality.

| 情 — ts'ing. Desires of nature.

| 枯 — foo. Paralysis of one side.

| 執 — chap. Bias; prejudice.

2366

篇 Chapter; book. Leaf of a book. Cl, S.

118,9

長 | 大論 ch'eung — taai lún. A long and minute statement.

2367

編

120,9

Gather; compose. (a.p. pin).

| 輯 — ts'ap. To edit; compile.

翩 To flutter; wing-like.

2368

p'in

騙

187,9

To cheat; swindle; defraud.

阨 | ngak —. To defraud; cheat.

受 | shaü —. To be cheated.

| 術 — shüt. Tricks; swindle.

| 局 — kük. Plan for swindling.

2369

片

R,91

A slice; strip; piece.

名 | méng —. A visiting card.

唱 | ch'eung —. Phonograph record.

相 | seung —. Photos.

切 | ts'it —. To slice.

⁵冰 | ping —. Borneo camphor.

瓦 | ngā —. Piece of tile.

十 | 時 — shí. A moment; short time.

十 | 言 — yn. A few words.

2370

遍

162.9

偏

60.9

Everywhere; all; whole. Once.

國 — kwòk. The whole country.

地 — tei. Everywhere.

告 — kò. To give public notice.

一 | yat —. Once; one time.

十 | 覽 — laám. To make a tour of.

2371

編

120.9

To edit; compile. To twist; braid. (a.p. pin).

入 — yáp. To enroll.

訂 — têng. To revise and correct.

製 — chai. To prepare; compile.

劇家 — k'èk ka. Playwright; dramatist.

2372

兵

12,5

ping

Soldier. Military.

士 — shí. Soldiers.

馬 | mā —. Cavalry.

步 | pò —. Infantry.

水 | shuí —. "Bluejackets"

⁵憲 | hin —. Gendarmes; military police.

招 | chiu —. To recruit troops.

船 | shuén. Battleship.

精 | tsing —. Picked troops.

出 | ch'ut —. Call out soldiers; go to war.

¹⁰派 | p'ai —. To despatch soldiers.

調 | tiú —. To move troops.

救 | kàu —. Re-enforcements.

閱 | uét —. To review troops.

伏 | fúk —. An ambush.

15 操 | ts'o —. To drill soldiers.

| 工廠 — kung ch'óng.
An arsenal.

常備 | sheung pei —.
Standing army.

徵 | 制 ching — chai.
Compulsory military system.

募 | 制 mó — chai.
System of getting soldiers by recruiting..

2373

冰 | 15.4 Frozen; ice; icy.

| 糖 — t'óng. Hard candy.

| 淇淋 — k'ei lám.
Ice cream (cream is phonetic).

| 鞋 — haai. Skates.

| 山 — shaan. Iceberg.

5 | 島 — tó. Iceland.

| 炭 — t'aàn. Mutually irreconcilable (lit. ice and coals).

| 點 — tim. Freezing point.

| 室 — shat. Refreshment parlor.

| 紀 — kei. The ice age.

10 | 清玉潔 — ts'ing yúk.
kit. Pure-minded; incorrupt.

彳 R.15 Cold.

擲, 拼 Drive away.
Arrange. Recoil. (p'êng).

碎 Crash of rocks.

2374

ping

炳

Bright; luminous; to burn.

86.5

老 | 16 ... A conflagration.

丙 The third "stem", fire; heat; south.

秉 Grasp; hold. S.

迸 Pop off; burst; scatter.

ping

2375

并

51.5

並

1.6

并

51.6

Two together; united. Moreover. S.

| 非 — fei. By no means.

| 且 — ch'è. Moreover.

一 | yat —. All; the whole.

合 | hóp —. United.

| 行 — haāng. To walk abreast.

2376

柄 Power. A handle. (see p'èng).
75.5

併, 儘 Even; together. Reduce. (a.p. p'ing).

竝 Abreast; together; all. To compare (a.p. p'ing).

2377 p'ing (see also p'eng). 51.2

抨 To gauge weights. Put together.
64.5

一 | yat —. For the moment.

| 碼子 — mā tsz. To gauge weights.

2378 • p'ing

聘 To betroth. Betrothal presents. To invite.
128.7

| 定 — tēng. Engaged.

過 | 禮 kwòh — lǎi. To send betrothal presents.

| 賢 — in. To employ virtuous men.

2379

拼 64.6

To spell.

| 音法 — yam faät. Spelling.

| 音字母 — yam tsz mö. Phonetic alphabet.

娉 Elegant; graceful.

騁 Gallop; elated.

2380

平 51.2

p'ing

Even; level; tranquil. Ordinary. S. (p'èng).

| 等 — táng. Equal rank; equality.

| 均 — kwan. To equalize; average.

天 | t'in —. A pair of balances.

| 日 — yát. Generally; daily.

5 | 素 — sò. Ordinarily; usually;

| 生 — shaang. During a lifetime.

| 心 — sam. Sober-minded. Calmly.

| 安 — on. Safe; peaceful.

| 整 — ching. Even; smooth. Balanced.

10 | 陽 — yeäng. A plain.

| 光 — kwong. Plain lens
spectacles neither con-
cave nor convex.

| 行 — häng. Parallel.
On equal footing.

| 坦 — t'aán. Smooth
as a road.

| 聲 — shing. The even
tone.

15 | 常 — sheürg. Ordinary;
common.

| 權 — k'uen. Equal
rights.

| 菓 — kwóh. The apple.

2381
評 | To discuss; criticize. To
decide. S.
149,5

| 論 — lún. To discuss;
debate.

| 判 — p'òñ. To decide.

| 判員 — p'òñ uèn.
Referee; judge
of a contest.

2382
擗 | To set to rights. Crashing
sound.
64,11

| 噠 | — líng p'äng
laäng. A crash;
din.

| 當 — tòng. Set to
rights.

2383
屏 | A screen; protection. To
dismiss.
44,8

| 門 — moön. Set of doors
serving as a screen.

| 風 — fung. A moveable
screen.

椅 | í —. Back of a
chair.

鏡 | kèng —. Mirror in
a standing frame.

| 絕 — tsuét. To get rid
of.

2384
萍 | Duckweed; drifting.
140,8

浮 | fsü —. Duckweed.

| 蹤 — trung. As uncertain
as the movements of
the duckweed — uncertainty in
one's movements.

2385
秤 | A pair of balances.
(ch'ing).
115,5

天 | t'in —. Pair of
balances.

忤 | Eager; earnest.

駢 | Pair; joined.

拌, 伴 To cause; send.

幘 Shelter; awning.

枰 Chess board; to plane.

泮 Gully; roar; dash.

苹 A species of southern wood; duckweed.

2386

必 61.1

pit

Certainly; must.

| 定 — têng. Certainly; must.

不 | pat —. Not necessarily.

未 | mei —. Not certain. Perhaps not.

是 | shì —. It must be; certainly.

5 | 要 — iù. Something necessary.

| 需 — sui. Indispensable.

驕 | 敗 kiu — paaí. Pride surely brings ruin.

| 須 — sui. Must. Absolutely necessary.

2387

罍 148.9

Water bubbling out. A horn.

水 | shui —. A syringe.

| 出 嚟 — ch'ut lai. Oozing out.

2388

鼈

pit Kind of turtle. Sea life. S.

大沙 | taai sha —. A sea turtle.

| 甲 — kaap. Shell of the emys (used as a drug).

鷺 A golden pheasant.

2389

別

Different; other; separation

18.5

| 人 — yān. Others.

| 樣 — yeung. Another kind.

分 | fan —. To distinguish. Difference.

| 處 — shuè. Another place.

5

| 字 — tsz. A second name.

送 | sùng —. To see one off.

隔 | kaak —. Separation (time or place).

男女有 | naām nū yǎu —. Between the sexes there should be prudent reserve.

p'it

丿 R.4 A stroke to the left.

擊; 撇 skim off; cast away.

瞥 Glance at.

慙, 慙 Irritable; surly. Sad.

蹇 Lame; to limp.

2390

piu

標 A notice; mark. To signal; show forth. 25.11

商 | sheung —. Trade-mark.

| 記 — kei. Marks. To record.

| 準 — chún. A standard (e.g. time, etc.); authorized.

| 本 — pón. Specimens, (botany; zoology, etc).

5 | 麵 — mín. Best quality flour.

| 點 — tím. Punctuation.

錦 | kám —. Embroidered flag (given as prize).

2391

票 A ticket. (For lottery, theatre, etc.). A document (p'ü). 13.6

開 | hoi —. To make a drawing.

山 | shaan —. Lottery with numbers.

戲 | hei —. Theatre ticket.

| 會 — ooi. To bid highest (in loan association).

2392

鏢 Watch. (time piece). 167.11

時辰 | shí shān —*. A watch.

手 | shǎu —*. Wrist watch.

鐘 | 舖 chung — p'ò. Clock and watch dealer.

水 | shui —. Water meter.

彭 R.190. Bushy hair.

彪 Stripes; veins; ornate. S.

澎 Water flowing.

臃 Fat; sleek; in condition.

驢 Horse's bit.

颯, 颯 A whirlwind.

驃 Charger; cavalry.

麋 To weed; martial.
A deer.

2393

piú

表 To show forth; external.
Cousins of different surname.
145.3 Remarkable.

| 出 — ch'ut. To reveal.

| 示 — shí. To show forth;
manifest.

| 現 — ín. Manifest, show
forth, exhibit.

風雨 | fung uē —
Barometer.

5 時間 | shí kaan —
Timetable.

| 明 — mēng. To indicate
clearly.

| 樣 — yeŋg. An ex-
ample-

| | 者 — — ché. People
of distinction.

| 情 — ts'ing. Expression
of emotion.

10 | 面 — mín. The external
appearance.

| 現能力 — ín nāng
lik. Power of
expression.

老 | lǎ —. Cousin of
different surname.

| 親 — ts'an. Cousins of
different surname.

| 姪 — chât. Sister's
child.

15+ | 率 — sut. Example;
leader.

2394

裱

145.8

裱

145.8

裱

裱

裱

裱

裱

裱

裱

裱

裱

裱

裱

裱

裱

裱

裱

裱

裱

裱

裱

裱

裱

裱

裱

裱

裱

裱

裱

裱

裱

裱

裱

裱

裱

裱

裱

裱

裱

裱

裱

裱

裱

裱

裱

裱

裱

裱

裱

裱

裱

裱

裱

To mount scrolls; repair.

| 紙皮 — chí p'ei.
Pasteboard.

| 畫舖 — wá p'ò.
Picture framer's
shop.

| 好 — hó. To mount;
repair.

2395

髒

158.11

髒

髒

髒

髒

髒

髒

髒

髒

髒

髒

髒

髒

髒

髒

髒

髒

髒

髒

髒

髒

髒

髒

髒

髒

髒

髒

髒

髒

髒

髒

髒

髒

髒

髒

髒

髒

髒

髒

髒

髒

髒

髒

髒

To push; crowd.

| 鬪 | tà —. To push
and crowd.

| | 吓 — — hǎ. Jostling.

2396

飄

182.11

飄

飄

飄

飄

飄

飄

飄

飄

飄

飄

飄

飄

飄

飄

飄

飄

飄

飄

飄

飄

飄

飄

飄

飄

飄

飄

飄

飄

飄

飄

飄

飄

飄

飄

飄

To be blown about;
rocked; tossed.

| 動 — t'ung. Blown about
(e.g. a flag).

| 風 — fung. Whirlwind;
storm.

| 流 — lau. Floating about;
adrift (e.g. a boat).

好 | 篷 hó. — p'ung.
Very dangerous.

5 | 零 — líng. Leafless; deserted.
 | 蕩 — tóng. Tossed about; to rock (e.g. a boat).
 | 洋過海 — yéng kwòh. hó. To cross the seas.

2397
 漂 To float; drift; toss about.
 85.11

| 流 — láu. Floating about; drifting (e.g. seaweed, etc).

2398
 蝶 A chrysalis. (s.p. piú).
 142.11

| 蛸 — siu. A chrysalis.

2399
 票 A ticket. (Traveling, business, government, etc.). Warrant. (piú).
 113.6

船 | shuán — A boat ticket.

半 | pòon — A half ticket.

當 | tóng — A pawn ticket.

滙 | ooí — A bank draft; money order, etc.

5 差 | ch'ai — Warrant of arrest.

公債 | kung chái — Government bonds.

2400
 漂 To bleach.

| 白 — paák. To bleach.

| 白粉 — paák fán. Bleaching powder.

| 亮 — léung. Bright; fresh; smart.

2401
 標 Trifling; wanton; lewd.

| 客 — haák. A brothel habitué.

| 賭 — tó. Whoring and gambling.

好 | hò — Given to whoring.

2402
 瓢 Calabash; gourd; ladle.

椰 | ye — Coconut dipper.

藻 Duckweed.

p'ü

剽 Cut; rob. Nimble.

標 Push; throw; woe; beat.

殍, 莩 Die of hunger; starve.

標 A bright hue; hazy.

鱈 Fish's air bladder; glue.

2403

煨

86.15

煲

86.9

po

To boil; cook. A pot.

水 — shuf. To boil water.

粥 — chuk. To make rice gruel.

脰 — nām. To boil soft.

沙 | sha —. Earthenware pot.

5 瓦 | ngā —. Earthenware pot.

穿 | ch'uen —. The secret is out.

2404

褒

145.9

Praise.

獎 — tseung. To laud; praise.

2405

鋪

195.7

The ray; skate.

黃點 | wōng tim —. Yellow spotted ray.

哺 Feed; suckle.

逋 Abscond. Owe.

晡 Sunset; 3-5 P.M.,

酹 Drink deep; a feast.

舖 To eat.

pó

240

保

9.7

To preserve; keep; secure against. S.

擔 | taam —. To go security. A guarantee.

領 — líng. To bail out.

守 — sháu. To keep; maintain.

護 — ô. To protect; defend.

5 佑 — yâ. Divine protection.

全 — ts'uen. To preserve.

險 — hím. To insure against; take risk.

衛團 — wai t'uen. Bodyguard.

地 | tei —. Local beadle; constable.

10 重 — chūng. To take care of oneself.

証人 — ching yān. A voucher; guarantor.

人壽 | 險 yan sháu him. Life insurance.

| 安全 on ts'uen. In-sure safety.

| 舉 kuí. To act as one's backer.

2407 補 To mend; patch; fill up. A billion.

145.7

| 衣服 i fók. To mend clothes.

織 | chik —. To darn.

| 漏 lau. To mend a leak.

| 血 huét. A tonic.

5 | 身 shan. Nourishing; invigorating.

| 水 shuí. To make up the discount.

賠 | p'oot —. To make restitution. Compensation.

| 贖 shúk. Penance; reparation.

| 助 chòh. To help; assist.

10 功不 | 過 kung pat — kwòh. His merit cannot atone for the fault.

| 習班 tsaáp paan. Preparatory class

添 | t'im —. To reinforce.

2408

寶

40.17

宝

4.1

Jewel. Precious. S.

| 貝 poi. Treasures. Precious. "My jewel".

| 貴 kwai. To esteem.

| 號 hò. "Your valued firm".

| 眷 kuén. "Your family".

5 元 | uen —. Mock money used in worship.

八 | paát —. A plan; scheme.

識 | shik —. To know value of things.

文房四 | mán fong sz —. Writing materials.

紅 | 石 húng — shék. Ruby.

10 藍 | 石 laám — shék. Sapphire.

2409

鴛

196.4

Bustard. Cuckold.

| 母 mò. A procurer; brothel keeper.

2410 襁 Swaddling clothes.
145,9

襁 | k'eung —. Swaddling cloth or band for carrying child on back.

2411 譜 A chronicle; register; list.
149,13 (p'ó).

族 | tsúk —. Clan register.

鄉 | heung —. Village records.

圃 Vegetable garden.

堡 Rampart; ward.

浦 A reach; tributary; creek.

葆 Cover; bushy.

2412 布 Cloth (linen, cotton, or plain silk). S.
50.2

檯 | t'oi —. Tablecloth.

餛 | tin —. Pudding.

餐 | ts'aan —. Napkin.

土 | t'ó —. Native cloth.

5 棉 | mín —. Cotton cloth.

麻 | má —. Linen.

夏 | há —. Grass cloth; summer cloth.

印花 | àn fa —. Calico; chintz.

竹紗 | chuk sha —. Cambric.

10 白洋 | paák yeung —. White muslin.

柳條 | lau t'iu —. Striped cloth.

斜紋 | ts'è mán —. Drill; twilled cotton cloth.

碌連 — luk lín. Brooklyn.

2413 報 報
32,9 64,4

To reply; report; announce; recompense. A letter; gazette; newspaper.

知 — chi. To inform.

仇 — ch'au. To take revenge.

復 — fúk. Reprisals; retaliation.

名 — m'eng. To register.

5 告 — kò. To report; inform. An announcement.

通 | t'ung —. For general information.

失單 — shat taan.
Report of loss or damage.

警鐘 — king chung.
An alarm bell.

關 — kwaan. To declare goods at the customs.

10 恩 — yan. To repay one's kindness.

効 — haat. To promote a good cause.

應 — ying. Recompense according to one's deeds.

酬 — ch'aa —. To reward.

窮 — k'ung. Bankruptcy petition.

15 呈 — ch'ing —. To report; submit a statement.

紙 — chí. A newspaper.

館 — koón. Newspaper office.

界 — kaai. Newspaper world.

2414 佈 — To spread; extend; diffuse.
9,5 (u.f. prec.).

散 — saàn. To scatter; diffuse.

公 — kung —. To make public.

置 — chí. To arrange in order.

2415 埔 — Area; plain; port; landing.
32,7

頭 — t'au. Landing; jetty.

黃 — wong —. Whampoa.

怖 — Frighten; afraid.

怖 — Scatter; spread.

2416 步 —

To walk; step. A step. (Double space). S.

77,3

行 — haing. To go on foot.

散 — saàn —. To take a walk; stroll.

地 — tei —. One's position. Stage of an affair.

謝 — tsé —. Fee of a doctor or geomancer.

讓 — 讓 — yeung — yeung —. "Please let me pass".

2417 部 — A board; committee; class; category. Cl. for books.
163,8

仔 — tsai. Pass book; note book.

| 下 -- há. Those under a command.

| 隊 -- tai. Army corps.

| 落 -- lók. A tribe.

5 | 字 | tsz --. The radicals (Of Chinese characters).

| 份 -- fân. One part of a group or category.

支 | chi --. Branch office; department.

本 | pcón --. Central office.

牙 | ngā --. The teeth (med).

10 | 胸 | hung --. The breast (med).

頭 | t'āu --. The head (and so for other parts of the body).

2418

簿 An account book; register. (a.p. pô'). 118,13

| 記 -- kei. Bookkeeping.

賑 | cheung --. Account book.

取支 | shau chi --. Cash book.

練習 | lín tsaáp --. Exercise book.

5 | 登 | tang --. To enter in register or account

日記 | yát kei --. A diary.

2419

搨 To brood; incubate; hatch. 149,8

| 鷄蛋 -- kai taán'. To hatch hen's eggs.

| 竇雞 -- tau kai. A broody hen.

2420

暴 Violent; cruel; malicious. S. 72,11

| 病 -- pêng. A suddenly fatal sickness.

| 動 -- tung. Riot; disturbance.

| 燥 -- ts'ò. Hot tempered; rash.

| 露 -- lô. Exposed; uncovered (e.g. corpse).

5+ | 兇 | hung --. Ferocious; barbarous.

+ | 風 -- fung. A tempest; windstorm.

+ | 自 | 自棄 tsz -- tsz hei. Lack of self-respect.

+ | 虐 -- yeúk. Cruel; tyrannical.

捕 Arrest; catch. S.

脯 *Dried meat; salary.*
(a.p. foó).

勺, 甍 *Incubate. u.f.*
2419

2421

p'ó

鋪
167.7

To spread out; arrange.
Cl. (p'ó).

搭 | taáp —. Bedfellows.

| 階磚 — kaai chuen. To
lay floor tiles.

| 排 — p'aaí. To arrange;
display.

| 開 — hoi. To spread out;
to overspread.

匍 *On knees; prostrate,*
crawl. (foo)

2422

p'ó

普
72.8

Universal; great. S.

| 通 — t'ung. General;
in common use.

| 世 — shai. Universally.

| 遍 — p'in. Universal;
widespread.

| 濟 — tsai. General
charity.

⁵ 教育 | 及 *kaau yúk*
k'áp. Universal
education.

| 魯士 -- ló sz. Prussia.

2423

譜

149.13

A record; a treatise. To set
forth; arrange. (pó).

有 | yaü —. Not far
wrong.

無 | mó —. No truth; at
random.

離 | lei —. Far from the
truth.

畫 | wá —. Treatise on
drawing.

音樂 | yam ngók —. A
music book.

2424

鋪

135.9

鋪

167.7

p'ò

A shop; store. (Cl.
kaan). (p'ó).

| 頭 — t'au. A shop;
store.

開 | 頭 hoi — t'au. To
open a shop.

當 | tòng —. Pawn shop.

雜貨 | tsaaip fòh —.
General store.

⁵ 洋貨 | yeung fòh —.
Dealer in foreign
goods.

| 面 — min. Shop front.

| 客 — haäk. Lessee of a shop.

上 | sheüŋ —. To close the doors (for the night).

2425

甫 101.2

Ten leī (里); a league. (foó).

兩 | 路 leüŋ — lô. Two leagues.

2426

菩 140.8

p'ò

(Phonetic)-

| 薩 — saät. An idol. Darling.

| 提子 — t'ai tsz. Grapes. (Coll.)

2427

葡 140.9

The vine.

| 荷 — t'ò. Grapes.

| 萄乾 — t'ò kon. Raisins.

| 萄牙 — t'ò ngá. Portugal.

2428

蒲 140.10

Coarse rushes. S.

| 蕎 — k'ü. Duckweed.

| 公英 — kung ying. Dandelion.

| 草 — ts'ò. Rushes.

| 草蓆 — ts'ò tsék. Soft mats.

| 包 — paau. Matting bags.

2429

袍 145.5

Long outer robe.

皮 | p'ei —. Fur gown.

長綿 | ch'ēng mīn —. Long padded coat.

匍 | On knees; prostrate. Crawl. (foo).

p'ò

2430

抱 145.5

To embrace; carry in arms; cherish.

| 住 — chuê. To hold fast in the arms.

摟 | laām —. To embrace.

| 鬱 — wat. Feel aggrieved.

| 怨 — uèn. To cherish ill will or enmity.

5

| 病 — p'eng. To be ill.

| 不平 — pat p'eng. Indignant (at wrongs of others).

| 樂觀 — lók koon. To look on the bright side of.

| 歉 -- hip. "I regret";
"I am sorry" (in
letters).

† 懷 | waai --. To cherish
in the heart. To em-
brace.

2431

泡

85,5

泡

85,8

胞

30,8

A bubble; froth.
(p'aaù; p'òk).

水 | (綿) shuí -- (mín).
A sponge.

番規 | faan kaán --.
Soap bubbles.

2432

poh

波

85,8

A wave; ripple.

| 浪 -- lóng. Waves.

水 | 紋 shuí -- mán*.
Ripples.

長 | 臺 ch'eung -- t'oi.
Long wave trans-
mitting station.

短 | tuén --. Short
waves.

5 | 椽 -- luk. Pummelo;
shaddock.

| 蘿 -- loh, Pineapple.

| 樓 -- lau. Billiard room.

| 斯 -- sz. Persia.

| 士頓 -- sz tùn. Boston.

10 | 秋 | ts'au --. Bright
glances (of women).

2433

坡

32,5

Slope of a hill; embank-
ment.

山 | shaan --. Side of a
hill.

平 | p'eng --. Gentle
slope.

斜 | ts'è --. Steep slope.

2434

玻

96,5

Glass; crystal; gem.

| 璃 -- lei (lei) Glass.

吹 | 璃 ch'ui -- lei. To
blow glass.

鑲 | 璃 seung -- lei. To
glaze.

| 利菲亞 -- lei fei à.
Bolivia.

2435

菠

140,8

Greens; spinach.

| 菜 -- ts'oi Chinese
spinach.

2436
陂
30,8

(Phnetic).

陂 *A bank; dyke.*
u.f. 坡

2437
播
64,12

p'oh

To sow; scatter.

| 音 — yam. Broadcast-
ing (radio).

| 音臺 — yam t'oi. Broad-
casting station.

| 弄 — lûng. To carry
tales. Deceive.

傳 | ch'uen —. To be
spread; disseminated.

| 種 — chûng. To sow
seeds.

2438
囉
30,15

Emphatic F.

囉囉 | hai lòh —.
Settled!

去囉 | hui lòh —. Let
us go.

2439
烏
75,11

p'oh

A trunk (of a tree). Cl. for
trees, shrubs, etc.

一 | 樹 yat — shué. A
tree.

一 | 菜 yat — ts'oi. A
root of greens.

2440
頗
181,5

p'oh

Leaning toward; rather.

| | 曉 — — hiú. To
understand fairly
well.

| 合 — hóp. Suitable.

| 好 — hó. Pretty good.

| 多 — toh. A good
deal.

| 想 — seúng. Inclined
to; willing.

亘 *Cannot be.*

2441
破
112,5

p'oh

To break; break through;
destroy. To discern.

| 柴 — ch'aaí. To split
wood.

| 爛 — laán. To break;
smash.

| 壞 — waai. To destroy;
smash.

| 費 — fai. To lavish;
waste.

5 | 計 — kai. To see
through or defeat a
scheme.

| 產 — ch'áan. Bankruptcy.

| 落戶 — lók oó. A decayed family.

| 身 — shan. To deflower.

| 格 — kaák. In defiance of rule or custom.

10 | 除迷信 — ch'ue mai sùn. To do away with superstitions.

| 天荒 — t'in fong. To gain one's first degree.

喉嚨 | hau lóng — or

聲 | shing — Irritation of throat; hoarseness.

2442

簸

118.13

A winnowing fan.

| 箕 — kei. A winnowing fan.

| 穀 — kuk. To winnow grain.

2443

p'òh

婆

38.8

An old woman; mother; dame.

外 | ngoi — Maternal grandmother.

叔 | shuk — Paternal great aunt.

老 | ló — One's wife.

公 | kung — Husband and wife.

寡母 | kwá mō —'. A widow.

大 | taai — The legal wife.

細 | sai — Concubine.

仙 | sin — Spirit medium.

一片 | 心 yat p'in — sam. Motherly feeling.

皤 White; grey.

鄱 The | 陽 lake. Name of a place.

2444

p'òk

駁

187.4

駁

187.6

To dispute; argue. To join.

| 嘴 — tsui. To contradict.

辯 | pin — To argue; dispute.

| 贏 — ying To refute.

反 | faán — To rebut; turn the tables.

| 樹 -- shuê. To graft.

⁵ | 埋 -- maai. To join together.

| 載 -- tsoi. To transship (goods).

接 | tsip -- To receive and forward (goods).

| 結 -- k'it. To cross-examine.

2445

博

24.10

Well versed; wise. Spacious; extensive. S.

| 士 -- sz. A Doctor. M.A. degree.

| 學 -- hòk. Erudite; well-educated.

| 物院 -- màt uên. A museum.

| 物學 -- màt hòk. Natural history.

⁵ | 愛 -- oi. Universal love.

| 識 -- shik. Extensive knowledge.

2446

膊

130.10

The shoulder.

| 頭 -- t'au. The shoulder.

起 | hei -- To shoulder.

肩 | kin -- The shoulder.

2447

噉

30.14

(Phonetic).

縛 Tie; bind. (a.p. póng).

鎛 A bell; a hoe.

搏 To seize; strike.

2448

薄

140.13

Thin; poor; spare. Careless. S.

淺 | ts'in -- Shallow, -- of character, learning, etc.

| 荷 -- hòh. Peppermint; menthol.

淡 | taâm -- Frugal; dull.

| 弱 -- yeák. Weak.

⁵ 刻 | hak -- To treat harshly.

輕 | hing -- Contemptible; trifling.

| 禮 -- laí. Trifling presents.

| 待 -- toi. To treat coldly.

| 倖 -- háng. Ungrateful; callous.

10 | 情 — ts'ing. Unsym-
pathetic.
| 命 — mêng. An un-
fortunate life.
| 霧 — mô. Thin fog.

2449
泊 | To moor. Be at leisure.
85,5

灣 | waan —. To anchor.

漂 | p'iu —. Roving;
unsettled.

2450
雹 | Hail.
173,5

落 | lək —. To hail.

2451
鉞 | Leaf metal.
167,5

金 | kam —. Gold leaf.

銀 | ngân —. Silver
leaf.

錫 | sək —. Tinfoil.

2452
箔 | A screen of splints.
118,8

蠶 | ts'aám —. Frame for
silk worm cocoons.

魚 | uē —. Fishingstakes;
weir.

礴 | Vast; unconstrained.

2453
撲 | p'òk

To strike down; rush
against.

| 滅 — mīt. To extinguish
(e.g. fire).

| 翼 — yik. To flap the
wings.

十 | 鼻 — pei. To strike the
nostrils.

2454
泡 | A blister. (p'aaù; p'ò).
85,5

起 | hei —. To get a
blister.

2455
樸 | Rough; plain; sincere.
75,12

| 實 — shât. Simpleminded;
plain.

十 | 素 — sò. Unpretentious;
simple.

2456
扑 | To tap; beat; shake.
64,2

| 乾淨 — kon tsêng. To
shake clean.

2457
朴 | A kind of wood.
75,2

| 硝 — siu. Epsom salts.

支 R.66. To cane.
 璞 Uncut (gem, jade, etc.). S.
 粕 Grains in liquor.

2458

樞 75,15

pong
 Sound of a cannon.

冰 | ping —. A glass whistle.

2459

泵 85,5

A pump (phonetic).

水 | shuí —. A pump for water.

氣 | heì —. An air pump.

2460

幫 50,14

幫 50,9

幫 50,7

pong
 To help; assist; aid. A class; fleet; heap; pile.

| 助 — ch'òh. To assist.

| 忙 — m'óng. To give assistance.

| 襯 — ch'àn. To patronize.

| 補 — pó. To assist with money.

5 | 貨 yat -- f'òh. A kind (or class) of goods.

| 船 yat — shuèn. A fleet of ships.

大 | 銀 taai — ngán*. A lot of money.

2461

邦 163,4

A state; kingdom; country. S.

| 國 — kw'ók. States; nations.

| 交 — kau. Diplomatic relations.

友 | yaü —. Friendly nations.

異 | 人 î — yán. A foreigner.

2462

鉞 167,7

A broad hoe; mattock. (cl. cheung).

| 頭 — t'au. A mattock.

2463

梆 75,7

Watchman's drum or gong.

| | 佬 — — ló. Watchman.

縳 To bind (shoes).

撈, 撈 Propel; beat; club.

2464 **póng**
 綁 To bind; tie.
 120,7

| 緊 -- kán. To tie tight.

網 | kw'án --. To tie; to bind.

鬆 | sung --. Loosen the thongs.

2465
 榜 Placard; pass list.
 75,10

| 文 -- mán. A notice; a list.

同 | t'ung --. Fellow graduates.

開 | hoi --. To publish list of successful candidates.

膀 Shoulder; wing.

2466 **p'óng**
 磅 A pound To weigh. (p'óng).
 112,10

一 | yat --. A pound (English equals 12 chi. ozs).

| 秤 -- p'eng. Counter scales.

針 | cham --. Large foreign scales.

2467 **p'òng**
 謗 To vilify; slander.
 149,10

謾 | wai --. To slander; backbite.

| 書 -- shue. Defamatory book; libel.

胖 Fat; swollen.

2468 **p'óng**
 旁 At the side; near.
 70,6

| 人 -- yán. Bystander; locker-on.

| 邊 -- pin. The side; at the side.

| 聽 -- t'ing. To overhear. Special (student).

| 證 -- ching. Circumstantial evidence.

| 觀者清 -- koon ché ts'ing. The looker-on sees clearly.

2469
 傍 At the side. To depend on. S.
 9,10

海 | hoi --. The seashore.

依 | i --. To lean against.

十 | 晚 -- meán. Towards evening.

2470
踉
157,10

To hurry; rush.

| 忙 — mōng. In a hurry.

狼 | lōng —. To walk quickly.

2471
磅
60,10

Agitated; fearful.

| 惶 — wōng. Agitated; upset.

2472
膀
130,10

Groin; loins; lower ribs.

| 胱 — kwong. The bladder.

| 肋 — lāk. The false ribs.

脍 | im —. The loins.

龐, 龐 A rock; great; confused. S.

彪, 獠 Tibet mastiff; variegated. (a.p. mōng).

滂 Heavy rain. Vast.

螃 A crab.

霽, 雱 Heavy (rain, snow, wind).

龐 Lofty; confused. Fat; full. S.

2473
蚌
142,4

p'öng

Oysters; mussels.

| 蛤 — kōp. A clam or mussel.

2474
杯
75,4
盃
108,4

pooli

Drinking vessel; cup; tumbler. (Cl. chék).

茶 | ch'a —. A teacup.

水 | shuí —. A tumbler.

筴 | ksaù —. Divining blocks.

楮 A wooden bowl.

2475
背
130,5

pooli

The back; spine. To repudiate.

| 脊 — tsék. The back.

| 書 — shue. To repeat from memory.

| 心 — sam. A vest; waistcoat.

| 後 — hau. Behind the back.

5 手 | shau —. Back of the hand.

駝 | t'oh —. Hump-backed.

寒 | hön —. Stoop-shouldered.

| 教 — kaü. To apostatize.

| 命 — mêng. Disobey orders.

10 十 | 負 — foö. To carry on the back.

2476 悖 | To rebel against. Perverse. S. 61.7

| 理 — lei. Unreasonable.

| 禮 — lai. Contrary to propriety; improper.

十 | 逆 — yik. Rebellious; refractory.

2477 輩 } A class; sort; generation. 159.8 輩 } 159.5

我 | ngöh —. We.

尊 | tsuen —. You seniors.

班 | paan —. Colleagues.

同 | t'ung Comrades. The same generation.

2478 貝 | Precious; pearl. S. R.154

寶 | pó —. Treasures; valuable.

| 玉 — yik. Gems and valuables.

文 | män —. Cowries.

根 | The *Patra palm*.

狼 | *Jerboa*; traitorous.

蓓 | *A bud*.

pool

2479 焙 | To warm or dry by fire. 66.8

| 火 — foh. To dry by fire.

| 茶 — ch'a. To fire tea.

| 乾 — kon. To dry; cure.

火 | 鴨 foh — sàp. Artificial hatching of ducks.

2480 陪 | Retired; secret. 60.12

耳 | I —. Hard of hearing.

摺 | 手 óm — sháu.
Hush-money.

2481 **p'ooi**
坯 Unburnt brick; unglazed
32,4 pottery.

磚 | chuen —. Unbaked
bricks.

粗 | ts'o —. In the rough;
unfinished.

整個 | ching kòh —.
Make a model.

胚, 胚 Foetus; embryo.

2482 **p'ooi**
配 To pair; mate. A mate.
164,3

| 番 — faan. To replace;
refit.

| 合 — hôp. To match;
pair. To fit.

相 | 'seung —. To equal;
match.

| 色 — shik. To match
colors.

匹 | p'at —. To marry;
to match.

| 偶 — ngau. A married
couple.

許 | hui —. To consent
to marriage.

2483
佩
9,6

Pendent; girdle appendage.
S.

| 服 — fúk. To respect.

| 劍 — kim. To wear a
sword.

| 徽章 — fai cheung.
To wear an order.

沛 Coptous. Flowing. S.

珮 Girdle ornaments.

霈 Pelting rain.

2484
賠
154,8

p'ooi
To compensate; indemnify.

| 補 — pó. To indemnify;
compensate.

| 欸 — foán. An indemnity.

| 禮 — lai. To apologize.

| 償 — shéung. To repay;
make good.

| 罪 — tsói. To acknow-
ledge a fault.

2485
陪
170,8

To bear one company;
assist.

| 客 — haak. To enter-
tain a visitor.

失 | shat —. "Excuse my leaving you".

| 審員 — shám uén.
A jury.

| 伴 — poón. A companion. To accompany.

5 | 襯 — ch'án. To illustrate further. Adverb, (grammar).

| 審 — shám. A jury.

2486

培
32,8

To keep up; increase.
To nourish.

栽 | tsoi —. To be patron for; assist (lit. heap up earth).

| 補 — pó. To nourish; strengthen the (body).

| 植人才 — chik yán ts'oi. To foster talent.

2487

徘徊
60,8

To and fro; irresolute.

| 徊 — ooi. Irresolute; hesitating.

裴 Long beautiful robes.
S.

2488

倍
9,8

p'ooi
Times; fold. To increase.

雙 | sheung —. Twice as much; double.

加 | ka —. Add as much again.

十 | shâp —. Tenfold.

事半功 | s2 poón kung
— Rapid progress (lit. when half done already double results).

poon

2489

搬
64,10

To move; remove; transport.

攀
64,10

| 屋 — uk. To change one's residence.

| 遷 — ts'in. To change one's abode.

| 運 — wân. To transport elsewhere.

| 弄是非 — lüng shí fei. To carry tales.

| 空 — hung. To vacate; to evacuate.

2490

般
137,4

A sort; kind; manner; way.

— | yat —. Alike; same as.

2491

鑼

(Phonetic).

167, 12

籬 Sieve; basket.

2492

poón

本

The source. Native. Capital. Cl. (for books, documents, etc.).

75, 1

| 來 — lot. Originally; actually.

原 | uēs —. Originally.

| 心 — sam. Conscience.

| 分 — fân. Duty.

5 | 性 — sing. One's own nature.

| 錢 — ts'in. Capital (for business).

賒 | shít —. To lose capital.

| 地 — téi. Native.

| 國 — kwòk. Native country.

10 | 行 — hōng. "Our shop".

| 領 — līng. One's ability; capacity.

| 屬 — shúk. Really belonging to.

| 應 — ying. Ought; should.

曲 | k'uk —. A song book.

10 讀 | ták —. Reading book.

畚 Dust basket; hod.

poón

2493

半

A half.

24, 3

| 夜 — yê. Midnight.

下 | 夜 hâ — yê. After midnight.

對 | tuì yat —. Divide equally.

多 | toh yat —. Double; twice as many.

5 大 | taai —. More than half.

| 路 — lô. Halfway.

| 空中 — hung chung. In mid-air.

折 | 價 chít — kà. At half price.

poón

2494

伴

A comrade; associate. To attend on.

9, 5

同 | t'ung —. A companion; chum.

伙 | foh . A partner.

| 郎 — lóng. A best man.

| 娘 — neung. A bridesmaid.

2495
叛 | To revolt; rebel.
29.7

背 | pooi —. To desert; conspire against.

謀 | mau . To plot rebellion.

十 | 逆 — yik. To revolt.

2496
絆 | To tie; lasso.
12.5

| 住 — chuê. To keep back.

畔 | Path; boundary. Transgress.

n'oon

番 | A time; turn (a.p. faan).

弁 | Military cap; officer.

2497
判 | To judge. To divide.
18.5

| 官 — koon A judge.

| 决 — k'uet. A decision; decree; determination.

| 斷 — tuèn. To give judgment. To be of opinion.

2498
拌 | To reject; separate.
64.5

| 工 — kung. To contract for work.

| 爛 — laân. Reckless.

| 死 — sí. To brave death.

泮 | College-pool; college.

類 | To manage, u.f. 泮

p'oon

2499
盤 | A tray; vessel. To wind. To examine. S.
108.10

算 | suèn —. An abacus.

收 | shau . To wind up business.

交 | kaau . To turn over (e.g. an account).

棋 | k'ei . Chessboard.

骨 | kwat. Pelvic bones.

地 | tei —. Military position.

| 費 -- fai. Traveling expenses.

| 問 -- mán. To interrogate; question.

| 古 -- k'ó. Panku (the first man).

¹⁰ 和 | 托出 wöh -- t'ók ch'ut. To disclose a secret.

十 | 旋 -- suén. To go round and round; to circle.

2500 盆 A bowl; basin; tub. S. 108.4

面 | mín --. A wash basin.

花 | fa --. Flower pot.

洗身 | sai shán --. Bath tub.

臨 | lám --. Confinement; in labor.

2501 磐 Firm as a rock; stable. 112.10

| 石 -- shék. A "Gibraltar".

| 牙 -- ngá. Firmly united.

2502 蟠 To coil up. 142.12

| 倒處 -- tó ch'ue. The snake coiled up.

| 踞 -- kui. To squat.

| 桃 -- t'ò. The flat peach.

胖 Fat.

槃 Tray; hut; stop.

躡 躡 躡 Sit tailor fashion.

鞞 Girdle.

2503 poòt

钵 A cylinder. 112.5

漏 | laù --. A funnel.

2504 鉢 An alms bowl; utensil. 167.5

| 頭 -- t'au. Earthen basin.

傳衣 | ch'uen i --. To hand down one's robe and bowl (i.e. Buddhist priest leaving disciples).

2505 poòt 撥 To regulate. Transfer. Scatter. 64.12

| 鐘 -- chung. To set the clock hands.

| 欸 -- foón. To appropriate funds.

| 交 — kaau. To hand over to.

| 亂 -- luên. To put down a rebellion.

2506
鉞
167,5

Cymbal; bell.

鏡 | naaü —. Cymbals.

灭 R.105 To push aside.

勃 Suddenly; flurried. S.

孛 Plants shooting; a comet. S.

跋 Heel; base; a summary. Travel. (a.p. pät)

淳 Bursting; gushing.

綽 A rope (for coffin); weighty.

葶 Water chestnut.

2507
撥
64,12

p'òt

To shake; push aside.

| 扇 — shìn. To fan.

| 火 — foh. To fan a flame.

| 煙 — in. To fan away smoke.

| 蚊 -- man. To chase mosquito's.

| 馬尾 — mã meī. To fawn on (lit. wield the horse tail brush).

2508
潑
85,12

To scatter; throw out.

| 水 — shuí. Throw out water.

撒 | saät —. To waste; squander.

| 婦 — foö. A shrew.

刁 | tiu —. Perverse; vicious.

2509
蹶
157,12

p'óp

(Phonetic).

| | 跳 — — t'ü. Palpitation.

2510
嗒
30,11

Rapping or popping sound.

| | 滾 — — kwán. Boiling rapidly.

| | 聲 — — sheng. A rapping sound.

2511
嗒
30,8

p'óp

Roaring sound.

| | 聲 — — shing. Roar of water.

2512 **puk**
 卜 To foretell. Divination. S.
 R. 25

占 | chim —. To cast lots.

卦 | kwà. To divine by the 8 diagrams.

問 | mân —. To consult the oracle.

魚 — uè. Wooden skull (priests use to beat time).

2513 𠂔 To snap.
 30.2

整手 | ching shau —. To snap the fingers.

2514 **p'uk**
 僕 Servant; domestic.
 9, 12

人 — yán. A servant.

公 | kung —. Public servants (i.e. officials).

家 | ka —. Domestic servants.

十 | 風塵 — — fung ch'an. Troublesome.

2515 𠂔 }
 30, 14 }
 躐 } To fall prostrate.
 157, 14 }

| 住地 — chue tei. To fall prostrate.

| 低 — tai. To get down on hands and knees.

2516 瀑 A waterfall; cascade.
 85, 15 (a.p. pó).

| 布 — pò. Waterfall; cascade.

幘, 襍 Cap; cowl; hood. (a.p. fuk)

濮 R. in Shantung. Ancient Hupeh tribe.

2517 **p'uk**
 仆 To capsize; fall prostrate.
 9, 2 (a.p. foó).

| 倒 — tó. To fall down.

| 轉身 — chuen shan. To topple over.

2518 **p'ung**
 捧 To hold in both hands; present.
 64, 8

| 茶 — ch'a. To present cup of tea.

| 住 — chue. To hold carefully.

| 腹大笑 — fuk taai siu. To hold one's belly with laughter.

| 大脚 — taai keük. To flatter; toady.

琫 Scabbard gems.

葦 Full of leaves; luxuriant.

2519 p'ung
颯 Exhalation; stench.

182.8

— | 隨 yat — ts'uf. Stench.

煙 | | in — —. Vapor rising up.

2520 p'ung
墜 Smarting; irritating. (a.p. p'ung).

32.11

| 眼 — ngään. To smart the eyes.

| 鼻 — pei. To irritate the nose.

— | 牆 yat p'ung ts'c'ung. A wall.

2521 p'ung
撞)
64.9) To collide with; meet unexpectedly; knock; bump.

碰)

112.5

| 着 cheük. To meet; run across

| 覘 ts'an. To bump into

睇 | tai — —. Look out! (direct cry).

| 機會 — kei oei. To meet an opportunity.

2522 p'ung
篷 Mat awning; sail.

118.11

船 | shuen —. Mat awning over a boat.

陰 | yam —. Awning shade of mats.

| 廠 — ch'óng. Matched.

搭 | taap —. To put up an awning.

轉 | chuen —. To tack. (sail-boat)

蓬 Tangled; weed grown. S.

芄 Bushy.

鬃 髮 Unkempt hair.

2523 sa
卅 Thirty (abbr. for saam shap).

24.2

| 三 saam. Thirty-three.

2524 sa
亂 Disorder, confused mass.

120.14

咁亂 —* kòm luên.
All in disorder.

躑^{id}屣 *Sandals; straw
slippers; heeless
slippers.*

2525
搵
64,11
濼
85,11
隳
30,11

saai

To waste.

噤 — saai. All wasted.

白白 | paák paák —
Clear waste.

得多 — tak toh. Ex-
travagant; wasteful.

撻 — t'at. Utterly
wasted.

父兄面 — foó hing
mín*. To ruin
reputation of
one's family.

2526
徙
60,8

saai

To change residence; move.

十遷 | ts'in —. To move
elsewhere.

意 *Timid.*

璽 *The great Imperial
seal. S.*

2527
隳
30,11

saai

All; entirely; completely.
(saai).

去 | hui —. All gone
away.

冇 | mǒ —. Nothing left.

做完 | tsó uén —. All
finished.

着 | cheúk —. O. K.

錯 | ts'òh —. Entirely
wrong.

2528

saam

The numeral three. S.

三
1,2
叁
28,6

脚橈 — kèk táng. A
stool lacking a leg
(i.e. precarious).

角眼 — kòk nguán. An
unreliable person.

隻手 — chék shaú. A
pickpocket.

角形 — kòk ying.
Triangle.

- 5 | 角學 — kòk hòk.
Trigonometry.
- | 位一體 — wai² yat
t'ai. The Holy
Trinity.
- | 教 — kaau. The three
religions, (Buddhism,
Taoism, Confucianism).
- | 星 — sing. The three
stars — happiness,
honor, long life.
- | 不幸 — pat háng. The
three misfortunes ...
loss of father in youth, of wife
in middle age, in old age to
have no son.

2529

川

Running hand of prec.

1,2

2530

saán

散

Broken up; miscellaneous.
Medicine powders. S. (saán).

66,8

- | 工 — kung. Odd jobs.
Day laborers.
- | 賣 — mai. To sell
separately.
- | 髮 — faat. To dishevel
the hair.
- 懶 | laan —. Indolent;
neglectful.
- 5 心 | sam —. Divided
attention.

分 | fan —. Dissipated;
scattered.

失 | shat —. Missing.

閒 | haan —. At leisure;
leisurely.藥 | yeuk —. Medicine
powders.| 修修 — sau sau. Scatter-
ed about.| 撈撈 Finger torture
sticks.

| 糍餠 Fried cakes.

2531

saán

散

To disperse; dissolve.
(saán).

66,8

| 步 — pò. To take a
walk.| 會 — ooi. To adjourn
a meeting.| 學 — hòk. School
closing.| 場 — ch'èung. The end
of a show.

5 | 開 — hoi. To dissolve.

| 佈 — pò. To spread;
disseminate.

| 發 — faat. Scatter.

| 班 — paan. To dis-
perse.

2532

傘 A canopy; cover; umbrella.
9,10

羅 | lóh —. State canopy.

十雨 | uē —. An umbrella.

繖 A cover. id 傘

2533

搥

64,13

攞 | lāp —. Refuse;
sweepings.

2534

匝

22,3

A revolution. Pleasing to
the eye. u.f. prec.| 眼 — ngaän. Pleasing
to the eye.| 瞞 | haat —. Extremely
coarse.

2535

霎

173,8

Slight; passing.

| 然間 — in kaän.
Momentarily;
suddenly.

| 髮 Feathers; fans.

| 鏃 Spear; inlay. (a.p
chaáp).

| 颯 In gusts; suddenly.

2536

撒

64,12

saatTo sow (seed); scatter;
spill. S.| 種 — chùng. To sow
seeds.| 網 — mōng. To cast
a net.

| 開 — hoi. To scatter.

| 賴 — laai. Accuse others
for one's own benefit.5 | 潑 — p'òt. To
squander.

| 嬌 — kiu. Petulant.

| 哈拉 — ha la. The
Sahara.

2537

薩

140,13

Wisdom. S.

| 菩 | p'ò —. Idols.

2538

噉

30,15

(Phonetic).

2539

西

R.146

sai

West. occidental; foreign.

| 南 — naän. South
west.

| 北 — pak. North West.

| 天 — t'in. The Western Paradise (B.)

| 裝 — chong. Western dress or style.

5 | 人 — yán. A westerner; Caucasian.

| 學 — hók. Western learning.

| 瓜 — kwa. Watermelon.

| 班牙 — paan ngá. Spain.

| 比利亞 — péi léi à. Siberia.

10 | 藏 — tsóng. Tibet.

| 印度 — yán tò. West Indies.

| 利伯 — léi paák. Celebes.

| 洋人 — yeung yán. Portuguese.

2540

葵

140.7

Fragrant herbs.

芫 | uén —. Coriander.

井底 | tséng tai —. Fern.

2541

犀

93.7

Rhinoceros. Solid.

| 牛 — ngáu. Rhinoceros.

| 角 — kók. Rhinoceros horn.

毛 | mō —. The yak.

梘 Small olea fragrans.

sai2542
洗

To wash; cleanse.

| 乾淨 — kon tséng. To wash clean.

乾 | kon —. To dry clean.

| 身房 — shan fóng. Bathroom.

| 刮 — kwaát. To wash and scrape clean.

5 | 領 | ling —. To receive Baptism.

| 禮 — lai. Baptism (P.).

聖 | shing —. Baptism (C.).

十一貧如 | yat p'án úé —. Desperately poor.

| 牌 — p'aaí. To shuffle cards, dominoes, etc.

桌 Nettle hemp; linen.

sai2543
細

Small; fine; delicate.

120.5

仔	— man tsai. A child.	2545	<u>sak</u>
佬	— ló. Younger brother.	塞	To block up; stop up; obstruct.
佬哥	— ló koh. My lad!	32.10	
聲	— sheng. In a whisper.	住	— chuê. To stop up; plug.
⁵ 心	— sam. Heedful; careful.	滿	— moån. To stuff full.
小	— síu. Petty; trifling.	乜咁	mat kòm —. Why are you so stupid?
想	— seúng. To think over carefully.	鼻	peí —. Nose stopped.
仔	tsai —. Carefully; minutely.	⁵ 閉	pai —. Obstructed; blocked up.
詳	ts'eúng —. In minute details.	責	— chaak. To evade censure.
¹⁰ 奸	kaan —. A spy.	2546	<u>sam</u>
菌	— kw'án. Germs; bacteria.	心	The heart; center; mind; affections.
2544		R.61	
婿	} Son-in-law.	好	hó —. Kindness.
33,9		有	yaü —. "Thanks for your solicitude".
婿		定	— têng. Mind made up; resolute.
38,9		小	síu —. Careful.
女	nüi —. A son-in-law.	⁵ 機	— kei. Thoughtfulness; attention.
夫	foo —. A husband — so spoken of by his wife.	地	— tei. Disposition; one's principles.

| 腸 — ch'ēng. The heart; feelings.

| 水 — shuí. Intention; desire.

| 多 — toh. Capricious; unsettled.

10 | 灰 — fōi. Disheartened.

| 虛 — hui. Dissatisfied. Afraid of being discovered (in wrong).

| 淡 — t'ān. Discouraged.

| 雄 — hūng. Sanguine.

| 事 — sz. Personal concerns.

15 | 清 — ts'ing. Calm; imperturbable.

| 高 — ko. Ambitious.

| 跳 — t'ia. Palpitation of the heart.

| 口 — hau. The breast; pit of stomach.

| 理 — lei. Idea. Mind.

20 | 理學 — lei hók. Psychology.

| 思 — sz. Thoughts.

忠 | chung —. Conscientious.

傷 | sheung —. Cut to the quick; heartbroken.

通 | t'ung —. Hollow; tubular.

25 責任 | chaäk yām —. A sense of duty.

| 動 — tung. To be moved.

| 焦 — tsiu. Worried; agitated.

| 軟 — uēn. Tender-hearted.

| 服 — fuk. Secret; confidential.

30 | 偏 — p'in. Dishonest.

| 寒 — hōn. Despair.

良 | 自責 leung — tē chaäk. Quails of conscience.

2547 **sām**
 滲 To sprinkle with; spread. (shām)
 85.11

| 灰 — fōi. To sprinkle ashes.

| 勻 — wān. To scatter evenly.

2548 **sām**
 傷 Bad; wicked.
 30.7

| 人 — yān. Bad men.

好 | hó —. Very wicked.

2549

san新 | New; fresh; recently. S.
69,9

| 聞 — mán. News.

| 鮮 — sin. Fresh; new.

| 娘 — neŋg*. A bride.

| 婦 — p'ò (fò). A
wife.5 | 郎 — lōng*. A bride-
groom.

| 年 — nán. New Years.

| 手 — sháu. An inex-
perienced hand.| 奇 — k'ei. New and
striking; new and
strange.| 式 — shik. New styles;
new type.10 | 開張 — hoi cheung.
Newly opened.| 潮流 — ch'io lau.
Modern tendencies.| 學說 — hók shuèt.
Modern philosophy.| 文化 — mán fā. Modern
civilization.| 約 — yeük. New
Testament.15 | 疆 — keung. Chinese
Turkestan; Sinkiang.| 嘉坡 — ka poh. Singa-
pore.| 金山 — kam shaan.
Australia.| 幾內亞 — kei noi à.
New Guinea.| 章 — cheung. New
regulations.

2550

辛

Bitter; hard; toilsome. S.
R.160| 苦 — foó. Troublesome;
difficult.艱 | kaan —. Difficulties;
hardships.| 苦你 — foó nei. "May
I trouble you?"
"Much obliged".

薪 | Fuel; firewood.

姓 | A crowd. (a.p.
shaang).莘 | Marshy plant; strag-
gling. S.僦, 馱, 說 | Numerous;
crowds.

2551

僧

Buddhist priest (a.p. tang).
9,12sang

雲遊 | wán yaü —. A wandering priest.

喇嘛 | la mā —. A Lama priest.

2552 sàng

擤 | To blow the nose (with the fingers).
64,14

| 鼻涕 — pei t'ai. To blow the nose.

| 錢 — ts'in'. To waste money.

好 | hò —. Lecherous.

踏 | Drag along shuffle. (a.p., tsàng).

2553 sap

噉 | To suck. Crumbs.
30,5

| 碎 — sui. Crumbs; miscellaneous.

聽人 | t'eng yán —. To listen to blarney.

| 倒你 — tò nei. You have been taken in.

2554 sat

膝 | The knee; the lap.
130,11

| 頭 — t'au. The knee.

鶴 | hòk —. Enlarged kneejoint.

打半 | tá pòn —. To genuflect.

跪雙 | kwai sheung —. To kneel on both knees.

屈 | wat —. To kneel; play second fiddle.

| 下 — hà. Children.

2555 sau

修 | To repair; improve; adorn. S.

9,8

| 整 — ching. To repair; put in order.

| 身 — shan. To cultivate virtuous conduct.

| 德 — tak. To practice virtue.

| 心 — sam. To cultivate virtue or moral excellence of the heart.

道 | — tô. To live according to moral principles.

道院 | — tò uên'. Monastery (C.).

| 葺 — ts'ap. To repair; rebuild.

專 | 科 chuen — foh. Special course of study.

自 | tsz — Private study.
 10 | 函 — haām. Write a letter.
 † | 飾 — shik. To dress up.
 2556
 羞 To put to shame; feel ashamed. Nourish.
 123.5
 | 恥 — ch'i. Shame.
 | 辱 — yūk. To insult; put to shame.
 | 愧 — kw'ai*. Abashed; ashamed.
 | 花 — fa. Shames the flowers (i.e. very beautiful).
 5 | 惡之心 — oò chi sam. Sense of shame.
 珍 | 百味 chan — paak mei. All kinds of delicacies.
 2557
 脩 Dried meat. Long.
 130.7
 | 金 — kam. Salary; tuition.
 † 束 | ch'uk — Salary of private tutor.
 2558
 饜 Choice food, Oblation.
 184.11

† 進 | tsùn — To send present of food.
 † | 膳 — shín. Choice food. Oblation.
 度 Conceal. Search.
 颯, 颯 Chilly wind.
 2559
 搜 sau
 64.10 To seek; search out.
 | 身 — shan. To search the person.
 | 行李 -- hāng lei. To examine one's luggage.
 | 尋 — ts'ám. To search; look for.
 | 羅 — lōh. To seek and gather together.
 † 窮 | k'ung — To search thoroughly.
 傻, 叟 Old man.
 摻 Public opinion; assemble; whizzing; seek.
 蒐 To hunt. To drill.
 藪 Swamp; resort.
 譴 Reprove, Lead aright.
 洩 Macerate. Urinate.
 瞶, 瞶 Blind; no pupil.

艘 *Vessel; ship.*

2560 saù

锈 }
167.7 } *Rust; corrosion. To*
鏽 } *rust. (a.p. sing).*
鏽 }
167.12 }

生 | shaang —. *To rust.*

銅 | t'ung —. *Verdigris.*

2561
秀 *Plentiful; luxuriant. Ac-*
115.2 *complished. S.*

| 茂 — maù. *Luxuriant*
(vegetables, etc.)

| 才 — ts'oi. *Lowest*
bachelor's degree (old
Chinese system).

清 | ts'ing —. *Genteel;*
well-bred.

十 | 麗 — lai. *Beautiful;*
handsome.

2562
绣 }
120.7 } *Embroidered; adorned.*
繡 } *Variegated. S.*
繡 }
120.12 }

| 工 — kung. *Embroidery*
work.

| 花 — fa. *To embroider.*

| 畫 — wá°. *To embroider*
designs.

顧 | koò. —. *Embroidery.*

5 | 球 — k'au. *The*
geranium.

| 閣 — kòk. *Lady's boud-*
oir.

2563
嗽 *To cough*
30,11

咳 | k'at —. *To cough.*

漱 *Rinse the mouth.*

2564 se
些 *A few; little; some.*
7,5

| 少 — siú. *A little.*

快 | faal —. *Be a little*
quicker.

好 | hó —. *A little*
better.

2565 sé
寫 *To write; sketch.*
40,12

| 字 — tsz. *To write.*
A clerk.

| 字樓 — tsz lau°. *An*
office.

大 | taaí —. *Senior*
clerk.

| 眞 — chan. Paint or draw a likeness.

十 繕 | shîn —. To write out in long hand.

2566 sè

瀉 | To leak. To purge. Diarrhea. 85,15

| 油 — yaü. Castor oil.

| 鹽 — im. Epsom salts.

輕 | 藥 heng — yeük. Mild aperient.

重 | 藥 ch'üing — yeük. Purgative.

5 止 | 藥 chí — yeük. Anti-diarrhea remedy.

倒 | tó —. To spill.

2567 卸 | To lay aside; unload; deliver; retire. 26,6

| 任 — yâm. To leave office.

| 責 — chaäk. To give up responsibility.

| 粧 — chong. Enhabille.

十 | 貨 — föh. To unload.

十 | 交 — kaau. To consign goods to.

2568 sèk (see also sik).

錫 | Tin; pewter. To solder. To bestow. S. 167,8

打 | 佬 tá — ló. Tin-smith.

| 器 — hei. Pewter.

| 鉞 — pök. Tin foil.

粉 | fán —. White lead.

5 包 | paau —. To tin.

| 蘭 — laän. Ceylon.

2569 seng (see also sing).

腥 | Rank odor; strong smell. 130,9

魚 | né —. Fishy.

臭 | ch'au —. Strong smell.

| 臭 — ch'au. Stinking.

| 鯽 鯽 — wan wan. Bad reputation.

2570 séng

惺

61,9

醒

164,9

To awake; rouse up.

叫 | kiù ... To awaken.

不 | 人事 pat - yán sz. Unconscious.

| 悟 - ng. To awaken to; realize.

提 | t'at -. To remind; counsel.

5 | 目 - múk. Catch one's eye.

| 世良言 - shai léng in. Words to arouse the age.

2571

seu

嚙
30,14

Sound of rustling.

| | 聲 - - sheng. Rustling.

2572

seük

削
18,7

To cut; cut off; scrape.

刮 | kwaät -. To scrape (i.e. to oppress).

稀 | hei -. Flimsy; sleazy.

| 平 - p'èng. To raze to the ground.

改 | koi -. To correct a composition.

5 | 職 - chik. To dismiss from office.

| 髮 - f.àt. To shave the head (i.e. become Buddhist priest).

| 仔 - tsai. A coxcomb.

seung

2573 相 Together; mutual; reciprocal.

109,4

有 | 干 mǒ - kon. "It is unimportant".

與你有 | 干 uě nei mǒ - kon. It does not affect you.

好 | 與 hó - uě. Friendly.

| 與 - uě. Acquainted with.

5 | 反 - faán. Contrary; opposed to.

| 合 - hôp. Agree with.

| 當 - tong. Corresponding to. Legal; proper.

| 等 - táng. Of equal rank; ability, etc.

| 似 - ts'í. Much alike.

10 | 同 - 'ung. Identical.

| 識 - shik. To be acquainted with.

| 比 - pei. To compare with.

| 隨 — ts'ui. Immediately after.
 | 幫 — pong. To help; assist.
 15 | 好 — hó. On good terms.
 | 愛 — oi. Mutual love.
 | 仇恨 — ch'au hân. Mutual enmity.
 | 應 — ying. Corresponding; suitable.
 2574 | 箱 — A box; chest; case.
 118.9
 木 | mûk —. Wooden box.
 皮 | p'ei —. Leather trunk.
 衣 | i —. Clothes chest.
 銀 | ngân —. Money box.
 首飾 | shau shik —. Jewelry casket.
 2575 | 霜 — Hoarfrost; frost like; sublimate. S.
 173.9
 落 | lók —. Frosty.
 | 降 — kóng. The first frost — an almanac term.
 冰 | ping —. Ice.

柿 | ta'z —. Candied persimmon.
 金雞納 | kam kai naâp —. Quinine.
 2576 | 鑲 — In chase; inlay.
 167.17
 | 玻璃 — poh lei. To glaze a window.
 | 牙 — ngâ. To repair teeth. False teeth.
 | 檯 — t'oi. Inlaid table.
 2577 | 孀 — A widow. To live alone.
 38.17
 | 婦 — foõ. A widow.
 孤 | koo —. A lone widow.
 廂 | Side-house; wings.
 裏 | Move; do. Prase. S.
 勸 | Urgent; aid.
 湘 | Yang-tze tributary; a lake; boil.
 礮 | Arsenic. See 霜
 驥 | To prance.
 2578 | seung
 想 — To think; reflect; hope; desire; expect.
 61.9

| 到 — tò. To anticipate.

| 倒 — tò. To think of.

| 起 — heí. To recollect; remember.

細 | sai —. To think over carefully.

5 理 | lei —. Considered according to reason.

默 | màk —. To ponder; meditate on.

妄 | mǒng —. Wild desires.

推 | t'ui —. To suppose; assume.

回 | ooi —. To try to recall or remember.

10 幻 | waán —. Day dreams.

渴 | hòt —. To think of anxiously.

| 頭 — t'au. A thought; an expectation.

猜 | ch'ai —. Conjecture.

2579

seúng相 | Likeness; form. Photo.
109,4

| 片 — p'in. A photograph.

睇 | t'ai —. To practice physiognomy.

| 法 — faát. Art of physiognomy.

sha

Sand. S.

| 漠 — mòk. A desert.

浮 | fau —. Quicksands.

| 灘 — t'aan. Shallows; beach.

| 漏 — lau. Water filter.

5 | 紙 — chí. Sandpaper.

| 布 — pò. Emery.

| 時 — shí. Sarsaparilla (drink).

| 虱 — shat. Sand flea.

| 錐 — chui. Sandpiper; snipe.

10 | 塵 — ch'an. Saucy; impertinent.

| 面 — min. Shameen, Canton.

2581

砂 | Granulated (u.f. prec.).

112,4

| 硼 | p'ang —. Borax.

氣 | hei —. Ammonia.

| 石 — shék. Sandstone.

| 淋 — lám. Stone in the bladder.

⁵ 硃 | chue — Cinnabar.

金綱 | kam kong — Corundum.

2582

紗 | Gauze; crape; sarcenet. Yarn.

120.4

| 窓 — ch'eung. Gauze window.

竹 | chuk — Mercerized cotton cloth.

羽 | uē — Camel's hair cloth.

縐 | tsà — Crepe.

⁵ 官 | koon — A kind of half raw silk (very durable).

綿 | mín — Cotton yarn.

2583

痧 | Cholera.

104.7

絞腸 | kaaú ch'eung — Asiatic cholera.

刮 | kwaát — To scarify or scrape the back (in cholera, cramps, etc.).

• | 氣丸 — hei uen. Cholera pills.

眼 | ngaan — Trachoma.

2584

袈裟 | Buddhist surplice.

145.7

袈 | ka — Priest's robe (p.) Muslin.

鯊, 鯊 | Shark.

2585

耍

To sport; play.

126.3

玩 | waan — To play (as children).

遊 | yaú — To stroll.

| 拳脚 — k'uen keuk. Gymnastics. Chinese boxing

| 棍 — kwán. To fence with sticks.

2586

灑

85.19

To sprinkle (liquids); scatter; spill.

洒

85.6

花 | fa — Watering pot.

| 水 — shuí. To sprinkle water.

| 濕衫 — shap shaam. Drenched (by rain)

2587

嘍

30,9

To wave away.

| 手 — shaú. To motion him off.

2588

曬

72,19

晒

72,6

shai

To expose to the sun. Get sunstroke.

| 乾 — kon. To dry in the sun.

| 棚 — p'aäng. A drying platform.

生 | shaang —. To dry fresh fruit.

| 死人 — sí yán. To get sunstroke.

2589

舐

135,5

舐

135,8

shai

To lick; lap.

| 痒 — chí. An abject syncophant (lit. licker of piles).

十老牛 | 毒 lö ngau — túk. Strong affection (lit. the cow licks her calf).

2590

shaàk

搽

61,10

To select; seek out; feel with the hand. A portion.

探 | t'aàm —. To explore.

一 | yat —. A piece of.

個 | 角 kòh — kòk. That side; that corner.

2591

shaam

衫

145,3

Coat; shirt; garment.

長 | ch'eung —. A long robe.

短 | tuén —. Short coat.

着 | cheùk —. To dress.

內 | noi —. Undershirt.

恤 | sut —. Shirt.

彡 R.59. Feathers.

芟; 刈 To mow.

2592

shaan

山

R.46

Mountain; hill. Graves. S.

| 頂 — téng. Top of a mountain.

| 嶺 — ling. Hills.

| 峯 — fung. Mountain peaks.

| 脈 — māk. Range of mountains.

5 | 坡 — poh. Slope of a mountain.

| 谷 — kuk. Valley; ravine.

拜 | paai —. Worship at the graves.

| 西 — sai. Shansi Province.

| 東 — tung. Shantung Province.

2593

門 To bar; close. A bar.
169,1

| 門 — moōn. To close and bar a door.

| 關 — chaâp. To close a street gate.

門 | moōn —. A door bar.

2594

刪 To expunge; erase; cancel; reject.
18,5

漆 | ts'at —. Stiff brush for Chinese varnish.

| 改 — kof. To revise.

| 減 — kaám. To abridge.

| 去 — hui. To expunge; cut out.

| 除 — ch'ue. To repeal.

2595

珊

Coral.

96,5

| 瑚 — oō. Coral.

| 瑚頂 — oō téng. Red coral button — highest rank.

姍 To jest; ridicule.

栓 Peg; pin; bowl.

潛 Weep piteously; streaming tears.

跚 To limp.

shaàn

2596

訕

To slander; revile.

149,3

十

| 謗 — p'ong. To backbite.

2597

疝

Hernia.

104,3

| 氣 — hei. Hernia; rupture.

2598

汕

Fish swimming.

85,3

| 頭 — t'au. Swatow.

篡 *To rebel; usurp.*

孿 *Suckle two children at once; extraordinary; bear twins. (a.p. luén)*

2599 shaän

瀑 *Expectoration. Flowing water.*
85.12

口 | háu —. Phlegm; saliva.

吐 | t'ò —. To expectorate.

2600 孱 *Enfeebled; unfit for.*
39,9

| 弱 — yeük. Feeble; enervated.

2601 shaang

生 *To give birth, beget; produce. Life. Living. Raw. S.*
R.100

| 日 — yâi. Birthday.

| 動 — tung. Lifelike; vivid.

| 成 — shing. To become. Innate.

| 氣 — hei. To get angry.

5 | 事 — sz. To cause trouble; breed mischief.

— | yat —. All one's life.

| 意 — i. Business; occupation.

放 | fong —. To set free living creatures — as Buddhists do.

| 計 — kai. Means of gaining livelihood.

10 | 疎 — shoh. Out of practice. Not seen for a long time

| 手 — shau. Inexperienced.

| 面 — min. A stranger.

胎 | t'oi —. Viviparous.

| 理學 — lei hók. Physiology.

15 | 物學 — mat hók. Biology.

| 命學 — méng hók. Ontology

| 力軍 — lik kwat. Fresh troops.

| 出枝葉 — ch'ut chi íp. Lead to complications (e.g. in an affair).

| 死之際 — sz chi tsai. Danger of death.

20 | 活程度 — oôt ch'ing tó. Standard of living.

2602

牲

93.5

Animals. Sacrificial victims. (a.p. shang).

| 口 — háu. Cattle; draught animals.

三 | saam —. The three sacrificial victims (bull, ram, and boar; also chicken, goose and duck).

2603

省

109.4

shaáng
A province. Frugal; saving. (sín).

減 | kaám —. To reduce; diminish.

| 枝葉 — chi íp. To prune.

| 事 — sz. To avoid trouble.

| 城 — shéng. Provincial capital.

5 | 主席 — chué ták. Governor of province.

| 長 — chéung. Governor of a Province.

| 議會 — í ooi. Provincial assembly.

2604

指

64.9

To scour.

| 牙 — nga. To scrub the teeth.

| 淨 — tsing. To scour bright.

| 銅膏 — t'ung ko. Brass polish.

眚 An eye disease (film over the eye). A calamity. (a.p. síng).

2605

烔

86.6

shaáp
To rail; irritate.

| 氣 — heí. Irritating.

聲 | shing —. Irritation of throat; hoarseness.

簾 Fan. Fan style. (a.p. saáp).

2606

爍

86.9

shaáp
To cook by boiling; simmer.

| 臉 — nám. Boiled soft.

| 衣服 — í fók. To boil clothes.

2607

殺

79.7

shaát
To kill; slay.

| 人 — yán. To kill a person.

| 死 — sz. To slay; put to death.

自 | tsz —. Suicide.

誤 | ng —. Accidental homicide.

5 暗 | òm —. To assassinate.

謀 | maü —. To plot murder.

電 | tin —. Electrocutation.

2608 刷 | To clean; brush. A brush (a.p. kwaat). (Cantonese use ts'aat). 18,6

印 | yàn kwaat. To print.

煞 | Baleful; to kill (by evil influences).

2609 shaaü

梢 | Rudder. End of branch. 75,7

公 — kung. Pilot. Helmsman.

鞘 | A sheath. (a.p. ts'ü).

筲 | Basket; bucket.

菴 | Jungle grass; lair.

蛸 | Cocoon of mantis. S.

2610 shaaú

稍 | A little. To sprout slowly. 115,7

| 好 — hó. Fairly good.

| 知 — chi. To have some knowledge of.

十 | 可 — hóh. Passable; tolerable.

2611 shaaü

哨 | An outpost; guard. To patrol. To project. 30,7

| 牙 — ngá. Protruding teeth.

巡 | ts'un —. To patrol.

2612 shai

篩 | Bamboo sieve. (Cl. kòh). To sift; strain. 118,10

| 斗 — taú. A sieve.

籬斗 | lóh taú —. Flour sifter.

| 米 — maí. To sift rice.

2613 shai

使

9,6 | To use; send; employ; cause. (sz; sz).

使

30,8

| 得 — tak. Will do.

| 開 — hoi. Just began to use.

| 慣 — kwaàn. Used to.

| 人 — yān. A servant.

5 | 妹 — mōi. A maid-servant.

| 用 — yūng. Expenses.

主 | chué —. To direct; give orders to.

| 頸 — kóng. Sulky; cross.

| 皮氣 — p'ei nei. To get angry.

10 駐 | chué —. Minister; envoy.

2614

駛

187,5

駛

187,6

To drive; hasten; navigate.

| 車 — ch'è. To drive an auto.

駕 | kà —. To drive; steer.

| 輕 — lēi. To set sail.

| 船 — shuēn. To sail a boat.

| 風 — fung. To run before the wind.

2615

shai

世

The world. A generation; age.

1,4

| 人 — yān. Mankind; mortals.

| 事 — s2. The affairs of this life.

| 界 — kaai. The world. Life. Livelihood.

| 俗 — tsūk. The "world"; mundane affairs.

5 出 | ch'ut —. To be born.

今 | kam —. The present life. Present generation.

後 | haü —. The after life. Future generations.

| 家 — ka. Aristocracy; high-born.

| 代 — toi. Generations.

10 | 紀 — kei. A century.

近 | kân —. Modern world; modern.

中 | chung —. Middle ages; mediaeval.

| 交 — kaau. Friends for generations.

末 | moät —. Last period of a dynasty.

2616

勢

19,11

勢

19,11

Power; authority; force.
Aspect; circumstances.

力 — lik. Strength; influence.

兇 — hung. Desperate; fierce.

威 | wai —. Splendor; majesty.

割 | kòt —. To castrate.

5 地 | tei —. Configuration of land.

乘 | shing —. To take advantage of an opportunity.

趁 | ch'an —. To avail oneself of.

力範圍 — lik faan wai.
Spheres of influence.

賞 Buy on credit;
pardon.

2617

誓

149,7

To swear; take an oath.

發 | faat —. To swear.

愿 — uen. To swear; vow.

shai

2618

噬

30,13

師 — sz. To harangue an army.

當天發 | tong t'in faat —. To swear before Heaven.

5 發假 | faat ka —. To perjure.

亂發 | luén faat —. Profanity.

To eat; gnaw; snarl.

牙 | | nga — —. To grate the teeth.

逝 Pass away; die.

筮 To divine; draw lots.

sham

2619

深

85,8

Deep; intense; abstruse; very.

有幾 | yaü kei —. How deep is it?

色 — shik. A deep color.

夜 — yé. Late at night.

字墨 | te2 mák —. Profound scholarship.

5 沉 — ch'am. Quiet but clever.

交 — kaau. Intimate friendship.

| 恨 — hân. Deep hatred.

| 信 — sùn. To believe firmly.

| 奧 — ò. Profound; mysterious.

10 | 之又 | — chi yaü — Deeper and deeper.

2620

參 28,9

Ginseng. (ts'aam). S.

人 | yán — Ginseng.

高麗 | ko lái — Korean ginseng.

洋 | yeäng — Foreign ginseng.

海 | hóí — Beche de Mer; sea-slugs.

森 Dense; forest-like.

琛 A precious gem.

2621

shám

審 40,12

To investigate; try; judge. S.

| 判 — p'ònn. To judge.

| 問 — mân. Judicial inquiry; trial.

對 | tuí — To confront witnesses.

候 | haü — To await trial.

| 判廳 — p'ònn t'eng. Court of justice.

2622

孀 38,15

Wife of father's younger brother.

| 母 — mǒ. Sisters-in-law.

亞 | à — Wife of younger brother.

大 | taai — Term of address towards elderly ladies.

2623

沉 85,4

See ch'am.

諭 To announce; admonish. (nám; nám).

2624

滲 85,11

To leak; soak through.

| 出 — ch'ut. To leak out.

2625

甚 99,4

shâm

Deeply; very.

| 少 — siú. Very few. Very seldom.

| 多 — toh. A large part or number.

| 好 — hó. Very good.
 | 大 — taai. Very big;
 huge.
 | 至 — chí. At the worst;
 even to the extent of.

樛 *Leafless; fish trap.*
 罾 *A heap; lump.*

shām

忱 *Sincere; trustworthy.*
 鳩, 酖 *Poisonous.*
 岑 *Mountain peak;
 lonely. S. (ch'ām)*
 潯 *R. in Shensi; streams.*
 葚 *Mulberries.*
 訖, 謹 *To trust to.*

2626

shan

身 *The body; self. Trunk;
 hull.*
 R158

| 體 — t'ai. The body.
 Bodily frame;
 physique.
 | 體發育 — t'ai faät
 yük. Bodily
 development.
 — | yat —. The entire
 body.

終 | chung —. All one's
 life.
 換 | oôn —. To change
 clothes.

5 安 | an —. Employed.

本 | poón —. My body;
 myself.

親 | ts'an —. Personally.

下 | há —. The private
 parts.

有 | yau —. Pregnant.

10 | 故 — koò. To die.

有 | 家 yau — ka. To
 possess means.

| 份 — fân. Moral and
 intellectual standing.

樹 | shue —. Trunk of
 a tree.

2627

shen

*To stretch out or forth;
 extend. S.*

9,5

| 出手 — ch'ut shau. To
 put out the hand.

| 直 — chik. To straighten
 out.

| 懶 — laän. To stretch
 and yawn.

| 縮 — shuk. To expand
 and contract.

2628

申

To report; explain. 3-5 P.M., S.

102.1

| 寃 — uen. To redress a grievance.

| 明 — mēng. To explain clearly.

| 謝 — tsé. To express thanks.

† | 斥 — ch'ik. To censure.

2629

紳

120.5

Sash; girdle.

| 士 — sz. Village elders (i.e. sash-wearing scholars.)

| 衿 — k'am. The gentry.

劣 | luét —. Oppressive elders.

娠 *Pregnant.*

2630

呻

30.5

To whine; groan.

長 | 短嘆 ch'ēng — tuén t'án. Groaning and sighing.

2631

神

113.5

Spirits; deities. Divine. The spirit; energies. S.

| 仙 — sin. Fairies; genii.

土 | t'ó —. Local deities.

兇 | hung —. Evil spirits.

| 效 — haat. Wonderfully efficacious.

5 | 誕 — taan. Festival of a god.

| 勇 — yüng. Marvelous bravery.

| 力 — lik. Superhuman or spiritual strength.

天 | t'in —. An angel (C).

| 父 — foô. A priest (C).

10 | 道學 — tô hôk. Theology.

| 話 — wá. Fables; legend.

用 | yüng —. To put forth effort.

留 | lau —. To pay attention to.

心 | sam —. Mental state.

15 | 氣 — hei. Disposition; spirits.

入 | yáp —. In a reverie; entranced.

| 經 — king. The nerves. "Cracked".

- | 經衰弱 — king shui
yeuk. Nervous-
ness; neurasthenia.
- | 經過敏 — king kwòh
mān. Nervous-
ness; sensitiveness.
- 20 | 經病 — king pēng.
Melancholy;
insanity.
- 養 | yeung —. To nourish
one's energy.
- 大醉耗 | taai tsui hò
Drunkenness
wastes one's energy.
- 貪色滅 | t'aam shik mit
—, Licentious-
ness destroys
one's vigor.
- 厚味分 | hau mei fan
—, Rich food
stupefies the mind.
- 25 多食悶 | toh shik moón
—, Overeat-
ing depresses the
mind.
- 多言損 | toh yn suén —,
Too much talk-
ing injures the mind.
- 久睡倦 | kau shui kuén
—, Oversleep-
ing wears the mind.
- | 戶 — oô. Kobe.
- 2632
臣 Minister; statesman. Ser-
vant; vassal. S.
R.131
- 君 | kwan —. King and
minister.
- 忠 | chung —, A loyal
minister.
- 奸 | kaan —. A trait-
orous minister.
- 欽差大 | yam ch'ai taai
—, A special
ambassador.
- 2633
晨 Morning; dawn.
72.7
- 早 | tsó —. "Good
morning".
- | 早 — tsó. At day-
break.
- 鷄司 | kai sz —. The
cock heralds the
day.
- 2634
辰 Time period of 2 hours.
Time. 7-9 A.M.
R.161
- 時 | shi — chung. A
鐘 clock.
- 星 | sing —. The heav-
enly bodies.
- 生 | shaang —. A birth-
day.
- 生不 | shaang pat —,
Born at an unlucky
time.
- 宸 Emperor's private
apartments; Imperial.

2635 shân

慎 61,10 To take care. Cautious; attentive. S.

| **重** — chông. Prudent; circumspect.

| **不** | pat —. Heedless; careless. Mistake.

| **思** — sz. To think carefully.

| **言** — in. Prudent in speech.

2636 **腎** 130,8 The kidneys. The testes. Gizzard.

| **內** | noi —. Kidneys (human).

| **水虧** — shui kw'ai. Incontinence of urine.

| **外** | ngoi —. Testicles.

| **囊** — nong. The scrotum.

| **鴨** | aap —*. Duck's gizzard.

| **蜃** Sea serpent; mirage; frog.

2637 shang

甥 100,7 Relatives by affinity.

| **外** | 孫 ngoi — suen. A daughter's child.

| **外** | ngoi —. Children of a man's sister.

| **姨** | i —. Children of a wife's sister.

| **笙** Reed organ.

2638 shap

濕 85,14

溼 85,10

} Moist; wet; damp.

| **打** | tá —. To wet.

| **發** | faat —. To moisten; get damp.

| **風** | fung —. Rheumatism.

| **度表** — tô piú. Hygrometer.

| **澇, 澁, 澀** Acrid; astringent; rough.

2639 shap

十 R.24

拾 64,6

} The numeral ten.

| **分** — fan. Ten parts. Perfectly; very.

| **足** — tsuk. Complete; entire. Pure as gold.

| 字架 — tsz kâ The cross.

| 字路 — tsz lô. A crossroad.

⁵ 紅 | 字會 hūng — tsz ooi. Red Cross Society.

| 字軍 — tsz kwan. The Crusaders.

| 死一生 — sz yat shaang. Ten to one he will die.

| 指有長短 — chí yau ch'eung tuén. Men have different degrees of perfection. (lit. the ten fingers vary in length).

2640

什

9.2

Sundry; miscellaneous.

| 物 — mât. Sundries; miscellaneous articles.

| 錦菜 — kám ts'oi. Condiments; garnishes.

2641

拾

64.6

To gather up; collect.

執 | chap —. To gather up; put in order.

取 | shau —. To put in order. To injure; "pay out".

路不 | 遺 lô pat — wai. Not to pick up lost things; utopian.

2642

shat

失

37.2

To lose. To err. A fault.

| 去 — hui. To lose.

| 腳 — keuk. To stumble.

| 手 — shau. Clumsy. By accident.

| 火 — foh. Accidental fire.

⁵

| 業 — ip. To lose one's livelihood.

| 覺 — kòk. Inadvertence. Absent minded.

| 禮 — lai. Disrespectful. "I beg pardon for my rudeness".

| 信 — sun. Fail to keep one's word.

| 望 — mông. Hopelessness; despair.

10

| 本分 — poón fân. To fail in one's duty.

| 察 — ch'aat. To be careless; neglectful.

| 機會 — kei ooi. To lose an opportunity.

| 體面 — t'ai mìn. Disgraced; unbecoming.

過

| kwòh —. Fault; error.

2643

室 Dwelling; inner room. Wife.
40,6

應接 | ying tsip —. Reception room.

閱報 | uêt pò —. Reading room.

正 | ching —. A legal wife.

受 | shaú —. To marry.

繼 | kai —. To re-marry.

臥 | ngòh —. A bedroom.

膳 | shin —. Refectory.

2644

虱 } Louse; bug; flea.
142,1

蟲 }
142,9

毬 — ná. A louse.

狗 | kau —. A flea.

木 | múk —. A bedbug.

捉字 | chuk tsz —. To carp; split hairs (lit. to pick fleas off words).

2645

瑟 Lute.
96,9

琴 | 調和 k'am — t'iu wòh. Conjugal accord (lit. large and small lutes in harmony).

若 | yeük —. Joseph. (C.)

2646

shât

實

40,11

定

40,9

True; sure; certainly; solid. Fruit. S.

在 — tsò. In reality. Dependable.

一 | yat —. Undoubtedly.

事 — sz. An undoubted fact; actual.

價 — kà. Fixed price; real price.

5 | 行 — häng. To put into practice; take effect.

業 — ip. Industry.

驗 — im. Personal experience.

際 — tsai. Practical; actual.

學 — hòk. Practical knowledge.

10 | 業學校 — ip hòk haaü. Industrial school.

有名無 | yǎu mēng mō
—, Nominal;
in name only.

2647

shau

收
66.2
收
29.2

To receive; gather;
bring to a close. To har-
vest; store away.

到 — tò. To receive.

入 — yâp. To take in.

埋 — maai. To gather
together.

留 — lau. To give
shelter; to harbor.

5 單 — taan. A receipt.

稅 — shui. To collect
taxes.

賬 — cheung. To collect
debts.

門生 — moon shaang.
To receive pupils.

尾 — mei. The last;
finally.

10 工 — kung. To stop
work.

割 — kòt. To harvest.

藏 — ts'ong. To store
up.

效 — haat. To have
results.

† 訖 — hát. "Payment
received".

2648

shau

手
R.64

Hand; arm. (cl. pá). A
hand (workman).

肘 — chaang. Elbow.

眼 — ngaan. The wrist.

掌 — cheung. The
palm.

指 — chí. The fingers.

5 節 — tait. The knuck-
les.

打 | 指模 tá — chí mō.
Make finger
print (as signature).

作 — tsòk. A trade.

藝 — ngai. Handicraft;
occupation.

段 — tuén. Ability;
skill. Schemes.

10 勢 — shai. Workman-
ship.

落 | lòk —. Begin work.

閒 | haan —. Unemploy-
ed.

擺 | paai —. To wave
away.

睞 | ngáp —. To beckon forward.

15 | 術 — shút. Surgery.

| 下 — há. Under one's order.

| 鎗 — ts'eung. Pistol; revolver.

| 熟 — shúk. An old hand; experienced.

水 | shuí —. A sailor.

2649

守 To keep; guard; observe. S. 40,3

| 本分 — poón fân. To do one's duty.

| 己 — kei. Self-control.

| 齋 — ch'ai. To fast.

| 童貞 — t'ung ching. To remain a virgin.

5 | 寡 — kwá. To remain a widow.

| 孝 — haàu. To keep mourning for parents.

保 | pó —. To retain; keep; hold.

| 秘密 — pei mât. To keep secret.

| 候 — haú. To wait for; await.

2650

首 The head; beginning; chief. Cl.

R.185

| 先 — sin. The first; most important.

| 領 — ling. A leader.

| 名 — mēng. The first name.

一 | 詩 yat — shi. A stanza of poetry.

shau

2651

瘦

Lean; thin; poor.

104,10

| 肉 — yúk. Lean meat.

| 田 — t'in. Poor land.

| 弱 — yeúk. Weak and emaciated.

面 | mìn —. Thin in the face. Hatchet faced.

骨 | 如柴 kwat — ue ch'aaí. Reduced to a skeleton.

2652

獸

Animals; beasts. (a.p. shaú).

94,15

走 | tsáu —. Quadruped.

| 類 — lui. Animals; beasts.

| 醫 — i. Veterinary surgeon.

人面 | 心 yán mìn — sam. Cruel (lit. face of a man but heart of a beast).

狩 Hunting dog; winter hunt.

2653
愁
61.9

shāu

Anxiety; grief.

| 悶 — moón. Grieved; melancholy.

| 容 — yūng. Mournful or downcast countenance.

| 眉 — mei. Brows knit; anxious countenance.

| 雲 — wān. Heavy clouds (lit. or fig. e.g. on the face).

消 | siu —. To assuage or dissipate grief.

2654
受
29.6

shāu

To receive; sustain; endure.

| 苦 — foó. To suffer hardship.

| 罰 — fāt. To be punished.

| 害 — hoì. To be injured.

| 屈 — wat. To be wronged.

5 | 恩 — yan. To receive favors.

| 辱 — yák. To be insulted or disgraced.

| 毒 — tók. To be poisoned.

| 賞 — shéung. To be rewarded.

買 | maai —. To buy.

10 承 | shing —. To become owner of (by purchase, legacy, etc.).

2655

shāu

64.8

To give; confer; impart.

教 | kaah —. Instruction; teaching.

| 課 — fòh. To teach.

傳 | ch'uen —. Handed down by word of mouth; tradition.

男女 | 受不親
naám nui — shaù pat ts'an. Men and women in giving and receiving should not touch hands. (old etiquette).

2656

shāu

33.11

Longevity; old age. S.

| 板 — paán. A coffin.

| 衣 ... i. Burial clothes; shroud.

| 酒 — tsáu. Old age feast (60th or 70th birthday).

| 麵 — mín. Vermicelli eaten at old age feast (its length has a happy significance).

5 | 翁 — yung. An aged man.

享 | heung —. To enjoy old age.

人 | 保險 yán — pó hím. Life insurance.

| 比南山 — pei naám shaan. May your age be high as the southern mountains.

2657
售 | To sell; trade; dispose of.
30,8

出 | ch'ut —. To sell.

綬 Seal ribbon. Tassel.

2658
除 | To buy or sell on credit.
154,7

| 貨 — fòh. To get goods on credit.

| 數 — shò. To give on credit. Credit accounts.

| 借 — tsè. To borrow.

一概不 | yat k'oi pat —. "No credit given".

shé

2659
捨 | To let go; give; reject.
64,8
舍 | (u.f. lol.). Give as alms. S.
135,2

唔 | 得 m — tak. Cannot give up.

| 好 — hó. Excellent.

| 生 — shaang. To give up one's life.

| 身 — shan. To devote one's life.

5 | 棄 — hei. To forsake; abandon.

施 | shi —. To give alms.

依依不 | i i pat —. A difficult parting.

2660
舍 | Place of abode; lodge.
135,2 (shé).

寄宿 | kei suk —. A lodging place.

茅 | mau —. A hut. "My thatched hut".

| 下 — há "My humble abode".

| 親 — ts'an. "My relatives".
 | 弟 — tai. "My brother".

2661
 赦 To pardon; forgive. S.
 155.4

| 罪 — tsui. To forgive sins.
 寬 | foon —. To be lenient.
 大 | tsai —. General amnesty; indulgence. (C.)

2662
 蛇 A serpent; snake. S.
 142.5

毒 | tók —. Poisonous snake.
 | 殼 — hòk. Discarded snake's skin.
 蚺 | im —. Lizard.
 雷公 | lui kung —. Gecko.
 5' | 頭瘡 — t'au ch'ong. Willow; felon.
 | 頭鼠眼 — t'au shue ngaan. Cunning; crafty.
 | 莓 — mooi. Strawberry.
 | 拖笏 — p'ò lāk. Raspberry.

2663
 社 Tutelary deity. Village; society.
 113.3

| 公 — kung. A local deity.
 | 會 — ooi. "Society"; community.
 | 員 — uen. Society member; member.
 | 會主義 — ooi chue i. Socialism.
 | 會公論 — ooi kung tan. Public sentiment or opinion.

5 | 說 — shuēt. Editorials.

2664
 射 To shoot out; discharge; radiate.
 41.7

| 光 — kwong. To radiate light; luminous.
 | 箭 — tsin. To shoot arrows.
 | 中 — chùng. To hit the mark.
 善 | shin —. A good shot.
 5 | 利 — lei. To aim at gain.
 影 | ying —. To palm off; counterfeit.

日 | 病 yât — pêng.
Sunstroke.

2665

麝

Musk deer.

198,10

| 香 — heung. Musk.

| 牛 — ngāu. Musk ox.

| 鼠 — shué. Musk rat.

2666

shêk

石 Stone; rock. (Cl. kâ). Firm.
A weight; measure. S.

R.112

| 頭 — t'āu. Stone;
boulder.

打 | tá —. To work in
stone.

| 工 — kung. A stone
mason.| 屎 — shí. Broken stone
for concrete.

5 | 膏 — ko. Gypsum;
plaster of Paris.

| 浮 — fau —. Pumice.

| 苔 — t'oi. Moss.

| 椅 — í. Edible lichens.

| 榴 — laū. Pomegranate.

10 | 田 — t'in. Barren
fields.

| 女 — nü. Barren
woman.

| 灰 — foi. Burned lime.

| 油 — yāu. Petroleum;
kerosene.

| 粉 — fán. Chalk.

15 | 棉 — mín. Asbestos.

青 | tsing —. Granite.

雲 | wān —. Marble.

紅 | hūng —. Sandstone.

滑 | wàat —. Soapstone.

20 鐵 | 心腸 t'it — sam
ch'eung Hard
hearted.

| 龍 — lūng. Sheklung.

| 牌灣 — p'aaí waan.
Aberdeen.碩 *Eminent.*鼯 *Squirrel; marmot.*

2667

shéng

覘

Sorcery. (a.p. shing).

147.7

| 公 — kung. Wizard.

| 婆 — p'oh. Witch.

2668 shēng

城 A city. Ramparts. Inside the walls. S. (a.p. shing).
32.7

| **基** — kei. A city wall.

| **樓** — lau. City gate towers.

困 | kw'an —. To besiege a city.

閉 | pai —. To close city gate (e.g. against a foe).

⁵**築** | chuk —. To build a city.

萬里長 | maan lei ch'ung —. The great wall.

| **市** — shi. A city.

2669 sheük

灼 Careless. Soft (cooked).
85.3

| **仔** — tsai. A care'ess, superficial person.

煮 | **的** chue — ti. Cook it softer or thinner.

鑠 To melt; infuse. To polish (a.p. yeü?).

2670 sheung

傷 To injure; wound. Distressed. S.
9.11

打 | tá —. To wound.

| **口** — hau. Lips of a wound.

| **害** — hoí. To be hurtful; do harm.

| **痕** — hán. A scar.

⁵| **風** — fung. Catch a cold.

| **風時症** — fung shi ching. Influenza.

| **寒症** — hán ching. Typhoid fever.

內 | noi —. An internal disease, especially tuberculosis.

| **心** — sam. Grieved; broken-hearted.

¹⁰| **感情** — kóm ts'ing. To wound good feeling.

| **風敗俗** — fung pai taük. To corrupt morals.

| **風化** — fung fá. A breach of morality.

2671

雙

172.10

A pair; couple; two. S.

打 | tá —. Two together.

| **眼** — ngán. Both eyes.

| 手 — shau. Both hands.
 | 倍 — p'oi. Double; twice.
 5 | 親 — ts'an. One's parents.
 | 胎 — t'oi. Twins.
 | 料 — liu*. Double strength (wine, wares, etc).

名利 | 全 mēng lei — ts'uen. Having both fame and fortune.

2672
 商 30,8

To deliberate; consult. A merchant. S.

| 量 — leung. To deliberate; take counsel.

| 定 — tēng. To decide; settle on.

磋 | ch'oh —. To consult; deliberate; negotiate;

| 家 — ka. Merchants.

5 | 店 — tim. Shop; stores.

| 會 — oi. Chamber of Commerce.

| 務 — mô. Business; affairs.

| 股 — koó. Shares; stocks.

| 標 — piu. Trademark.

10 | 業 — ip. Commerce; business.

| 業學校 — ip hok haaú. Commercial College.

| 戰 — chin. Commercial war.

| 場 — ch'eung. The "Market".

十 | 販 — faan. (Retail) merchants.

殤 Dic (young). (a.p. tu).

觴 Goblet.

請 Consult; deliberate.

2673

sheung

賞 154,8

To reward; bestow; confer upon.

打 | tá —. To reward; tip.

| 賜 — ts'í. To bestow; grant.

| 格 — kaak. A reward offered.

| 品 — pan. Prizes (e.g. at school).

| 罰 — fat. Rewards and punishments.

2674 **sheūng**
常 Constant; permanent; al-
 ways. S.
 50.8

| 時 — shī. Always; often.

| 照 | chiù —. As usual.

| 用 — yūng. Commonly used.

| 例 — lai. Common usage.

| 識 — shik. Common sense.

| 業 — ip. Ordinary business; vocation.

2675
裳 Lower garments. Clothing.
 145.8

| 衣 | i —. Clothing.

2676
嘗 To taste; prove. Al-
 ready; formerly. S.
 30.11

嘗 99.8

| 未 | mei —. Not yet; not experienced.

| 試 — shī. To try; attempt.

| 蒸 | ching —. Ancestral property.

2677
償 To repay; to indemnify;
 to recompense.
 9.15

| 還 — wān. To restore.

| 賠 | p'ooi —. To compensate.

| 金 — kam. Indemnity.

婦 Lady who stole drug of immortality, fled to moon, there changed into a frog.

2:78 **sheūng**

上 To rise; ascend. Go up. (sheung).
 1.2

| 船 — shuén. To go aboard a boat.

| 樓 — lau. Go upstairs.

| 轎 — kiù*. To get into a sedan chair.

| 馬 — mā. To mount a horse.

5 | 當 — tòng. To be swindled.

| 山 — shaan. To ascend mountains. To become a bandit.

| 課 — feh. To conduct classes.

| 任 — yām. To take up one's office.

| 落平安 — lók p'eng
on. Safety in
going up and
down (p).

10 | 陣 — chän. To go into
battle.

| 梁不正下梁灣
— leüŋ pat ching há leüŋ waan.
When the upper beams are not
properly put up the lower ones
will be crooked — a wicked
father begets a wicked son.

2679 sheüŋ

上_{1,2} Above; top. Preceding;
previous. S.

| 高 — ko. Above.

| 下 — há*. Approxi-
mately; nearly.

| 帝 — tai. God (P.).

| 面 — mín. The surface.

5 | 海 — hoí. Shanghai.

身 | shan —. On the
person.

街 | kai —. In the street.

| 人 — yän. Superiors.

| 頭 — t'au. Chief; above.

10 | 等 — táng. Superior
quality or rank.

| 中下 — chung há. First,
second, and third.

| 諭 — uê. An imperial
decree.

| 流 — laü. Upper course
of stream.

| 次 — ts'z. The last
time.

15 | 日 — yät. The other
day.

| 月 — uêt. Last month.

| 篇 — p'in. The preced-
ing page.

| 下文 — há män. The
contest.

| 古 — koó. In remote
antiquity.

20 | 進 — tsün. Furtherance.
Advancement.

2680 尙
42,5 Still; and besides. Superior;
To esteem; desire.

| 有 — yaü. There are
still some.

| 不知 — pat chí. Still
in ignorance.

高 | ko —. Noble; liberal;
highminded.

無以 | 之 mō i — chí.
Nothing to be
added to it.

十 | 且 — ch'é. Still; how-
ever.

2681 **施** shi
 To grant; bestow aid; confer on. S.
 70.5

| **舍** — shé. To give alms.

| **濟** — tsai. To practise charity.

| **藥** — yeük. To dispense free medicines.

| **恩** — yan. To show kindness.

| **行** — hāng. To carry out; enforce.

2682 **詩**
 Song; poem; ode. S.
 149.6

| **經** — king. The Book of Odes.

| **書** — shue. "Book of Odes" and "Canon of History" literature.

| **作** — tsòk —. To make verses.

| **和** — wòh —. To match rhymes with another person.

2683 **屍** }
 44.6 } A corpse; effigy.
尸 } Useless.
 R.44 }

| **首** — shau. A corpse.

| **骸** — haai. Remains; corpse.

| **驗** | im —. To hold an inquest.

| **借** | **還魂** tsè — wán wán. To revive in a dead man's body. (p.).

| **著** A divining plant.

| **鳩** Cuckoo.

2684 **屎** shi
 Excreta; dung.

| **坑** — haang. Latrine; privy.

| **桶** — t'ung. Commode; close-chair.

| **眼** | ngañ —. Secretion of the eyes.

| **攪** | **棍** kaai — kwán. A rascal (lit. stick to stir dung).

2685 **試** shì
 To try; test; verify.
 149.6

| **吓** — hã. Try once.

| **驗** — im. To try; test.

| **辨** — paan. To introduce on trial.

筆 | pat —. Written examination.

5 口 | haú —. Oral examination.

| 卷 — kuén. Examination paper.

| 金石 — kam shék. Touchstone.

| 驗室 — ìm shat. Laboratory.

2686

弑

Assassinate; murder a superior.

56.9

† | 父 — fô. To kill one's father.

† | 母 — mǔ. To kill one's mother.

2687

時

72.6

Time; season. S.

| 候 — haú. Time. A time.

| | — — Always.

即 | taik —. Immediately.

前 | ts'in —. Formerly.

5 當 | tong —. Then; at that time.

| 價 — kà. Current price.

天 | t'in —. Weather.

同 | t'ung —. At the same time.

| 症 — ching. Epidemic.

10 隨 | ts'ui —. Whenever convenient.

片 | p'in —. For a while; a moment.

| 令 — ling. The season.

失 | shat —. To miss an opportunity.

| 興 — hing. In fashion.

15 | 間表 — kaàn piú. Timetable.

| 令風 — ling fung. Monsoon.

2688

匙

21.9

Key. (Cl. t'iu) (ch'í).

鎖 | sóh —. A key.

門 | moón —. Chinese wire key.

2689

鱈

195.10

Herring; shad. (a.p. ch'í).

| 魚 — ue. The shad.

埤 Hen roost.

2690

市

50.2

shī

A market; fair.

| 頭 — t'āu. A market.

| 價 — kà. The market price.

| 面 — miá. Market conditions.

| 場 — ch'ēng. "The Market".

| 政廳 — ching t'eng. Municipal Council. Town-hall.

2691

shī

是 Yes. Positive; certain. Right. Such; this; that. 72.5 Mandarin verb to be. S.

十 | 否 — fǎu. Whether or not; perhaps.

| 必 — pít. Surely; certainly.

| 非 — fei. Right and wrong. Scandal.

| 問 — mân. Responsibility.

5 | 但 — taân. As you wish.

| 以 — í. Therefore; hence.

2692

示

R.113

To make known. An edict. S. (k'et).

訓 | fàn —. To instruct; order.

| 威 — wai. To awe.

| 威運動 — wai wán t'ung. Public demonstration.

暗 | òm —. To hint at.

| 衆 — ch'ung. To proclaim to the public.

2693

視

113.7

To look at; see; regard. S.

| 神經 — shān king. Optic nerve.

| 學員 — hók uen. Inspector of schools.

藐 | miú —. To despise.

| 死如歸 — sí ue kwai. To consider death as returning home.

2694

豉

151.4

Fermented beans; salted radishes.

| 油 — yāu. Soy sauce.

豆 | taú —. Fermented beans.

麵 | mín —*. Bean and flour sauce.

蠔 | hō —. Dried oysters.

攪 | laám —*. Salted dried olives.

2695

嗜

30,10

To relish; seek for.

| 好 — hò. Fond of;
addicted to.| 飲 — yám. Given to
drink.

2696

侍

9,6

To serve; wait on.

| 仔 — tsai. A table-
boy; waiter.| 奉 — fúng. To serve;
wait on.

2697

蒔

140,10

To transplant.

| 秧 — yeung. Transplant
rice shoots.| 田 — t'in. To set out
a rice field.

2698

氏

R.83

A clan. A woman's maiden
name. S.邊處人 | pin shuè yán
—. Of what
clan?黃李 | Wóng Lei —
Mrs. Wóng, nee
Lei.

釋 | shik —. The Buddhists.

諡 | Posthumous title. S.

峙

A peak; to store.
(a.p. ch'i).

褻

Handsomely dressed.

諷

To consider; judge;
u.f. 是

2699

色

R.139

shikColor; appearance. Beauty.
Lustful pleasures.

| 水 — shuí. Tint; hue.

彩

ts'oi —. Variegated;
many colored.

五

ng —. The five
colors (blue, yellow,
red, white, black).

深

sham —. Deep color;
high colored.

5 淺

ts'in —. Light color.

老

lǎo —. An "old"
color; dark color.

嫩

nuèn —. A delicate
color.

雜

tsaâp —. Of various
kinds.

起

hei —. Improvement;
prosperity.

10 國

kwók —. A famous
beauty.

好

hò —. Lecherous.

迷 | mai —. Lust.

男 | naám —. Sodomy.

女 | nuí —. Fornication.

15 手 | shaú —. Self-abuse.

| 盲 — maáng. Color blind.

2700 識 To know; understand; be acquainted with. S. 149.12

| 得 — tak. To know; understand.

知 | chi —. Intelligence; knowledge.

學 | hók —. Learning.

| 破 — p'òh. To see through.

5 相 | seung —. Acquainted.

熟 | shúk —. Intimate.

2701 飾 } To paint; adorn; gloss over. Ornaments. 184.5
飾 } 184.7

粉 | fán —. To paint; whitewash, etc.

裝 | chong —. Ornamentation; decoration.

修 | sau —. To dress up; adorn oneself.

首 | shaú —. Head ornaments (include earrings).

2702 式 Form; pattern; type. S. 56.3

合 | hóp —. Up to the mark; suitable.

各 | kòk —. All kinds.

款 | foón —. Form; pattern.

時 | shí —. Fashion; style.

5 正 | ching —. Genuine; true.

| 樣 — yéng. Sample; a kind.

正 | ching —. Formal; official.

正 | 政府 ching — ching foó. Duly elected government.

正 | 解決 ching — kaai k'uet. Official decision.

2703 釋 To loosen; set at liberty. Explain. S. 165.13

| 放 — fóng. To release; discharge.

解 | kaai —. To explain. Console.

| 手 — sháu. To let go
one's hand.

| 教 — kaàu. Buddhism.

| 迦牟尼 — ka mô nei.
Sakyo-Muni
(A name for Buddha).

2704

適
162.1!

To reach to; just then; to
happen. To suit.

| 值 — chík. Just then.

| 當 — tong. Suitable;
appropriate.

| 合 — hôp. To meet. To
suit.

| 用 — yâng. To answer
the purpose.

| 口 — háu. Palatable.

2705

骰
188.4

Dice. (t'au).

| 仔 — tsai. Dice.

嗇 *Stingy; sparing.*

拭 *To wipe.*

稽 *To harvest.*

飭 *Order; direct.*

爽 *Red; angry. ㄝS.*

拓, 摭 *Take up;
collate. Improve.
(chik).*

襖 *A rain coat.*

軾 *Arm rest in sedan.*

shik

2706

食
R.184

To eat.

| 用 — yâng. Provisions.
Living expenses.

| 自己 — tsi kei. To
board oneself.

| 齋 — chhai. To abstain
from animal food.

| 厭 — im. To dislike
food.

5 | 言 — in. To break
one's word.

好 | hó —. Delicious.

| 水 — shuí. To draw
water (of a boat). To
cheat.

少 | siú —. Lunch; light
meal.

大 | taaí —. A glutton.

10 | 物 — mâ. Eatables;
provisions.

絕 | tsuét —. Hunger
strike.

2707

蝕
142.9

Eclipse. To eat away.

日 | yāt —. Eclipse of sun.

月 | uēt —. Eclipse of moon.

2708

閃
169.2

To flash. To dodge. S.

| 電 — tīn. Flash of lightning.

| 光 — kwong. To sparkle.

豪光 | | hō kwong —
— Flashing;
dazzling.

| 避 — pei. To avoid;
dodge.

2709

陝
170.7

Shensi Prov.

| 西 — sai. Shensi Prov.

蟾 | shim
Toad in the moon;
moon.

贍 | shim
Supply. Enough.

2710

搥
64.10

To strike; flog.

| 打 — tá. To cane; flog.

| 你 — nei. I'll cane you.

2711

扇
63.6

shin

A fan. (Cl. pá). Leaf of door.

摺 | chip —. Folding fan.

紙 | chí —. Paper fan.

風 | fung —. Pannah.

電 | tīn —. Electric fan.

單 | 門 taan — moón.
Single-leaf door.

2712

調
149.10

To persuade; beguile;
wheedle.

| 惑人心 — waák yīn
sam. To lead
people astray.

2713

偏
112.10

To polish; glaze.

| 滑 — waát. To make
(cloth) glossy.

2714

騷
187.10

To geld; castrate. (a.p. shin).

| 馬 — mā. A gelding.

| 犛 — koó. A steer.

2715

搨
64,10

To fan.

| 一 | — yat —. Fan it a little.

| 開 — hoi. Brush it aside.

2716

躡
157,10

To slip; slide.

| 倒 — tó. To slip.

| 雪 — suèt. To skate.

煽 To fan alight; blaze.

擱 Turn round; lame. Unable to get on.

shīn

2717

蟬
142,12

The cicada; broad locust. (a.p. shīm).

沙 | sha —. The big summer locust.

秋 | ts'au —. The autumn locust.

| 蛻 — t'ui Empty cicada chrysalis (used as medicine).

2718

禪
113,12

Meditation. (Buddhist).

| 堂 — t'óng. An abbot's reception hall. (p.).

嬋 Beautiful; graceful.

澶 Still water. Sluggish.

shīn

2719

鱣

195,12

鱣

195,12

The eel.

黃 | wōng —. Mud-eel.

白 | paák —. The white eel.

shīn

2720

善

30,9

Good; righteous. Clever; skilled. S.

| 人 — yān. Good or virtuous man.

| 死 — sǐ. A good death.

| 事 — sǐ. Virtuous deeds.

| 惡 — òk. Good and evil.

5 | 用 — yung. To make good use of.

行 | hāng —. To perform acts of merit.

| 果 — kwóh. Good fruit.

- | | — shín. Complete; perfect.
- | 堂 — t'óng. Charitable institution.
- 10 | 後 — hau. Reconstruction; pacification.
- | 法 — faát. Good plan. Clever scheme.
- | 手 — shaú. An expert; adept.
- 修理完 | sau léi uén — To put into thorough repair.

2721
擅 To act without authority; assume: usurp.
64,13

- | 自 — tsz. Arbitrarily. To presume.
- | 長 — ch'èng. Versed in; skilled.
- † | 利 — léi. To monopolize.
- † | 權 — k'uén. To usurp power.

2722
膳 Food; a meal (Imperial).
130,12

- 早 | tsó — Breakfast.
- 繕 Write out.

2723

shing

聲 }
128,11 }
声 }
33,4 }

Sound; tone; noise.
Reputation; rumor. S.
(a.p. sheng).

- | 音 — yam. Sound; noise.
- | 氣 sheng heì. Accent; tone of voice. News.
- 大 | taai sheng. In a loud voice.
- 細 | sai sheng. In a low voice.
- 5 低 | tai sheng. Low pitch. Low voice.
- 有 | mǒ sheng. Speechless; mute.
- | 韻 — wán. Tones and finals for rhyming in Chinese dictionaries.
sheng — Hoarse.
- | 明 — mēng. To inform; make known.
- 10 | 勢 — shai. Bluff.
- | 帶 — taai. Vocal cords.
- 平 | p'eng — The even tones.
- 仄 | chak — The deflected tones (viz. rising, going, and entering).

上 | sheüŋ —. The rising tones.

去 | hui —. The going tones.

15 入 | yâp —. The entering tones.

2724 升 To rise; ascend. A pint. Carrying pole.

24,2

| 高 — ko. To ascend.

| 天 — t'in. To ascend into heaven.

| 任 — yâm. Promotion.

| 班 — paan. Promotion to a higher class.

5 一 | 米 yat — mai. A pint of rice.

竹 | chuk —. Bamboo carrying poles.

2725 陞 To mount; advance.

170,7

| 官 — koon. To become an official.

| 主教 — chué kaàu. To be named bishop.

| 轎 — kiù*. To enter a sedan chair.

2726 昇 To rise.

72,4

| 汞 — hûng. Corrosive sublimate.

| 華 — wâ. Sublimation.

† 旭日東 | yuk yât tung —. The red sun rises in the East.

2727 勝 To conquer; overcome; excel.

19,10

不 | 言 pat — in. Beyond description.

不 | 任 pat — yâm. Not qualified for the post.

2728

shing

聖 } 128,7

圣 } 29,5

Holy; perfect; sacred; Divine. "Saint". Sage. Imperial. S.

| 經 — king. The Bible.

| 神 — shân. The Holy Ghost. (C.).

| 靈 — ling. The Holy Ghost (P).

| 事 — sî. Sacraments. (C.).

5 | 禮 — lai. The Sacraments. (P).

| 體 — t'ai. The Holy Eucharist. (C.).

| 餐 — ts'aan. The Lord's Supper. (P.).

神 | shān —. Holiness. Divine.

| 蹟 — t'ik. Miracles.

10 | 潔 — kit. Holy; pure; angelic.

| 相 — seung. Holy pictures.

| 像 — tséng. Sacred images.

| 人 — yān. A saint; sage.

| 路加 — lô ka. St. Luke.

15 | 賢 — in. Sages and worthy men.

| 諭 — uê. Imperial decree.

| 人未嘗無過 — yān mei shéng mō kwòh. Even the sages have not been without faults.

2729
勝 | To conquer; overcome; excel. (a.p. shing—adequate).
19, 10

戰 | chin —. To win a battle.

| 仗 — chéng. Victory.

得 | tak —. To win; be victorious.

| 過 — kwòh. To surpass; excel.

5 不能 | pat nāng —. Invincible.

不分 | 頁 pat fan — foó. A drawn battle.

| 地 — tei. Beautiful place.

| 景 — king. Fine scenery.

2730 shing (a.p. shēng).

成 | To finish; perfect; complete. 1/10. (a.p. ch'ing).
62, 2

| 日 — yât. The entire day.

| 功 — kung. Successful. Achievement.

| 就 — tsáu. To accomplish successfully.

| 全 — ts'uen. Complete; perfect.

5 | 效 — haáu. Effect; results. Effective.

1 | 病 — péng. To become ill.

| 仇 — ch'au. To become enemies.

| 立 — laáp. Success in life. Effective; "carried".

| 事 — sz. To go through; succeed.

10 | 議 — i. To settle; agree upon.

| 人 — yān. To become a man; reach manhood. Succeed in life.

| 年 — nā. Puberty. Come of age.

| 親 — ts'an. To marry.

| 家 — ka. To get married; set up a home.

15 | 群 — kw'an. In groups or parties.

| 熟 — shūk. To ripen; mature.

| 績 — tsik. Results. Grade; average marks.

老 | lō — Faithful; trustworthy.

現 | in — Ready-made.

20 — | 七 yat — ts'at. 17^o/₁₀.

七 | ts'at — 70^o/₁₀₀.

| 見 — kin. Opinion; conviction; prejudice.

2731

繩

120,13

繩

120,8

A string; line; cord. (cl. t'ia).

| 索 — sōk. Ropes; cordage.

| 仔 — tsai. A string; cord.

打 | tá — To twist ropes.

2732

誠

149,7

Sincere; faithful.

| 實 — shāt. Sincere; guileless.

| 心 — sam. Honest; sincere; conscientious.

| 敬 — king. Sincere and respectful.

| 意 — i. Sincerity.

2733

承

64,4

To bear; hold. To receive. Undertake. To acknowledge; promise. S.

| 住 — chuē. To sustain.

| 高 — ko. To raise up.

| 繼 — kai. To adopt an heir. To continue.

| 受 — shaū. To receive; inherit.

5

| 辦 — paān. To undertake to manage.

| 租 — tso. To lease or rent.

| 接 — tsip. To contract for a job.

| 買 — maal. To contract for goods.

| 認 — ying. To acknowledge; confess; grant recognition.

10 | 允 — wān. To agree to; promise.

2734 乘 — To avail of. To ride; ascend. (shāng).
4,9

| 機會 — kei ooi. To take advantage of an opportunity.

| 時 — shi. To improve the moment.

| 涼 — leang. To enjoy the cool air.

| 風 — fung. To take advantage of the wind.

5 | 夜 — yé. Under cover of night.

| 興 — hing. On the spur of the moment.

| 車 — ch'e. To mount a vehicle.

| 雲 — wān. Riding the clouds.

| 數 — shò. Multiplication (Arith.).

2735 盛 — To hold; contain.
108,7

| 滿 — moon. Filled with.

2736 承 — To aid. Assistant.
1,5

| 相 — seung. Minister of State.

遂, 滕 Dyke; bank.

晟 Bright; shining.

shāng

2737 剩 — To remain over. Left overs; surplus.
18,9

食 | shik — Left-overs of a meal.

| 下 — há. To remain over.

| 錢 — ts'in*. Money remaining.

有 | yaü — There is a remainder.

| 有限 — yaü haän. Not much remaining.

2738 盛 — Abundant; plentiful. Complete. Great. S.
108,7

| 處 — ch'ue. "Your home".

| 惠 — wai. "Your favor".

| 行 — hāng. Flourishing; in vogue; prevalent.

| 開 — hoi. In full blossom.

⁵ | 大 — taai. Very great.

| 舉 — kuf. A festival.

茂 | mau — Luxuriant; rank growing.

十 | 怒 — nô. In a great anger.

2739

乘 A chariot. Cl. (shing).

4.9

一 | 輜 yat — kiú*. A sedan chair.

小 | 大 | siú — taai —
The Small
Conveyance (Hinayana), and
Large Conveyance (Mahayana)
(Schools of Buddhism).

贖 Left over; remains.

2740

ship

涉 To concern. To wade. S.

85.7

干 | kon — To involve; implicate.

関 | kwaan — To concern.

交 | kaau — Have business with.

2741

攝 To hold; assist; attract. (a.p. nip).

64.18

| 石 — shék. Loadstone; magnet.

| 鉄 — t'it. Iron magnet.

| 力 — lik. Power of attraction.

| 影 — ying. To photograph.

⁵ | 政 — ching. Regency.

| 氏寒暑表 — shi hōn
shué piú.
Celsius' thermometer (i.e. centi-
grade).

懾 Cowardly. To influence.

摺, 撲 To doine. To fold.

曄 Bright light; flash.

2742

shít

賒

Loss. To lose.

154.6

| 本 — pón. Loss of capital.

| 抵 — tai. To "lose out"; "get the short end".

| 虧 — kw'ai. To be swindled.

2743

舌

Tongue; clapper. S.

R.135

反口覆 | faán haú fuk
— Go back
on one's word.

十 | 戰 — chin. To dispute;
argue.

2744

shiu

燒

To burn; roast. Feverish.

86,12

| 火 — foh. To light a
fire.

| 着 — cheúk. To be
on fire.

| 肉 — yák. Roasted
meat.

| 酒 — tsáu. Distilled
spirits.

5

| 磚 — chuen. To burn
bricks.

| 香 — heung. To burn
incense.

| 煙火 — in foh. To
set off fireworks.

發 | faát — Feverish.

2745

shiu

少

Few; seldom; deficient in.
(shiu).

42,1

多 | toh — Several;
some.

太 | t'ai — Too few.

| 幾多 — kei toh. Lack-
ing how many or
much?

| 可 — hoh. Seldom.

| 見多怪 — kin toh
kwaai. Things
little se n are consider-
ed strange.

2746

shiu

少

Young; immature. S.

42,1

| 年人 — nín yán. A
young man.

| 時 — shí. In boyhood.

| 爺 — ye. A young
gentlemen.

| 奶 — naai. A young
matron.

2747

shiu

韶

Harmony. Excellent. S.

180,5

| 州 — chau. Shiuchow,
Kwangtung.

十 虛度 | 光 hui tó —
kwong. To
pass one's prime
vainly.

2748

shiu

紹

To introduce; connect. S.

120,5

介 | kaai — To intro-
duce; recommend.

肇, 肇 *Begin; initiate.*

邵 *Lofty. (chiù).*

劭 *Stimulate; admirable.*

邵 *Place name. S.*

2749

數
66.11

shó

To count; calculate. (shò).

| 一 | — yat —. To count over.

| 錢 | — ts'in. To count money.

屈指 | wat chí —. To count on the fingers.

2750

數
66.11

shò

An account; number; amount. (Cl. 'iü). (shó).

算 | suén —. To reckon an account.

收 | shau —. To collect accounts.

| 目 | — mük. An account.

| 十 | — sháp. Several tens of.

⁵ | 次 | — ts'z. Several times.

無 | mó —. Innumerable.

定 | têng —. Fate; destiny.

| 學 | — hòk. Arithmetic.

代 | toi —. Algebra.

¹⁰ 分 | fan —. Fractions.

小 | siú —. Decimal fractions.

單 | taan —. Odd numbers.

雙 | sheung —. Even numbers.

扭 | 口 nau — háu. To strike an average.

指 | chí —. Index number.

2751

疏
103.7
疎
103.7

shoh

Separated; distant; coarse. Lax; cold towards. S.

| 哋 | — — tei*. Rather sparsely; distant; coarse.

| 窓 | — ch'eung. Lattice window.

| 眼 | — ngaän. Open-work.

| 通 | — t'ung. A private understanding.

5 生 | shaang —. Become estranged. Out of practice.

| 忽 — fat. Careless; remiss.

口 | hau —. To blab; tattle.

2752

蔬

Edible plants; vegetables.

140,11

| 菜 — ts'oi. Vegetables in general.

2753

梳

A comb. (Cl. chék). To comb; dress hair.

75,7

| 頭 — t'au. To comb the hair.

| 粧 — chong. To make one's toilet (of a lady).

| 打 — tá. Washing soda. (Sodium carbonate).

2754

shoh

所

A place; building. That; that which; where; what. S.

63,4

公 | kung —. Meeting place; guild; public office.

| 長 — cheung. Head of a department.

印刷 | yan kwaat —. A printing office.

拘留 | k'ui lau —. A lockup; guardroom.

5 事務 | st mô —. Office; business place.

各得其 | kòk tak k'et —. Each in his proper place.

住 | chué —. Residence; dwelling place.

| 以 — i. Wherefore; therefore.

| 得無幾 — tak mô kef. I got only a little.

10 | 有 — yaü. Whatever there is.

| 謂 — wai. That which is called.

2755

儂

Simple; stupid.

9,15

好 | hó —. Very stupid.

2756

漱

To suck; absorb; rinse. (a.p. sau).

76,7

漱

85,11

氣 — hei. To suck in the breath.

| 筒 — t'ung. A pump.
A snare.

| 口 — háu. To gargle.

2757

朔 First day of the moon.
(a.p. sòk).

74.6

† | 日 — yát. First day of
month.

† | 風 — fung. The North
wind.

2758

索 To exact. (See under sòk).

120.4

槊, 鏑 Spear; chess.

2759

shóng

爽 Cheerful; lively; crisp.
To dry. To fail.

89.7

| 快 — faai. Refreshing;
agreeable.

| 口 — háu. Pleasant to
the taste; dainties.

| 脆 — ts'ui. Crisp;
delicate.

乾 | kon — Dry.

† | 言 — In. To fail in
one's promise.

2760

shue

書 Book. (Cl. poón; pò).
Letter; writing; document.

73.6

讀 | t'uk — To study;
to read aloud.

睇 | t'ai — To read
silently.

講 | kóng — To preach.
(P.).

| 籍 — tsik. Books.

⁵ | 一套 | yat t'ò — A
set of books.

| 架 — kà. Book shelves;
bookstand.

| 皮 — p'ei. Cover of
a book.

| 面 — min. Front cover
of book.

| 館 — koón. A school-
house.

¹⁰ | 圖 | 館 t'ò — koón. A
public library.

藏 | 室 ts'óng — shat.
Private library.

證 | ching — Credentials;
diploma; depositions.

| 經 — king. The "Canon
of History". (Chinese
Classics).

四 | sz — The "Four
Books" (Chinese
Classics).

¹⁵ | 手 | shau — Written
with one's own hand.
Handwriting.

| 記 — kei. Secretaries; copyists.

| 信 — sùn. A letter.

篆 | suên —. Ancient square seal writing.

隸 | tsì —. Intermediary writing style.

20 楷 | k'ai —. Modern writing style.

草 | ts'ò —. Free running hand.

行 | hāng —. Correspondence hand.

宋 | sùng —. Modern printed character.

| 不盡言 — pat tsún in.
I cannot write all I have to say.

2761

舒

135.6

Ease. To open out; expound.

S.

| 服 — fúk. In good health; happy.

| 暢 — ch'èung. In good spirits; cheerful.

| 展 — chín. Spread out; open.

† | 身 — shan. Relaxation.

2762

輸

159.9

To lose; be beaten. To transport.

賭 | tó —. To lose at gambling.

| 賭 — tó. To wager.

打 | tá —. To lose a fight; battle, etc.

| 服 — fúk. To yield; submit.

5 | 出 — ch'ut. To export.

| 入 — yâp. To import.

紓 Remiss; to relax.

抒 Pour out; remove. u.f. 舒

擴 To expand; stretch.

樗 *Atlantus or Paradise tree.*

slué

2763

鼠

R.208

Rat; mouse; squirrels. (Cl. chék).

老 | lǎ —. A rat.

老 | 仔 lǎ — tsai. A mouse.

臊 | so —. A shrew; mouse.

田 | t'in —. Field rat.

5 飛 | fei —. A bat; flying squirrel.

松 | ts'ung —. A squirrel.

| 疫 — yik. Bubonic plague.

| 眼 — ngaän. Stealthy; villainous; timorous.

| 摸 — moh. To pilfer.

2764
暑
72.9

Summer heat; hot.

| 天 — t'in. Summer weather; dog days.

| 假 — kà*. Summer vacation.

避 | pei —. To escape the heat (e.g. by going to a summer resort, etc.).

感 | kóm —. Heatstroke.

黍 R.202. Glutinous rice.

癩 Hidden; secret.

2765
處 }
141,5
噓 }
30,11

shuè
A place. (ch'uè; ch'ué).

邊 | pin —. Where.

呢 | ni —. Here.

| | — —. Everywhere.

2766
恕
61,6
To forgive; show mercy. Indulgent.

| 怪 — kwaai. "Don't think me rude"; "pardon me".

寬 | foon —. To show leniency.

| 過 — kwòh. Let it pass.

2767
庶
53,8
All; common. People. So that. S.

| 務 — mô. General affairs.

| 民 — mán. The people; the masses.

| 室 — shat. A concubine.

十 | 幾 — kei. Almost; not far from.

戍 (To guard); frontier.

2768
諸 }
140,16
薯 }
140,14

shuē
Bulbs; tubers.

荷蘭 | hōh laan —. Irish potatoes.

番 | faan —. Sweet potatoes.

| 粉 — fán. Sweet potato flour.

大 | tai —. The common yam.

| 蕘 — leūng. False Gambier (used as a dark-brown dye).

殳 R.79. Weapons. S.

殊 Kill; exterminate.

2769

墅

A shed in the fields.

32,11

別 | pit —. A country cottage or villa.

2770

署

Tribunzi; public office. (see ch'üē).

122,9

2771

樹

A tree. (Cl. p'oh). To plant. S.

75,12

| 木 — múk. Trees.

| 林 — lām. Forest; grove.

| 根 — kan. The root.

| 身 — shan. The trunk.

5 | 皮 — p'ei. The bark.

| 枝 — chi. The branches.

| 葉 — ip. The leaves.

| 頭 — t'au. A stump.

| 膠 — kaau. Gum; resin.

2772

豎

Upright. To set up; establish. S. (u.f. fol).

117,8

| 立 — laáp. To set up; establish.

| 起 — hei. (same as prec.).

| 旗 — k'ei. To set up a flag.

2773

豎

Slave. Low; stupid; vulgar. S.

151,8

| 婢 — p'ei. Male and female servants.

澍 Water running; saturated.

2774

船

shuēn

137,5

A boat; ship; junk. (Cl. chék) S.

舡

137,3

火 | foh —. A steamer.

輪 | lūn —. Power driven boat.

明車 | mīng ch'e —. Paddle wheel steamer.

帆 | faān —. Sailing vessel.
 5 兵 | ping —. Battleship.
 沉 | ch'ām —. Shipwreck.
 渡 | tô —. Native passenger boats.
 | 主 — chué. The captain.
 | 頭 — t'au. The bow.
 10 | 尾 — mei. The stern.
 | 身 — shān. The hull.
 | 面 — mīn. The deck.
 | 廠 — ch'óng. A shipyard.
 | 票 — p'ü. Boat ticket.

shuēn吮 *Suck; lick.*

2775

shuèt說 *To speak; talk; discourse.*
149.7

| 話 — wā. Talk; words.

演 | in —. To give an address.

小 | siú —. Novels; stories.

邪 | ts'è —. Heresy.

5 解 | kaai —. To explain; comment.

| 文 — mán. The Shwoh-wên dictionary of word derivation (A.D. 100).

| 合 — hôp. To fix; arrange.

論 | lún —. Essays.

† | 知 — chi. To relate; tell.

shui

2776

衰

145.4

To decay; decline; fail.

| 弱 — yeük. Feeble; decrepit.

| 老 — lö. Declining years.

| 敗 — pai. Degenerate; decaying.

| 落 — lók. To decay; decline.

| 運 — wán. Loss of fortune.

及 *R.35. To saunter.*棖 *Small projecting rafters.***shuí**

2777

水

R.85

Water. S.

| 大 — taai. High tide.
 | 乾 — kon. Low tide.
 順 | shún —. Favorable
 tide or current.
 逆 | ngaák —. Contrary
 current.
 5 口 | haú —. Saliva;
 spittle.
 | 手 — shaú. A sailor.
 平 | 尺 p'èng — ch'èk.
 Spirit level.
 銀 | ngán —. Difference in
 exchange; discount.
 | 花 — fa. Spray.
 10 | 土 — t'ó. Climatic or
 physical conditions.
 | 脚 — kèk. Freight or
 fare by water.
 | 路 — lô. By water.
 | 廠 — koó. Abdominal
 dropsy.
 | 腫 — chúng. Dropsy.
 15 | 仙花 — sin fa. Nar-
 cissus.
 | 星 — sing. Planet
 mercury.
 | 壓 — àt. Hydraulic
 pressure.

| 力 — lík. Water power.

| 落石出 — lók shék
 ch'ut. Things
 are bound to be known in the
 end; the truth comes out.

20 不服 | 土 pat fók —
 t'ó. Not ac-
 customed to the climate.

2778

shuí

稅

Taxes; duties; revenue, S.

115.7

| 關 — kwaan. Customs
 House.

收 | shau —. To collect
 customs.

| 契 — k'ai. To register
 deeds.

正 | ching —. Full
 duty.

5 半 | poán —. Half
 duty.

| 務司 — mô sz. Com-
 missioner of Cas-
 toms.

出口 | ch'ut haú —. Ex-
 port duty.

漏 | lau —. To evade
 duty tax.

估 | koó —. To assess for
 duty.

10 印花 | yán fa —. Stamp
 duty.

遺產 | wai ch'án —. Inheritance taxes.

所得 | shóh tak —. Income tax.

人頭 | yán t'áu —. Poll tax.

帥 *Commander-in-chief. (a.p. sut).*

幌 *Girl's handkerchief.*

2779 **shuī**

誰 *Who; whom; what. Anyone; A one. S.*
149,8

也 | mat —*. Who?

| 不知 — pat chí. Who does not know? Nevertheless.

| 敢 — kóm. Who dares?

奈得 | 何 *noí tak hōh. What can be done about it?*

2780 **垂** *To hang down; droop; suspend.*
32,5

| 危 — ngai. In great danger.

| 手 — sháu. To let the hands hang down.

| 頭喪氣 — t'áu sòng hei. Crest fallen; downcast.

名 | 後世 *mēng — haú shai. To hand down one's name to posterity.*

陲 *Frontier; boundary.*

2781 **shuī**

睡 *To sleep; lounge.*
109,8

| 覺 — kaàu. To sleep.

| 醒 — séng. To awaken.

| 椅 — í. An easy chair.

| 衣 — í. Sleeping clothes.

5 | 藥 — yeúk. Soporifics.

| 車 — ch'e. Sleeping car.

| 行 — haäng. Sleep walking.

2782 **shuk**

縮 *To draw back; contract; shrink (in volume or dimensions). S.*
120,11

| 短 — tuén. To shrink; shorten.

| 水 — shuí. To shrink on washing.

| 手 — sháu. To keep out of an affair.

| 小 — síú. To reduce; decrease.

5 | 埋 — maai. To draw close together; to concentrate.

同 | kók —. In narrow quarters.

退 | t'ui —. To retreat; draw back.

畏 | wai —. To shrink from fear.

| 減 — kaám. To shorten (things).

2783

叔 29,6

Father's younger brother; uncle. S.

| 父 — foó. An uncle.

| 母 — mǔ. An aunt.

| 婆 — p'oh. A grand-aunt.

| 公 — kung. Father or husband's uncle; grand-uncle.

| 伯兄弟 — peák hing tai. Cousins of the same surname.

倏 Suddenly.

護 Raise; stern; decorous.

2784

shük

熟 86,11

Ripe; cooked; prepared. Skilled; familiar.

| 臉 — nām. Thoroughly ripe.

| 煙 — in. Prepared tobacco.

| 米 — mai. Hulled rice.

| 手 — sháu. Skilled in; experienced.

5 | 路 — lô. A familiar road.

| 識 — shik. Well acquainted with.

養 | yeüing —. To tame.

| 人 — yān. A familiar acquaintance.

2785

屬 44,18

屬 44,9

Belonging to; connected with; related.

| 國 — kwók. Dependent states.

| 地 — t'ei. Colonies; dependencies.

親 | ts'an —. Relatives.

| 佢管 — k'ui koón. Under his jurisdiction.

實 | shāt —. In reality.

下 | hâ —. Subordinates.

2786

贖 To redeem; ransom. S.
154,15

| 罪 — tsòí. To atone for sin or crime. To commute a punishment.

| 當 — tòng. To redeem a pledge (in pawn).

| 番 — faan. To redeem; to ransom.

| 身 — shan. To ransom oneself (slave, prostitute, etc.).

擄人勒 | ló yán lák — To hold men for ransom.

2787

淑 Pure; virtuous.
85,8

| 女 — núí. A virtuous young lady.

塾 School.

孰, 塾 Who; which; what.

蜀 Name for Szu-ch'uen.

俶 Begin.

舳 Stern; tiller.

菽 Beans; pulse.

蠅 Green caterpillar.

shún

瞬 Blink. (a.p. shùn).

shūn

純 Sincere. Pure; unmixed; uniform.

| 善 — shín. Good; meek; mild.

| 熟 — shúk. Tame.

| 淨 — tuing. Gentle; tractable as a dog. Pure; unmixed.

| 厚 — haú. Sincere; honest.

5 | 直 — chik. Unaffected.

| 正 — ching. Upright.

| 品人 — pán yán. Men of high moral character.

| 神 — shán. A pure spirit. (of God).

| 一 — yat. Uniform; homogeneous; pure.

2789

脣

130,7

唇

30,7

The lips.

口 | haú — The lips.

| 舌 — shít. Eloquence.

| 音 — yam. Labial.

費 | 舌 *fai — shít.*
Loquacious; to waste one's breath.

2790

醇

164.8

醜

164.5

} Rich; pure; liberal.

| 酒 — tsáu. Rich wine.

2791

鶉

196.8

The quail. (s.p. ch'un)

鶉 | *om — (am*, ch'un*).*
The quail.

淳, 淳 *Pure; unmixed.*

犇 *Taony and black-lipped cattle. Cattle 7 feet high.*

2792

順

181.3

shūn
Convenient; obedient; in sympathy with. To follow.

| 從 — ts'ung. To comply with; yield to; obey.

| 便 — pin. At one's convenience.

| 風 — fung. A favorable wind.

| 流 — lau. With the stream.

5 | 情 — ts'ing. Agreeable to the feelings.

| 路 — lá. By the way.

| 利 — lei. Prosperous; flourishing.

舜 *Emperor. B.C. 2255-2205*

檉, 檉 *Hibiscus; transient*

2793

shūng

崇

46.8

To honor; reverence. High; lofty. S.

尊 | *tsuen —.* To reverence; venerate.

| 敬 — king. To look up to; respect.

| 拜 — paai. To worship.

† | 山峻嶺 — *shaan tsun ling.* High mountains and lofty hills.

2794

術

144.5

shūt

A trick; device. Jugglery.

| 士 — shí. A wizard; magician.

邪 | *ts'e —.* Sorcery; incantation.

法 | faat —. Necromancy; witchcraft.

美 | mei —. The fine arts.

5 戰 | chìn —. Military strategy.

催眠 | t'ui mìn —. Hypnotism.

學 | hōk —. Principles of studiousness.

2795
述 | To publish; narrate; state. S. 162,5

十 著 | chuè —. To compose; make known.

十 修 | sau —. To revise a work.

2796
木 | Medicinal plant. 75,1

蒼 | ts'ong —. A medicinal plant (atractylis).

秣 | Glutinous (rice; millet).

2797
息 | sik (see also sek) 2800

息 | To rest. Quiet. Interest on money; productions. S. 61,6

休 | yau —. To rest.

| 心 — sam. To set one's heart at rest.

安 | 會 on — ooi. Seventh Day Adventists.

消 | siu —. News.

5 子 | tsz —. Children.

入 | yâp —. Income.

氣 | hei —. Breath; vapor.

嘆 | t'àn —. To sigh heavily.

| 怒 — nô. To appease anger.

2798
熄 | To put out; extinguish. 86,10

| 燈 — tang. Put out the lamp.

吹 | ch'ui —. Blow out.

2799
昔 | Ancient; formerly. S. 72,4

| 者 — ché. Formerly; once upon a time.

| 日 — yât. In olden days.

2800
惜 | To pity; feel for. To grudge. 61,8

可 | hōh —. Pitiable; regrettable.

痛 | t'ung —. To love intensely (e.g. one's children).

愛 | 光陰 oi — kwong yam. To husband time.

| 錢 — (sék) ts'in. Spar- ing of money.

吝 | lûn —. Stingy. To begrudge.

2801

媳 Daughter-in-law.

38.10

| 婦 — foö. Daughter- in-law.

童養 | t'üng yeüng —. Daughter-in-law brought as child to spouse's home.

2802

蟋 A cricket. (Cl. chék).

142.11

打 | 蟀 tá — sut. To fight crickets.

析 Divide. Explain.

浙 To wash rice.

腊 Dried meat; old; u.f. 臘

蜥 Lizard; chameleon.

悉 All; fully.

皙(晰) Clear; bright.

sik

烏 Slipper. Glorious.

2803

先 First; before; ahead. S.

10.4

| 生 — shaang. Sir; Mr. Teacher.

頭 | t'au —. Just now; a moment ago.

| 頭 — t'au. At first.

| 個排 — kòh p'ai*. Sometime ago.

5

| 唔 | — m —. Before- hand.

| 時 — shí. Before; formerly.

| 後 — hau. First and last. At various times.

| 知 — chi. A prophet.

| 兆 — chiü. Omen; portent.

10

| 鋒 — fung. Vanguard. Forerunner.

| 天 — t'in. One's natural physical endowment; constitution.

| 父 — foö. My late father.

2804

仙 Fairies; geni. S.

9.3

| 士 — sî*. A cent.

水 | 花 shuí — fa. Narcissus.

鳳 | 花 fūng — fa. Touch-me-not.

修 | sau —. To seek immortality.

5 | 丹 — taan. Pill of immortality.

| 家 — ka. Taoists.

神 | shān —. Fairies; spirits.

| 景 — kīng. Fairyland.

| 遊 — yat. To ramble with the spirits (i.e. to die).

2805
鮮
195.6

Fresh; new. Newly slaughtered. S.

| 紅 — hōng. Bright red.

| 明 — mīng. Brand new.

| 花 — fa. Fresh flowers.

| 果 — kwóh. Fresh fruit.

| 魚 — ū. Fresh fish.

僊 Hop about; caper; u.f. 仙

蹠, 躡 Whirl; piroouette.

2806

sín

癬 Ringworm; scabby eruption. 104.17

生 | shaang —. To get the itch or ringworm.

| 疥 — kaai. The itch.

牛皮 | ngau p'ei —. Thick skin itch.

金錢 | kam t'ín —. Ringworm.

紅雲血 | hōng wān huét —. Red ringworm.

2807

燹

66.14

Ravage by fire.

兵 | ping —. The ravages and burnings of troops.

2808

藓

140.17

Mosses.

苔 | t'oi —. Moss on walls.

眇 Little; rare.

毳 To moult.

獮 Kill. The autumn hunt.

跣 Barefooted.

銑 Chisel, burnished; chilly.

2809

sin

線

120,9

綫

120,8

A thread; wire; clue; line. (math.)

車轆 | ch'e luk — Spool thread.

聯 | luen — To sew.

步疏 — p'ó shoh. The stitches are far apart.

衫 — shaan. Knit shirt.

鐵 | t'it — Iron wire.

電 | tin — Telegraph wire.

光 | kwong — Ray of light.

路 | ló — A route.

人 — yān. A spy.

工 — kung. Informer.

平行 | p'eng hāng — Parallel lines.

地平 | t'ei p'eng — Horizon.

防禦 | fong ué — Line of defense.

2810

繳

167,12

剗

18,6

To castrate a fowl.

雞 — kai. Capon.

霰, 霽 | Sleet; snow; rain.

倩 | Dimples; pretty; hire instead.

2811

sin

羨

123,7

To desire; long for; admire.

慕 — mó. To admire.

欣 | yan — To be pleased with.

茜 | Rubia cordifolia; "madder"

蒨 | Luxuriant vegetation.

2812

sing (see also seng)

星

72,5

A star; planet; point of light. (Cl. nap) S.

宿 — suk. Constellation.

行 | hāng — Planets.

經 | king — Fixed stars.

流 | laū —. Meteors.

⁵ 掃把 | sò pá —. Comets.

土 | t'ó —. Saturn.

| 期 — k'ei. Sunday.

火 | fòh —. Sparks.
Mars.

| 期 — k'ei yat. Monday—and so on.

¹⁰ 吉 | kat —. A lucky star.

小 | siú —. A concubine; sweetheart.

| 卜 — puk. Astrology.

| 架波 — kà poh.
Singapore.

2813

猩
94,9

Yellow haired ape. (Cl. chék)

| | — —. Pongo; orangoutang.

惺 *Intelligent; tranquil*
(a.p. séng)

驛 *Red; bay (horse).*

2814

省
109,4

To examine; investigate; arouse. (shaáng).

| 察 — ch'at. To examine; investigate.

| 悟 — ng. To realize; comprehend.

| 覺 — kòk. Conscious of; aware.

自 | tsz —. To reflect. Self-examination.

⁵ 不 | 人事 pat — yán sz.
Stunned; unconscious.

† 晨昏定 | shān fan tēng
— To say good morning and good night to parents.

2815

sing

姓

A clan; surname. S.

38,5

貴 | 名 *kwai — méng.*
“What is your name?”

你 | 乜野 *nei — mat yē.*
“What is your surname?” (to inferiors).

小 | siú —. “My humble surname”.

百家 | paák ka —. The hundred clan names (originally).

雙 | sheung —. Double surname.

2816

性

Nature; disposition. S.

61,5

| 情 — ts'ing. Natural disposition.

| 質 — chat. Quality; nature.

| 急 — kap. Impatient; impetuous.

血 | huét —. Sensitiveness; ardor.

5 皮 | p'ei —. Temperament.

硬 | ngaang —. Wilful; obstinate.

火 | foh —. A passionate nature.

定 | téng —. Steady; constant.

藥 | yeák —. Property of medicine.

10 | 命 — méng. Life.

| 別 — pít. Sex; gender.

異 | í —. Opposite sex.

| 理學 — lei hòk. Mental philosophy.

2817

釋

11,14

sip
To wedge.

| 住拒 — chué k'ü. To wedge it in.

| 實 — shât. To wedge tightly.

| 正 — ching. To wedge level.

| 高啲 — ko ti. To block up.

2818

竊

116,17

窃

116,4

sit

To steal; pilfer. Privately; secretly.

| 看 — hön. To look at covertly.

| 笑 — siü. Secretly to laugh at.

| 念 — nim. "My humble opinion".

† 偷 | t'au —. To steal. Larceny.

5 † 失 | shat —. Stolen.

† 行 | häng —. To practice theft.

2819

褻

145,11

Irreverent; dirty. Undress.

| 慢 — maän. To insult; treat irreverently.

| 狎 — haáp. Improper familiarity.

† | 穢 — wai. Filthy; dirty.

2820

洩

85,6

To dissipate; exude.

泄

85,5

漏 — lǎu. To ooze out; be divulged.

露 — ló. To become known.

排 — p'at. To ooze out; exude. Ease nature.

夢 — mǎng. Nocturnal emissions.

2821

綯

120,6

To fetter. Fetters.

縲 — lǎu. Bonds; fetters.

屑 — xiǎo. Trifling. Condescend.

濼 — lǎu. Leisurely; lazy.

變 — biàn. To harmonize.

嫖 — piāo. Insult women; lust after.

撲 — pū. Wipe; estimate.

謫 — zhé. Disrespect; servant; eunuch.

檣 — cháng. Long oar. Bowstand. (a.p. yat)

楔 *A wedge; a slip. The thorny juniper.*

緹, 縲 *To fasten; remove.*

2822

siu

消 *To scatter; disperse; diminish.*

85,7

化 — fà. To digest.

夜 — yè. Lunch late at night.

滅 — miè. To destroy.

除 — ch'ú (ch'ú). To abolish; remove.

5 毒 — tó. To disinfect; fumigate.

閤 — gè. To drive away care.

腫 — chǒng. To reduce a swelling.

取 — qǔ. To cancel; annul.

永日 — wǐng yát. To kill time.

10 遣 — hián. Enjoyment; good time.

費 — fèi. Consumer.

防隊 — fáng tuì. Fireman.

2823

銷
167.7

To fuse; dissolve. Sale; circulation. S.

| 鎔 — yāng. To melt (as ores).

| 案 — àn. To squash proceedings.

花 | fa —. Dissipation.

| 流 — liú. Sale circulation.

5 | 行 — háng. Circulate; dispose of; to market.

註 | chuà —. To invalidate.

開 | kai —. Expenditures.

2824

硝
112.7

Nitre; saltpetre.

鹹 | hān —. Nitre; native saltpetre.

| 皮 — p'ei. To tan leather.

| 鹽 — yān. Carbonate of soda.

| 蕓水 — k'ēng shui. Nitric acid.

2825

逍
162.7

To ramble; saunter; roam.

| 遙 — yāo. To saunter for pleasure.

2826

簫
118.12

Flute; flageolet.

洞 | t'ung —. A flageolet.

吹 | ch'ui —. To play the flute.

2827

蕭
140.12

Kind of artemisia. Troubled. S.

| 條 — t'iao. Desolate; lonely.

2828

宵
40.7

Night; dark.

通 | t'ung —. Throughout the night.

霄 | Mists; the sky. S.

灑 | River in Hunan. A gust of wind and rain.

絹 | Raw silk. (a.p. shau).

翽 | Rapid flight.

蛛 | A spider.

2829

小
R.42

Small; tiny; petty.

| 心 — sam. Be careful.

| 工 — kung. Unskilled laborer. Mason's assistant.

| 事 — s2. A trifling affair.

| 手 — shaú. A pilferer.

5 | 數 — shò. Decimals.

| 弟 — taí. "My humble self".

店 | tim —. "My shop". 2831

| 引 — yǎn. A preface. 30,12

| 販 — faàn. A peddler; hawker.

10 | 呂宋 — lui sùng. Philippines.

| 亞細亞 — à sai à. Asia Minor.

篠 Dwarf bamboo.

2830 siù

笑 To laugh; smile; laugh at. 118,4

| 話 — wá. Joking.

| 容 — yung. A smiling face.

冷 | laäng —. Forced smile; grin.

狂 | kw'óng —. To laugh immoderately.

5 呵呵大 | hoh hoh taaí —. To laugh loudly.

微 | mei —. To smile.

偷 | t'au —. To chuckle.

| 嘻嘻 — hei hei. To laugh loudly.

10 | 裏藏刀 — lui ts'óng to. Treacherous.

嘯 To whistle.

善 | shin —. Good at whistling.

虎 | foo —. Tiger's roar.

2832 so

蘇 To revive. Cheerful. Name of various plants. S. 140,16

| 蝦仔 — ha tsai. Young child; infant.

| 打 — tá. Baking soda.

| 木 — múk. Sapan wood.

紫 | tsz —. Sweet basil.

5 | 格蘭 — kaák laán. Scotland.

| 門答拉 — moón taáp la. Sumatra.

| 州 — chau. Soochow.

| 士 — s2. Suez.

| 丹 — taan. Sudan.
Sultan.

2833

鬚 Beard; mustache.

190,12

留 | lau —. To grow a beard.

鬚 | oō —. A beard.

八字 | paat tsz —. A mustache.

撚 | nán —. To fondle one's beard.

兩條 | leung t'ü —. Antennae.

2334

臊 Rank; rancid; stinking.

130,13

腥 | sing —. Rank smelling.

身 | shan —. Reeking.

2835

酥 Curd. Crisp.

164,5

| 脆 — ts'ui. Crisp.

2836

蘇 To revive.

115,11

耶 | yē —. Jesus.

騷 Trouble; sad.

搔 To scratch.

慄 Agitated.

縲 Reel off cocoons.

颯 Wind blowing.

2837

só

嫂 Elder brother's wife; matron.

38,10

大 | taaí —. Eldest brother's wife. "Madam".

家 | ka —. My sister-in-law.

2838

sò

掃

64,8

掃

32,8

To sweep. A broom.

| 把 — pá. A broom.

雞毛 | kai mó —. Feather duster.

竹 | chuk —. Bamboo broom.

椰衣 | yē i —. Coir broom.

5 | 除 — ch'üē. To clear out; free from.

| 乾淨 — kon tséng. To sweep clean.

一 | 光 yat — kwong.
At one sweep.

打 | tá —. To sweep.

| 墓 — mô. To arrange
the tomba.

2839

素 Commonly; formerly. Plain;
simple. S.

120.4

樸 | p'òk —. Simple;
unassuming.

| 衣 — i. Simple clothing.

食 | shik —. Be a veget-
arian.

十 | 常 — shéung. Generally.

2840

訴 To state; inform. A plaint;
pls.

149.5

上 | shéung —. To appeal
to a higher court.

代 | 人 toí — yán. An
advocate.

| 訟 — tsung. To file a
charge.

| 寃 — uen. To state a
grievance.

塑, 埭 To model in
clay.

懇 Tell; state.

泝 Go towards,

溯, 遡 Go against.

愨 Sincere.

sō

2841

斷

Ignorant. (a.p. seŋ; so).

30,15

鳥 | | 'oo — —. Blun-
dering.

soh

2842

唆

To incite; stir up.

| 擺 — paai. To sow
discord.

| 聳 — sung (tsung). To
incite; urge on.

攪 | kaau —. To egg on;
incite.

2843

梭

Shuttle. Shuttle like; swift.

75.7

拋 | p'au —. To throw
the shuttle.

| 巡 — ts'un. A patrol.

2844

蓑

Raincoat.

140,10

| 衣 — i. A raincoat made
from native leaves.

娑 Frisk; lounge;
Buddha's tree.

抄 *To finger; feel.*
 莎 *A species of sedge.*
 蓼 *Abundant vegetation.*

2845
 鎖 }
 167,10 }
 鑰 }
 167,11 }

sóh

Lock (Cl. pá); fetters.
 To lock.

| 頭 — t'au. A padlock.
 | 住 — chut. Under lock
 and key.
 | 匙 — shí. A key.
 | 鍊 — lin. Fetters;
 chains.
 鬼 | kwai —. A latch.
 | 鬚 — so. The "inners"
 of a Chinese padlock.

2846
 瑣 }
 96,10 }

Fragments; minute; vexatious.
 | 碎 — sui. Petty; trifling.
 煩 | fan —. Vexatious.

2847
 頤 }
 181,9 }
 腮 }
 130,9 }

soi

Cheeks; jowl; jaw.

| 甲 — kaap. The cheeks.
 魚 | ut —. Fish gills.
 疥 | chà —. The mumps.

腦後見 | nǎo hòu jiàn —.
 A bad man
 (believed to be indicated by
 cheeks which can be seen from
 behind).

惴 *Hesitating. Modest.*

2848
 索 }
 120,4 }

sòk

To exact; search. A cord;
 knot.

| 錢 — t'ien. To exact
 money.
 | 詐 — chà. To extort;
 blackmail.
 逼 | pik —. To obtain by
 threats.
 | 賠 — p'oi. To demand
 indemnity.
 5 | 繩 — shing. Rope;
 cord.
 † | 賬 — cheng. To dun
 for a debt.

2849

song

喪 }
 30,9 }
 事 | — shí. Funeral affairs.

| 費 — fài. Funeral expenses.

出 | ch'ut —. Funeral procession.

弔 | tiù —. To bewail the dead.

⁵送 | sùng —. To attend a funeral.

| 禮 — lai. Funeral rites.

守 | shái —. To observe mourning formalities (for 49 days).

2850

桑 Mulberry tree. S.
75.6

| 棗 — tsó. Mulberries.

| 白皮 — paák p'ei. Bark of mulberry root (used as medicine).

2851

sóng

嗓 The throat.
30.10

| 食 — shik. The glottis.

氣 | hei —. The larynx.

礮 Stone base for pillar.

額 Forehead.

2852

sòng

喪 To lose; degrade. (song).
30.9

| 失 — shat. Deprived of.

| 氣 — hei. Crest-fallen; downcast.

| 良心 — leing sam. No conscience.

| 膽 — taám. Disheartened; discouraged.

十 懊 | ó —. Despairing.

2853

suen

酸 Sour; acid. Grieved.
164.7

| 醋 — ts'ò. Vinegar.

| 果 — kwóh. Pickles.

| 質 — chat. Acid.

| 枝 — chi. Chinese ebony. Blackwood.

⁵心 | sam —. Heartburn. Sick at heart.

寒 | hōn —. Fallen on hard times.

2854

宣 To proclaim; publish. S.
40.6

| 傳 — ch'uen. Publicity; propaganda.

| 講 — kóng. To proclaim. Preach.

| 佈 — pò. To announce; promulgate.

| 言 — in. To hold forth.

5 | 誓 — shai. To take an oath.

| 道會 — tô ooi. Alliance Mission.

2855

孫 Grandson; descendants. S. 39,7

仔 | tsai — Sons and grandsons; descendants.

| 女 — nü. A granddaughter.

外 | ngoi — A daughter's son.

會 | tsang — Great grandson.

2856

痠 Aching; painful. 104,7

| 痛 — t'ung. Aching.

骨 | kwat — Rheumatic pains.

| 軟 — uën. Ticklish.

悛 Stop; reform; next in order.

獼 A monkey.

蓀 A flower, Iris.

獾, 貉 Tibetan lion.

飧 Supper; n.b. 餐

2857

選 To choose; select. (a.p. suën). 162,12

| 舉 — kü. To elect; vote.

當 | tong — An election.

被 | 舉權 pei — kü k'üen. Eligibility for election.

| 擇 — chaäk. To choose; select.

5 | 科 — foh. Elective course.

| 派 — p'aai. To depute.

| 取 — ts'ui. To select; pick out.

2858

損 To wound; injure; spoil. 64,10

| 傷 — sheung. To injure; damage.

| 失 — shat. Loss; damage.

| 爛 — lân. Shallow wounds.

| 破 — p'òh. To damage; destroy.

撰 *Compose; write books. (a.p. suèn)*

僕 *A feast; president of feast.*

2859

算

118,8

算

118,8

suèn

To reckon; calculate.

To regard as.

唔 | 事 m — s̄. It doesn't matter.

| 術 — shùt. Arithmetic.

| 學 — hòk. Mathematics.

| 盤 — p'òhn. Abacus.

⁵ 無 | mò —. Numberless; innumerable.

打 | tá —. To calculate; make plans.

够 | kàu —. Sufficient for the purpose.

| 命 — méng. To tell fortunes.

預 | uê —. A budget.

¹⁰ 暗 | òm —. Treachery.

2860

蒜

140,10

Garlic.

| 頭 — t'au. Garlic bulbs.

青 | ts'ing —. Fresh garlic.

2861

suèn

旋

70,7

To revolve. Whirlwind. Dizzy.

| 轉 — chuén. To whirl; revolve.

| 風 — fong. Whirlwind; cyclone.

| 鄉 — heung. To return to one's native place.

週 | chau —. Intercourse with others.

漩 *Circling water; eddy.*

璇 *A kind of jade.*

璿 *A pretty gem; jewel.*

璿 *Kettle; bowl; turn in lathe.*

2862

鏤

167,13

suèn

To carve; cut in stone.

| 石 — shék. To engrave on stone.

| 刻 — hak. To engrave; carve.

2863
篆 **Antique form of writing.**
118,9

大 | taai —. "Greater seal", character.

小 | siú —. "Lesser seal", character.

璵 *Engrave on jade.*

2864 suèt
雪 **Snow; ice. To wipe out. S.**
173,3

| 糕 — ko. Ice cream.

| 帽 — mô. A hood.

| 白 — paák. Snow-white.

| 梨 — lei. Tientsin pears.

5 | 茄 — ka. Cigars, (phonetic).

| 恨 — hân. To avenge.

| 恥 — ch'i. To wipe away disgrace.

| 冤 — uen. To redress wrongs.

2865 sui
雖 **Although. Even if; supposing.**
172,9

| 然 — In. Although; notwithstanding.

| 則 — tsak. Although; even if.

2866 需 **Needful. To need. Supplies. S.**
173,6

| 要 — iù. The needful; necessary.

必 | pit —. Necessary; required.

急 | kap —. To require urgently.

| 求 — k'au. In demand.

2867 須 **Ought; necessary.**
181,3

| 要 — iù. Absolutely necessary.

| 知 — chi. You should know.

終 | chung —. After all it will be dispensable.

糈 *Fine sacrificial rice; salary.*

綏 *Tranquillize; peace.*

嚙 *Chattering.*

滑, 醕 *To strain; clear; abundant. (a.p.sui).*

諳 *Prudent; able.*

繡 *Variegated silk.*

2868

sui

髓
188,13

Marrow.

牛骨 | ngau kwat —
Beef marrow.

| 海 — hoí. The brain.

十恨入骨 | hán yáp kwat
— Hatred
has entered the marrow
of his bones.

2869

sui

碎
112,8

Fragments; bits. Petty. To
grind.

什 | shap —. Odds and
ends.

玻璃 | poh lei —*.
Broken glass.

米 | mai —. Broken rice.

| 用 — yung. Sundry ex-
penses.

⁵ | 銀 — ngán*. Small
coins.

心 | sam —. Heartbroken.

| 事 — s2. Trifling affair.

啞 | sap —. Miscellaneous;
crumbs.

2870

歲

77,9

歲

46,9

} Years; age; old.

有幾多 | yaü kei toh —?
How old are
you?

年 | nán —. Age.

舊 | kau —. Last year.

晚 | maän —. End of the
year.

2871

粹

119,8

Pure; unmixed.

國 | kwók —. National
literature.

十純 | shün —. Pure; un-
adulterated.

2872

嗉

3, 10

Crop or gizzard of birds.

| 窩 — woh. Crop of bird
or fowl.

餓 | ngòh —. An empty
crop.

2873

緒

120,9

sui

Clue; thread.

頭 | t'au —. Connection;
"thread" of a thing.

心 | sam —. Thoughts.

2874
嶼 | Small island.
46,14

鼓浪 | kó lóng —. Ku-
langsu Is., Amoy.

絮 | Cotton wool; floss;
"waste". S.

曙 | Sun rising; dawn.

滑, 醋 | To strain; clear;
abundant.

2875
穗 | Ears of grain. (cl. k'ung).
115,12

燭 | chuk —. Snuff of
candle.

禾 | wóh —. Ears of
rice.

2876
纒 | A tassel (cl. pá).
120,13

球 | k'au —. Knotted
tassel.

帽 | mô —. Fringes on
a cap.

2877
鑿 | A lens.
167,12

陽 | yeung —. Burning
glass.

2878
遂 | In accord with; comply
with.

162,9
| 意 — i. According to
one's wishes.

順 | shún —. Agreeable
to; compliant.

半身不 — pòon shan pat
— Paralyzed
on one side.

2879
瑞 | Auspicious. S.
96,9

| 典 — tí. Sweden.

| 士 — sz. Switzerland.

十祥 | ts'êng —. Lucky;
auspicious.

悴 | Sad; distressed.

燧 | Ignite; draw fire.

瘁 | Distressed; worn out.

祟 | Evil spirit.

萃 | A thicket; congregate.

誣 | Abuse; vilify.

碎 | Spit; sep. Hubbub.

隧, 塚 | Tunnel (to
tomb); path; turn.

淬 | To temper (metal);
dip, dye.

焯 *To burn; temper; u.f.* 焯

穗 *Ripe grain.*

蓬 *Deep. Far.*

2880

suk

宿 *A lodge. To lodge. Old; stale. S.*
40,8

寄 | *kei —. To lodge.*

寄 | 舍 *kei — shè. Dormitory; lodging hall.*

膳 | *shin —. Board and lodging.*

路 | *lò —. To sleep in the open.*

疾 | *tsât. Chronic disease.*

| 啞啞 *— hang hang. Musty.*

臭 | *ch'â —. Stale.*

2881

粟 *Rice in husks. S.*
119,6

| 米 *— mǎi. Corn; maize.*

包 | *psau —. Corn on the cob.*

雀 | *tsək —. Birdseed.*

罌 | *sang —. White poppy.*

2882

肅 *Respectful; severe. S.*

129,8

| 靜 *— t'ing. Deep silence.*

| 清 *— t'ing. Suppress a revolt.*

| 敬 *— king. Respectful; reverential.*

甘 | *kom —. Kansu Province.*

夙 *Early.*

菖 *Lucerne; clover.*

踉 *Walk carefully. Level. (a.p. t'ik).*

踏 *Walk carefully; drag feet.*

驢 *Famous horse.*

SUN

郇 *Name of ancient State. S.*

徇 *Accord with.*

殉, 狗 *Bent on. Die for.*

詢 *Consult; enquire about.*

逡 *Hesitate; shrink.*

岫 *Precipitous; irregular.*

恂 *Sincere ; careful.*

洵 *Really ; stipulation ; weep.*

荀 *Philosopher Shun. A plant. S.*

2883

sún

笋

118.4

筍

118.4

Sprouts (bamboo or cane); cane.

竹 | chuk —. Bamboo sprouts.

火 | foh —. Fire dried sprouts.

蝦 | ha. Salted prawns.

2884

榫

75.10

To dovetail; fit into.

闕 | taù —. To dovetail.

眼 | ngaän. A mortise.

頭 | t'au. A tenon.

牙 | nga. Dovetail.

鑿, 栒 *Bell or drum crossbeam.*

2885

sùn

信

9.7

To believe. Faith; sincerity. A letter. S.

德 — tak. Faith; fidelity.

實 — shät. Faithful. Authentic.

託 — t'ok. To rely on; depend on.

仰 — yeüng. To follow (as a religion). To esteem.

5 失 | shat —. To lose confidence.

取 | ts'ü. To inspire confidence.

深 | sham —. To believe fully.

輕 | heng —. Credulous.

教自由 — kaäu tsz yaü. Religious freedom.

10 | 用 — yüng. Reliable. Credit.

條 — t'ü. Principles. "Creed".

石 — shét. Powdered arsenic.

明 | 片 méng — p'än. A postcard.

札 — chaät. Letters.

15 | 封 — fung. Envelopes.

箱 — seung. Mail box.

| 箋 — tsin. Letter paper.

| 息 — sik. News; information.

凶 | hung —. Bad news.

20 | 賴 — lai. To trust; to rely on.

過 | kwòh —. On trust; to give credit.

| 差 — ch'ai. Messenger.

2886

遜 | him —. Humility.
162,10

| 讓 — yéng. To yield.

2887

凶 | Top of the head.
31,3

腦 | nǎo —*. The fontanel.

2888

汛 | A military station. To
85,3 sprinkle.

一塘 | yat t'óng —. A
league (3 1/3 miles).

水 | shuí —. Guard station
for water communications.

潮 | ch'āo —. The tide.

巽 | Gentle.

訊 | Try a case; examine.

迅 | Quick.

sung

2889

鬆

190,8

Loose; slack. To let go.

放 | fàng —. To loosen; ease off.

| 開 — hoi. To loosen up; make less compact.

| 匹匹 — p'at p'at.
Loose.

手頭 | shǎu t'au —.
Good spender.

心 | sam —. Easy in mind.

身 | shān —. Free; relaxed.

| | — —. Stop! (a chair).
Let go! (a rope).

嵩, 崧 | Exalted. S.

菘 | Cabbage.

sung

2890

聳

128,11

To urge on; incite to High.

| 動 — tung. To stimulate; rowe.

| 惑 — waák. To excite
doubt.

十高 | ko —. High.

竦 Awed; creeping. To
incite.

攫 Raise; seize.

悚, 懼 Terrified.

2891 sung

送 To give to; escort; send.
162,6

| 界 — pei. To give.

| 交 — kaau. To hand
over.

| 貨 — foh. To send goods
(ordered).

| 禮 — lai. To send pre-
sents.

5敬 | king —. "I respect-
fully present".

買 | maai —. To buy meat
and vegetables.

| 行 — häng. To see one
off.

| 殯 — pän. To attend
a funeral.

2892 宋 To reside; dwell. S.
40,4

| 朝 — ch'ü. The Sung
dynasty.

2893

恤

61,6

卹

26,6

sut

Compassionate. To
feel for; pity. S.

憐 | lín —. To commise-
rate.

體 | t'ai —. To care for.

| 老 — lö. To relieve
the aged.

| 款 — foón. Indemnity;
compensation.

撫 | 局 foó — kák. A
relief depot.

2804

棒

75,11

A bolt; fastener; piston.

門 | moón —. Door bolt.

轉 | chuén —. A swivel.

2895

率

95,6

To lead; command. In
general, all. S.

| 兵 — ping. To lead
soldiers.

| 性 — sing. To follow
natural desires.

統 | t'ung —. To lead;
conduct.

| 領 — ling. Lead out.

5 | 直 — chik. Without mincing matters.
 十 輕 | hing —. Superficial.
 戊 7-9 P.M. n.b. 戌

2896

sz

司
30.2

To control; preside over. Overseer. A bureau. S.

| 機 — kei. Driver (auto, tram, etc.).

| 理 — lei. To manage. Manager of Co.

| 事 — si. Manager of Chinese shop.

| 令 — ling. A commander.

5 | 法官 — fait koon. A judge.

| 獄官 — yik koon. A jailer.

打官 | tá koon —. To have a lawsuit.

有限公司 | yau haan tung —. Limited Company.

2897

師
50.7

Leader; model; teacher. S.

| 奶 — nai. A lady; mistress.

| 父 — foó*. Master workman. Teacher.

水 | shui —. Marines; navy.

| 爺 — ye. Yamen secretaries.

5 軍 | kwan —. Military, secretaries.

| 長 — cheung. Divisional commander.

| 表 — pi. A pattern; model.

| 範學校 — faan hok haau. Normal college.

2898

私
115.2

Clandestine; private; partial.

| 心 — sam. Selfish; partial.

| 家 — ka. Private.

— 自 — tsz. Arbitrarily; without authority.

| 通 — t'ung. Illicit intercourse of sexes.

5 | 情 — ts'ing. Private feeling. Illicit love.

| 產 — ch'aán. Private property.

| 立學校 — laap hok haau. Private school.

| 見 — kin. Private opinion; private end.

| 鹽 — tm. Smuggled salt.

10 無 | mō —. Impartial; unselfish.

| 益 — yik. Private interest.

| 刑 — yng. Illegal punishment.

| 貨 — foh. Smuggled goods. Unlicensed prostitutes.

2899
思
61,5

To think; reflect; consider. S. (s).

| 想 — seung. To think; consider; speculate.

| 慕 — mō. Think longingly of.

心 | sam —. Pensive.

| 量 — leang. To ponder; consider.

5 苦 | fō —. Violent mental effort.

熟 | shūk —. Mature consideration.

不可 | 議 pat hōh — l. Inconceivable.

| 慮 — lui. Serious thoughts.

| 潮 — ch'iu. A flood of ideas.

2900
獅
94,10

Lion.

| 子 — tsí. A lion.

舞 | mō —. The lion dance.

石 | shék —. Stone lions.

2901
絲
120,6

Silk; fine thread or wire. Minute.

蠶 | ts'atn —. Silk.

生 | shang —. Raw silk.

| 廠 — ch'óng. A silk mill.

人造 | yān tsò —. Artificial silk.

5 | 緞 — tuén. Satin.

| 髮 — fāt. Silk goods.

垂 | 柳 shat — laü. Weeping willow.

青 | ts'ing —. Women's tresses.

| 竹 — chuk. Chinese music (lit. silk and bamboo).

10 鐵 | t'it —. Fine iron wire.

肉 | yók —. Shredded meat.

| 毫 — hō. The least number or quantity.

2902

嘶

30,12

Hiccough. Din; chatter.

打 | 噦 tá — yik.
Hiccough.

馬 | mā —. Neighing.

| 聲 — sheng. Noise of insects. To hiss.

| 殺 — shaät. Din of battle.

2903

撕

64,12

Rend; tear.

| 開 — hoi. To tear open.

2904

斯

69,8

| 文 — mán. Elegant; refined.

| 時 — shí. At this time.

糸 R. 120. Floss silk.

斯 Attendant.

屨 Uneven.

儼 Urgent; earnest.

澌 Run dry; extinguish.

總 Coarse cotton; mourning.

罨 Movable screen.

蕞 A plant; foe-fold.

蟻 Spiral shell.

醞 To warm wine; divide; strain. (a.p. shaat).

颯 A cool breeze.

鷺 Cormorant.

2905

死

78,2

To die. Death. To kill.

| 屍 — shí. A corpse.

| 水 — shuí. Stagnant water.

| 物 — mât. Inanimate objects.

| 罪 — tsoi. A capital crime.

5 | 絕 — tsuét. To die out.

| 路 — lô. A dangerous road.

打 | tá —. To kill.

病 | péng —. Death from sickness.

垂 | shui —. Near death.

10 該 | koi —. To deserve death.

氣 | 人 hei — yān. To drive to desperation.

| 有餘辜 — yāu uē koo. Death would not fully expiate.

† | 不瞑目 — pat mēng mūk. Unwilling to die.

撞 | cha —. Strangle with the hand.

2906

史

30.2

History. S.

歷 | lik —. History.

| 記 — kai. A history.

聖 | shing —. The Gospels (C.).

| 書 — shue. Historical books.

5 小 | siú —. A biography.

野 | yě —. Historical romances.

2907

使

9.6

To cause; use. (shai; sz).

† 設 | ch'it —. If; supposing.

† 假 | 間 ká — kaan. Supposing that.

2908

sz

四

31.2

肆

129.8

The numeral four.

| 方 — fong. Everywhere. Square.

| 圍 — wai. Every direction; four points of compass.

| 眼人 — ngān yān. Pregnant woman.

| 眼佬 — ngān ló. Man with spectacles.

5 | 方塘 — fong hui. A fantan table.

| 方木 — fong mūk. A blockhead.

| 肢 — chí. The four members (arms and legs).

| 大症 — tai ching. The four great diseases (lewdness, gambling, drunkenness, opium smoking).

| 門頭 — môn t'au. The four doors (stealing, trickery, kidnapping, cheating).

10 | 維 — wai. The four factors of national maintenance (propriety, righteousness, frugality, shame).

2909

又 | Running hand of prec.

4,1

2910

思 | Thoughts; meaning; ideas (sz).

61,5

意 — i — Thoughts; ideas; meaning.

唔好意 | m hó i — Mortified. "Sorry".

2911

使 | A messenger. (sz; shai).

9,6

公 | kung —. An envoy; minister.

| 館 — koón. Legation.

交涉 | kaau ship —. A Commissioner for foreign affairs.

天 | t'in —. Angel (P.).

2912

肆 | To exhibit. Profligate. Dissipation. S.

129,8

放 | fòng —. Profligate; dissolute.

| 虐 — yeük. Reckless and oppressive.

| 力 — lik. To exert one's strength.

| 無忌憚 — mō kei taán. To fear neither God nor man.

商 | sheung —. A shop.

泗 | Mucus.

駟 | Team of four horses.

sz

事

A matter; affair. (Cl. kin). Work; duties; business.

6,7

有 | yaü —. Bury.

多 | toh —. Officious; troublesome.

| 幹 — kòn. A concern; affair.

| 頭 — t'au *. Master.

5 | 業 — ip. Calling; occupation.

| 務 — mō. Matters; affairs.

| 情 — ts'ing. Circumstances. Matters.

公 | kung —. Official business.

本 | pōn —. Talent; ability.

10 | 勢 — shai. State of affairs. Course of events.

萬 | mañ —. Every human undertaking.

| 實 — shât. As a matter of fact.

從 | ts'ung —. To engage in; undertake. 2915

| 變 — pin. Accident; emergency. 64.2

15 | 機 — kei. Policy; political motives.

謀 | 在人成 | 在天

mañ — tsai yân, shing — tsai t'in. Man proposes but God disposes.

2914

士 R.33

Scholar; officer; gentleman.

女 | sui —. An unmarried lady.

教 | kaat —. A missionary.

道 | tô —. Taoist priests.

學 | hok —. B.A. degree.

5 碩 | shék —. M.A. degree.

博 | pòk —. Doctor's degree.

文學博 | mán hók pòk —. Doctor of literature, (etc.).

仕 Hold office.

俾 Stick in; stab; erect.

tá

打 To strike; beat; whip. Do; make; play; cause.

| 交 — kaan. To quarrel.

| 架 — kà. To brawl; squabble.

| 敗 — paai. To defeat.

| 勝 — shung. To conquer.

5 攻 | kung —. To attack; assault.

| 倒 — tô. To knock down. Down with!

| 更 — kaang. To beat the watch.

| 拳 — k'uen. To box.

| 鉄 — t'it. To work in iron.

10 | 發 — fak. To send (a person).

| 聽 — t'eng. To listen; make inquiries.

| 開 — hoi. To open.

| 工 — kung. To work.

怕 — p'à. To frighten.	2916	<u>t'a</u>
15 路 — lô. By road.	他	Other; another; he; it.
手 — shau. To sign with a finger print.	9,3	人 — yán. Others.
紙牌 — chí p'aaí. To play cards.	2917	們 — moón. They; them.
風琴 — fung k'am. To play the organ.	她	She; her.
瀛 — yéng. To win.	38,3	的 — tik. Hers.
20 輸 — shue. To lose.	2918	牠
退 — t'ui. To repulse.	93,3	It; its.
水 — shui. To draw water.	2919	處 — ch'ue. Another place.
米 — mai. To buy rice.	2919	作客 鄉 tsòk haák — heung. A stranger in a foreign land.
魚 — yé. To fish.	2919	<u>taai</u>
25 字機 — tsé kei. A typewriter.	獸	Idiotic. (ngot).
官司 — koon sz. To go to law.	9,10	拉 lai —. Slovenly.
單 — taan. To blackmail; extort.	2920	<u>taai</u>
坐 — tsòh. To sit in meditation (B.).	歹	Bad; perverse.
齋 — chaaí. Services for dead (p.).	R.78	人 — yán. A wicked person.
30 — yat —*. A dozen.		不知好 pat chi hó —. Not to know good from evil.

2921 taaì
 帶 To lead; bring. Girdle;
 50,8 zone. S.
 | 水 — shuí. A pilot.
 | 兵 — ping. To lead
 soldiers.
 | 信 — sùn. To carry
 letters.
 拐 | kwaaf —. To kidnap.
 5 順 | shùn —. To bring
 along for one.
 無掛 | mō kwà —. No
 anxieties.
 唔計 | m kai —. Not
 to notice.
 褲頭 | foò t'au —. A
 belt.
 襪 | maát —. Garters.
 10 寒 | hōn —. Frigid zone.
 溫 | wan —. Temperate
 zone.
 熱 | it —. Torrid zone.
 海 | hoí —. Edible sea-
 weed.
 2922
 戴 To wear on the head.
 62,14 Sustain. S.

| 帽 — mó. To wear a
 cap.
 | 眼鏡 — ng-án kèng.
 To wear spectacles.
 担 | taam —. To undertake
 for.
 愛 | oi —. To love and
 respect.
 好 | 高帽 hó — ko mó.
 Fond of flat-
 tery.

2923 taaí
 大 Great; big; noble. S.
 R.37

| 人 — yán. A grown man.
 A great man. Your
 Honour.
 | 半 — poón. More than
 half. Mostly.
 | 門 — moón. Main
 entrance.
 | 雨 — uē. Heavy rain
 5 | 海 — hoí. High seas.
 | 將 — tseung. General;
 military commander.
 | 話 — wá. Bragging;
 lies.
 | 腿 — t'uí. The thigh.
 | 指 — chí. The thumb.

- 10 | 衆 — chùng. All; the whole party.
- | 前日 — t'ia yát. Three days ago.
- | 部份 — pô fân. The greater part.
- | 同小異 — t'ung siú. Almost alike.
- | 驚小怪 — king siú kwaai. Much ado about nothing.

- 15 | 臣 — shán. High official; minister of state.
- | 方 — fong. Generous; liberal.
- | 英教會 — ying kaau ooi. Church Missionary Society.
- | 連(灣) — lin (waan). Dairen.

2924

太

Too; very; extreme. Term of respect S. (a.p. t'ai).

- | 過 — kwòh. To go too far; out of proportion.
- | 多 — toh. Too much.
- | 貴 — kwai. Too dear.
- | 平 — p'eng. Great peace.
- 5 | 古 — koó. Great antiquity.

- | 陰 — yam. The moon.
- | 公 — kung. Great grandfather. Ancestors.
- | 婆 — p'oh. Great grandmother. Grandmother.
- | 子 — tsz. The heir apparent.

- 10 | | — *. Madame. Your ladyship.

- 亞 | à — *. Madame.

- 師 | sz —. Mother of a teacher.

- | 后 — haú. King's mother.

2925

態

Behaviour; bearing.

61,10

- | 度 — tò. Mien; behaviour.

2926

泰

Prosperous; exalted.

85,5

- 國 | 民安 kwòk — mán on. The State prosperous and the people at peace.

2927

貸

Lend (on interest).

154,5

- 借 | tsé —. Lend money.

2928

汰

85,4

Rinse; scour.

淘

t'ò —. To scour; to cleanse from.

2929

艚

137,11

舳

137,4

t'aaì

Rudder.

推

t'ui —. Starboard; the helm.

攬

maan —. Port the helm.

揸

cha —. To steer.

房

fōng. Wheelhouse.

2930

擔

64,13

担

64,5

taam

To carry on a pole (one person); bear; sustain. (taàm).

水

shuí. To carry water.

得起

tak heí. Can lift. Able to do.

任

yâm. To undertake.

保

pó. To go security for; guarantee.

5

保信 — pó sùn. Registered letter.

頁

foó —. To bear responsibility.

帶

— taai. To take the responsibility.

心

— sam. To be anxious.

憂

— yau. To be grieved.

酖

Poisonous. Greedy.

眈

A majestic look; lust; license.

耽

Pendent ears; lust; license.

眈

Lobeless ears.

taám

2931

膽

130,13

胆

130,5

Gall bladder; courage; bravery. S.

汁

— chap. Bile.

電燈

tín tang —. Electric light bulb.

大

taai —. Bold; brave (sometimes "cheeky").

細

sai —. Timid; cowardly.

5 小

— síú. Timid; cowardly.

| 識 — shik. Intelligence and determination.

| 定 — têng. Unmoved.

| 量 — leang. Courageous.

破 | p'oh — Struck with fear.

10 | 敢 — kóm. Daring; fearless.

| 礬 — faán. Copper sulphate; blue vitriol.

龍 | 草 lóng — ts'ó. Gentian.

2932

taám

擔

A burden.

64,13

— | 重 yat — ch'ung. One picul (100 kan).

| 杆 — kon. A carrying pole.

| 挑 — t'iu. Carrying pole.

做 | | tsó taam —. Be a coolie.

2933

taám

淡

85,8

澹

85,13

Dull; flat; insipid. (t'aám).

生意好 | shaang í hó —. Business is very dull.

| 薄 — pók. Profitless; poor.

冷 | laäng —. Indifferent.

| 定 — têng. Steady. Presence of mind.

5 | 菜 — ts'oi. Dried mussch.

| 飯 — faán. Poor food.

清 | ts'ing —. Poor. Clear.

2934

啖

30,8

昭

30,8

To bite. A bite; morsel. Bait. S.

— | yat —. A bite.

咬 | ngaaü —. To bite.

禫 End of mourning sacrifices.

莢 Sedge; rushes.

2935

貪

154,4

t'aam
Covetous; greedy.

| 心 — sam. Covetous.

| 錢 — ts'in. Avaricious.

| 利 — lei. Greedy for gain.

- | 食 — shik. Gluttonous.
 5 | 圖 — t'ò. To seek after.
 † | 饗 — t'ò. Covetousness.
 | 生怕死 — shaang p'á
 ㄙ. Clinging to life.

2936

t'aam探
64,8

To visit. Search out. Spy; try; sound.

- | 朋友 — p'aang yá. To visit friends.
 | 親戚 — ts'an ts'ik. To visit relatives.

打 | tá —. To reconnoitre; spy.

| 訪 — fóng. To inquire about.

5 偵 | ching —. A spy.

| 險家 — him ka. Explorers; adventurers.

| 海燈 — hoí tang. Searchlight.

| 水 — shuí. To take soundings.

2937

t'aam談
149,8

To talk. Talk; language. S.

土 | t'ò —. Local dialect.

閒 | naan —. Small talk; chatting.

| 話 — wá. To talk together.

| 話會 — wá ooi. Social club.

5 | 及 — káp. To speak about; touch on.

| 論 — lún. To discuss.

| 判 — p'òon. Negotiations.

2938
痰
104,8

Phlegm; mucus.

| 罐 — koón. Spittoon; cuspidor.

生 | shaang —. Troubled with phlegm.

吐 | t'ò —. To expectorate.

化 | 藥 fà — yeák. Expectorants.

| 症 — ching. Consumption.

2939
燂
86,12

To heat; singe; dry.

| 乾 — kon. To dry by heating.

| 木 — mák. To dry lumber.

2940 | 船 — shuēn. To singe a boat's bottom.

潭 Deep. Deep pool.

一個 | yat kòh —. A deep pool.

無底深 | mō t'ái sham —. A bottomless pool.

覃 Wide; spreading.

譚 Gossip; talk. S. u.f. 談

壇, 罈 A jar.

曇 Dark clouds.

燄 Cake; bait; increase.

2941 t'aam

淡 Watery; weak. (taam). 85.8

| 水 — shuf. Fresh water.

好 | hó —. Very insipid; weak flat.

冲 | ch'ung —. Dilute; tasteless.

| 茶 — ch'a. Weak tea.

5 | 水魚 — shuf uē. Fresh water fish.

心 | sam —. To lose interest in.

醃, 臛 Brine of pickled mince.

2942 taan

單 } Single; odd; alone; only. Bill; receipt; commercial document. S. 30,9 單 } 24,6

| 日 — yât. Odd days of a month.

| 衫 — shaam. Unlined jacket.

| 獨 — ták. Alone; single.

| 薄 — pòk. Thin; not durable. Weak; poor.

5 | 身 — shan. Solitary; alone.

簡 | kaán —. Simple; plain.

唔 | 止 m — chí. Not only.

貨 | fòh —. Invoice.

借 | t'è —. Promissory note.

10 保 | pò —. Written bail.

菜 | ts'oi —. Bill of fare; menu.

開 | hoi —. Make out a bill.

報 | pò —. Report. Notices. Application.

2943
丹
3,3

Carnation; pill; drug; remedy. S.

牡 | maä —. Peony.

| 麥 — mäk. Denmark.

| 砂 — sha. Vermilion; cinnabar.

靈 | ling —. Efficacious remedy.

5 煉 | län —. To distil medicine.

紅 | häng —. Red lead.

殫 | Utmost; exhaust.

簞 | Basket (for cooked rice).

禪 | Single; unlined; sheet. See 單

2944
誕
149,7
誕
149,8

taän
A birthday. To boast; brag.

聖 | shing —. Christmas. Birthday of a god.

| 日 — yät. A birthday.

賀 | hòh —. Congratulations on birthday of Emperor or a god.

放 | fòng —. To boast; brag.

2945
旦
72,1

Morning; dawn.

元 | uän —. New Year's day.

一 | yat —. One day. Unexpectedly.

危在 | 夕 ngaf tsóí — taik. In imminent danger.

花 | fa —*. Actors who impersonate women.

武 | mō —*. Actors impersonating warriors.

怛 | Distressed (a.p. t'adt).

2946
但
9,5

taän

But; however; still; only. S.

| 係 — hai. But; however; but the fact is.

| 凡 — faän. All; whosoever.

2947
蛋
103,5
蛋
142,5

Eggs. (Cl. chék). Name of a southern tribe. (a.p. taän*).

鷄 | kai —. Hen's egg.

| 白 — paák. White of an egg.

| 黃 — wóng. Egg yolk.

| 殼 — hòk. Eggshell

⁶ | shaang —. To lay eggs.

菹 | pó —. To hatch eggs.

皮 | p'ei —. Preserved eggs.

鹹 | haám —. Salted eggs.

| 家 — ka. The boat people of Kwangtung (formerly considered a pariah caste).

¹⁰ 落水 | lók shuí —*. Poached eggs.

2948 彈 | Bullet; shell. Crossbow. (t'aán). 57,12

子 | tsí —. Bullets; cartridges.

| 殼 — hòk. Shell of a cartridge.

手榴 | shái lau —. Hand grenade.

| 弓 — kung. A spring.

⁵ | 弓鎖 — kung sóh. Spring lock.

| 壓 | àt. To repress; quiet down.

憚 | Dread; averse to.

2949 t'aan

攤 | To open; spread out. To divide. To gamble. 64,19

| 開 — hoi. To spread out.

| 薄 — pók. To spread thin.

擺 | paai —. To put out for sale.

菓 | kwóh —. Fruit stalls.

⁵ 番 | faan —. A kind of gambling game. Fantan.

| 凍 — tung. Cool; to wait till it gets cold.

2950 灘 | Rapids; shoals; sand bank. 85,19

沙 | sha —. Sand bank; beach.

石 | shék —. Rocky rapids.

暉 | Pant; snort; numerous.

2951 t'aán

癱 | Palsy; paralysis; numbness. 104,19

瘋 | fung —. Paralysis ; palsy.

脚 | keuk —. Paralysis of the legs.

手 | shaú —. A palsied hand.

2952 坦 | Level place. Quiet. S. 32,5

平 | p'eng —. Level ; smooth.

| 克車 — hak ch'e. War tanks.

2953 袒 | To bare ; disclose. To side with. 145,5

肉 | yúk —. Half-naked.

| 護 — oó. To side with ; screen.

2954 瘧 | Jaundice. Wariet. 104,12

疸 | 104,5

黃 | wóng —. Jaundice.

| 疽 — tsui. Erysipelas.

直 | True ; sincere. S.

毯 | Rug ; carpet.

襪 | Strip. An undershirt.

姐 | Concubine of 紂王之妃

笞 | A mat ; lash ; blow. (taát).

2955 t'aan

炭 | Coal ; charcoal. S. 86,5

京 | king —. Wood charcoal.

水火 | shuí foh —. Coke.

| 屎 — shi. Cinders.

| 氣 — hei. Carbonic gas.

| 紙 — chí. Carbon paper.

2956

嘆 | To sigh ; moan. To praise. 30,11

歎 | 76,11

| 氣 — hei. To heave a sigh.

| 惜 — sik. To sigh regretfully.

長 | ch'ēng —. A deep sigh.

| 命 — mēng. To bewail one's fate.

5 讚 | tsaan —. To praise.

好 | hó —. Luxurious.

2957 t'aan壇 | An altar; sacrificial area.
Platform; arena.
32,13祭 | tsai —. Altar for
sacrifice.社 | shè —. Altars to local
deities.天 | t'in —. The altar to
Heaven.登 | tang —. To ascend
the platform (to speak).2958 彈 | To strike; play instrument.
Accuse (taän).
57,12| 指 — chí. To snap the
fingers.| 琴 — k'am. To thrum
the lute.| 棉花 — mìn fa. To
throw cotton.| 壓 — àt. To suppress
(e.g. a mob).2599 檀 | Kind of hardwood. S.
75,13| 香木 — heung māk.
Sandalwood.| 香山 — heung shaan.
Hawaiian Islands.
Honolulu.

壇 A jar.

2960 t'aan灘 | Marsh; flat; tide lands.
(t'aan).
85,19

坭 | nai —. Mud flats.

| 田 — t'in. Fields re-
claimed from sea.2961 taap搭 } To board train or boat.
To add on; to erect.
64,12搭 }
64,10| 船 — shuän. To board
a boat. Go by boat.

| 客 — haäk. Passengers.

| 食 — shik. To board
with.| 鋪 — p'o. To share the
same bed.5 | 手 — shau. Do a favor
for one.| 架 — kà. Erect scaffold-
ing.| 橋 — k'io. Build a
bridge.

2962

答 }
118,6答 }
140,6

To answer; respond to.

報 | pò —. To repay; requite.

| 覆 — fuk. To answer; reply.

回 | oof —. To send a reply.

| 應 — yìng. To answer; promise.

5. | 數 — shò. To answer (in mathematics).

| 謝 — tsé. To make a return present.

| | 聲 taâp taâp sheng. Smacking the lips.

| 口 — haú. Interrupt; interpose.

taâp

2963

踏

157,8

踢

157,10

To tread on; stamp.

| 倒 — tò. To stumble; fall down.

| 穩 — wán. Plant the foot firmly.

一脚 | 兩船 yat kek — leung shuen. One foot on two boats — bound to come to grief.

十踐 | ts'in —. To trample on.

2964

沓

85,4

To pile up; place on top. A pile. S.

| 起 — hei. To pile up.

一 | 紙 yat — chí. A pile of paper.

一 | 屋 yat — uk. A section of a building. Mixed; one after another.

t'aâp

2965

塔

32,10

塔

32,12

A tower; pagoda. (u.f. fol.). (Cl. t'òh) S.

寶 | pó —. A pagoda.

花 | fa —. Ornamented pagoda.

燈 | tang —. Lighthouse.

文 | mán —. Pagoda to god of literature (3 stories).

金字 | kam tsé —. A pyramid.

2966

碯

112,8

A jar; mortar.

金 | kam —. Burial urn.

翻 *Kind. of fish. Kind of seal. (a.p. t'aat).*

榻 *Couch ; bed.*

塌 *To collapse ; sink down. Underground ; first cultivation. (a.p. t'aat)*

搨 *Rub ; take a rubbing ; bribe.*

2967

taât

筴 *Splint matting. Cl. for land, spots, marks, etc.*

118,5

竹 | *chuk —. Bamboo split mats.*

呢 | 地方 *ni — tei fong. This place.*

爛一大 | *laan yat taai —. A large tear.*

一 | 筴 *yat — taat. Spotted.*

2968

搨

To slap against.

64,11

| 上牆 *— sheung ts'eung. Slap onto the wall.*

2969

taât

達

Reach to. To see through ; inform.

162,9

| 到目的 *— tò mùk tik. To attain one's aim.*

通 | *t'ung —. Penetration.*

轉 | *chuen —. To communicate.*

| 知 *— chi. To inform.*

| 爾文 *— i mán. Darwin.*

蓬 *Beetroot.*

2970

t'aat

撻

To strike ; flog. To waste.

64,13

鞭 | *pin —. To whip.*

| 嗒 *— saai. To lose or waste all.*

| 人銀 *— yán ngán. To swindle people.*

2971

翻

Kind of fish. The dugong. (a.p. t'aap).

195,10

| 沙魚 *— sha ú. The sole.*

闥 *Door of (woman's) room.*

塌 *See t'aap*

2972

tai

低

To bend down ; stoop ; to lower. Low.

9,5

| 頭 *— t'au. To lower the head.*

講 | kóng —. To disparage.

減 | kaám —. To lower the price.

| 聲 — sheng. In a whisper.

⁵ | 地 — tei. Low ground.

色水 | shik shuí —. Of an inferior color.

水向 | 流 shuí hàng —
laá. Water naturally flows downward.

氏 To hang down. A constellation; foundation.

羝 A ram; he-goat.

鞞 Leather shoes; greaves.

2973

tai

底 The underside; end; finally.
53,5

| 下 — há. Under; below.

下 | há —. Below; underneath.

家 | ka —. Family possessions.

海 | hoi —. The bottom of the sea.

⁵ 打 | tá —. Lay a foundation (lit. or fig.).

無 | mò —. Bottomless. Of a weak constitution.

| 面 — mín. The under surface.

到 | tò —. After all; finally.

| 款 — foón. A endowment.

2974

抵

64,5

To push against; oppose. To endure; equal to. To reach.

| 制 — chai. To boycott.

| 抗 — k'òng. To resist; oppose.

| 得住 — tak chué. Able to stand.

| 擋 — tóng. To resist; endure.

⁵ | 餓 — ngòh. To endure hunger.

唔 | m —. Not worth it. Too dear.

好 | 錢 hó — ts'ín. Very valuable.

| 押 — aát. Security; collateral.

十大 | tsai —. On the whole; generally.

¹⁰ | 埠 — fat. To reach port.

| 任 — yám. To take up one's post.

| 禦 — uē. To ward off.
 2975 詆 To slander; defame.
 149,5 | 毀 — wai. To vilify;
 slander.
 觥, 抵 Butt; resist. To
 gore.
 邸 Prince's lodgings at
 Capitol; the Capitol.
 砥 Root; foundation.
 砥 Whetstone; whet;
 improve.

2976

tai

帝
 50,6

The Supreme Ruler. A
 god. A ruler; emperor.

上 | sheung —. God (P.);
 gods.

關 | kwaan —. The god
 of war.

五 | ng —. The Five first
 Emperors (deified).

玉皇上 | yŭk wŭng
 sheung —. An
 emperor; king.

5 | 國主義 — kwòk chue
 i. Imperialism.

余畏上 | uē wai sheung
 —. I fear God.
 (Conf.).

2977

滲
 85,9

To drip; ooze.

| 漏 — lau. To drip;
 dribble.

蒂 Plants twisted close
 together; stem of a
 melon. (taal).

諦 Investigate.

諦 Ancient Imperial
 sacrifice to remotest
 ancestor.

蜩, 蟬 Rainbow. An
 insect.

2978

tai

第
 118,5

Number. Gradation; order;
 series. Yet; still.

| 一 — yat. The first;
 No. 1. The best.

| 二 — i. The second;
 No. 2, etc.

| 二樣 — i yeung. An-
 other kind.

| 一緊要 — yat kán iù.
 Of first impor-
 tance.

5 次 | ts'z —. Order; se-
 quence.

† 不 | pat —. Not merely;
 not only.

2979

弟 Younger brother. A junior.
57.4

兄 | hing —. Brothers.

| 兄 — hing. Brother;
brethren.

| 子 — tsi. Pupils; dis-
ciples.

門 | moŋ —. Disciples.

小 | siu —. Your humble
servant.

2980

遞 To bear to; hand to;
transmit. To exchange.
162.10

| 俾 — pei. To hand
to.

| 去 — hui. To bear to.

| 解出境 — kaai ch'ut
king. To deport
(e.g. criminal).

逮 Reach; catch.
(a.p. toi).

隸, 隸 To control. Re-
tainers. (lai).

隶 R.171. To reach to.
u.f. 逮

悌 To act as younger
brother should. Re-
spectful.

杕 Lone tree; alone.

棣 Mountain plum.
Dignified.

2981

t'ai

梯 Ladder; (Cl. cheung; pá).
Steps; stairs. (Cl. tô).
75.7

木 | mŭk —. A ladder.

竹 | chuk —. Bamboo
ladder.

樓 | lau —. A stairs.

樓 | 臺 lau — t'oi. Stair
landing.

5 樓 | 口 lau — hau. Stair
opening.

天 | t'in —. Scaling
ladder; extension
ladder.

攀 | maak —. Stepladder.

2982

t'ai

睇 To gaze; look at; observe.
To think.
109.7

| 見 — kin. To see.

| 書 — shue. To read
(silently).

| 脚 — keak. Watch your
footing.

| 顧 — koò. To protect;
patronize.

- 5 | 眞 — chan. Be wary; on the look-out.
- | 輕 — heng. To hold lightly.
- | 笑 — siù. To laugh at.
- 我 | 有 ngòh — yaü. I think there are some.

2983
體 Body; trunk; substance. Appearance. Treat with consideration. 186,13

- | 操 — ts'o. Drill; setting up exercises.
- 四 | si —. The four limbs.
- 全 | ts'uén —. The whole body of.
- | 面 — mín. Reputation. Face.
- 5 | 統 — t'úng. Decorum; dignity.
- | 勢 — shai. Appearance; figure.
- 立 | laáp —. A cube.
- | 貼 — t'ip. Sympathize with; considerate of.
- 主 | chué —. Subject. (gram.).
- 客 | haák —. Object. (gram.).

2984

t'ai

替 73,8

To substitute for; in the place of; for.

- | 工 — kung. To take another's place in work.
- | 換 — oón. To substitute; exchange.
- | 代 — toí. In place of; on behalf of.
- | 身 — shan. A substitute.

2985

剃

18,7

髮

190,7

To shave.

- | 鬚 — so. To shave.
- | 頭佬 — t'au ló. A barber.
- | 刀 — to. A razor.

2986

涕

85,7

鼻

To weep. Drivel.

- | peí —. Drivel from the nose.
- 十 | 泣 — yap. To weep.

2987

嚏

30,15

To sneeze; hiccough.

十打噴 | tá p'án —. To sneeze.

2988

緝 120,9

A knot; close connection.

| 約 — yeuk. Treaty of alliance.

薙 Clear off weeds; shave.

2989

t'ai

提 64,9

To raise; lift; bring forward.

| 起 — hei. To speak of; broach.

| 及 — k'áp. To mention; allude to.

| 倡 — ch'eung. To promote; advocate; introduce.

| 醒 — síng. To warn; caution.

5 | 單 — taan. Bill of lading; invoice.

| 交 — kaau. To hand over; deliver.

| 前 — ts'in. Give precedence; advance the time.

2990

題 181,9

Title; theme. To compose. To discuss. Forehead.

| 目 — múk. Theme; subject; heading.

出 | ch'ut —. To assign subject for composition.

破 | p'òh —. To broach the theme.

簽 | ts'im —. To subscribe money.

5 | 名 — mēng. To nominate.

| 額 — ngaák. Inscription on a tablet.

2991

啼 30,9

To cry; wail. Cry of fowl or bird.

| 哭 — huk. Weep and wail.

鷄 | kai —. Cock's crow.

2992

蹄 157,9

A hoof.

大沙 | taai sha —. Elephantiasis.

鴨蹼 | aap ná —. Splay foot.

失 | shat —. To stumble (a horse).

2993

隄 170,9

A dyke; bank. Ward against.

堤 32,9

築 | chuk —. To build a causeway.

| 岸 — ngôn. An embankment; a dyke.

睨 To gaze at.

褪 Rest; well-being; u.f. 祇

稊, (稊) Tares.

蹠 Kick; tread on; u.f. 2992

醒 Oil of butter; a dark wine. 2996

2994

t'ai

娣

Younger sister. A boy.

38,7

亞 | à —. My lad.

2995

tak

得

To obtain; get; attain. Can.

60,8

做 | tsó —. All right. Can be done.

多 | 你 toh — nei. Thanks to you.

| 意 — i. Pleased; satisfied.

5

| 法 — faät. Done well.

| 罪 — tsoi. To offend; displease.

| 力 — lik. Capable.

| 志 — chí. To attain one's aim.

| 人心 — yán sam. To be popular.

¹⁰ 不 | 已 pat — i. Compelled to.

| 過且過 — kwòh ch'è kwòh. Do with what one has.

2996

德

60,12

Virtue; goodness. Conduct. Power.

| 行 — háng. Moral deeds; upright conduct.

有 | yäü —. Virtuous; worthy.

仁 | yān —. Beneficence; humanity.

盛 | shing —. Great virtue.

†⁵ 喪 | sòng —. To blunt one's moral sense.

| 國 — kwòk. Germany.

| 律風 — lüt fung. Telephone.

路 | 會 ló — ooi. Lutheran Church.

2997

ták

特

Only; alone. Specially; purposely. S.

93,6

| 登 — tang. Purposely ; intentionally.

| 別 — pít. Special ; particular ; peculiar.

| 性 — sing. Peculiarity ; individuality.

| 派 — p'aaí. Specially deputed.

5 | 色 — shik. Distinctive.

不 | pat —. Not only.

| 恩 — yan. Special favor.

| 別會議 — pít ooi í. A special meeting.

2998

杙

75,3

Peg ; stake.

搨 | tám —. Drive in a stake.

牛 | ngatí —. A cow stake.

2999

泵

85,5

tam

To exceed. (tám)

| 人 — yán. To balk one.

| | 吓 — — hã. To shirk work.

3000

搨

64,10

tám

To beat ; pound. Throw down.

| 爛 — laán. To beat to pieces.

| 骨 — kwat. Chinese massage.

| 印 — yán. To stamp mark.

| 去 — hui. To throw away.

3001

泵

85,5

灑

30,15

tám

To drop down. (tam).

| 落嚟 — lók lai. To drop down.

| 陀 — t'oh. The lead line.

| 堆 — tui. Slouching ; cowardly.

3002

踏

40,8

tâm

To trample. (a.p. tám).

| | 轉 — — chuèn. To revolve ; circle about.

| 脚 — keùk. To stamp the foot.

3003 t'am
 噤 30.13 To deceive. (kàm).
 佢 | 你 k'ui — nei. He is deceiving you.
 | 細蚊仔 — sai man tsai. To amuse children.

3004 噏 30.5 (u.f. prec.)
 3005 t'am
 氹 85.1 A pool.
 水 | shui —. A cesspool; puddle.
 坭 | nai —. A hole (to plant trees, etc.).

3006 tan
 墩 } A heap; tumulus;
 32.12 } beacon mound.
 塹 }
 32.12 }
 高 | ko —. A high mound.
 烟 | in —. A beacon mound.
 一 | yat —. A ton (16 piculs).

3007 tán
 丕 75.0 Stump of tree. (u.f. fol.).
 蜡燭 | laap chuk —. A candlestick.
 窗門 | ch'ung moon —. Window-sill.
 監 | kaam —. A jail-bird.

3008 tan
 157.13 蕞 Depot; store house.
 | 貨 — foh. To buy up goods.
 | 船 — shuen. A storage hulk.

3009 tán
 86.12 燉 To stew; heat. (a.p. tùn).
 | 飯 — faan. To steam rice.
 | 鷄 — kai. A steamed fowl.

3010 t'an
 30.4 吞 To swallow; gulp down; appropriate.
 | 落 — lok. To swallow.
 | 埋 — mai. To merge.

| 金 — kam. Suicide by poison (euphemistic).

| 沒公款 — moét kung; foón. To misappropriate public funds.

5 | 半吐 — poón — poón t'ò. Half revealed and half concealed; to garble.

忍氣 | 聲 — yán hei — shing. To repress anger and keep silent.

3011

t'an

褪 — To move (position); take off; disrobe. 145,10

| 開 — hoi. Move away.

| 後 — hau. Move back; recede.

| 用 — lat. To slip off (clothes).

| 肛 — kong. Piles.

| 手 — shau. To draw the hand into the sleeve.

3012

擱 — To put down. 64,13

| 落地 — lók tei. Put it on the ground.

3013

燈

86,12

灯

86,2

t'an
餛 — Dumpling.

tang

Lamp; lantern. (cl. chaán). Light.

| 心 — sam. Lampwick.

| 花 — fa. Snuff of lampwick.

| 筒 — t'ung. Lamp chimney.

馬 | mā — A hand lantern.

5 | 籠 — lüng. Paper lantern.

| 心草 — sam ts'ó. Pith of a grass used for lamp wicks, helmets, etc.

| 謎 — mai. Riddles; conundrums.

安全 | an ts'uen — Safety lamp.

3014

登

105,7

To ascend; mount; advance. To record. S.

| 記 — kei. To record; register; enroll.

| 報 — pò. To insert in a newspaper.

告白 — kò paák. To advertise.

載 — tsòì. Insert (as put advertisement in a paper).

5 臺演說 — t'oi ín shuèt. To ascend the platform to speak.

時 — shí. At once; immediately.

對 — tuì. Well matched.

徒子 — t'ò tsí. A lascivious fellow.

簷 — Street stall umbrella.

3015

等 — A class; degree. To wait. Equal to. Sign of plural (M.). 118,6

上 — shéung —. First class; best quality.

中 — chung —. Indifferent; mediocre.

下 — há —. Inferior.

頭 — t'au —. First class (on boats, etc.).

5 二 — í —. Second class (on boats, etc.).

超 — ch'iu —. Reserved (seats).

平 — p'eng —. Equality. Equal.

不 — pat —. Unlike; in variety.

候 — hau. To wait for.

10 吓 — há. Wait a bit.

我做 — ngòh tsò. Let me do it.

緊用 — kán yung. Needed immediately.

tàng

3016

凳

16,12

機

75,14

A stool; bench. (Cl. cheung).

方 — fong —. Square stool.

長 — ch'ung —. Bench.

仔 — tsai. Small stool.

跪 — kwai —. Kneeler.

脚踏 — keuk taap —. Stirrups; footstool.

3017

戙

62,9

tàng

Small steelyard to weigh silver.

釐 — lei —*. Steelyard to weigh money, drugs, etc.

澄 Clear: limpid (ch'ing). 3020

蹬 Step: hard to progress.

t'ang

3018

籐

118,15

藤

140,15

Vines; creepers; rattan.

紫 | tsí —. Chinese wistaria.

無葉 | mó ip —. Dodder.

| 椅 — f. Rattan chair.

沙 | sha —. Rattans.

疼 Pain; ache.

膾 Copy; transcribe.

鳶, 騰 Mount; rise.

騰 Wingless dragon; ill-omen.

3019 tap

嗒 To hang down. Absent-minded. (a.p. t'aap).

30,10

| 低頭 --- tai t'âu. To hang the head.

樂 | lâp —. Murdled.

搭

64,12

搭

64,10

tâp

To strike; pound. (taap).

爛 — lân. To break; pound to a pulp.

碎 — sui. To pound to bits.

濕 — shap. To wet.

3021

諾

149,10

t'ap

To mutter.

|| 聲 — — sheng. To mutter grumbling.

tat

𠵼 To dab.

3022

突

116,4

tât

To rush out. To offend. Suddenly.

| 出 — ch'ut. To project.

| 起 — héi. Protuberance.

† | 然 — tn. Suddenly; without warning.

† | 進 — tsùn. Rapid progress.

3023

凸
17.3

Projecting; in relief.

| 出 — ch'ut. To project;
jut out.

眼 | | ngaân — —.
With bulging eyes.

| 字 — tsz. Character cut
in relief.

| 眼 — ngaân. Prominent
eyes.

| 額 — ngaák. Prominent
forehead.

3024

tau

兜
10.9

A sack; bag. Helmet;
hood.

湯 | t'ong —. Soup tureen.

| 肚 — t'ò. A stomacher.

風 | fung —. Wind cat-
cher (on coats, etc).

3025

攬
64.11

To seize; grasp; raise up.

| 起 — heí. To tilt up.

| 啲水 — ti shuí. Take
up water in the
hands.

| 生意 — shaang í. To
solicit business.

3026

鏡
118.11

A mountain chair. Cl.

山 | shaan —. A moun-
tain chair.

— | 樹 yat — shué.

3027

tau

斗
R.68

A peck (10 shing); a mea-
sure. Dipper; vessel.

— | 米 yat — mǎi. A
peck of rice.

水 | shuí —. A water
dipper.

墨 | mǎk —. Carpenter's
marking line and cup.

| 膽 — táam. Great
courage.

反 | faán —. To frolic;
gambol.

料 Crow's nest on flag
staff.

3028

鬥
R.191

鬪
191.4

鬪
191.14

To wrangle; fight. To
compete; contest. S.

打 | tá —. To fight; quarrel.

| 氣 — heì. Pugnacious; belligerent.

械 | haai —. To fight with weapons.

| 船 — shuën. A boat race.

| 走 — tsáu. To run a race.

3029

竇

116,15

曉

30,11

Cave; den; nest.

雀 | tsèk —. Bird's nest.

賊 | ts'áik —. A thief's den.

一 | 猪 yat — chue. A litter of pigs.

3030

抖

64,4

To touch; tease. Work in wood.

咪 | mai —. Don't touch it; don't tease it.

| 木佬 — múk ló. A carpenter.

| 枱椅 — t'oi í. To make tables and chairs.

3031

豈

140,7

taù

Beans; peas.

青 | ts'ing —. Green peas (shelled).

荷蘭 | hōh laan —. Edible pod peas.

| 角 — kòk. String beans.

黃 | wōng —. Soy beans.

5 殘 | ts'aan —. Kidney beans.

邊 | pin —. French beans.

| 蔻花 — k'au fa. Macc.

3032

豆

R.151

3033

痘

104,7

A trencher; tray. S. (u.f. prec).

Smallpox.

出 | ch'ut —. To have smallpox.

水 | shuí —. Chicken pox.

牛 | 漿 ngau — tseung. Vaccine lymph.

| 皮 — p'ei. Pock marked.

| 風眼 — fung ngán. Eye trouble from smallpox.

3034

竇 A sluice; duct. Hole. S.
(a.p. taü).

116,15

水 | shuí —. A drain;
sluice.

狗 | kaü —. Hole in door
or wall for dog.

弊 | paí —. Corrupt prac-
tices.

3035

逗 To loiter; dawdle. S.

162,7

遛 — laü. To stay;
tarry; loiter.

3036

t'au

偷 To steal; pilfer. By stealth.

9,9

野 — yě. To steal.

走 — tsáü. To steal
away.

閒 — hañ. To waste
time; to idle.

薄 — pök. Remiss;
negligent.

3037

料

30,7

抖

64,4

t'au

To gasp; breathe. To
rest.

氣 — hei. To breathe.

吓 — hä. To rest a
while.

凉 — leüng. To cool
oneself.

t'au

3038

透 To see through; pass through
(a.p. t'au).

162,7

火 t'au foh. To kindle
fire.

浸 | tsám —. To soak
thoroughly.

睇 | t'ai —. To see
through.

徹 — ch'it. To under-
stand thoroughly.

風 — fung. To ventilate.
Airy.

光 — kwong. Opening
for light; transparent.

通 | t'ung —. Thoroughly.
To permeate.

心凉 — sam leüng. To
chill the heart.

3039

頭

181,7

Head; top. Chief; first.

痛 — t'ang. Headache.

尾	— mei. Head and tail. Beginning and end.	3041 骰 188,4	Dice. (See shik).
一次	— yat ts'z. The first time.		一 R.8. Above.
目	— mūk. A chief; leader.	3042	<u>te</u>
5 兵	ping —. Military officer.	爹 88,6	Father; "Daddy".
勢	— shai. An omen.	亞	à —. Papa.
緒	— sui. A clue. Way; means.		— —. Daddy.
3040 投	To throw; fling; give over. S.	媽	— ma. My papa and mamma.
64,4		3043	<u>té</u>
票	— piu. To vote by ballot. To bid.	嗒 30,10	Lazy; spoiled.
開	— hoi —. To auction off.	吊	— — tiù. Procrastinate.
生	— shaang. Reincarnation. (B.).	聲	sheng —. Affected speech.
† 遞	— tai. To turn over to.	3044	<u>tei</u>
5 案	— òn. To appear before a court.	跽 30,6	Sign of plural.
資	— tsz. To invest money.	我	ngòh —. We.
機	— kei. To speculate.	佢	k'ui —. They.
考	— haad. To take examination.	3045 地 32,3	Earth; ground; place. (u.f.prec.).

| 方 — fong. Locality; place.

| 土 — t'ò. Earth; soil. Territory.

| 段 — tuén. Plot of land.

| 氣 — hei. Climate; air.

⁵ | 圖 — t'ò. A map.

就 | tsu —. On the spot.

| 點 — t'm. Location; terminus; place.

| 位 — wai. One's place or position in life.

| 步 — pò. Address; situation; position.

¹⁰ | 席 — tsék. Floor matting.

| 中海 — chung hoi. Mediterranean Sea.

3046 | t'òk (see also t'ik)

踢 | To kick; stumble against.
157,8

| 人 — yán. To kick one.

| 玻 — poh. To play football.

| 燕 — in*. To kick the shuttlecock.

| 親脚 — ts'an keuk. To stumble.

3047 | teng (see also ting).

釘 | A nail; bolt. (cl. hau; ngaan). To nail. (a.p. teng).
167,2

鐵 | t'it —. Iron nail.

螺絲 | loh sz —. A bolt.

| 住 — chuf. To nail fast.

| 書 — shue. To bind books.

| 鈕 — nau. To sew on buttons.

3048

疔 | Boil; pimple. Syphilitic sore.
104,2

火 | 瘡 foh — ch'ong. A pimple.

生 | shaang —. To get venereal sores.

3049 | teng

頂 | The top; peak. Cl. (ting).
181,2

山 | shaan —. Mountain peak.

屋 | uk —. Top of a house.

頭 | t'au —. Top of the head.

一 | 帽 yat — mó. A hat.

3050 t'eng
 抗 }
 64,8 } To throw; pelt; stone;
 打 } smash.
 112,2 }

| 親 — ts'an. To hit by
 throwing.
 | 石頭 — shék t'au. To
 throw stones.

3051 t'eng
 定 } To fix; arrange. A place.
 40,5 } (t'ing *).

| 銀 — ngán. Bargain
 money.
 | 做 — tsò. Made to
 order.
 | 貨 — fòh. To order
 goods.

落 | lók —. To put down
 bargain money.

5 | 親 — ts'an. To betroth.

個筵 | kòh taít —.
 That place.

有 | yaü —. There is
 room.

† | 然 — in. Undoubted.

3052 t'eng (see also t'ing).

聽 }
 128,16 } To hear; listen. Obey.
 听 } (t'ing).
 30,4 }

| 見 — kin. To hear.

| 講 — kóng. Hearsay.

| 話 — wá. Docile;
 obedient.

| 勸 — huèn. To heed
 remonstrance.

5 | 審 — shám. To stand
 for trial.

| 教訓 — kaù fán. To
 heed advice.

| 得出 — tak ch'ut.
 To comprehend;
 understand.

3053 t'eng
 廳 } Hall; room. Government
 53,22 } office.

客 | haák —. Reception
 room; parlor.

飯 | taân —. Dining
 room.

大 | tai —. Main hall.

財政 | ts'of ching —. Pro-
 vincial treasury.

5 初級審判 | ch'oh k'ap shám p'oón
— Lower court.

高等審判 | ko táng shám p'oón
— Higher court.

3054 t'eng

艇 Small boat; boat. (Cl. chék).
137,7

| 仔 — tsai. Passenger sampan.

駁 | f'ók — A lighter.

花 | fa — Pleasure boat (of bad reputation).

盤 | p'oón — Cargo boat.

3055 teuk

啄 To peck; to preen.
30,8

| 木鳥 — múk niú. The woodpecker.

刹 | mok — To rap at the door.

3056 斫 To cut up; mince.
69,13

| 爛 — lân. To chop to pieces.

| 肉漿 — yúk tseung. To mince meat.

琢 To cut (gems).

搥 Rap; beat.

核 Strike; pound. Castrate.

涿 To drip; trickle.

詆 To slander.

3057 teung

將 Birds eating. To peck.
30,14

你睇雞 | nei t'ai kai
— Watch lest the hens eat it.

| 頭殼 — t'au hòk. To thump the head (to arouse pity).

3058 ti

啲 } Some; few; a little. Comparative. Forms participles or adjectives.
30,8

的 }
106,3

有 | yaü — There are some; there is a little.

一 | yat — A very little.

爭 | chaang — Difers a little.

快 | faai — Quicker.

5 貴 | kwai — Dearer. Somewhat dear.

個 | kòh —. Those.

呢 | ni —. These.

3059 tik

的 Clear; true; genuine.
106.3 (Possessive pron. in Mand.)
(u.f. prec.).

| 確 — k'òk. Real.
Really.

| 當 — tòng. Properly;
satisfactorily.

有點 | mǎo tí —. Care-
less.

我 | ngòh —. Mine.

3060
滴 To drip. A drop. (a.p.tik).
85.11

| | 落 — — lók. To
drip.

| 瀝聲 — lík shing.
Sound of dripping.

| 血 — huèt. The blood
dropping test. (If blood
drops from two persons
unite in water it is
supposed to prove close
relationship.)

一 | yat —. A drip.

| 水穿石 — shuí ch'uen
shék. Dripping
water wears
away stone.

3061

孀
38.11

Wife; consort.

| 子 — tsí. Children of
principal wife.

| 親 — ts'an. Blood
relatives.

揚 To take up; put by.

躡(躡) Ptg's hoof.
Go; send.

鏃 Barb of arrow or spear.

3062

敵
66.11

tik
An enemy; opponent. To
oppose.

| 人 — yán. Enemy; foe.

| 國 — kwòk. Enemy
country.

| 兵 — ping. Enemy
troops.

對 | tui —. Hostile. To
stand up against.

| 得住 — tak chué. To
be a match for.

3063

荻
140.7

Rushes. Kind of sorghum.

蘆 | ló —. Reeds.

3064

滌 To wash; cleanse. Reform.
85,10

十洗 | 心胸 sai — sam
hung. To
cleanse the heart.

3065

覲 Face to face.
147,15

十 | 面相逢 — min seung
fung. To meet
face to face.

3066

笛 Flute; fife. (a.p. t'ek). (cl.
chi).
118,5

吹 | ch'ui —. To blow
the flute.

橫 | waŋg —. The or-
dinary flute; fife.

汽 | hei —. Steam whistle.

3067

糴 To buy grain (a.p. t'ek).
119,16

| 米 — mai. To buy
grain.

3068

迪 To lead forward; follow.
162,5

十啓 | k'ai —. To instruct
and guide.

3069

狄 Barbarians of the North.
S.
94,4

夷 | i —. Barbarians of
the east and north

翟 *Tartar pheasant; plums.*
S.

籊 *Bamboo (fishing rod).*

糴 *Grain. (a.p. t'ü).*

逖 *Keep at distance;
far off.*

3070

t'ik (see also t'ek).

3071

剔 To scrape off; pick out
(a.p. t'ek).
18,8

挑 | t'iu —. To sort out;
reject.

3071

惕 To put. To respect; revere.
To grieve.
61,8

| 埋 — mai. To put
aside.

十 | 然 — in. Fearful;
afraid.

忒 *Err. Too much.*

倜 *Masterful; unrestrai-
ned.*

裼 *Thin-clothes. A sheet.*

3072
點
203,5
點
203,5
点
86,5

tím

A dot; speck; comma.
To check off. To light.
How?

一 | 鐘 yat — chung.
An hour. One
o'clock.

| 住 — chuê. To check
over.

| 名 — mêng. To call
the roll.

| 菜 — ts'oi. To dine a
la carte.

5 | 打 | tá —. To put in
order.

| 數 — shò. To reckon.

污 | oo —. A flaw;
defect.

微 | met —. Molecule.

元 | uên —. Atom.

10 | 燈 — tang. To light
a lamp.

| 解 — kaai. Why?
What is the meaning?

| 火 — foh. To light the
fire.

| 樣 — yeung*. In what
way.

| 心 — sam. Refreshments.

tím

3073

店

53,5

Inn; tavern; shop.
(Cl. kaan; tsòh).

酒 | tsáu —. Restau. ant;
hotel.

管 | koón —. Hotel clerk.
Butler.

3074

玷

96,5

A flaw. To disgrace. To
bump; touch.

| 污 — oo. To sully;
debauch; disgrace.

| 辱 — yák. To disgrace;
dishonor.

| 頭殼 — t'au hòk. To
touch the head
(of something low).

| 親 — ts'an. To touch;
bump.

玷 A small table.

惦 Think about; ponder.

玷 Wall ready to fall;
danger.

tím

3075

掂

64,8

Straight.

打 | tá —. In a straight line. Lengthwise.
 | 路 — lô. A straight road.
 唔得 | m tak —. Unsatisfactory; in a precarious position.

3076

t'im

添 85,8

Also; more. To add to.

要啲 | iù ti —. I need still more.

好貴 | hó kwai —. More over it is very dear.

| 多啲 — toh ti. To add more.

| 丁 — ting. To bear a son.

3077

t'im

甜 99,6

Sweet; agreeable.

| 味 — mei. A sweet taste.

清 | ts'ing —. Fresh and sweet.

黑 | 鄉 hak — heung. Land of dark and sweet. (i.e. sleep).

| 言蜜語 — in mât uē. Sweet and honeyed words, (i.e. flattery).

3078

恬 61,6

Peaceful; still.

十 | 靜 — tsing. Quiet; peaceful.

十 | 不知羞 — pat chi sau. Tranquilly unashamed.

恬

Gentle flow; tranquil.

t'im

忝

To disgrace.

餽

Lick; taste. Inveigle.

簾

Fine bamboo mat.

tin

3079

癡

104,10

Crazy; mad; raving; vicious.

癩

104,19

| 狗 — kau. A mad dog.

發 | faät —. To go mad.

| 戇 — ngóng. Idiotic; mad.

酒 | tsáu —. Crazy drunk.

花 | fa —. Nymphomania.

3080

顛

181,10

Confused. To upset. The top. (u.f. prec.).

3081 倒 — tó. Turned up-side down; topsyturvy.

嶺 Peak; apex.
46.19

† 山 | shaan —. The highest peak of a range of mountains.

3082 碘 Iodine.
112.8

酒 — tsáu. Iodine.

躑 Stumble; trip.

3083 典 tin
Canon; rule; records. To mortgage; pledge. S.
12.6

字 | tsz —. Dictionary; lexicon.

恩 | yan —. Favor; kindness.

經 | king —. The Classics.

古 | kó —. Stories from the classics.

5 大 | tsai —. A great celebration.

禮 — lái. Ceremonies.

田 — t'in. To mortgage land.

當 — tóng. To pledge; pawn.

3084

電

tin
Electricity; lightning.

話 — wá. Telephone.

報 — pò. Telegram.

無線 | mō sin —. Wireless.

線 — sin. Electric wire.

5 池 — ch'i. Electric cell; battery.

流 — lau. Electric current.

乾 | 池 kon — ch'i. Dry cell.

蓄 | 池 ch'uk — ch'i. Storage battery.

發 | 機 faat — kei. Dynamo.

10 球 — k'au. Dynamo.

動機 — tung kei. Electric motor.

船 — shuen. Motor boat.

扇 — shin. Electric fan.

燈 — tang. Electric light.

15 影戲 — ying hei. Movies.

光 — kwong. Electric spark. Artificial silk.

長途 | 話 ch'ēng t'ò —
wā. Long dis-
tance telephone.

| 錶 — piu. Electric
meter.

3085

殿 Large hall; palace; temple.
79.9

宮 | kung —. Palace.

佛 | fāt —. Grand hall of
Buddha in temples.

3086

奠 To pour out; offer libations.
Settled; fixed.
37.9

| 酒 — tsau. To pour out
libation of wine.

祭 | tsai —. Sacrifices and
libations.

| 定 — tēng. Settled.

3087

墊 To advance money; repay;
fill up. A cushion. (s.p. tim).
32.11

椅 | i —°. A cushion.

跪 | kwai —°. Kneeling
cushion.

| 欸 — (t'in) foón. To
advance money.

3088

靛 Indigo. Blue dye.
174.8

藍 | laām —. Indigo dye
(vegetable).

洋 | yetng —. Foreign
indigo (aniline).

旬 To rule; cultivate.

佃 To till. Lease.

蚶 Shell work.

t'in

3089

天 Heaven; sky. Celestial.
Day. S.
37.1

好 | hó —. Fine weather.

| 陰 — yam. Cloudy
weather.

冬 | tung —. The winter.

| 下 — hà. The earth;
world.

5 | 氣 — bei. Atmosphere.
Climate.

| 時 — shi. Weather.
Seasons.

| 空 — hung. The ether;
space.

| 主 — Chué. God (C.).

| 文家 — mán ka.
Astronomers.

10 | 聰 — ts'ung. Intelligence;
ability.

| 命 — mêng. Fate; decrees of Heaven.

| 然之法 — In chi faàt. Natural laws.

| 脚底 — keàk tai. The horizon.

| 子 — tsz. The emperor (lit. Son of Heaven).

15 | yat — A day.

| 性 — sng. Natural disposition: instinct.

| 姿 — taz. Natural beauty.

| 生 | 養 — shaang — yeung. Heaven produces and nourishes.

| 津 — tsun. Tientsin.

20 | 井 — téng. A small courtyard.

| 花痘 — fa tau. Small-pox.

t'in

殄 Exterminate; end. (a.p. t'im). u.f. 朕

愼 Bashful; shy; blush.

渎 Dirty; defiled.

腴 Strong; good; virtuous.

覘, 覘 Face to face; ashamed; blush.

3090

t'in

田 Fields; lands. S.

R.102

| 地 — tei. Cultivated fields.

| 基 — kei. Field dikes.

禾 | wòh — Rice fields.

水 | shuí — Fields which can be flooded.

5 旱 | hǒn — Fields which cannot be flooded.

| 客 — haàk. Tenant farmers.

心 | sam — Disposition; character.

3091

填

To fill in; fill up. Make good.

32,10

| 平 — p'èng. To fill up (e.g. a hole in the ground).

| 命 — mêng. To be held responsible for a life lost.

| 債 — chaai. To pay a debt.

| 補 — pó. To make good.

嗔 Get angry.

鈿 Filagree; enamel.

畝 To cultivate; hunt.

磳, 嶺 Rumbling sound.

闐 Rumbling sound.
u.f. 填

3092 ting (see also teng)

丁 Individual; a person. Male adult. S.
1,1

兵 | ping —. A soldier.

園 | uen —. A gardener.

成 | shing —. To become an adult, (usually at 16 years).

| 香 — heung. Cloves.

5 | 香花 — heung fa. The lilac.

| 方 — fong. Lengthwise and crosswise.

| 憂 — yau. Mourning for parents.

3093

玎 Jingling noise.
96,2

| 璫 — tong. Hawker's gong.

3094

仃 Alone; lonely.
9,2

伶 | ling —. Walking alone.

孤 | koo —. Lonely

3095

叮 To order; enjoin.
30,2

| 囑 — chuk. To enjoin upon; strict orders

町, 圩 Paths between fields.

3096

頂 To exceed; very. To withstand. (téng).
181,2

| 大 — tai. The largest.

| 好 — hó. The best.

| 强 — k'eng. The most powerful.

| 頸 — keng. To quarrel with.

5

| 頭風 — t'au fung. A contrary wind.

| 替 — t'ai. To substitute for.

3097

鼎 A heavy tripod. Sacrificial vessel, regarded as emblem of imperial power.
R.206

大名 | | tai ming —
— Famous.

十望祈 | 力 mong k'ei —
lik. I solicit
your powerful influence.